

*Es una medida cautelar hasta el 22 de septiembre por una demanda de CCOO*

## El juez prohíbe a la Diputación hacer contratos temporales

La Diputación de Ciudad Real no podrá realizar contratos temporales, como mínimo hasta el 22 de septiembre en virtud de un auto del juzgado de lo Social número de 2 Ciudad Real que suspende cautelarmente los procesos de selección de personal de este tipo iniciados desde el pasado mes de abril. La suspensión obedece a la aceptación a trámite de una demanda interpuesta por el sindicato CCOO en la que impugna todas las convocatorias de

contratación de personal temporal al entender que dichas convocatorias, 26 a fecha de ayer, contienen irregularidades. El juzgado de lo Social ha fijado la fecha del 22 de septiembre para la celebración de este juicio, en el que se deja abierta la posibilidad de que se personen otras fuerzas sindicales de la Diputación.

(Pág. 3)

### Y además...

Los juzgados de Ciudad Real completarán su informatización tras el verano

(Pág. 5)

Los grupos del Festival de Folclore hicieron su presentación en Ciudad Real

(Pág. 6)

Endesa instalará en Ciudad Real una planta que obtendrá energía del olivar

(Pág. 9)

El hijo de Adolfo Suárez se casará el sábado con la hija de Samuel Flores en Villahermosa

(Pág. 56)

### Bódalo destaca la aportación de FERCAM'98 a la promoción económica

El consejero de Industria y Turismo, José Fernando Sánchez Bódalo destacó ayer que la Feria Regional del Campo y Muestras que ayer inauguró en Manzanares su 38 edición contribuye a un adecuado clima de promoción de los productos en el entorno comarcal, provincial y regional.

Por su parte, el delegado del Gobierno en Castilla-La Mancha, Carlos Moro, destacó el esfuerzo de modernización agrícola e industrial que refleja esta feria.

(Págs. 15-17)



Bárceñas, Moro, Sánchez Bódalo y Pozas en la inauguración de FERCAM'98.

RUEDA

### Garzón implica a ejecutivos de Egin en ETA y clausura el periódico

(Pág. 26)

### Suspendida la visita del Rey al Festival de Almagro

(Pág. 14)

## Merendero AGUADIS

En el carreterín de la Atalaya

Ha abierto sus puertas.

Amplio aparcamiento y parque infantil para los niños

Merendero AGUADIS y La Tribuna de Ciudad Real Te invitan a cenar el domingo 19 de julio

El Merendero Aguadis y el diario La Tribuna de Ciudad Real, sortean 3 cenas para dos personas. Para participar en este sorteo que se celebrará el viernes, 17 de julio, a las 6 de la tarde en nuestra redacción, basta con enviar el cupón de participación que figura en este anuncio, antes de dicha fecha y hora a C/ Juan II, 7, 1º - CIUDAD REAL. Los nombres de los premiados aparecerán en nuestro diario el sábado, día 18 de julio.

**CUPON DE PARTICIPACION**

Nombre  
Dirección  
Localidad  
D.N.I.  
Tif.:

El mes fantástico de

MAKROLUX  
www.krolux.com

Abrimos sábados tarde

La mayor y más completa exposición de iluminación de Castilla-La Mancha



Ctra. Ciudad Real - Miguelturra, km. 2  
C/ Segadores, 18 - Pol. Ind. "LA ESTRELLA"  
Teléfono: (926) 24 23 05  
13170 MIGUELTURRA (C. Real)

**HORARIO DE TRENES**

(CADIZ HUELVA) SEVILLA - (MALAGA)CORDOBA - PUERTOLLANO - CIUDAD REAL - MADRID

Info-Remite	LANZ (1)	LANZ (2)	AVE (3)	LANZ (4)	AVE (5)	TALGO (6)	LANZ (7)	TALGO (8)	LANZ (9)	LANZ (10)	AVE (11)	LANZ (12)	TALGO (13)	AVE (14)	LANZ (15)	TALGO (16)	
MADRID	7'40	8'25	9,30	9,55	11'30	13,02	13,40	13,55	16'40	18'25	18'30	20'40	21'10	22'15	22'30	22'40	23'50
CIUDAD REAL	6'47	7'32	8'38	9'02	10'38	11,59	12,47	12,52	15'47	17'32	17,38	19'47	20'09	21'16	21'38	21'47	22'51
PUERTOLLANO	6'30	7'15	8'24	8'45	10'24	11,42	12'30	12,35	15'30	17'15	17'24	19'30	19'52	21'24	21'30	22'34	
CORDOBA	AVE	AVE	7'43	AVE	9'43	10,50	AVE	11,46	AVE	AVE	16'43	AVE	19'03	20'13	20'43	AVE	21'46
SEVILLA	AVE	AVE	7'00	AVE	9'00	9'40	AVE	AVE	AVE	AVE	16'00	AVE	17'57	AVE	20'00	AVE	AVE
HUELVA	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	16,55	AVE	AVE	AVE	AVE
MALAGA	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	9'30	AVE	AVE	AVE	AVE	17'50	AVE	AVE	AVE	19'25
CADIZ	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	8'00	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	16'25	AVE	AVE	AVE	AVE

(1) No circula del 22 de diciembre al 6 de enero. (2) No circula sábados. (3) No circula domingos. (4) Sólo circula sábados y domingos. (5) Precios LANZADERA entre Puertollano-Ciudad Real-Madrid, de lunes a viernes. (6) No circula el 8 de diciembre, el 9 y 10 de abril, ni el 1 de mayo. (7) Sólo circula los domingos.

**HORARIO DE AUTOBUSES**

AGUDO: 18,00  
 ALBACETE (de lunes a sábados no festivos): 15,00  
 ALBALADEJO: 13,00 - 17,00  
 ALMADEN: 11,00 - 12,15 - 15,00 - 18,00  
 ALCAZAR: 09,30 - 14,00  
 ALDEA DEL REY: 13,20  
 ALMAGRO: \*07,00 - \*12,30 - 13,00 - \*14,00 - 17,00 - \*19,00  
 ALMODOVAR: 11,00 - 13,30 - 15,00 - 19,00  
 ARGAM. CVA.: 08,30 - 11,00 - 13,30 - 15,00 - 16,45 - 19,30  
 AZUAGA: 11,00  
 BARCELONA (L-S): 21,45 (DOMINGOS): 19,30  
 CABEZA BUEY: 12,15  
 CHILLON: 11,00 - 12,15  
 CORDOBA: 11,00  
 DAIMIEL: 07,00 - 09,30 - 11,00 - 14,00  
 EL CRISTO: 13,00  
 FUENTE EL FRESNO: \*08,00 - 09,30 - 11,00 - 14,00 - 18,30 - 19,00  
 HERENCIA: 09,30 - 14,00  
 HORCAJO: \*15,30 (Sábados 14,00)  
 INFANTES: 13,00 - 17,00  
 JAEN (de lunes a viernes no festivos): 09,20  
 LOS CORTIJOS: 14,30  
 LA SOLANA (de lunes a viernes): 13,30 - 15,00 18,30

LA SOLANA (sábados): 15,00  
 MADRID: 07,00 - 09,30 - 11,00 - 14,00 - 16,30 (doming y fiestas) 09,00 - 18,00  
 MANZANARES: 13,00 - 14,00 - 17,00  
 MALAGON: \*08,00 - 09,30 - \*11,00 - \*13,00 - 14,00 - \*14,30 - \*18,30 - 19,00  
 NAVALPINO: \*15,30 (Sábados 14,00)  
 PEDRO MUÑOZ: 09,30 - 14,00  
 PIEDRABUENA: \*11,00 - \*13,00 - 15,30 - 18,00 - \*19,15  
 PORZUNA: 13,00 (Sábados 14,00) - 15,30 - 19,15  
 POZOBLANCO: 11,00  
 ALDEA DEL REY-CALZADA: 11,15  
 GRANATULA-CALZADA: 18,15  
 GRANATULA-VISO-ALMURADIEL: 19,15  
 PUERTOLLANO: 08,30 - 11,00 - \*13,30 - 15,00 - 19,30  
 PUERTOLLANO-VALDEPEÑAS: 07,30 - 14,00  
 SOCUELLAMOS: 14,00  
 SACERUELA: 14,45  
 TOLEDO: \*08,00  
 TOMELLOSO: \*13,00 - 14,00 - \*17,00  
 TORRENEVA: \*14,00  
 VALENCIA: 09,30  
 VILLARTA: 14,00 - \*18,30  
 VILLARRUBIA: 09,30 - \*11,00 - 14,00 - 19,00  
 VALDEPEÑAS: \*07,00 - \*12,30 - 13,00 - 17,00 - \*19,00

(\*) Sábados no circula.

**POR EL PRECIO DE UN ALQUILER PISOS A ESTRENAR, LLAVE EN MANO Sin entrada - Hipoteca hasta 25 años**

Información facilitada por:  
  
 CIUDAD REAL: C/ María Cristina, 1 - 1º - Tel.: 25 56 44  
 PUERTOLLANO: Pº San Gregorio, 53. - Tel.: 41 00 78

MADRID - CIUDAD REAL - PUERTOLLANO - CORDOBA (MALAGA) SEVILLA (CADIZ HUELVA)

Info-Remite	LANZ (1)	AVE (2)	LANZ (3)	AVE (4)	TALGO (5)	LANZ (6)	LANZ (7)	AVE (8)	TALGO (9)	LANZ (10)	LANZ (11)	AVE (12)	TALGO (13)	LANZ (14)	AVE (15)	LANZ (16)
MADRID	7'05	7'30	9'00	9'15	10'05	12'30	13'15	15'30	16'00	16'05	17'30	18'30	19'30	20'00	22'15	
CIUDAD REAL	7,56	8'20	9'50	10'06	11'06	13'30	14'06	16'21	16'50	17'06	18'21	19'31	20'21	20'50	23'06	
PUERTOLLANO	8,10	8'34	10'04	10'25	11'23	13'46	14'25	16'40	17'04	17'23	18'40	19'48	20'40	21'04	23'25	
CORDOBA	AVE	9'18	10'48	AVE	12'16	14'33	AVE	AVE	17'48	18'11	AVE	20'36	AVE	21'48	AVE	
SEVILLA	AVE	10'00	11'30	AVE	13'19	AVE	AVE	AVE	18'30	19'26	AVE	AVE	AVE	22'30	AVE	
HUELVA	AVE	AVE	AVE	AVE	14'30	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	
MALAGA	AVE	AVE	AVE	AVE	14'30	16'55	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	23'00	AVE	AVE	AVE	
CADIZ	AVE	AVE	AVE	AVE	14'55	AVE	AVE	AVE	AVE	21'05	AVE	AVE	AVE	AVE	AVE	

(1) No circula: el 25 de diciembre, 1 y 6 de enero. (2) No circula los sábados. (3) No circula del 22 de diciembre al 6 de enero. (4) No circula los domingos. (5) No circula: 8 de diciembre, 9 y 10 de abril, ni el 1 de mayo. (6) Precios LANZADERA entre Madrid-Ciudad Real-Puertollano. (7) No circula el 24 ni el 31 de diciembre.

C. Real	Manzanares	Alcalá	Albacete	Alcantarilla	Valencia
09,20	10,00	07,10	08,31	11,16	
14,11	14,50	10,32	11,45	13,27	17,03
17,51	16,40	19,11			20,48
21,50	22,27	22,56			

C. Real	Puertollano	Almodóvar	Mérida	Badajoz
10,40	11,35	14,18	15,15	
17,40	18,22	19,07	22,16	23,01

**HORARIOS TRENES REGIONALES**

(1) Circula laborales. No circula 27, 28-III y 1-V-97.  
 (2) Circula laborales. Hasta Linares de Lunes a Jueves; y hasta Jón los viernes.  
 (3) No circula los sábados.

**El tiempo en la capital**  
 PRESION: 707,6 mm.  
 ESTADO DEL CIELO: Despejado.  
 DIRECCION Y VELOCIDAD DEL VIENTO: Calma.  
 MAXIMA: 34,4°  
 MINIMA: 18,8°  
 HUMEDAD: 28 %  
 EVAPORACION: 6,6 mm.  
 \* Datos recogidos hasta las 8 de la tarde de ayer.

**El pluviómetro**  
 Datos del año hidrológico actual  
 Diciembre 1997: 85,3 l/m².  
 Enero 1998: 30,9 l/m².  
 Febrero 1998: 53 l/m².  
 Marzo 1998: 15 l/m².  
 Abril 1998: 19,6 l/m².  
 Mayo 1998: 86,6 l/m².  
 Junio 1998: 12,4 l/m².  
 Total año hidrológico: 512,4 l/m².  
 Media 1930 - 1990: 426,7 l/año.  
 Año más lluvioso: 1968-69 con 719,4 l/m².  
 Año más seco: 1994-95 con 196,4 l/m².  
 \* AÑO HIDROLÓGICO: desde el 1 de septiembre hasta el 31 de agosto del año siguiente.

**El Tiempo en la región**  
 JUEVES 16

**FARMACIAS**

**CIUDAD REAL**  
 24 HORAS: ENRIQUE FERNANDEZ. Pío XII, 14.  
 ALCAZAR DE SAN JUAN  
 TOMAS E. GARCIA. Avda de Quero, 2.  
 ALMADEN  
 GREGORIO QUINTANA. Mayor, 68.  
 DAIMIEL  
 NIEVES VILLEGAS. Fontecha.  
 MANZANARES  
 JUANA BENEYTEZ. S. Marcos, 17.  
 SOCUELLAMOS  
 DESAMPARADO IRNAN. Gral. Aguilera, 2.  
 LA SOLANA  
 ANA FERNANDEZ. Carrera, 60.  
 TOMELLOSO  
 24 HORAS: M. R. VILLEGAS. Independencia, 5.  
 VALDEPEÑAS  
 MARINA CARRASCO. Constitución, 1.

**CINES**

**CIUDAD REAL**  
**CINES CASTILLO**  
 Sala 1: 5,45, 8,15 y 10,45  
 "PERDIDOS EN EL ESPACIO"  
 Sala 2: 6,15, 8,30 y 10,45  
 "AL CAER EL SOL"  
 Sala 3: 6,30 "LA ESPADA MAGICA"  
 Sala 3: 8,30 y 10,45  
 "BANDITS (LA MUSICA EN LAS VENAS)"  
**MARIA CRISTINA**  
 Sala 1: 8,05 y 10,40 "UNA RUBIA AUTENTICA"  
 Sala 2: 8,05 y 10,40 "EL ULTIMO PATRIOTA"  
 Sala 3: 5,30 "UNA SONRISA COMO LA TUYA"  
 Sala 3: 8,05 y 10,40 "UN HOMBRE LOBO AMERICANO EN PARIS"  
**TOMELLOSO**  
**CINE TORRES**  
 VER CARTELERA

**NACIMIENTOS, MATRIMONIOS Y DEFUNCIONES**

**NACIMIENTOS:** Carlos Hernández Pérez, hijo de Jose Carlos y Mª Teresa. Elena Nogales Campos, hija de Pedro y Prado Teresa.  
**MATRIMONIOS:** Carmelo Vellón Gascón y Carmen López Romero.  
**DEFUNCIONES:** Hilario Ortega Collado, de 90 años. Pablo Prado García-Panadero, de 85 años. Antonio Fernández Peco, de 79 años.

**SANTORAL DE HOY:** Ntra. Sra. del Carmen, Valentín, Fausto y Sisenando.

**MONTAJES ELECTRICOS CRESCENCIO PEREZ**  
**INSTALACIONES ELECTRICAS DE ALTA Y BAJA TENSION SIN COMPETENCIA EN PRECIO Y CALIDAD**  
 C/ Los Coches, 15 - Teléfono: 81-43-21 - CARRION DE CVA. (Ciudad Real)  
 Ctra. Carrión, Nave 82 - Teléfonos: 23-27-37/23-27-38 - CIUDAD REAL

**BONOLOTO**

13	2	12	4
16	7	14	8
31	9	17	13
34	10	26	35
41	16	36	38
44	38	39	45
R C	R C	R C	R C
6 05	3 18	1 22	0 9
10/07/98	13/07/98	14/07/98	15/07/98

**PRIMITIVA**

27	1
30	6
41	28
43	30
44	44
49	45
R C	R C
4 34	1 42
09/07/98	11/07/98

**CUPON DE LA ONCE**

Miércoles 08 72.096  
 Jueves 09 67.373  
 Viernes 10 36.120  
 Lunes 13 37.733  
 Martes 14 23.010

**ONCE**  
 n.º premiado ayer  
**31.565**

DATOS FACILITADOS POR LA AGENCIA EFE, SUJETOS A COMPROBACION EN LISTA OFICIAL

**EN TECNOFON TENEMOS TODO EN TELEFONIA MOVIL**

GRUPO **Unitec** C/ Libertad, 47 - Tel.: (926) 23 09 00 Fax: (926) 22 06 12 - 13004 CIUDAD REAL

**Movistar**  
 ESTAMOS MUY CERCA PARA LLEVARTE MUY LEJOS

**POR GENTILEZA DE: TECNOFON**

**REFRAN DE HOY**  
 Mas vale amigo en plaza que dinero en casa

Desde CC.OO. se analiza el auto judicial para conocer el alcance del mismo y cómo pueden enfocar a partir de ahora una denuncia para la que tienen "vía libre".



La Tribuna

# CIUDAD REAL

*El 22 de septiembre es la fecha fijada por el número 2 de lo Social para celebrar el juicio*

## El juzgado suspende cautelarmente los contratos temporales de la Diputación

*El juzgado de lo Social número 2 de Ciudad Real ha admitido a trámite la demanda interpuesta el pasado 25 de junio por el sindicato CC.OO. sobre la impugnación de todas las convocatorias para contratación temporal anunciadas por la Diputación Provincial de Ciudad Real desde el pasado mes de abril que, a fecha de ayer ascendían a un total de veintiseis, al entender que existían irregularidades en ellas.*

### Y. DE LA PUENTE

En la providencia fechada la semana pasada por este juzgado se señala el próximo 22 de septiembre como la fecha en la que habrá de celebrarse el juicio por este contencioso que, en principio, enfrenta al sindicato CC.OO. con la institución provincial, pero que deja la opción de personarse en esta causa, si lo desearan, los sindicatos UGT y CSI-CSIF.

Para hacer efectivo el auto se convoca a ambas partes, advirtiéndoles que deberán hacerlo a las diez de la mañana de la citada fecha "con todos los medios de prueba de que intenten valerse", así como de las consecuencias que les supondría no hacerlo.

De esta manera, la Diputación tendrá que suspender, a partir de ahora, de manera cautelar, todas las convocatorias con el fin de evitar los perjuicios que esto supondría en caso de que, finalmente, la sentencia que recayera en este procedimiento estimara la demanda, lo que supondría la nulidad de las convocatorias afectadas.

Únicamente podrá llevarse a cabo una contratación temporal

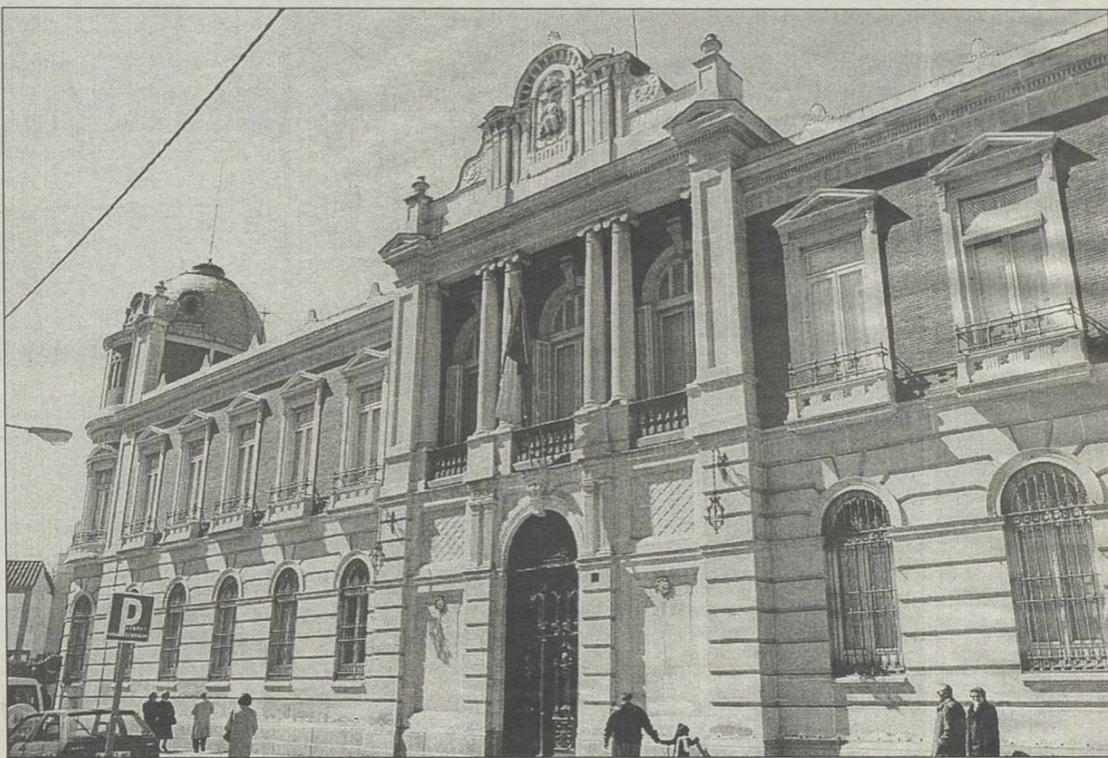
en caso de que ésta fuera de excepcional necesidad, como se contempla en el Artículo 13,2 del Reglamento de Provisión de Puestos incorporado al convenio.

Desde CC.OO. en estos momentos se analiza el auto judicial para conocer el alcance del mismo y cómo pueden enfocar a partir de ahora una denuncia para la que tienen "vía libre".

Aunque el secretario general de la sección sindical de CC.OO. en la Diputación, Francisco Gallego, no quiso hacer declaraciones en profundidad sobre el caso, sí mostró su satisfacción por un auto judicial que tiene en cuenta sus denuncias sobre presuntas irregularidades cometidas por esta institución a la hora de convocar y contratar trabajadores temporales.

CC.OO. planteó en un primer momento catorce conflictos colectivos que después amplió a otros nuevos casos.

Ayer mismo, este sindicato le remitió al presidente de la Diputación, Jesús Garrido, un escrito para que paralizara inmediatamente estas convocatorias, dos de las cuales se celebraban este miércoles a través de sendas pruebas de selección.



La Diputación Provincial de Ciudad Real no podrá proceder a convocar contrataciones temporales.

RUEDA

La Diputación sólo podrá llevar a cabo una contratación temporal en caso de que ésta fuera de excepcional necesidad, como se contempla en el Artículo 13,2 del Reglamento de Provisión de Puestos incorporado al convenio

## Pina considera clave que el PP defina pronto a su líder

### Y. DE LA PUENTE

Antonio Pina dijo ayer en Ciudad Real que los datos de la encuesta sobre intención de voto encargada por el PP de Castilla-La Mancha que dan una importante ventaja -de once puntos- al PSOE frente al PP, en caso de celebrarse en este momento las elecciones "evidencian que el PP necesita, con urgencia, definir el liderazgo en la región".

Para el consejero de Administraciones Públicas "la definición de un líder contribuiría a mejo-

rar la intercomunicación del PP con el PSOE, y eso es bueno para la democracia y también para la región".

Desde el PSOE "no podemos considerarnos a disgusto con los resultados", en ninguno de los vectores que recoge la muestra realizada a finales del pasado mes de abril, que van desde la intención de voto hasta la valoración de líderes.

Pina destacó la mejor valoración del delegado del Gobierno en Castilla-La Mancha, Carlos Moro, en este sondeo que la recibida por el presidente regional

de los "populares", Agustín Conde. En este sentido, señaló "espero que la encuesta le enseñe lo que otras cosas no le han enseñado".

Según esta encuesta, el líder más valorado de la región es el actual presidente regional, José Bono, con un 6,59, seguido de José María Barreda, con 5,25, Carlos Moro, con 5,23 e Isabel Tocino, con 5,19. También está bien considerada Clementina Díez de Baldeón, con un 5,14, Emiliano García-Page, 5,01, Agustín con de un 5 y Luis de Grandes se queda con 4,91.



José Bono es el líder político mejor valorado de la región.

RUEDA

*Estas comisiones serán operativas a partir del próximo mes de septiembre, como asegura la organización*

# CEOE crea cinco comisiones de trabajo para buscar un mayor desarrollo empresarial

## La Tribuna

La Confederación Provincial de Empresarios CEOE-CEPYME ha creado cinco comisiones de trabajo, con el fin de que su labor incida en el desarrollo provincial y empresarial, según señala una nota de esta organización.

La Junta Directiva de esta organización será la encargada de velar por el desarrollo de estas comisiones, que comenzarán a ser operativas a partir del próximo mes de septiembre. Es la primera vez que la Confederación Provincial de Empresarios constituye unas comisiones de este tipo y se espera que sirvan para que las diferentes administraciones, organismos e instituciones de la provincia «oigan la voz del empresariado provincial».

Las comisiones de trabajo son las siguientes: Calidad, Medio Ambiente e I+D; Comercio y Turismo; Jóvenes Emprendedores y Creación de Nuevas Empresas; Infraestructuras y Empre-

sa Familiar.

La Comisión de Calidad, Medio Ambiente e I+D trabajará sobre la incidencia del medio ambiente en el desarrollo de las empresas. Además, estudiará las normas de aplicación para la homologación de las empresas en materia de Calidad. La competitividad que existe en las empresas hace que los más avanzados en materia de Calidad, Medio Ambiente e I+D tengan una salida de sus productos más fácil.

En materia de Medio Ambiente, la Confederación Provincial también está ya llevando a cabo diferentes trabajos.

En cuanto a la Comisión de Comercio y Turismo desarrollará una labor de apoyo al pequeño comercio, porque es uno de los grandes sustentos económicos de la provincia debido a que son muchos los trabajadores los que dependen de él. El turismo, como motor económico de la provincia, también será tratado en esta Comisión.



La Junta Directiva velará por el desarrollo de las comisiones.

Jóvenes Emprendedores y Creación de Nuevas Empresas será otra comisión que lleve a efecto capítulos como las ayudas a las empresas que se constituyan y, que los

jóvenes que empiecen, tengan «un camino menos tortuoso» que ahora. La persona que tenga una idea debe tener las máximas facilidades para que se haga

realidad, pues supondrá la creación de puestos de trabajo.

La Comisión de Infraestructuras analizará la situación en toda la provincia de Ciudad Real sobre agua, carreteras, comunicaciones, energías, etc. La falta de infraestructuras provocará que la salida de los productos de la provincia tenga más dificultades que en otros lugares y, por tanto, que la competitividad de nuestras empresas sea menor que otras, cuando a lo mejor nuestros bienes son de una mayor calidad. La Comisión de Empresa Familiar se crea debido a que ésta propicia, mantiene y desarrolla los valores propios del sistema de economía de mercado a través de las sucesivas generaciones y es la más numerosa en nuestra provincia. Por último, hay que reseñar que las comisiones están coordinadas por la Secretaría General de la Confederación y los trabajos se realizarán, asimismo, a través de cada uno de los Departamentos de nuestra organización.



## M.I. Ayuntamiento Vva. de los Infantes

# CURSOS DE VERANO 98

### JULIO

#### "CONOCER ES CONSERVAR - III"

"Conservación y rehabilitación de conjuntos histórico-artísticos"

Del 13 al 17 de julio de 1998

organizado con:



INSTITUTO DE ESTUDIOS  
MANCHEGOS  
(C. S. I. C.)

#### "DESARROLLO RURAL EN EL MEDIO NATURAL - II"

"Hombre y naturaleza"

Del 20 al 23 de julio de 1998

organizado con:



INSTITUTO DE ESTUDIOS  
MANCHEGOS  
(C. S. I. C.)



ASOCIACIÓN DE  
PRODUCTORES DE CAZA  
CASTILLA-LA MANCHA

### AGOSTO

#### "NUEVAS TECNOLOGIAS EN FABRICACION"

del 10 al 13 de agosto de 1998

#### "QUEVEDO: Raíces literarias y juegos retóricos"

del 17 al 21 de agosto de 1998

colaboran:



Junta de Comunidades de  
Castilla-La Mancha



DIPUTACION  
PROVINCIAL  
DE CIUDAD REAL



FONDO SOCIAL  
EUROPEO



CAJA DE MADRID

De los 130 equipos que se instalarán en toda la región, 28 serán para Ciudad Real

# Los juzgados de Ciudad Real estarán informatizados después del verano

Yovana DE LAPUENTE

Los magistrados y fiscales de Ciudad Real se encontrarán a su regreso de las vacaciones de agosto 28 equipos informáticos con sus correspondientes impresoras que contribuirán a agilizar los trámites judiciales así como consultas profesionales o acceso a diferentes bases de datos para conseguir, en cuestión de minutos, la información que necesitan para llevar a cabo su trabajo.

Las obras, que se adjudicaron ayer, se ejecutarán durante el mes de agosto, inhábil a efectos judiciales, para evitar causar molestias al personal de Justicia. Con la instalación del cableado y las redes de conexión, el proyecto cuya conclusión estaba prevista para finales de este año, quedaría finalizado cuatro meses antes.

"Se trata de algo más que colocar unos ordenadores; es un sistema de comunicación a través de fibra óptica que permitirá a los magistrados acceder a bases de datos del CGPJ (Consejo General del Poder Judicial), con lo que se facilitará la comunicación interna entre diferentes órganos de Justicia, la toma de decisiones y la provisión de una sentencia", explicó el consejero de Administraciones Públicas de la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha, Antonio Pina.

Este avance, que se recoge dentro del convenio alcanzado entre la Junta, la Administración de Justicia y el CGPJ, supondrá una inversión global para toda la región de 224 millones de pesetas, setenta de los cuales serán aportados por el Ejecutivo regional.

## Evitar "tiempos muertos"

Además, permitirá acotar los "tiempos muertos" que se registran desde que se inicia un proceso judicial. Así, por ejemplo, se evitarán los traslados para tomar declaración en otros puntos de la provincia, los posibles fallos se podrán detectar y subsanar en el mismo momento en que se producen, todo ello encaminado a reducir el tiempo final del proceso.

El único problema que este nuevo sistema traerá consigo, según Pina, es encontrar los sistemas de seguridad que garanticen la invulnerabilidad de documentos o información o trámites que se realicen con este sistema.

En este sentido, apuntó los pasos dados por el Gobierno regional para convertirse en organismo certificador de transacciones electrónicas, previstos ya en la Ley de Procedimiento Administrativo.

Antonio Pina estuvo acompañado en esta presentación por el delegado de la Junta, Antonio



Antonio Pina (a la izquierda de la imagen) conversa con Jose María Torres.

RUEDA

Salinas y el presidente de la Audiencia Provincial de Ciudad Real, Jose María Torres, quien explicó que todas las Administraciones implicadas -Ministerio de Justicia, Diputación Provincial y Ayuntamiento de Ciudad Real- continúan trabajando para

buscar una nueva ubicación a los juzgados de la capital manchega, "pero se trata de un proceso complejo, que lleva su tiempo".

Todos ellos manifestaron su satisfacción por esta actuación que, además, coincide con la publicación de la tercera edición

del Código de Castilla-La Mancha, que recoge toda la legislación específica de la comunidad autónoma, y que en esta ocasión se ha hecho también en soporte informático; una novedad que fue destacada por Pina por el avance que supondrá.

# La Cámara de Comercio pedirá apoyo para el aeropuerto a las Cámaras del centro

La Tribuna

La Cámara de Comercio e Industria de Ciudad Real pedirá el apoyo expreso para el proyecto del Aeropuerto de la provincia a las cámaras del centro de España, cuyos máximos responsables se reunirán en asamblea los próximos días 17 y 18 en la capital. Ciudad Real solicitará de sus homólogas la defensa de dicho proyecto ante el Ministerio de Fomento. Este apoyo sirve de punto y final a la ponencia elaborada por la Secretaría General de la Cámara ciudarrealense sobre el tema genérico de las Infraestructuras del siglo XXI que se expondrá en la asamblea de Cámaras que reunirá en la capital manchega a representantes de 29 cámaras que conforman el Consejo de Cámaras de Comercio e Industria del Centro de

España. En dicha ponencia se exponen cuatro de las grandes áreas de trabajo de la Cámara de Comercio de Ciudad Real sobre las infraestructuras provinciales como las hidráulicas, viarias, industriales y aéreas. Esta Cámara apostó por el trasvase Tajo-Segura hasta Puertollano pasando por la provincia en sentido Norte-Sur, con ramales en el Campo de Calatrava y aledaños. Considera insuficiente en su cuantía anual de 80 hectómetros cúbicos para atender las futuras necesidades agrícolas e industriales que precisarían un caudal de 170 hectómetros. La otra gran reivindicación en materia hidráulica es la construcción de varios embalses para regular las aguas en ciertas zonas de la provincia.

La principal reivindicación de la provincia en infraestructuras viarias sería la construcción de

la Autovía Valencia-Portugal, en fase avanzada de proyecto y, sobre todo, su extensión a Ciudad Real-Puertollano.

En el área Industrial, la Cámara de Comercio ciudarrealense reclama la gasificación de todos los polígonos industriales, la extensión de la telefonía avanzada a toda la provincia y la atención a proyectos singulares como la Ciudad del Transporte de Manzanares o el Parque Temático de Ciudad Real.

## Aeropuerto de gestión privada

En cuanto a las aéreas, la gran novedad del Aeropuerto de Ciudad Real es la financiación y gestión privada de una infraestructura pública considerada hasta la fecha de exclusividad estatal. La actual situación española en este



La Cámara de Comercio de C. Real. ámbito se considera difícil de mantener con un monopolio del Estado como organizador,

autorizador y controlador. Expresa la ponencia lo paradójico de negociar un permiso de apertura de un aeropuerto con un director general de Aviación Civil que, a su vez, ostenta la presidencia de AENA que, evidentemente, no desea competencia en su terreno, «situación que afortunadamente no va mantenerse por mucho tiempo».

El proyecto de Aeropuerto de Ciudad Real cuenta con el aval indiscutible del mercado, pues nace pensando en el día después de su construcción, su funcionamiento y contenido.

La ponencia explica que es éste un proyecto que ayudará a mejorar el panorama aeronáutico nacional y, sobre todo, a empujar el desarrollo regional pues Castilla-La Mancha es quizá la única comunidad española que no dispone de un aeropuerto.



El grupo de Portugal, junto a los demás grupos, realizaron el tradicional pasacalles.

RUEDA

El grupo de Mexico hizo cola para entrar en el Ayuntamiento.

RUEDA

*"El folclore debe llegar a la sensibilidad de las personas", según el alcalde, Francisco Gil-Ortega*

# El pueblo de Ciudad Real recibió a "Los amigos de todo el Mundo"

**Diego MURILLO**

Los «Amigos de todo el Mundo», como denominó el director del Festival, Rafael Romero, a los grupos de China, México, Vietnam, Portugal y al "Grupo Mazantini", fueron recibidos ayer en el Ayuntamiento por representantes políticos y sociales de la capital y la «Asociación de Coros y Danzas» de Ciudad Real.

El acto de recibimiento se prolongó durante media hora, durante la cual Rafael Romero y el alcalde, Francisco Gil-Ortega, se encargaron de recibir y saludar con unas breves palabras a los cinco grupos que participarán entre hoy mañana en el Auditorio La Granja. Los breves discursos se dirigieron especialmente a la importancia y a la riqueza que tiene el folclore para dar a conocer la cultura de un país. El director del festival señaló que "en los países de China y Vietnam han corrido muchos ríos de tinta y han sido noticia desgraciadamente en los medios de comunicación; en estos días corran más tinta pero a favor de la unidad de los pueblos". A esto el alcalde quiso añadir que "la cultura y el folclore deben llegar a la sensibilidad de las personas para que el ser humano pueda sentirse libre y que supere todo tipo de fronteras, razas y lenguas". El recibimiento concluyó con un intercambio de obsequios. Cada grupo, con trajes típicos y coloridos de sus países, recibió un escudo de la ciudad de cerámica con la música de fondo de cada uno de los países integrantes en este festival.

Rafael Romero excusó al grupo procedente de la República de Daghestan que, por estar en elecciones, no participarán en el festival.



México aseguró espectáculo.

RUEDA

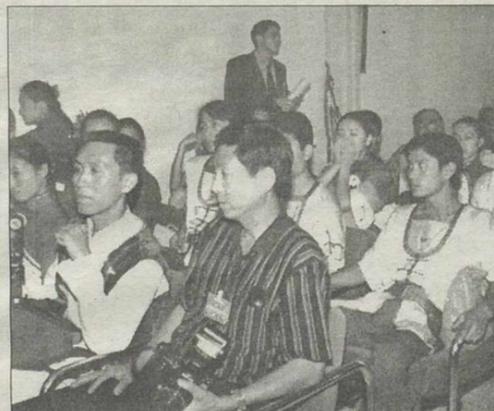


Los vestidos destacaron en el recibimiento.



El Ayuntamiento recibió al "Festival".

RUEDA



Los integrantes del grupo de China

RUEDA



Vietnam recibió el escudo de la capital.

RUEDA



Portugal también recibió su regalo.

RUEDA



Portugal fue obsequiado igualmente.

RUEDA



El "Grupo Mazantini" en el recibimiento.



Rafael Romero saludó a los grupos.

RUEDA



El grupo de México representó un espectacular y típico baile.



RUEDA El "Grupo Mazantini" consiguió los mayores aplausos del público.

RUEDA

*El XVII Festival Internacional de Folclore atrajo una gran afluencia de público ciudadrealeno*

# La Plaza Mayor se convirtió por un día en el centro de la cultura y del folclore

**Diego MURILLO**

La Plaza Mayor de Ciudad Real se convirtió, en la tarde de ayer, en el punto de encuentro del folclore y de la cultura de cinco países. China y Vietnam hicieron gala de su «perfume» asiático y de sus vestidos llenos de colorido. México, que normalmente tiene buen recibimiento en la capital, presumió de juventud, belleza y profesionalidad en sus componentes. La vecina Portugal, recordó que su tradición y su cultura es muy parecida a la española. Y por último el «Grupo Mazantini» se descubrió una vez más que sigue siendo uno de los grupos más internacionales y más representativos del folclore de la región.

Después del pasacalles y del recibimiento en el Ayuntamiento, la Plaza Mayor se vistió de gala para acoger el acto de presentación del XVII Festival Internacional de Folclore. El público asistió como todos los años. La Banda de Música dirigida por Rafael Alonje, fue la encargada de amenizar cada uno de los momentos más emotivos del acto.

Los grupos representaron una pequeña muestra de lo que será el festival en sí. México anunció que su representación será espectacular. Vietnam y China hicieron de su encanto oriental, con instrumentos y bailes que recordaban a los lejanos imperios de los emperadores de Oriente. Portugal hizo una sencilla representación pero despertando en el público esperanza de descubrir en su folclore una historia pasada que hace años unió a los dos países vecinos.

*"Grupo Mazantini"*

El "Grupo Mazantini" atrajo y recogió las miradas y los

mayores aplausos del público asistente en la tarde de ayer. A pesar de que es un grupo que año tras año actúa sin excepción, consigue que en todas sus actuaciones el pueblo de Ciudad Real se vea representado.

La gente mayor, que recuerda con más facilidad aquellos años donde las jotas y las seguidillas amenizaban los laboriosos trabajos del campo, se seguían emocionando al ver a unos jóvenes de Ciudad Real representar aquello que era y que es algo tan propio como el folclore de su región.

Posteriormente se dio lugar al izado de banderas. La Banda de Música de Ciudad Real interpretaba los himnos, dos jóvenes componentes de cada uno de los países cruzaba la Plaza Mayor desde la calle María Cristina hasta la puerta del Ayuntamiento. La pareja de jóvenes la componía un



Las componentes de los diferentes grupos soltaron las palomas.

RUEDA

chico que portaba la bandera y una chica que llevaba en sus manos una paloma blanca. Después de haberse interpretados

todos los himnos las palomas alzaron su vuelo al compás de las notas del himno de la Alegría.

Por último se encendió una llama representando al fuego que une a las culturas y a los pueblos. La presentación terminó con unas palabras del alcalde y con un pasadoble en el que participó todo el público.

### Invitación al pueblo

El acto fue considerado como la incitación o la invitación al pueblo de Ciudad Real para que en las noches de hoy y mañana los ciudadrealenos visiten y disfruten de los espectáculos más bellos y más bonitos que un pueblo puede dar a conocer. El folclore tuvo en la tarde de ayer aires triunfales en la Plaza Mayor, como lo tendrá seguramente en el Auditorio de La Granja.

## DEVOLUCIONES RENTA '97

**901 12 12 24**

Teléfono Automático de información sobre devoluciones (Desde las 8 h. del lunes hasta las 20 h. del viernes, ininterrumpidamente)

Si su declaración fue a devolver, puede llamar a este teléfono para informarse del estado de su devolución o bien consultar nuestra Dirección en INTERNET:

**aeat.tsai.es**

Para obtener la información deberá indicar su número de D.N.I. (sin la letra final) y el importe exacto de la devolución solicitada\*.



Agencia Tributaria

MINISTERIO DE ECONOMIA Y HACIENDA

\* Si su Documento de Identidad comienza con una letra (NIE) no puede utilizar este servicio. Para obtener la información deberá acudir a su Delegación o Administración de la Agencia Tributaria.

plazas	<b>78</b>	<b>Aux. Administrativos</b>
	<b>69</b>	<b>Celadores</b>
	<b>5</b>	<b>Pinches</b>

### CONVOCADAS POR EL INSALUD DE CIUDAD REAL

**Requisitos de los aspirantes:** ser mayor de 18 años y desde Certificado de Estudios Primarios (Celadores).

EL PLAZO DE PRESENTACION DE SOLICITUDES PARA TOMAR PARTE EN LAS PRUEBAS SELECTIVAS SE ENCUENTRA YA ABIERTO HASTA EL 31 DE AGOSTO DE 1998.

Le ofrecemos los textos (EDICION JUNIO DE 1998) para la preparación de todas las pruebas (temario, test y casos prácticos) y las bases gratuitas de la convocatoria en:

**LIBRERIA MANANTIAL** - Bernardo Mulleras, 5. (Ciudad Real)  
**LIBRERIA LA MANCHA** - Paseo de San Gregorio, 29 (Puertollano)

Editorial MAD



Complejo Hospitalario.

## La Comisión de participación hospitalaria del Complejo fue suspendida

La Tribuna

La reunión de la Comisión de Participación Hospitalaria del complejo hospitalario de Ciudad Real, convocada para el pasado día 14 de julio, fue suspendida por falta de quorum, a propuesta de CC.OO.

Según este sindicato, la falta de interés hacia este Organismo de Participación por parte de algunos de los miembros de la Comisión, hizo que Comisiones Obreras propusiese la suspensión de la reunión. Esta propuesta fue avalada por U.G.T. y por el representante de la CEMS en la Junta personal, y contó con el voto en contra de la Administración.

En la reunión, que debía haberse celebrado el pasado martes, y en la que la Dirección del Complejo Hospitalario debía rendir cuentas de la actividad del Complejo durante los primeros seis meses, solamente estaban presentes cuatro de los quince miembros que la componen. Además, Comisiones Obreras argumenta su propuesta en que ni el ayuntamiento, ni la Comunidad Autónoma, ni Organizaciones Empresariales y Asociaciones de Usuarios y Consumidores, así como la de Amas de Casa, estuvieron presentes en la reunión.

Este sindicato se pregunta «si es que a las instituciones nombradas no les interesa la marcha de la sanidad en nuestra capital y la calidad de la misma en este Complejo Hospitalario»; por lo que recuerda que «para gestionar la sanidad en dicho Complejo se utiliza dinero público, y las instituciones que conforman la citada Comisión están obligadas a vigilar que se emplee de la mejor forma y a denunciar la mala gestión que se pueda hacer de esos fondos».

Asimismo, CC.OO ha hecho un llamamiento a todas las instituciones que deben participar con sus representantes en la Comisión, para que se tomen el interés debido por la misma. También advierte que se verán obligados a seguir suspendiéndolas si no se atiende a su llamada; ya que considera que "la Comisión de Participación Hospitalaria es el órgano colegiado más importante de control".

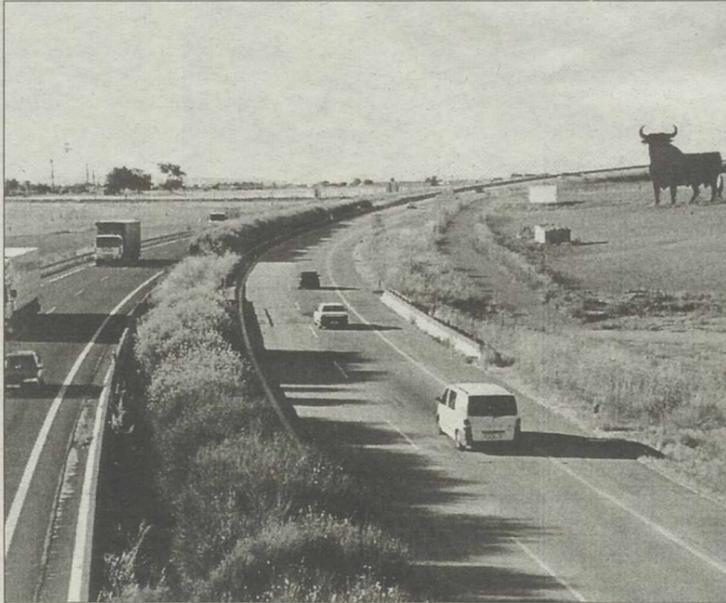
## Un centenar de agentes participan en el dispositivo de la DGT

# Fluidez en el inicio de la "Operación de tráfico"

Teresa GONZÁLEZ

La jornada de ayer fue de total normalidad en las carreteras de la provincia de Ciudad Real en la segunda salida de vehículos del verano, con motivo del 15 de julio.

En la provincia de Ciudad Real únicamente se registró un accidente en el día de ayer, en el que no hubo que lamentar víctimas mortales. El siniestro tuvo lugar en la N-502, en el término municipal de Agudo, cuando un turismo en un tramo curvo invadió el carril contrario y chocó con un ciclomotor cuya conductora resultó herida leve, mientras que la conductora del coche resultó ilesa, según informaron a LA TRIBUNA fuentes del Subsector de Tráfico de la Guardia Civil de Ciudad Real.



El tráfico fue fluido ayer en la N-IV.

### Tráfico fluido

Según estas mismas fuentes el tráfico discurrió de manera fluida en la N-IV, "sin ningún problema, ni retenciones" y tampoco se registraron problemas en el resto de carreteras de la provincia de Ciudad Real en las que se esperaba una mayor intensidad de vehículos: N-310, N-420 y N-430. La normalidad fue tal que los efectivos de la Guardia Civil "no tuvieron la necesidad" de contabilizar el número de vehículos en la autovía de Andalucía.

Las medidas puestas en marcha por la Dirección General de Tráfico (DGT) para esta segunda salida de vehículos del verano seguirán en vigor en el día de hoy hasta las doce de la noche.

En la provincia de Ciudad Real, donde se espera que la mayor intensidad de tráfico se registre en esta jornada desde las 8 y hasta las 22 horas, la operación salida cuenta con un centenar de efectivos de la Guardia Civil de Tráfico, según indicó a LA TRIBUNA la directora provincial de Tráfico,

Ana Dolores López, quien señalaba que esta segunda operación de tráfico se esperaba "menos conflictiva" que la llevada a cabo el primer día de julio.

### Paralizadas las obras en las carreteras

En el día de hoy, y hasta las doce de la noche, continuarán paralizadas las obras que se están desarrollando en diversas carreteras de la provincia dentro de las medidas adoptadas por la DGT para facilitar esta operación salida

## Pilar Velasco expone estos días su obra en el Museo Elisa Cendrero

Raquel MERINO

Pilar Velasco, profesora de trabajos manuales, expone del 15 a 31 de julio su obra en el Museo Elisa Cendrero de Ciudad Real. La obra está compuesta por 25 técnicas diferentes entre las que destacan: policromados y estofados, tercera dimensión, decoración de escayolas, decoración de marmolinas, incluyendo como novedad sus muñecos de porcelana, que ella misma modela y viste.

Velasco cuenta en su trayectoria con ocho exposiciones, cuatro en Malagón de donde es natural, una en Villarrubia de los Ojos, otra en Leganés y dos en Ciudad Real.

Pilar Velasco inició su afición por las manualidades hacia 1980. Su gran interés le hace asistir a numerosos cursos y escuelas, desarrollando la

mayoría de su obra en la academia de Magdalena en Madrid, donde reside en la actualidad.

Lleva once años acercándose al público con sus trabajos. Durante ese tiempo se ha dedicado por entero a la obra que muestra estos días.

Su entusiasmo y dedicación por los trabajos manuales van más allá de lo que nos puede producir un simple hobby.

Esta es la culminación de su obra a la que se ha dedicado al cien por cien, cada detalle hasta el más diminuto está hecho a mano y disfruta con ello.

En su deseo de aprender nuevas técnicas asiste a clases de madera, tapices, estaño, etc, y además imparte clases en Madrid, donde da la oportunidad a muchas personas que se sienten atraídas por este campo de la manualidades, para que al igual que ella, puedan desarrollar esa afición, que puede



Pilar Velasco RUEDA

terminar siendo algo más que un simple entretenimiento como en es el caso de Pilar Velasco.

## Peral: productividad y especialización, claves del plan de desarrollo

La Tribuna

El portavoz de Economía y Hacienda del grupo Parlamentario popular en las Cortes Regionales, Pedro Peral, ha declarado que «el plan de Desarrollo regional para el período 2000-2006 deberá aprovechar la financiación extrarregional para aumentar la productividad y la especialización de los sectores económicos de Castilla-La Mancha», según se recoge en un comunicado de prensa difundido ayer por el Partido Popular en Ciudad Real.

Pedro Peral denuncia que, aún reconociendo algunos avances, la economía de Castilla-La Mancha es una economía subsidiada y dependiente del exterior en un 85,8 por ciento, según los Presupuestos Generales de la Junta de Comunidades, y «lo que es peor: durante los últimos años no se han aprovechado los fondos europeos para crear las bases de una economía productiva propia y poder afrontar con relativa tranquilidad la posible reducción de las subvenciones procedentes de la Unión Europea».

### Las previsiones para el futuro

Según la nota del Partido Popular, la Agenda 2000, presentada hace ahora un año en Bruselas, contempla previsiones acerca de Fondos estructurales y de cohesión, Política Agraria Común y ampliación de la Unión Europea hacia el este y el centro del continente.

La comunidad de Castilla-La Mancha de acuerdo con las previsiones de ingresos para el año 1998, percibirá de la Unión Europea un total de 151.800 millones de pesetas y otras 174.600 millones del Gobierno de España.

## El Consejo Escolar Municipal se reunirá hoy en el Ayuntamiento

La Tribuna

El Consejo Escolar Municipal (CEM) se reunirá hoy, jueves 16 de julio, a las 17,30 horas, en el salón de plenos del Ayuntamiento de Ciudad Real, según informa la Concejalía de Educación y Universidad.

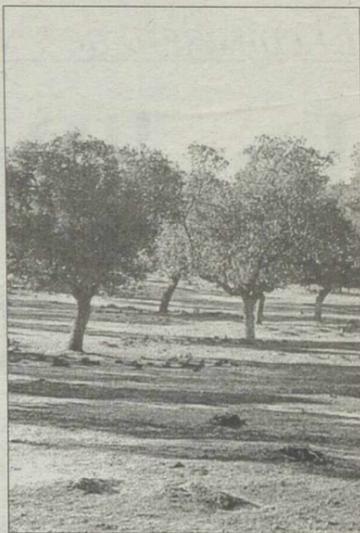
Durante la reunión se analizarán los informes de las comisiones de escolarización de primaria y secundaria.

Asimismo se debatirá un informe de la Comisión de Trabajo.

Por último, se hablará de las obras de mantenimiento y conservación de los centros escolares para el verano.

"Energía de la Mancha", en Ciudad Real, que será la primera de estas características

# Endesa invertirá 2.600 millones en una planta de combustión de olivar



Olivos.

**Efe**

ENDESA Cogeneración y Renovables, filial del grupo ENDESA, invertirá 2.600 millones de pesetas junto con las empresas Pina Bajo Aragón y Aceites Pina para construir una planta de combustión con biomasa del olivar para producción de electricidad, según informó ayer la citada empresa eléctrica.

Para lograr este objetivo, las tres compañías han constituido la empresa con la denominación "Energía de la Mancha", en Ciudad Real, que será la primera de estas características que se crea en España.

### Creación de empleo

La planta, que proporcionará empleo directo a 25 personas, e inducido durante la construcción de la misma para más de 400, utilizará como combustible el orujillo de aceituna (producto del olivar procedente del proceso de obtención del aceite de oliva que por su alto poder energético y bajo contenido de humedad es un buen combustible ya utilizado en hogares e industrias).

Según ENDESA, se prevé que la instalación consuma 83.000 toneladas anuales de orujillo, que equivalen a 30.000 toneladas de

petróleo, y trabaje con una potencia de 14 Megavatios.

ENDESA Cogeneración y Renovables tiene prevista su participación en varias plantas

similares mas en España, «que proporcionarán apoyo al sector olivarero, resolverán problemas medioambientales y contribuirán al ahorro energético nacional con

la utilización de una biomasa autóctona de tanta tradición en nuestro país», indicó el Grupo Eléctrico promotor de esta iniciativa.

- Motor Turbo Diesel**
- Airbag**
- Dirección asistida**
- Cierre centralizado**
- Elevalunas eléctricos**
- Pintura metalizada**
- Radio con frontal extraíble**

**1.925.000ptas.**

menos 80.000 ptas. de descuento con el Plan Prever

**CON AIRE ACONDICIONADO**



P O L A R  
S E R I E S

# ESCORT

**INTRO**

**Turbo Diesel**

## La Policía detiene a un hombre que robaba y vendía chatarra al mismo establecimiento

**La Tribuna**

La policía Nacional adscrita a la Comisaria Provincial de Ciudad Real detuvo en la tarde del martes a un hombre, cuya identidad coincide con las iniciales F.A.T., de 33 años, como presunto autor de un delito de robo con fuerza perpetrado en una chatarrería situada en el Camino de Sancho Rey de Ciudad Real.

Según informó el gabinete de prensa de la Subdelegación del Gobierno, el detenido supuestamente accedía al establecimiento aprovechando el cierre a la hora de comer, momento en que procedía a sustraer la chatarra para, posteriormente, vendérsela al dueño del mismo establecimiento. El propietario del mismo se dio cuenta de lo que ocurría y denunció el caso. El hombre, con las diligencias del caso, a disposición judicial.

hablemos  
902 442 442  
www.ford.es

AUTOS JORA, S.L.  
Ctra. de Alcázar de San Juan, Km. 0,5  
TOMELLOSO

ELIAS SANTOS E HIJOS, S.L.  
Ctra. N-420, Km. 165,2  
PUERTOLLANO

HIJOS DE DIONISIO GRANDE, S.C.  
Carretera de Puertollano, 20  
CIUDAD REAL

SERRAMOTOR, S.A.  
Autovía de Andalucía, Km. 171  
MANZANARES



El consejero de Cultura presentó ayer oficialmente la guía de cinco recorridos por la región

# Las "Rutas del Quijote" pugnan por ser declaradas Patrimonio de la Humanidad

**Mar VÁZQUEZ**

La Guía de «Paisajes y Rutas del Quijote» luchará por alcanzar la consideración de Patrimonio de la Humanidad, que otorga la UNESCO, «pues tiene el suficiente valor cultural, histórico y natural para conseguirlo», aseguró ayer el consejero de Educación y Cultura, Justo Zambrana durante la presentación del proyecto a la que asistieron miembros de las delegaciones culturales de los ayuntamientos de Polhni en Grecia, de Keszthely Heviz en Hungría y de la provincia de Krosno en Polonia.

También estuvieron presentes algunos alcaldes de los municipios castellanomanchegos incluidos en los recorridos y la directora general de Cultura, María Ángeles Díaz Vieco, que después participaron en un intercambio de información sobre los proyectos de los distintas localidades asistentes.

El secretario de la Mesa de las

Cortes, Eugenio Sánchez, que sustituyó a la presidenta del Parlamento regional, María Blázquez, destacó la proyección internacional del Quijote y Cervantes, que «ha sido los verdaderos artífices de la confección de estas rutas para su futuro conocimiento por los visitantes nacionales y los de fuera de nuestras fronteras».

Para Zambrana el programa que se acoge a la iniciativa europea «Ecos Overture» ofrece la posibilidad de impulsar el turismo en las zonas contempladas, pues incorpora 44 municipios de la región «en torno a una propuesta que es la mayor seña de identidad autonómica por tratarse de la Mancha y del Quijote, que ya es una figura Patrimonio de la Humanidad».

Esta es una iniciativa cultural a largo plazo y de gran alcance, según el consejero, por las repercusiones de tipo económico que podría tener en la región «si se fragua con potencia y con fuerza y alcanza la colaboración

necesaria entre los ayuntamientos y la Junta de Comunidades». Además, si la UNESCO acepta los documentos que se están redactando y que ya cuentan con unos fondos específicos de 12 millones de pesetas, las cinco rutas que aparecen desglosadas en la guía editada por el Gobierno regional en colaboración con el programa «Armos», de la iniciativa «Ecos Overture», se recobraría la vertiente económica que tiene la cultura para una zona, que tradicionalmente, no ha tenido la consideración que merece.

Las cinco rutas que contempla la guía ofrecen un recorrido por los lugares que inspiraron la obra cervantina situados en toda la geografía regional y aglutinan a un total de 44 municipios.

La del antiguo camino real de Andalucía ofrece un paseo por seis localidades toledanas y cuatro ciudadrealeses recordando lugares por los que el Quijote pasó. La ruta de los Humedales recoge algunas de las zonas que



Un momento de la presentación.

M. SOTO

incluyen los contrastes naturales más acusados de toda Castilla-La Mancha, así como la de Las Lagunas, con la posibilidad de conocer parajes naturales bañados por aguas procedentes del

Guadiana.

Por último, las de la Mancha conquense y los Paisajes, completan el homenaje turístico que la Junta ha dedicado al más universal de los autores españoles.

**TURISMO**  
SUPLEMENTO SEMANAL DE LA TRIBUNA DEDICADO AL TURISMO EN CIUDAD REAL

El próximo sábado visitamos

## CARRION

RESERVE SU EJEMPLAR  
Visite cada semana nuestros pueblos con

**La Tribuna**  
de Ciudad Real

**CIUDAD REAL**  
AUDITORIO "LA GRANJA"

**SABADO 18 JULIO**

CONCERTREX CIUDAD REAL  
**EN CONCIERTO**

a las 23.30

**Tahures Zurdos**

Artista invitado  
**Ciertos Asuntos**  
Finalista IMAGINA-ROCK

**LAGARRATEI TORNADO LARIOS**

más de 1.500 regalos - animadores - máquina tornado - sorteo especial - drag-queens - dj's - luz y sonido - especial música disco

**un acontecimiento único**

PIROPO, INTERSPORT DEPORTES MALAGUERA, DISCOTECA EL MUELLE CIUDAD REAL, COCA-COLA, ICORES 96, S.L.

**PUNTOS DE VENTA ANTICIPADA CIUDAD REAL**  
INTERSPORT - PUB PIROPO - EL MUELLE - BOCATERIA EL MUELLE - DISCOS AGHARTY - PUB CATEDRAL - LA PRADITO ZAPATERIA BOX & BOX - DISCOS TIPO - CONSEJOVEN - CONCEJALIA DE LA JUVENTUD - CADENA SER (DIAL 96.2 FM. - 40 PRINCIPALES 105.3 FM.)

**La Tribuna**  
de Ciudad Real

y **CONCERTREX**  
CIUDAD REAL

sortean **20** entradas entre nuestros lectores

**BASES**

- Para participar en el sorteo, mandar el cupón adjunto a nuestras oficinas: Diario LA TRIBUNA DE CIUDAD REAL, C/ Juan II, 7 - 1 planta, 13001 CIUDAD REAL, antes de las 18:00 horas del día 17 de julio de 1998.
- El sorteo se realizará en el Diario LA TRIBUNA DE CIUDAD REAL, el día 17 de julio a las 18:30 horas, publicándose los nombres de los ganadores el día 18 de julio.
- Los ganadores podrán retirar sus entradas en Taquilla el día del concierto, a partir de las 19:00 h.

**CUPON DE PARTICIPACION**

Nombre \_\_\_\_\_  
Apellidos \_\_\_\_\_  
Dirección \_\_\_\_\_  
Localidad \_\_\_\_\_  
D.N.I. \_\_\_\_\_  
Tif.: \_\_\_\_\_

La lista de espera global ha disminuido en Ciudad Real de 1.937 a 1.184 pacientes en año y medio

# Menos pacientes tienen que esperar por su consulta, según el INSALUD

La Tribuna

La lista de espera global de pacientes de Ciudad Real ha pasado, desde el 31 de enero del 97 al 30 de junio del 98, de 1.937 pacientes a 1.184. En concreto, la lista de espera de seis meses era prácticamente nula en junio del 96 y así continúa en la actualidad.

Así lo afirmó ayer el Ministro de Sanidad y Consumo, José Manuel Romay Beccaría, acompañado por el Presidente del INSALUD, Alberto Núñez Feijóo y el Director General de Atención Primaria y Especializada, Rafael Matesanz, en rueda de prensa en Madrid, en la que hicieron públicos los resultados del Plan Integral de Gestión de Listas de Espera destacando los importantes logros alcanzados por el INSALUD.

En nuestra comunidad el porcentaje de disminución de pacientes que esperaban más de seis meses en junio del 96 a los que quedan actualmente es del 74,8%, al pasar de los 5.783 pacientes que había en aquella fecha a los 1.454 que quedan en la actualidad.

El descenso más espectacular ha sido en los hospitales que tenían una lista de espera más elevada, como los Complejos Hospitalarios de Albacete y Toledo, que han pasado en dos años de tener 2.434 y 2.224 pacientes en lista de espera de más

de seis meses a 344 y 148 respectivamente en estos momentos. Además en los hospitales de Cuenca, Guadalajara y Talavera había en junio del 96, 277, 478 y 297 pacientes en lista de espera, y en la actualidad sólo quedan 16, 51 y 13.

Según el INSALUD, la lista de espera global ha disminuido desde el 1 de enero del 97 hasta el 30 de junio del 98 en un 29,33%. La disminución de la lista de espera global en los hospitales de referencia ha sido la siguiente en el periodo de tiempo comprendido entre el 31 de enero del 97 y el 30 de junio del 98: Toledo, de 4.942 a 3.045; Cuenca, de 1.754 a 1.112; Albacete, de 7.396 a 3.546; y Guadalajara, de 2.439 a 1.183. En lo que va de año, la lista de espera global se ha reducido en un 11,71%.

## Ha aumentado la actividad quirúrgica

Con estas cifras los hospitales de la región van por buen camino para cumplir el compromiso asumido por el INSALUD, y contemplado en el Plan Integral de Gestión de Listas de Espera, de que a 31 de diciembre del 98 no haya ningún paciente que espere más de seis meses para ser intervenido quirúrgicamente. Los factores que ayudarán a este beneficio serán el aumento de la actividad

	MAS DE 6 MESES			GLOBAL		
	1/01/98	30/06/98	%	1/01/98	30/06/98	%
<b>PROVINCIA DE ALBACETE</b>						
C.H. Albacete	831	344	-58,6	4.097	3.530	-13,8
H. Hellín	0	0		407	313	-23,09
<b>PROVINCIA DE CIUDAD REAL</b>						
C.H. Ciudad Real	22	8	-63,6	1.654	1.178	-28,3
H. Puertollano	8	0	-100	849	816	-3,8
Mancha Centro (*)	1.354	827	-38,9	4.406	3.704	-17,3
H. Valdepeñas	277	47	-83,03	959	994	3,52
<b>PROVINCIA DE CUENCA</b>						
H. Cuenca	363	18	-95,04	1.487	1.123	-24,4
<b>PROVINCIA DE GUADALAJARA</b>						
H. Guadalajara	268	49	-81,7	1.437	1.179	-17,9
<b>PROVINCIA DE TOLEDO</b>						
C.H. Toledo	533	148	-72,23	3.132	3.043	-2,77
H. Talavera	15	13	-1,3	904	839	-7,19

(\*) El Complejo Mancha Centro engloba los Hospitales de Alcázar y Manzanares

La disminución de las listas de espera se ha producido gracias al aumento de actividad en quirófano.

quirúrgica y el notable incremento de la Cirugía Mayor Ambulatoria.

Durante la rueda de prensa los responsables sanitarios señalaron que hace dos años no existía un sistema de información fiable que permitiera conocer el

número total real de pacientes en lista de espera.

En la actualidad la situación ha dado un vuelco porque existe un sistema de información rápido y fiable.

Los logros han sido posibles gracias al incremento de produc-

tividad de los profesionales del INSALUD.

En los seis primeros meses del 98, el 96,2% de las 218.098 intervenciones han sido realizadas en los hospitales del INSALUD; y la Cirugía Mayor ha aumentado más del 100%.

# Más de 315.000 personas visitaron las Tablas de Daimiel y Cabañeros en el año 1997

Efe

Más de 315.000 personas visitaron en 1997 los dos parques nacionales con los que cuenta Ciudad Real, Las Tablas de Daimiel y Cabañeros, según los últimos datos facilitados por el Ministerio de Medio Ambiente. Durante el pasado año visitaron las Tablas de Daimiel 285.371 personas, mientras que Cabañeros fue recorrido por 30.145 personas. Las visitas a los Parques Nacionales, los espacios naturales más emblemáticos y protegidos de España, casi se han triplicado en los últimos diez años y mientras en 1989 fueron algo más de 3,5 millones de visitas, en 1997 esta cifra alcanzó los 8,5 millones. De los diez Parques que integran la Red Nacional hasta el pasado año (el catalán de Aigües

Tortes se incorporó este año), el del Teide (Tenerife) fue, con diferencia, el más visitado por los turistas en 1997, con 3.237.000 personas.

En la relación figuran a continuación Timanfaya (Lanzarote), con 1.606.638, Picos de Europa y Covadonga (Santander, León y Asturias), con 1.535.376, Ordesa y Monte Perdido (Huesca), con 601.500, y Garajonay (La Gomera), con 550.000. El de Doñana (Huelva) registró 417.287 visitas, Caldera de Taburiente (Isla de Palma) 210.141 y Archipiélago de Cabrera (Balears) 43.215. Según los datos del organismo autónomo «Parques Nacionales», dependiente de Medio Ambiente, todos los Parques experimentaron el pasado año un importante aumento respecto a 1996.

El incremento de la visitas a

los Parques está relacionado con el aumento de infraestructuras y centros para visitantes instalados en los propios parques y el creciente interés de los turistas por la naturaleza y el medio natural. Las Tablas de Daimiel y Cabañeros pertenecen a la región mediterránea dentro de los espacios que integran la Red de Parques Nacionales.

## Cambio en la gestión de los parques

La gestión de los Parques Nacionales cambiará una vez que el Gobierno apruebe el reglamento que desarrollará la ley de modificación de la Ley 4/89 de Conservación de los Espacios Naturales de la Flora y Fauna Silvestres. Esta normativa permitirá la cogestión y cofinanciación de estos recintos.



Las Tablas de Daimiel son continuamente visitadas.

RUEDA



Repsol Petróleo considera que en accidente del día 2 se cometió un acto imprudente al haber tocado una instalación sin tener autorización de la empresa

*La comisión de investigación del accidente esta paralizada hasta no conocer la versión de trabajador*

# Repsol basa la exclusión de Masa en el resultado del informe técnico

*Repsol Petróleo ha querido dejar claro que la decisión adoptada de excluir a la empresa Masa de los trabajos de mantenimiento eléctrico se debe a una decisión exclusiva de la compañía petrolera que considera que en el accidente del día 2 se cometió un acto imprudente al haber sido tocada una instalación sin tener autorización de la compañía.*

## Paqui CASADO

La decisión de Repsol Petróleo de excluir a Masa Puertollano de los trabajos de mantenimiento eléctricos, como consecuencia del accidente ocurrido el día 2 en la planta de Lubricantes, han causado cierta extrañeza debido a la rapidez con que la petrolera ha tomado esta decisión, máxime cuando la comisión de investigación del accidente aún tiene pendiente de escuchar el testimonio del trabajador de Masa que resultó herido.

Sin embargo el portavoz de Repsol Petróleo, Rafael Rubio, quiere dejar claro que la decisión de excluir a Masa de estos trabajos la ha tomado la empresa unilateralmente y en vista de que se ha producido un "acto imprudente". Esto es por "haber tocado una instalación que no estaba autorizada por Repsol Petróleo", independientemente, dice, de que haya sido por un acto voluntario o involuntario de un trabajador.

Rubio también deja claro que la caja de herramientas estaba allí y en las manifestaciones hechas a este diario el pasado lu-

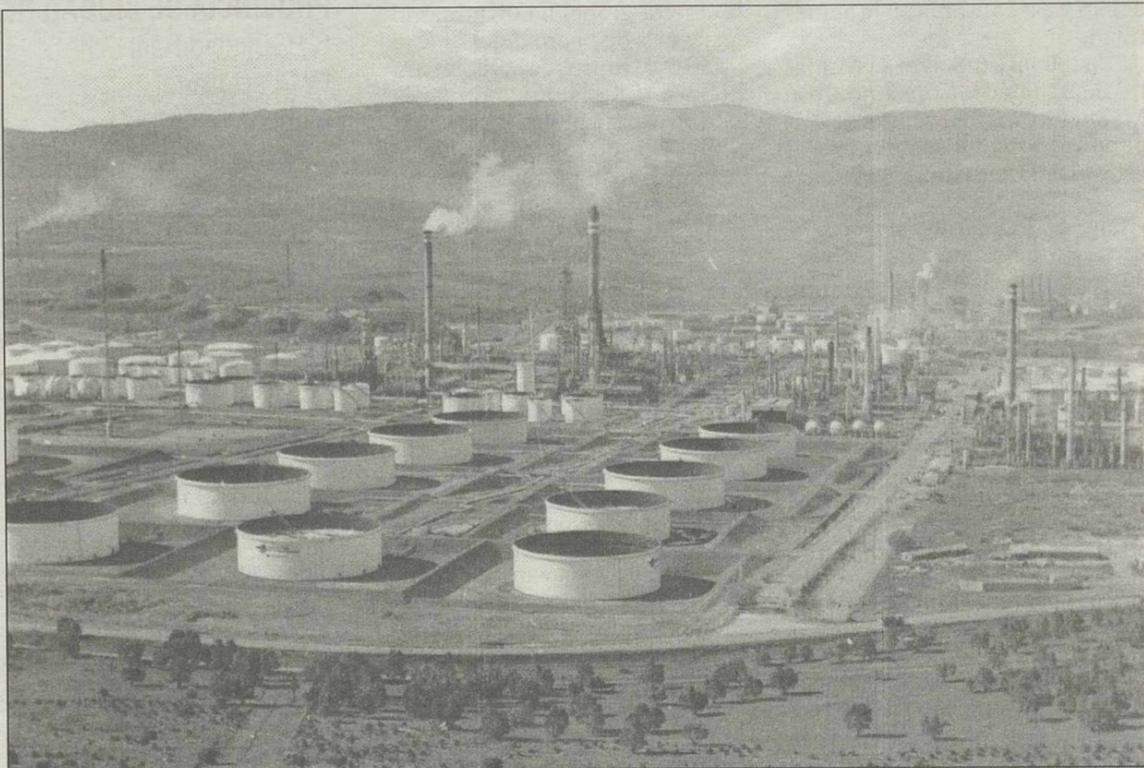
nes reconocía que la comisión de investigación del accidente estaba a punto de concluir ya que faltaba el testimonio del accidentado.

Sin embargo la empresa ha realizado su investigación interna con el "cuerpo de técnicos" que analiza el cumplimiento de las normas de seguridad por parte de las empresas contratistas, dice, y el informe de esta investigación es el que ha sido determinante para considerar a Masa "no apta" para la adjudicación de los trabajos de mantenimiento eléctrico.

Rafael Rubio también hizo referencia a la comisión técnica que va a comenzar a trabajar el próximo viernes, en la que participarán los sindicatos, y que tendrá como misión el analizar las medidas que se emplean para garantizar la seguridad y las posibles modificaciones que sobre estas se puedan tomar, analizando las causas del accidente.

Todo esto, dijo, es independiente de la decisión adoptada por Repsol y de los motivos e informes que le han llevado a considerar "no apta" a Masa.

Por su parte los representantes sindicales que forman parte



Repsol ya ha pedido ofertas a otras empresas eléctricas.

de la comisión de investigación expresaron ayer al portavoz de la empresa su malestar por la información aparecida en nuestro diario el pasado martes en la que se daba por hecho que el accidente se había producido por una imprudencia del trabajador de Masa, cuando esto, según el

secretario del Comité de Empresa, Manuel Padilla, de la delegación sindical de UGT, aún está por determinar ya que la comisión ha quedado paralizada hasta no conocer la versión del trabajador. Padilla reconoció que la caja de herramientas entró en el cubículo y al tener éste las cuchillas

metidas se produjo el cortocircuito. Ahora falta por saber de que forma llegó allí y para ello es necesario conocer el testimonio del trabajador de Masa que aún continúa hospitalizado ya que sufrió quemaduras de diversa consideración en antebrazos y manos.

## Pina asegura que el Plan de Emergencia estará en agosto

### Yovana DELA PUENTE

El consejero de Administraciones Públicas de la Junta de Comunidades, Antonio Pina, confirmó ayer que el Plan de Emergencia Exterior de Puertollano estará finalizado el próximo 1 de agosto, pese a que se esperaba que estuviera operativo desde el pasado 30 de junio.

Pina, que acudió a Ciudad Real a presentar la informatización de los órganos de Administración de Justicia, se mostró satisfecho "por la armonización de medios que ha sido posible gracias a la buena disposición a la hora de colaborar de todas las administraciones".

"Este plan permitirá movilizar a toda la población en caso de producirse uno de los casos de emergencia establecidos", señaló Antonio Pina quien explicó que "se trata de un proyecto con un diseño abierto, lo que permitirá no sólo la perfecta coordinación de todas las partes que tienen que actuar, sino también una continua actualización de los datos de los dispositivos técnicos, desde el parque móvil, hasta la telefonía móvil".

Según dijo el consejero de Administraciones Públicas, este plan ha incorporado los mecanismos de respuesta más adecuados para hacer frente a cualquier emergencia.

Aunque no quiso concretar en qué han consistido las alegaciones presentadas al plan que, al parecer, han ralentizado su finalización, apuntó que "en este plan han sido incorporados los puntos de vista de la empresa así como de los organismos competentes en el Complejo Petroquímico".

Sobre este plan hay que recordar que la próxima semana está previsto que queden instalados los terminales informáticos en las empresas del Complejo y en el Ayuntamiento de Puertollano, según manifestó a este diario el director general de Administración Local.

También que se están estudiando las alegaciones que han

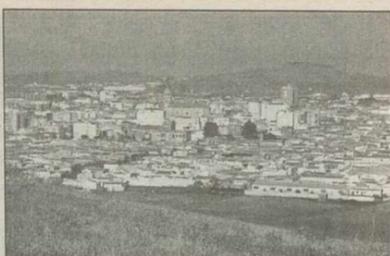


El consejero hizo estas declaraciones en Ciudad Real.

sido presentadas por la Delegación del Gobierno en la región y por la propia Subdelegación de Ciudad Real. También ha presentado alegaciones al mismo las empresas del Complejo y la Di-

rección Provincial de INSALUD en Ciudad real. Todas ellas se están estudiando y se espera celebrar una reunión la próxima semana para ver la inclusión de las propuestas hechas.

CCOO propone la contratación, en los próximos dos años, de mil controladores laborales especializados en la prevención de riesgos en el trabajo y en la salud laboral



La Tribuna

# VALDEPEÑAS

*El sindicato resalta su carácter urgente, ante el incremento de los accidentes*

## CCOO plantea la necesidad de frenar los accidentes laborales

*CC.OO pretende mejorar la seguridad en el ámbito laboral, a través de la prevención de accidentes y de infracciones. Para ello instará a la Fiscalía General del Estado para que se persigan todas las infracciones a la seguridad y a la salud de los trabajadores. Además pedirá más información sobre los listados de las empresas sancionadas.*

### La Tribuna

CC. OO. de Valdepeñas ha propuesto realizar una campaña a través de los medios de comunicación para sensibilizar a los ciudadanos en relación a los accidentes de trabajo y sus causas, ya que es necesario frenar el incremento de la siniestralidad laboral. La campaña se extenderá a los centros de trabajo, con el objetivo de sistematizar las actuaciones de los empresarios y de los representantes de los trabajadores para el cumplimiento de la normativa sobre seguridad en el trabajo, según señala una nota de prensa.

Para ello CC.OO. insta a las Administraciones Públicas, a través de los presupuestos Generales del Estado, a que ejerzan sus funciones y aumenten los recursos del Instituto Nacional de Seguridad e Higiene en el

trabajo y de la Inspección de Trabajo y Seguridad Social. Además propone la contratación, en los próximos dos años, de mil controladores laborales especializados en la prevención de riesgos laborales, con el objetivo de que informen y vigilen sobre el cumplimiento de la normativa en la materia de los sectores con mayores índices de siniestralidad.

En cuanto a la formación, solicita la creación de una mesa tripartita para elaborar un Plan de Formación dirigido a los delegados de prevención y a los trabajadores designados en todas las empresas. Además propone promover la coordinación entre las Administraciones competentes en materia educativa para introducir un módulo sobre prevención de riesgos laborales en la enseñanza reglada a partir del curso 98/99. Para la



La seguridad de los trabajadores está en juego.

mejora de las condiciones laborales, el plan solicita la aprobación de un Real Decreto que regule las exclusiones de trabajos de especial peligrosidad para las Empresas de Trabajo Temporal; así como la prohibición

de horas extraordinarias en actividades penosas o peligrosas, y el establecimiento de exigencias preventivas acreditadas para la contratación de empresas privadas por las Administraciones Públicas.

## Las fiestas serán tratadas en el pleno del Ayuntamiento de hoy

### La Tribuna

La Comisión de Gobierno del Ayuntamiento de Valdepeñas celebrará, hoy jueves, a las 17,30 horas una sesión Ordinaria en la Sala de Comisiones de la Casa Consistorial.

En dicha sesión se tratarán los asuntos, tratando en primer lugar la aprobación, en caso de que proceda, del Acta de la sesión celebrada con anterioridad.

Seguidamente, se tratarán asuntos como la correspondencia oficial, y los temas concernientes a la cultura y a la educación. Más tarde el bienestar social será el tema a debatir; con asuntos como la participación ciudadana, las fiestas, el medio ambiente y el mercado.

Además destaca todo lo referente a Hacienda, personal, y Régimen Interior, que se discutirán a continuación junto con temas tan importantes como la seguridad, los transportes, la agricultura y la promoción económica.

Una vez puesto esto sobre la mesa, se debatirán los deportes, la juventud y protección civil, además de las obras y el urbanismo. Por último se tratarán asuntos sobrevenidos, para dejar después un espacio para ruegos y preguntas.

Disfruta otro verano con

# Las Cenas-Baile de

PLAYA PARK  
PARQUE ACUATICO

## La Ribera Tropical



Este fin de semana

Menú típico

La Ribera Tropical

Precio: 2.500 ptas.

Reserve su mesa en el Tel.: 926 22 33 53



### ROSANA MAROTO QUINTANA

Desaparecida el día 25 de junio de 1998 por los alrededores de VALDEPEÑAS (C. Real) montando en bicicleta - 21 años de edad - Vestida con camiseta blanca - Gorra azul - Zapatillas Nike blancas - Malla larga azul y Mochilla

Si pueden dar alguna información, diríjense a los Telefonos 1091 (Policía Nacional) - 926 32 49 80

## ALMAGRO

La Tribuna



Un estudio sobre la hipocresía y la obra más perfecta de Molière, un comediógrafo francés que renunció a varios cargos en la corte de Versalles



Festival de Almagro

*M<sup>a</sup> Fernanda D'Ocon bordó el papel y Pellicena entusiasmó, con una Lola Muñoz, acertadísima*

# Fernando Fernán Gómez presentó un "Tartufo" cargado de ironía y guiños

La presencia de Fernando Fernán Gómez se deja sentir a lo largo de toda la representación de la versión que ha hecho de *Tartufo* de Molière, un estudio sobre la hipocresía y la obra más perfecta de este comediógrafo francés que renunció a varios cargos en la corte de Versalles para dedicarse de lleno a sus aficiones teatrales.

**Pilar MUÑOZ**

Juan Bautista Poquelin (Molière) prefería el estudio psicológico de los personajes y de las costumbres de la época, a la intriga o al chiste fácil.

Sus personajes trascienden al tiempo y al espacio, como es el caso de Tartufo.

Fernando Fernán Gómez lleva el personaje al mundo de los cómicos (donde también hay tartufos) y al de lo "políticamente correcto", tan de moda. Así, presenta un Tartufo que él ve y siente próximo con el fin de acercarlo y hacerlo digerible al público, hecho que consigue a través de los personajes que han salido de su pluma.

La obra está cargada de ironías y guiños que el público, que llenó el Claustro de los Dominicos de Almagro el pasado mar-

tes, siguió desde nada más alzarse el telón.

La presencia de Fernán Gómez (actor, director, y escritor) se dejó sentir en la representación. Y es que la frase, giros y muletillas que forman el diálogo que mantienen los actores, se imaginan al mismo tiempo en la boca del veterano actor, sobre todo en el Tartufo, personaje que parece escrito para el propio Fernán Gómez.

El juego teatral comienza con un grupo de actores que ensayan el texto de Molière. En un descanso los dos protagonistas José Luis Pellicena (que da vida a Orgón) y Roberto Quintana (a Tartufo) hablan de sus papeles y trayectorias, apareciendo el espíritu tartufico del primero que consigue su propósito, que no es otro que arrebatar con argucia un papel hecho a su medida.



Un momento de la representación del "Tartufo".

Tartufo es el hipócrita, mentiroso, arribista y chaquetero, vestido con piel de cordero, que embauca al inocente y hasta idiota. José Luis Pellicena da vida al "polítologo en paro", siguiendo, al parecer, las directrices marcadas. Consiguió arrancar en varias ocasiones el aplauso del público interpretando a este ser ruín, despreciable, trepa, astuto, lujurioso y desvergonzado, que está vigente.

La veterana actriz M<sup>a</sup> Fernanda D'Ocon entusiasmó a los espectadores. Interpreta a Dorina, criada que cuenta con la gratitud de Orgón, el dueño y señor, por lo que se permite el lujo de decir lo que piensa en cada momento y consigue, con su sabiduría popular, ingenio, y sutil picardía, salvar a la familia para la que trabaja.

D'Ocon estuvo genial y se metió al público en el bolsillo

nada más salir a escena.

Lola Muñoz no les anduvo a la zaga. Estuvo acertadísima en su papel de Elmira, mujer de Orgón que codicia Tartufo. Resolvió con habilidad y talento las dificultades del personaje. El resto del reparto también estuvo bien, arrancando todos al final el aplauso del público.

A lo largo de la función se producen una serie de escenas cómicas pero, quizá, la más conseguida fue la que se desarrolla en torno a una mesa, con Orgón escondido debajo de la misma, sobre la que está Elmira y encima de ésta Tartufo.

En la representación cabe destacar también los decorados. En la representación cabe destacar también los decorados que muestran sus secretos.

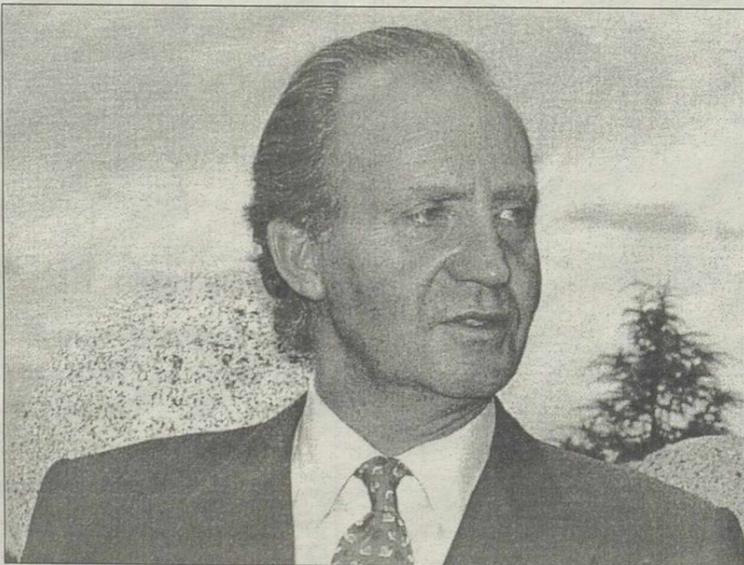
El diseñador de escenografía, Alfonso Barajas, presenta un magnífico trabajo que consiste en unos decorados que se mueven como si se trataran de las páginas de un libro abierto donde se mueven los actores y cuyo pase de página se hace con la ayuda de los maquinistas que actúan como figurantes.

## El Rey ha anulado su cita con Almagro y el teatro

**La Tribuna**

Hasta ayer no se tuvo noticia de la anulación de la visita del Rey Don Juan Carlos a Almagro para asistir al estreno de la obra "La estrella de Sevilla", una obra que la Compañía Nacional de Teatro Clásico representará en el Hospital de San Juan desde hoy hasta el próximo domingo, día 26.

El Palacio de la Zarzuela no ha explicado las causas de esta ausencia pero todo hace pensar que ha sido el embarazo de su hija mayor, Elena del que están pendientes toda la familia, lo que ha provocado la anulación de esa cita de su Majestad con Almagro y con el Teatro clásico.



El Rey Don Juan Carlos no visitará Almagro.

## Los alumnos de ESTO 98 participan en varias actividades en Almagro

**La Tribuna**

Corral de Comedias.

A lo largo de todo el mes de julio se están celebrando en Toledo los Cursos de Español para Extranjeros, ESTO 98, en los que participan cerca de un centenar de alumnos de once países diferentes.

Los participantes en el curso «Lengua y Cultura Española», organizado por la Universidad de Castilla La Mancha y dirigido por el profesor Carlos Rubio, se trasladarán esta tarde a la localidad de Almagro (Ciudad Real), en la que realizarán diferentes actividades. A las 20,00 horas, participarán en una charla sobre el teatro en el Palacio de los Condes de Valdeparaíso, para posteriormente asistir a la obra de teatro «Pedro de Urdamales» en el

Aprovechando su estancia en tierras manchegas, durante los días 16 y 17 realizarán diferentes excursiones por la zona. El día 16 harán la ruta del Quijote, visitarán Argamasilla de Alba y el Parque Natural de las Lagunas de Ruidera.

Al día siguiente, podrán disfrutar de una visita al Castillo de Calatrava La Nueva, Valdepeñas y Consuegra y sus molinos. Esta es la segunda salida que los alumnos participantes en los Cursos de Español para Extranjeros realizan, dentro de la filosofía de los cursos de potenciar la comunicación y relaciones humanas entre los asistentes y de dar a conocer nuestra región, sus gentes, costumbres, sus pueblos, y no sólo aprender y perfeccionar el español.

La feria refleja el estado de esperanza y optimismo que se vive en el sector de la agricultura y la industria, indicó Carlos Moro



La Tribuna

# MANZANARES

*Sánchez Bódalo señaló que la feria no está obsoleta, ni vieja a pesar de los treinta y ocho años*

## FERCAM contribuye a crear un clima adecuado para la promoción

"La Feria Regional del Campo y Muestras de Castilla-La Mancha contribuye a crear un clima adecuado de promoción de los productos en el entorno provincial, comarcal y regional". Así lo manifestó ayer el consejero de Industria y Trabajo, José Fernando Sánchez Bódalo durante el acto de inauguración de FERCAM 98.

Ana MARTÍN

El primer reto antes de salir a vender fuera es asegurar el mercado local y este tipo de ferias es la mejor manera de dar a conocer los productos al mercado más cercano. El representante del Gobierno regional que realizó el corte de cinta indicó que el primer reto antes de salir a vender fuera es asegurar el mercado local y este tipo de ferias es la mejor manera de dar a conocer los productos al mercado más cercano.

Al acto de presentación de la feria Sánchez Bódalo estuvo acompañado de cuatro consejeros más, el consejero de Bienestar Social, Santiago Moreno, el consejero de Administraciones Públicas, Antonio Pina, el consejero de Economía, Isidro Hernández-Perlines y el consejero de Agricultura, Alejandro Alonso.

Respecto a FERCAM, Bódalo dijo que a pesar de los treinta y ocho años de historia "es una feria que no está vieja, ni obsoleta, es



La feria permanecerá abierta hasta el próximo lunes.

RUEDA



La comitiva inaugural recorrió los stands de la feria.

RUEDA

puntera y está a la vanguardia de lo que son las manifestaciones feriales de la región". En este sentido, Bódalo se refirió a la proliferación de ferias, que a veces no son suficientemente rentable, sin embargo, los 168 expositores que están presentes tras treinta y ocho años demuestran la importancia de esta muestra en la que los empresarios rentabilizan la inversión.

El volumen de negocio previsto se ha cifrado en 4.000 millones de pesetas, "estoy seguro que conforme está el mercado en cuanto a actividad eco-

nómica e inversiones, se cubrirá en exceso y FERCAM nunca falla", apostilló el representante del área de Comercio y promoción de la Junta.

Por su parte, el delegado del Gobierno regional, Carlos Moro indicó que Feria del Campo y Muestras refleja el estado de esperanza y optimismo que se vive en el sector de la agricultura y la industria. "Hay una confianza en el sector que se demuestra en el incremento los expositores", agregó.

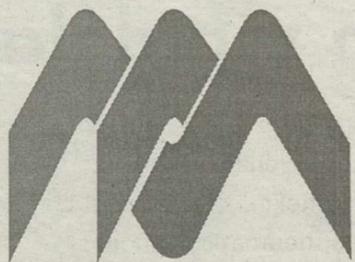
Moro que calificó a Manzanares como la capital de la

agricultura de España durante una semana, también resaltó la apuesta que se realiza en el mundo agrario de cara a conseguir una mejora de la calidad y productividad.

En este sentido, afirmó que la apuesta por el desarrollo de la agricultura y la industria "es un motivo de apuesta de futuro por el empleo que repercute en los sectores económico y social". Respecto a una posible internacionalización de la feria, el consejero de Industria y Trabajo indicó que no se ha debatido este tema. "Sería entrar en com-

petencia con otros colosos feriales del país; esta feria tiene su hueco consolidado y sería esquizofrénico entrar en otra dinámica", afirmó Sánchez Bódalo.

El papel de la Feria es seguir contribuyendo en el desarrollo y potencial económico de Castilla-La Mancha. Por su parte, el alcalde de Manzanares, Miguel Ángel Pozas dijo que aunque la feria se denomine regional "transcenden las fronteras de la región". Trece comunidades autónomas están presentes en la edición.



**Comercialización de Productos Agrarios**

### mercomancha, s.a.

— ACTIVIDADES QUE DESARROLLA



**\* Comercialización de:**

Cereales (cebada, trigo, maíz, avena)  
Leguminosas (yeros, veza)  
Proteaginosas (guisantes)  
Oleaginosas (girasol)  
Frutas y hortalizas (melón, pimiento)

**\* Suministros agrícolas:**

Fertilizantes, sólidos y líquidos  
Semillas  
Plásticos agrícolas  
Productos y aplicaciones fitosanitarias

**\* Servicios:**

Asesoramiento técnico  
Almacenaje de cereales en depósito  
Seguros agrarios

Polígono Industrial, Parcelas A-4 y A-5 - 13200 MANZANARES - Tfnos.: 61 05 70 y 61 26 41

## XXXVIII Feria Regional del Campo y Muestras de Castilla-La Mancha

## Calor y buena acogida en el primer día de FERCAM

Ana MARTIN

Maquinaria agraria, riegos, automoción, obras públicas y turismo se concentran durante los seis días de FERCAM, feria dedicada al Campo y Muestras de Castilla-La Mancha. FERCAM abrió ayer sus puertas con un total de 168 expositores y más de 600 firmas que presentan las últimas novedades tecnológicas.

Tractores, cosechadoras, atomizadores, remolques, motosierras, retroexcavadoras son algunos de las máquinas que se exponen en los cien mil metros cuadrados de superficie.

Junto a esta exposición, destaca el pabellón dedicado al turismo que acoge cuarenta y siete tour operadores. Una multiferia en la que los empresarios que participan tienen puestas grandes expectativas en cuanto a venta y contactos de carácter comercial.

El calor tampoco defraudó un año más en esta muestra que este año ha batido el récord de maquinaria expuesta que asciende a unos cuatro mil millones de pesetas.

El representante del Gobierno central en Castilla-La Mancha indicó que se trata de una feria que merece la pena ser conocida, es un punto de referencia para conocer la maquinaria agrícola, el sector agrícola y su desarrollo. Asimismo, señaló que el agricultor cada día apuesta por la profesionalidad, la mejora de la tecnología, la calidad y la productividad.



Todo tipo de maquinaria se expone durante estos días de feria.

RUEDA



Más de seiscientas firmas se dan cita en Manzanares.

RUEDA



Riegos Azuer repite su presencia en la XXXVIII edición de la feria.

RUEDA



Los expositores tienen puestas grandes expectativas en esta edición.

RUEDA

### ACTOS PROGRAMADOS PARA HOY

## FERCAM 98



#### Día dedicado a la Comunidad Valenciana

- A las 10:30 h. XXVIII concurso de vinos.
- A las 12:30 h. Conferencia técnica "Impacto de la UE en la agricultura".
- A las 13:00 h. Concurso Máquina Novedosa.
- A las 19:00 h. Visita del secretario regional de UGT, Fernando Campos y la secretaria regional de Administración, Manuela Alarcón. El sindicato ha organizado juegos para los niños.
- A las 20:30 h. Conferencia "La reforma en el sector vitivinícola".



La comitiva inaugural aprovechó para beber un buen vino.

RUEDA



## ¿... y la Luna? Ven y pídelas.

Al Polo puedes pedirle todo lo que te gusta: dirección asistida, aire acondicionado, airbag conductor, tapicería exclusiva "Harlekin", asiento del conductor regulable en altura, neumáticos anchos...

¿Qué más quieres? ¿La Luna? Ven y pídelas.

Versiones: 50 CV, 60 CV, 60 CV autom., 75 CV, 16V 100 CV y Diesel 64 CV.

**VW Polo**  
Nueva Gama

Polo desde 1.465.000 pts. PVP recomendado (IVA, transporte, impuesto de matriculación, promoción y Plan Prever incluidos).

TE ESPERAMOS EN:

Visítenos en la XXXVIII Feria Regional del Campo "FERCAM'98"

**HISPAMAN, S.A.**

Paseo de la Estación, 19 - Tels.: 926 61 40 75 - 926 61 40 56 - MANZANARES

# La Tribuna

de Ciudad Real

Jueves 16

Julio 1998

Controlado por 

FERIA  
Y  
FIESTAS  
1998



DEL 15 AL 19 DE JULIO  
POZUELO DE CALATRAVA (Ciudad Real)  
EN HONOR A NTRA. SRA. LA VIRGEN DEL CARMEN

# Pozuelo comenzó ayer las fiestas con la ofrenda floral

Ana MARTÍN

Con el tradicional «paseillo» y la ofrenda floral comenzaron ayer las tradicionales fiestas en honor a Nuestra Señora del Carmen en Pozuelo de Calatrava.

A partir de las ocho de esta tarde, los pozoleños, corporación municipal, autoridades invitadas, cabezudos precedidos por la Banda Municipal de Cornetas y Tambores se trasladaron hasta la Iglesia Parroquial para realizar la ofrenda floral a la Virgen. Se trata de uno de los actos que mayor número de personas acoge.

Niños y mayores ataviados con el traje típico manchego posan a los pies de la imagen de Nuestra Señora del Carmen flores que lucirá mañana en la procesión.

El chupinazo, a las nueve menos cuarto de la tarde, significará la inauguración oficial de la Feria y Fiestas 1998. El alcalde de Pozuelo de Calatrava, Domingo Triguero afirmó que las fiestas han sido programadas pensando en los gustos y edades de todos los vecinos de la localidad. Triguero destacó la tradicional limoná, puñao que ofrecerá la Hermandad de los Cabezones de Ciudad Real en la Glorietta.

La cena de gala, la lectura del pregón y la coronación de la Reina y Damas dieron paso al baile de vísperas de la mano de la orquesta Traviata. En esta ocasión, Santiago Amores, responsable del Patronato de Intereses Provinciales será el en-



La directora de Política Alimentaria, Pilar Ayuso, junto a Pedro Barato y Domingo Triguero, en la inauguración de las fiestas.

cargado de dirigir el acto de la presentación de la Reina y Damas. La directora general de Política Alimentaria, Pilar Ayuso y Francisco Simón, director del INIA.

Por otro lado, el representante de la corporación municipal hizo mención a los cambios que se han producido en las fiestas patronales, no sólo

en Pozuelo. "Antes, la gente esperaba estos días de descanso y por lo tanto se valoraban mucho más, ahora es más difícil ofrecer novedades y alternativas que no se puedan conseguir, afortunadamente, cualquier día del año."

A pesar de este cambio, la devoción hacia la Virgen del Carmen no ha variado. Los

pozoleños demuestran cada año el fervor hacia su patrona. El acto central es sin duda la Misa Mayor que se celebrará mañana a las doce de la mañana, día de la festividad del Carmen. Son muchos los vecinos de este pueblo de 2.600 habitantes, que se acercan cada mes de julio a su localidad de origen para pasar unos días con

la familia. La población aumenta en torno al treinta y cinco por ciento. Por último, el alcalde pozoleño aprovechó esta ocasión para desear unos felices fiestas, fechas en las que lo principal es pasar unos días distendidos en compañía de amigos y familiares y julio, recuerda Triguero siempre ha sido sinónimo de fiesta.

## HNOS. CHACON



Talleres  
y Riegos



AFOROS - BOMBAS - GRUPOS  
ELECTROGENOS EN TODA SU GAMA

Servicio de NEUMATICOS  
Todas las marcas, medidas y precios  
Equilibrado de Ruedas



Ctra. Ciudad Real - Valdepeñas, km. 11  
Teléfono: 926 84 00 94 - POZUELO DE CALATRAVA

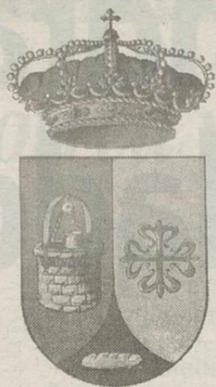
## PRODUCTOS

# Milagros, S.L.



PREMIO  
FARCAMA 95 - 96

SOCIEDAD UNIPERSONAL  
Ctra. de Valdepeñas, km. 11,500  
Telf.: 926 84 02 63  
POZUELO DE CALATRAVA



# Pozuelo de Calatrava



*El Ayuntamiento de Pozuelo de Calatrava  
invita a toda la provincia a visitar su Feria y Fiestas  
en honor a Ntra. Sra. la Virgen del Carmen*

# Pozuelo de Calatrava tendrá un nuevo hogar del jubilado

***El edificio de "La Posada" albergará este centro que se complementará con un teatro***

**A.M.**

El edificio de «La Posada» con cuatrocientos metros cuadrados, albergará el que será el nuevo hogar del jubilado. Para ello, desde el Ayuntamiento ha elaborado un proyecto en torno a los cien millones de pesetas para la creación de este hogar dirigido a los mayores y un teatro municipal.

Las plicas para la construcción de esta obra ya están abiertas desde el pasado lunes. Ahora queda adjudicar la obra a la empresa que ofrezca la propuesta más adecuada con el objetivo, «que al término del mes de septiembre comiencen la primera fase de la obra que se prolongará durante ocho meses».

Otro de los proyectos previstos desde el Ayuntamiento pozoleño se enmarca en el área de la educación. Concretamente la creación de módulos de Formación Profesional dirigido a dar una salida laboral a los jóvenes.

En el campo de la siderometalurgia agricultura, construcción y servicios. El alcalde de Pozuelo de Calatrava, Domingo Triguero afirmó que el programa electoral del equipo municipal ya se ha cumplido.

La pavimentación de la totalidad de las calles de la localidad, la mejora del siste-

ma de aguas residuales y de la estación depuradora, la plantación de árboles en todos los puntos en los que el Ayuntamiento tiene acceso y el arreglo de los caminos del término municipal son algunas de las actuaciones que constatan esta afirmación realizada por el alcalde.

En este sentido, recordó la realización de las obras de asfaltado del camino del Cerro de la Virgen de los Santos, así como el arreglo de la vía que une Aldea del Rey al cerro, obras en las que se han invertido más de cuarenta millones de pesetas y las obras de canalización del vertido de aguas a la laguna del Prado.

Asimismo, el representante del consistorio hizo mención a la adquisición de la parte del cerro de Cabeza de Águila, zona extraordinaria para sacar puzolanas para el mantenimiento del acceso a la población.

En el apartado del deporte, el Ayuntamiento realizó una fuerte inversión para la construcción de las instalaciones deportivas que acogen el polideportivo, piscina y pista de fútbol-sala.

Este proyecto fue financiado (28 millones de pesetas) al cincuenta por ciento entre la Diputación provincial y la institución municipal, al igual que las obras de la carretera de la Virgen. La única inversión prometida por la Junta de



Las plicas para solicitar la obra se abrieron el lunes.

RUEDA

Comunidades, la construcción de un pabellón polideportivo cubierto culminará en el 99.

En el apartado social, la Ayuda a domicilio es uno de los servicios prioritarios del equipo de gobierno municipal. En este sentido, el alcalde hizo

hincapié en el interés de resolver los problemas más acuciantes de las familias más necesitadas de la población.

«Nuestro objetivo es conseguir que ninguna familia que viva en Pozuelo de Calatrava le falten los servicios mínimos para un adecuado bienestar», agregó Triguero.

Por otro lado, uno de los retos marcados desde el equipo municipal se centra en el tema de la educación. Concretamente en el cambio de las ventanillas «Grupo Viejo» que se ha conseguido con la ayuda del Ministerio de Educa-

ción.

Con la oposición tenemos buenas relaciones con la que intentamos llegar acuerdos de manera unánime.

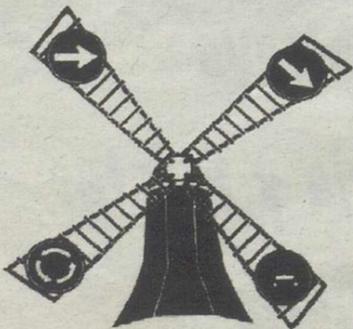
Pozuelo de Calatrava integrado en la Mancomunidad del Campo de Calatrava desde su inicio, es una de las localidades de la provincia que ha mantenido el número de habitantes.

Triguero dijo que los jóvenes del pueblo no se han ido, por lo que el si contabilizamos el tanto por ciento de la juventud estoy casi seguro que estaremos a la cabeza».

***Desde el equipo municipal se han propuesto conseguir que a ninguna familia de Pozuelo de Calatrava le falten los servicios mínimos***

## AUTOESCUELA ABELLAN

AUTOESCUELA LA MANCHA, S.L.U.



Director:  
Francisco Castellanos Abellán

Estación Vía Crucis, 1  
Telf.: 926 25 66 33  
CIUDAD REAL

Firma invitada

# Borrell y Maragall, "efecto" y efectos

JUAN PANDO

El primero, al momento de salir, causó expectación nacional y parecía cambiar el curso del futuro político; el segundo, saliendo con menos expectación (pero no con menor empuje), parece dispuesto a cambiar el futuro de Cataluña y, por ende, el de España. El primero se conoció como «el efecto», siendo en nombre anexo al mismo una consecuencia; el segundo, sin ser efectista, puede originar una gran cadena de efectos. A nivel de Estado. Pasqual Maragall, ex-alcalde socialista de Barcelona, parece dispuesto a ser el primer «president» de la Generalidad que logre convencer a España de la bondad de serlo y no de parecerlo. A fecha de estos días, lleva ocho puntos de ventaja sobre Pujol, un personaje en nada famoso por su antipatía interregional. El peso específico de Cataluña en España se ha resentido de ello. Maragall puede invertir esa posición y liderar un reformismo audaz, a nivel catalán y español. Hoy por hoy, goza de la máxima credibilidad y hasta de mayores expectativas que Borrell. Al candidato y ¿líder? de la oposición le está pesando, como losa pública, su fallida intervención en el Congreso. No le van a dar más que otra oportunidad (la del próximo debate), así que tendrá que amarrarla bien o se evaporará, con efecto y todo. Sin embargo, Borrell es mucho Borrell. Si es capaz de hacer autocrítica inteligente, reconocerá entonces que no puede presentarse ante la opinión pública como Don Pep el Criticón, sino como Don José Borrell, dueño y señor de la crítica honrada. En su reciente pelea con Arias Salgado,

aparte de que no hay manera de saber quién tiene razón —¿fue primero el huevo o la gallina? ¿Fue primero el abandonismo socialista o la imprevisión populista quien acarrió el caos fenomenal de Barajas?—, lo que no puede hacer es recurrir a mostrarse faltón, tarea que debe dejar a Almunia, que no se juega ninguna elección nacional. Borrell ha perdido puntos. Cierto. Pero, como se dice en Galicia, no está muerto quien rabea. Y a rabear no le gana nadie a Borrell. No será suficiente. De él se espera genio y no acritud; crítica y no grosería; planes y no sólo ocurrencias. Maragall, por el contrario, camina en silencio. Es decir, que avanza. Habrá que verle en directo, en pleno hacer de mítines y contrarréplicas. Pugnar por la Generalidad —lo que supone combatir por la reforma del país y del Estado—, no es lo mismo que luchar por la alcaldía barcelonesa. Es una batalla pirenaica, de mucha altura y bastantes consecuencias.

Por descontado es nuestro favorito, y no sólo porque seamos antipujolistas, sino porque Maragall, siendo muy catalán —que nadie se llame a engaño sobre eso, como sucede con Atutxa en lo vasco—, es hombre de razón y, por lo tanto, comprensivo del término. Para él mismo y para los demás. Si vence, no sólo Cataluña se convertirá en estable polo de equilibrio (en España, en Sureuropa y en toda la mediterraneidad), sino que sus efectos serían tan duraderos como beneficiosos. Antes de que acabe el verano, debe manifestarse. Cataluña quiere escucharle. Y España entera también.

## Frases del Día

**J O S E BARRIONUEVO**  
ex ministro de Interior: «Las acusaciones son falsas y si se tiene en cuenta mi trayectoria, tremendamente injustas».



**FRAGA**

presidente de la Xunta de Galicia: «El fenómeno de la violencia callejera funciona como una escuela de terrorismo puro»



**PERA ESTEVE**

secretario general de Convergencia Democrática de Cataluña: «Aznar está anclado en una cultura apolillada y arcaica»

**OSVALDO HURTADO**

ex presidente de Ecuador: «En Ecuador hay un cansancio electoral»

**JORDI PUJOL**

presidente de la Generalitat de Cataluña: «Reclamar más autonomía no es caciquil ni alicorto».



**JOSE MANUEL LORENZO**

director general de Canal Plus: «España no tiene televisión pública, tiene televisión de partido»

**BUERO VALLEJO**

escritor: «Nunca ha mendigado a los directores que me estrenaran».

**RONALDO**

futbolista: «Perdí la Copa del Mundo, pero gané la de la vida»

La puntilla

# Cuidado con la saliva

RAMON PASTRANA

Se puede armar: está a punto de ponerse en el mercado un aparato que, a través de la saliva, comprueba la paternidad. Algo así como la prueba del ADN, pero de bolsillo, al alcance de cualquiera dispuesto al salvazo y hacerse en cualquier tienda con ese invento. La ciencia avanza que es un gusto,

pero este artificio va a provocar importantes quebraderos de cabeza. Va a ser un aparato origen de disputas, divorcios, separaciones y hasta dramas. Seguro que en este momento más de un marido desconfiado se apresta ya a poner fin a sus dudas y una mujer infiel está temblando. Un follón.

Firma invitada



ANTONIO GUERRA

Freud, a pesar de su frívola utilización por el esnobismo de falsos intelectuales y similares, sigue siendo una buena referencia para conocer las claves del subconsciente, los actos fallidos y tics involuntarios de los que, pretendiendo ser correctos, ocultan la maldad o la incorrección de lo que verdaderamente piensan. España ha entrado en un período de expectación tras quedar visto para sentencia el primer juicio de los GAL. A propósito de Freud, «El País» editorilizaba ayer, con ese tono paternalista que a veces le sale al periódico de la calle Miguel Yuste, la importancia de esta sentencia y aconsejaba su aceptación en estos términos: «Hoy más que nunca la palabra la tienen los jueces. Ellos son los que tienen que evaluar todos los argumentos jurídicos en torno a la prescripción o la nulidad que han enarbolado los abogados defensores...». ¿Y por qué no los argumentos y las pruebas del fiscal en torno a la culpabilidad de los acusados?, nos preguntamos aquí, al no haber dislumbrado este periódico esta posibili-

# La sentencia

dad, ni siquiera una vez, en el curso de su extenso editorial. Al principio de conocerse la guerra sucia de los GAL llevada a cabo por el primer Gobierno socialista, e incluso antes, este periódico se distinguió por sus duras diatribas contra José Barrionuevo. Pero a medida que la investigación de los GAL fue avanzando, y se supo que difícilmente el presidente del Gobierno, a la sazón Felipe González, pudo estar al margen de esta ensalada de muertos y secuestros, «El País» fue plegando velas no sólo en sus arremetidas contra Barrionuevo, sino en su actitud de crítica e investigación hacia este terrorismo de Estado que mancilló las más elementales reglas de un Estado de derecho en la incipiente democracia de la España de la Transición. Es extraña la llamada a la aceptación de la sentencia que hace este periódico cuando dice: «...Entrar en un juego de descalificaciones porque no sea del gusto (de los discrepantes), sería prolongar la crispación». Sorprendente cinismo: Nadie ha contribuido más a la crispación de buena parte de los españoles que

las alharacas profelipistas lanzadas desde «El País», junto a las históricas proclamas de signo contrario publicadas en «El Mundo» de Pedro J. Ramírez. Permítasenos que interpretemos como sospechosa la beatitud de este editorial del periódico de Polanco-Cebrián y, sobre todo, su preocupación porque los jueces evalúen «sólo» la prescripción o la nulidad de este proceso. La sospecha de esta llamada al sosiego se hace mayor cuando los argumentos a favor de la prescripción y/o nulidad sobre el «caso Marey» ha tenido un claro defensor en estos días: el ex-ministro Belloch. Su seguridad sobre una sentencia en este sentido no sólo ha tomado cuerpo en el alto mando del PSOE, sino que ya es un supuesto aceptado en los mentideros políticos madrileños. Todo invita a pensar que el lapsus freudiano de «El País», preparando los ánimos para una sentencia exculpatoria por nulidad o prescripción y no para la condena, es la antesala de un fallo anunciado y no sólo en los cuarteles del PSOE y por el ardor profético de Belloch. Wait and see.

## Firma invitada

## Promiscuo Salomón

CARMEN  
FERRERAS

Este Salomón al que alude el título nada tiene que ver con aquel rey de Israel, hijo de David, que mantuviera un apasionado idilio con la presuntamente bellísima Reina de Saba. Debido a su irracionalidad, sobre este otro Salomón se ha ejercido una salomónica solución. No sabía yo que la promiscuidad estuviera directamente relacionada con el peso testicular o el peso de éstos. Pues lo está. Por lo menos en lo que a animales irracionales respecta, los otros, los racionales, no necesitan estar sobrados de nada para ser promíscuos. En Chipre, la autoridad competente ha debido proceder a la castración de un pollino con tres testículos debido a su promiscuidad. Tan insaciable resultaba ser el rucio, tan incontenible su fogosidad, que ya era incapaz de distinguir entre las distintas especies cuando de la cosa del fornicio se trataba.

Es una especie de aquí te pillo aquí te mato, perros, cabras, ovejas e incluso asnos de su mismo sexo caían deshonrados, a poco que se descuidasen, bajo el yugo dominador de la díscola y juguetona pica que el jumento también hubiera puesto en Flandes, de haberse encontrado entre los tercios y en aquélla época. Lo que no deja de extrañarme es la sorpresa causada por la promíscua actitud de Salomón que así se llama el asno, cuando entre los bípedos y sin necesidad de más criadillas o dídimos que los habituales, esos comportamien-

tos se dan con excesiva frecuencia. Bípedos hay, mal llamados racionales, que, en el plano sexual, demuestran una irracionalidad desmedida siendo capaces de llevarse por delante no sólo a cualquier cosa que circule a dos patas, sino también a cuatro. De qué si no la mala fama que acuña esa cosa boba llamada oveja a la que, no obstante, San Francisco de Asís llamaba «hermana». Igual que las ovejas puedo decir perros o cualquier animal que no presente mayores dificultades. La zoofilia no la ha inventado una servidora, ya estaba ahí cuando nació yo y si no que me registren, no vaya a cargar yo ahora con el muerto.

El asno Salomón escandalizaba al vecindario con tan pasional actitud por lo que fue denunciado y castrado para evitar posteriores e indeseadas consecuencias. Sabido es que la promiscuidad no genera nada bueno ni en el aspecto sexual ni en el político.

Los híbridos resultantes son desaconsejables incluso genéticamente. Georgie Dann con su «dutchita» veraniega, no hace otra cosa que apología de la promiscuidad. Francesas, italianas, incluso vecinas fogosas son alentadas, en las distintas estrofas, a la práctica diaria de «la dutchita». Menos mal que el compositor se ha parado ahí, en esa línea imaginaria porque, de otra manera, se hubiera hecho necesario adoptar una solución salomónica.

## Maragall

JAVIER REVERTE

Para algunos de nosotros, el que Pascual Maragall supere en la intención de voto de los ciudadanos catalanes al actual «president» Jordi Pujol, es una buena noticia. Seamos por una vez sectarios, entendiendo el sectarismo como la consecuencia de una reflexión política. Maragall es tan catalán como pueda serlo Pujol y como lo son una amplia nómina de intelectuales, profesionales y trabajadores de Cataluña. Pero le distingue algo que él mismo ha pregonado: no es nacionalista. Y ese hecho, viniendo de un catalán, es muy importante para el futuro de la política española. Porque el nacionalismo es, para muchos de nosotros, una característica del pasado que poco o nada tiene que ver ya con el mundo que nos espera, con esa Aldea Global en la que vivimos nos guste o no nos guste.

El reto del futuro para las sociedades contemporáneas, y muy especialmente para las europeas, es encontrar modelos políticos adecuados al siglo XXI, adecuados a nuevas realidades

sociales, culturales y políticas ineludibles. Es un reto que no puede acometerse desde concepciones cerradas del hecho nacional, de la misma manera que no puede enfrentarse desde posiciones centralistas que interpreten como un dogma la filosofía del estado-nación.

Hemos de diseñar un nuevo modelo de patria para el futuro, que probablemente tiene que pasar por una concepción federalista. Y ese modelo deben diseñarlo hombres que, superados los traumas creados durante siglos por el estado centralista, hayan sobrepasado también las estrecheces de miras del discurso nacionalista. Maragall es un hombre de futuro, si su pensamiento y carrera no se truncan en el camino.

Puede además demostrarnos, de una vez por todas, que Cataluña no es sólo Pujol ni Pujol es el alma única de Cataluña. Puede demostrar que Cataluña es una tierra abierta e imaginativa, la punta de lanza, quizás, del futuro de eso que llaman España.

## Economía

## Precios, abusos y salarios

LUIS MOLINERO

Al gobierno de José María Aznar le cabe un nuevo mérito: señalar con el dedo, directamente, a un sector económico-empresarial (el de turismo y hostelería) como responsable de que los precios suban por encima de lo que es razonable dada la coyuntura. La chispa ha sido el índice de precios al consumo (IPC) de junio, que ha subido una décima y que ha revelado que la cuarta parte de esa subida se debe al incremento de los precios de turismo y de la hostelería. Ante tales datos, el equipo económico del Ejecutivo no ha tenido más remedio que cambiar el discurso habitual y señalar con claridad de quién es la responsabilidad de que los precios se disparen y se ponga en peligro el cuadro macroeconómico diseñado para todo el ejercicio y por extensión, la estabilidad del crecimiento. No se oía nada igual desde aquel discurso del ex-vicepresidente del Gobierno, Alfonso Guerra, en el que demandó una ley para moderar los beneficios empresariales. Al fin, después de años de culpar de la subida de precios y de provocar riesgos sin cuento al crecimiento de los salarios, el Gobierno se ha visto obligado a reconocer que los empresarios también tienen cierta responsabilidad en que las cosas vayan bien o mal. Los discursos tradicionales de los ministros de economía (socialistas y del PP), de los presidentes de las patronales y de los gobernadores del Banco de España tienen así sus contrapuntos. Claro que, además de culpar a un sector concreto, el Ejecutivo debería hacer algo más. Por ejemplo, tomar medidas para que el sector servicios deje de ser un coto cerrado en el que las reglas de la caza de beneficios son inmutables y casi eternas. Pero eso no es fácil, y menos para un equipo dirigente que tiene algo más que simples coincidencias ideológicas con el sector empresarial más insolidario.

Firma invitada

PILAR  
CERNUDA

Crónica personal

Buena noticia, excelente noticia, espléndida noticia la que llega del País Vasco. Jamás un periodista recibe con alegría la información de que se clausura un medio de comunicación, pero en este caso no estamos hablando de un periódico al uso ni de una emisora al uso, sino del diario Egin y radio Egin, que claramente hacían apología del terrorismo, apoyaban a los terroristas, amparaban a los terroristas y, en alguna ocasión, pasaban información a los terroristas sobre sus objetivos. Sobre las personas contra las que se debía secuestrar o atentar o contra las empresas a las que colocar la goma 2. La polémica sobre si se debía cerrar o no el periódico Egin se remonta a los orígenes de los tiempos, como también se remonta a esos orígenes de los tiempos la polémica respecto a la ilegalización de Herri Batasuna. Hoy, con el edificio del Egin sellado, la rotativa precintada y algunos de sus trabajadores deteni-

## Echar el cerrojo

dos, ya no hay polémica que valga. Un juez, Balasar Garzón, ha investigado durante las últimas semanas los documentos sobre la trama financiera de Eta y ha actuado en consecuencia: en esos documentos ha encontrado base suficiente para clausurar el periódico y la radio, con pruebas de que tras el nombre «Egin» había algo más, mucho más, que un periódico y una radio. Y a Baltasar Garzón, tan cuestionado en muchas de sus actuaciones, y cuyos métodos han pecado a veces de falta de ortodoxia, no le ha fallado el pulso, ni el valor, a la hora de decidir la detención de un número considerable de personas y de clausurar esos medios de comunicación tan importantes para la supervivencia de la banda terrorista Eta. No estamos ante una agresión a la libertad de expresión, aunque los etarras y sus seguidores van a tratar de presentarlo así. Egin, se sabe de sobra y ahora parece que ya hay pruebas que lo demuestran, está trufado

de simpatizantes de Eta disfrazados de periodistas, ha utilizado la presión y la amenaza para recaudar fondos a través de la publicidad, ha justificado los atentados de Eta y ha puesto cara a posibles víctimas de Eta. Por no hablar de cómo desde radio Egin se han estado organizando las algaradas y actos de violencia de la muchachada de Jarrai, que actuaban por las calles del País Vasco y Navarra con el micro en la oreja para saber las consignas a seguir en cada momento. Entre los detenidos de este miércoles se encuentran el portavoz de Kas, Xabier Alegre, y un destacado miembro de la Mesa de Herri Batasuna. Y la operación no está cerrada, sino en un suma y sigue. Habrá alborotos en el País Vasco, probablemente graves. Pero la verdad es que la clausura del Egin y las importantes detenciones de hoy son noticias que dan aliento a los que desean la paz.

FAX PRESS.-

Page destacó el esfuerzo de la Junta en las políticas de educación, de formación y en todas las políticas activas de promoción empresarial de cara a la ocupación laboral



La Tribuna

## REGION

*El consejero Portavoz destacó la buena evolución de la ocupación laboral*

# Page: la Junta ve prioritario la formación en el empleo de CLM

*El consejero Portavoz, Emiliano García-Page, destacó la buena evolución que está teniendo Castilla-La Mancha en materia de ocupación laboral y destacó que en los cinco primeros meses de 1998, el paro se redujo en la región en un 13,47 por ciento (más de 12.000 personas), mientras que la media nacional fue del 8,4 por ciento.*

## La Tribuna

El consejero Portavoz, Emiliano García-Page, reiteró ayer que el empleo es una prioridad para el Gobierno de Castilla-La Mancha y destacó que dentro de las políticas de empleo que lleva a cabo el Ejecutivo autónomo tienen especial importancia las relativas a formación y a educación «pues ambas cuestiones son imprescindibles para el desarrollo económico y el progreso de la región».

García-Page hizo esta afirmación en una rueda de prensa para informar de los acuerdos adoptados por el Consejo de Gobierno, en cuya reunión del martes se aprobó la creación de una Dirección General de Formación y Empleo para gestionar las nuevas competencias transferidas en materia de formación profesional ocupacional, así como la firma de un convenio con el Inem para la ejecución del Plan Espe-

cial de Empleo en Zonas Rurales Deprimidas.

En relación con la nueva Dirección General, el consejero señaló que el Ejecutivo quiere dar prioridad a la relación que existe entre la formación y la educación con el acceso al mundo laboral y al empleo.

Asimismo, el consejero explicó que «hemos centrado muchas de nuestras esperanzas de futuro en las políticas de educación, de formación y en todas las políticas activas de promoción empresarial de cara a la ocupación laboral».

García-Page indicó que Castilla-La Mancha se encuentra en un momento que se puede calificar de «optimista» en cuanto a generación de empleo e indicó que en la actualidad la región está avanzando en materia de ocupación laboral y está reduciendo sus niveles de desempleo a un ritmo que se sitúa por encima de la media nacional. Así, en los pri-



Page considera necesario crecer en ocupación laboral.

meros cinco meses de este año, según dijo García-Page, el paro ha descendido en 12.596 personas, lo que supone una reducción del 13,7% y sitúa a Castilla-La Mancha muy por encima de la media nacional que está en el 8,4%.

«Es importante que en Castilla-La Mancha crezcamos en ocupación laboral y reduzca-

mos el paro por encima de la media nacional», dijo el consejero, quien señaló que estos avances se consiguen por políticas de promoción de empleo concretas.

El consejero señaló que Castilla-La Mancha cuenta con una Administración regional saneada y que puede destinar gran parte de su presupuesto a políticas productivas.



Criticó que el PP no apoye CLM.

## Molina: al final de la legislatura, el PP regional sólo defiende intereses nacionales

L.H. - Albacete

El diputado regional de ICAM-Nueva Izquierda, José Molina, manifestó ayer que el final de la Legislatura regional está marcado por la permanente defensa del Grupo Parlamentario Popular de los postulados del Gobierno central frente a los intereses de Castilla-La Mancha. El diputado recordó que el Partido Popular en diversas ocasiones ha votado en contra de los intereses de la región en asuntos como el agua (planes hidrológicos y plan de regadíos), en infraestructuras (AVE, autovías) y en otras áreas como sanidad o educación, donde son partidarios de la política que impone el Gobierno de la nación a las comunidades que no son de su signo.

El diputado de Nueva Izquierda acusó también a los representantes del PP en las Cortes Regionales de intentar eliminar al máximo los votos que la izquierda pudiera rentabilizar a través de las fuerzas progresistas. Molina se refería así a la encuesta publicada ayer en donde se da como ganador absoluto al Partido Socialista en Castilla-La Mancha por una diferencia de once puntos frente al Partido Popular. «Los nervios del PP se justifican por la pérdida que le dan las encuestas y, lejos de haber encontrado su línea política han perdido fuerza al estar su grupo descabezado desde que eliminaron a José Manuel Molina», dijo el parlamentario regional.

Sobre la mencionada encuesta, el diputado añadió que el 0,2 por ciento de los votos que les otorga este sondeo es el resultado de la crisis que provocó Julio Anguita en el seno de IU. «De los votos que tenía IU en Castilla-La Mancha se han perdido alrededor del 60 por ciento y, aunque intentaremos canalizar esa pérdida en beneficio de Nueva Izquierda, somos conscientes de la dificultad que eso plantea».

# Garrido dice que Bono cambia la salud por votos

Luis RESOLA

El secretario general del Partido Popular de Castilla-La Mancha, Jesús Garrido, manifestó ayer en Toledo, horas antes de mantener un encuentro con cargos institucionales de su partido con responsabilidades en materia sanitaria, que "Bono cambia la salud de los castellano-manchegos por propaganda en busca de los votos". Jesús Garrido valoraba así la nueva campaña institucional de la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha sobre la sanidad pública gratuita.

Garrido puso el ejemplo de la Diputación de Ciudad Real para demostrar el desinterés de la Junta en materia de Sanidad, ya que cuando gobernaba el PSOE la Corporación provincial ayudaba al 006, mientras que ahora,

con el PP en la institución, la Junta decidió retirarse.

El secretario regional del PP afirmó que la Consejería de Sanidad invierte seis mil pesetas por habitante y año, mientras que la Comunidad de Madrid invierte 14.000 pesetas. Según Garrido, la consejera de Sanidad, Matilde Valentín, quitó la promoción de una campaña de salud mental para realizar los vídeos de la nueva campaña regional. "No les preocupa la salud, sólo los votos", añadió Garrido.

El secretario general del PP regional manifestó, asimismo, que en estos momentos, "cuando se están consiguiendo inversiones históricas para la sanidad de la región", seguir diciendo que Castilla-La Mancha es "despreciada por el Gobierno es una falacia y además, gamberrismo institucional".



Garrido reitera que el PP gana.

## "Los sondeos siguen dando al PP como ganador"

El secretario general del PP señaló, respecto a la publicación de una encuesta que da varios puntos por debajo a su partido respecto al PSOE en la región, que "no voy a polemizar con ese diario porque sabemos cuáles son sus intereses". Sobre las encuestas en general, Garrido dijo que son documentos internos de trabajo "que los partidos sacan cuando lo ven oportuno, y si alguien tiene que sacar otra cosa, que lo saque, pero citando a las fuentes". Garrido mantuvo que el PP está por encima del PSOE en los sondeos "sin duda, porque las encuestas que el PSOE maneja les dicen lo mismo, y eso es lo que les tiene nerviosos".

La consejera de Obras Públicas lo presentará al Gobierno antes del fin de julio

# Muñoz: el II Plan de Carreteras tendrá un coste de 200.000 millones

L.H. - Albacete

La consejera de Obras Públicas de la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha, Araceli Muñoz, anunció ayer que antes de que finalice el mes de julio presentará al Consejo de Gobierno el II Plan Regional de Carreteras 1998-2007, cuyo presupuesto superará los 200.000 millones de pesetas.

Muñoz, que realiza una visita de dos días por la comarca de la Sierra del Segura (Albacete), aseguró ayer en rueda de prensa que este plan debe obtener el consenso de todas las fuerzas políticas, «ya que el documento cumple una serie de objetivos fundamentales, de carácter medioambiental y de complementación de actuaciones del primer plan de carreteras».

El II Plan de Carreteras prevé la realización de 3.000 kilómetros nuevos de carretera y ya se ha presentado a distintos colectivos, por lo que previsiblemente y tras su paso por el Consejo de Gobierno podría debatirse en las Cortes Regionales en el mes de septiembre.

El documento, agregó la consejera, se ha elaborado durante los dos últimos años, en los que se han mantenido encuentros con colectivos y municipios afectados que han aportado numerosas ideas a un Plan que ha logrado configurar y ordenar las vías de comunicación de la Comuni-



Este segundo plan prevé la realización de 3.000 kilómetros nuevos de carretera.

Este II Plan de Carreteras, según Araceli Muñoz, supone un refuerzo en a vertebración de las vías de alta capacidad de la región

dad Autónoma. Este plan incluye también actuaciones urbanas en travesías y variantes de poblaciones de Castilla-La Mancha y supone un refuerzo en la vertebración de las vías de alta

capacidad de la región que permitan un desarrollo económico de las zonas y sus habitantes.

Por otra parte y en referencia a la Sierra del Segura, la consejera de Obras Públicas anunció

que desde el año 1989 se han invertido en esta zona unos 7.000 millones y hasta 1999 concluirán obras en inversiones por valor de otros 4.000 millones de pesetas.

## Castilla-La Mancha es una de las regiones con menores costes laborales

P.V. - Madrid

La Comunidad de Castilla-La Mancha, junto con las de Murcia, Canarias y Extremadura, son las regiones con menor coste laboral por trabajador, según datos de la «Encuesta del Coste de la Mano de Obra 1996», difundidos ayer por el Instituto Nacional de Estadística (INE).

Castilla-La Mancha tiene unos costes por trabajador de 3,1 millones, mientras que Murcia tiene 2,6 millones y Canarias y Extremadura tres millones cada una.

Por el contrario, Madrid, con 4,5 millones de pesetas, y el País Vasco, con 4,4 millones, son las comunidades autónomas con mayor coste laboral por trabajador, mientras que el coste medio fue en España de 3,8 millones y los salarios medios de 2,8 millones de pesetas.

A las comunidades de Madrid y País Vasco siguieron, por su mayor coste laboral por trabajador y año, las de Cataluña, con 4 millones, y Navarra y Asturias, con 3,8 millones de pesetas.

### Indemnizaciones por despido

Por lo que se refiere a indemnizaciones por despido, el mayor coste se dio en la Comunidad de Madrid -165.100 pesetas por trabajador- y el menor en La Rioja (con 28.600 pesetas), según los datos de Estadística.

Las subvenciones más altas se registraron en Navarra -25.800 pesetas por trabajador y año- y País Vasco -21.100 pesetas-, frente a las más bajas de Baleares (7.200 pesetas), Ceuta y Melilla (7.500) y Canarias (7.800).

## Navarro: la jornada de 35 horas en la Junta va a ser ineludible en el futuro

J.T.R. - Toledo

El director general de Función Pública, Ricardo Navarro, afirmó ayer que la aplicación de la jornada laboral de 35 horas en la Administración de Castilla-La Mancha «va a ser ineludible de cara al futuro».

Ricardo Navarro, que presidió una reunión del Consejo Regional de la Función Pública, dijo al respecto que sólo es necesario establecer unos plazos y un momento, además de comprobar si la iniciativa es realmente beneficiosa para los ciudadanos.

La negociación con los sindicatos del cuarto convenio colectivo de la Junta de Castilla-La Mancha para el próximo año será un buen momento para tratar el tema de la reducción de la jornada laboral, dijo Navarro.

Por otro lado, el Consejo

Regional de Función Pública trató la aprobación de puestos de trabajo de funcionarios y dio el visto bueno a un proyecto de decreto sobre indemnizaciones de dietas y cobertura para los funcionarios que hacen trabajos internos en la Administración regional y que deberá aprobar el Consejo de Gobierno.

### Ningún funcionario va a perder

Respecto a los 75 trabajadores (51 funcionarios y 24 laborales) que pasarán a formar parte de la plantilla de la Junta después de que en septiembre el Ejecutivo Autonómico reciba las transferencias de Formación Profesional Ocupacional, se mostró convencido de que ninguno de ellos va a perder con su integración con la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha.

## Sanidad recuerda que el aceite de orujo de aceituna debe estar separado del de oliva

La Tribuna

La Consejería de Sanidad, a través de la Dirección General de Consumo, recomienda a los consumidores que observen detenidamente el etiquetado y la denominación de los aceites de orujo de aceituna y de oliva, a la vez que recuerda que estos productos deben estar netamente separados en los expositores de los comercios de forma que en ningún momento se induzca a confusión.

Ambos son aceites vegetales comestibles, que deben reunir unas características mínimas de calidad y deben incluir en el etiquetado obligatorio la denominación del producto, ya sea «Aceite de oliva virgen» o en su caso «Aceite de orujo de aceituna», con el fin de informar al consumidor final del producto que está adquiriendo.

Para garantizar los intereses de los consumidores, recientemente la Consejería ha llevado a cabo una campaña de inspección con el fin de verificar el etiquetado y el cumplimiento de la normativa de aceites de orujos de oliva. Tras realizar la campaña de inspección del etiquetado de los productos y analizar 20 muestras de las marcas más habituales de aceites de orujo de oliva, la Consejería no ha detectado ninguna irregularidad.

El aceite de orujo de aceituna se obtiene por procesos diferentes a los de obtención de los aceites de oliva.

## López Carrasco recibió a la Asociación de Amigos de CLM en Bruselas

S.A.M. - Toledo

El vicepresidente del Gobierno regional, Fernando López Carrasco, recibió recientemente en Toledo a una representación de la Asociación de los Amigos de Castilla-La Mancha en Bruselas, ciudad donde residen unos 530 castellano-manchegos, informa la Oficina del Portavoz. Esta asociación tiene como objetivo fundamental la promoción y difusión de los valores socioculturales de la Comunidad Autónoma tanto ante la sociedad belga como ante el resto de comunidades, españolas e internacionales, residentes en Bruselas. Los tres representantes de la Asociación, Cruz Fernández, Javier Jiménez y María Luisa Muga han expuesto a López Carrasco algunos objetivos de la misma, como son la promoción de la cultura, el folclore, la gastronomía, el turismo y la lengua castellanos.

El objetivo de este curso es el de seguir con otras actividades que lleven a la profesionalización a través de la UCLM de personas interesadas en este campo



*La primera ponencia trató sobre el papel de la ayuda internacional humanitaria*

# La Cooperación Internacional, un nuevo reto para la región

*Un nuevo reto se abre para CLM con la dedicación cada vez más comprometida de la Junta de Comunidades en Cooperación Internacional. Precisamente, este compromiso se va a ver reforzado con la formación de especialistas que, a través de la Universidad, comenzó ayer con un curso dentro de la sede del Archivo Histórico de Cuenca.*

**Laura DEL CASTILLO**

La Escuela de Trabajo Social de Cuenca y el Instituto Ciencia y Sociedad de Madrid han organizado un curso de Cooperación Internacional que comenzó ayer con la presentación realizada por el vicerrector del Campus de Cuenca, Joaquín Saúl, y por los dos directores del curso, Santiago Yubero, director, a su vez de la Escuela de Trabajo Social, y Carlos Bruquetas, director del Instituto Ciencia y Sociedad.

Ante un aforo completo por unos ochenta alumnos, Saúl habló del cambio de concepto que ha experimentado el término voluntario, ya que "antes estaba estereotipado como una figura que simplemente dedicaba su tiempo libre a ayudar a los demás y ahora aporta su especialización e información".

Pero las motivaciones que han llevado a los organizadores a proponer este curso radican en otro concepto sobre operaciones de paz de cara al siglo XXI. Según palabras de Carlos

Bruquetas, esto es debido a las claves que están cambiando en el mundo con respecto a algunos términos, como es el de la estrategia. "Anteriormente, se relacionaba con lo militar, mientras que ahora está orientada por la profundización democrática que están experimentando las sociedades", señaló.

Algunas de las raíces que podemos encontrar en esta transformación son, entre otras, el carácter cambiante del conflicto internacional que se ve en las amenazas medioambientales; la internacionalización del capital y la nueva estructura económica cuyo resultado es un concepto de Estado diferente; y la mundialización de la Opinión Pública a través de los medios de comunicación.

Estos son algunos de los temas que diferentes expertos en Cooperación Internacional y Ayuda Humanitaria van a tratar hasta mañana en un primer seminario que abre el camino a futuros especialistas en esta materia y que podrán continuar su



Unos ochenta alumnos están realizando el curso.

FOTO-RES

Ante un aforo completo por unos ochenta alumnos, Saúl habló del cambio de concepto que ha experimentado el término voluntario

formación en otras actividades que va a llevar a cabo la Universidad, como así lo manifestó Santiago Yubero.

**Encuentro sobre "Evaluación de la calidad y prácticas en empresas" en Cuenca**

La Tribuna

Los "Encuentros sobre Evaluación de calidad y prácticas en empresas", tendrán lugar hoy a las 10.30 de la mañana en la sala de reuniones del vicerrectorado del campus de Cuenca.

La primera ponencia "la evaluación de la calidad en las Universidades: un reto necesario", correrá a cargo de Francisco Michavila, catedrático de Matemáticas Aplicadas de la Universidad Politécnica de Madrid. A continuación, Andrés Vazquez, director de la oficina de evaluación de la calidad de la universidad de Castilla - La Mancha, impartirá la conferencia "la evaluación institucional de la Universidad de Castilla-la Mancha: metodología y desarrollo". Posteriormente, a las 12.30 horas, se establecerá un coloquio sobre "puntos fuertes y débiles del proceso de Evaluación en la Universidad de Castilla-la Mancha".

Por la tarde las sesiones se reanudarán a las cuatro y media de la tarde con "Experiencias sobre la formación de alumnos en la empresa", a cargo de Dolores Ayllón Morales, por Emilio R. Iribarren, director de la Agencia para el desarrollo de las prácticas en empresas de la Universidad de Castilla-la Mancha", a cargo de Luis Lopez García, director Académico para la Formación Externa de la UCLM.

# La combustión en turbinas de gas fue abordada en el curso de Puertollano

**Graci GALAN**

Los cursos de verano de Puertollano continuaron ayer con una conferencia sobre la combustión en turbinas de gas, a cargo de José Salvá Monfort, catedrático de la E.T.S.I. Industriales de la Universidad Politécnica de Madrid.

En su introducción destacó la importancia que tienen estas turbinas para Puertollano, ciudad en la que hay instalada una en Elcogás y señaló la buena calidad de esta central, "porque se alcanzarán en un breve período de tiempo un rendimiento del orden del 53%, y eso, evidentemente, para todas las centrales eléctricas son unos rendimientos altos de producción", según aseguró José

Salvá Monfort.

Las turbinas de gas han tenido un desarrollo creciente y su uso ha ido aumentando progresivamente, por lo que desde el punto de vista de José Salvá "las turbinas de gas son las turbinas del futuro".

Este curso se centra fundamentalmente en la cámara de combustión, que es un elemento de la turbina donde se convierte la energía química del combustible en térmica.

El catedrático de la Universidad Politécnica de Madrid señaló que es un tema muy amplio que trata de dar unas ideas básicas y al mismo tiempo una panorámica general, de tal manera que el objetivo es que los asistentes al

curso tengan conocimientos básicos y puedan profundizar en algunos temas que le hayan llamado la atención.

Cuando se observa la transformación de la energía que tiene lugar y se está preocupado por la producción de los contaminantes, se llega a la conclusión de que esa producción depende sólo de la cámara de combustión.

En la cámara de combustión se suelen tratar en general los siguientes problemas: primero, la arquitectura de la cámara de combustión, cómo son sus componentes y qué tipo de cámaras existen; segundo, cómo funcionan las turbinas, qué parámetros definen su comportamiento, qué rendimiento de combustible tie-

nen y las emisiones contaminantes que producen.

En tercer lugar, un estudio teórico de ese tipo de cámaras, qué problemas existen para su estudio y en qué estado están hoy día. En el curso se exponen teorías sencillas para poder realizar un análisis que pueda dar idea de lo que está pasando, "porque el problema es complicado", aseguró Salvá Monfort.

Por último, se pretende estudiar los factores de diseño y las claves que producen el desarrollo de las cámaras de combustión actuales, como la reducción de los dióxidos de nitrógeno y los problemas derivados de un aumento de la temperatura de los gases de salida, que exige o determina



José Salvá en el curso de ayer. P.A.

que existan problemas críticos de transmisión de calor, refrigeración y problemas de materiales avanzados.



La operación que concluyó con el precinto de los locales de Egin fue llevada a cabo por 350 policías nacionales a las órdenes de Garzón

*Implican a la empresa editora del diario "Orain S.A." en el entramado financiero de la banda*

# Garzón clausura "Egin" y cree que once detenidos militan en ETA

*El juez Baltasar Garzón ordenó la clausura y suspensión de actividades del diario Egin y de la emisora Egin Irratia, al considerarlos integrados en una estructura criminal del entorno de ETA, y ha apreciado integración en banda terrorista de 11 detenidos ayer en el País Vasco y Navarra.*

## A.S.E. - Madrid

La Policía desarrolló la madrugada de ayer una operación contra el entramado financiero de ETA en la que se detuvo a once personas en el País Vasco y Navarra vinculadas al Consejo de Administración de la empresa Orain S.A., editora del «Egin», y se efectuaron una veintena de registros en los medios, las empresas relacionadas y los domicilios donde se incautó abundante documentación.

Los detenidos son Pablo Gorostiaga, miembro de la Mesa Nacional de HB y ex alcalde de Llodio, arrestado en su domicilio de Alava, y Xabier Alegría, representante de HB en las Juntas Generales de Guipúzcoa, dirigente de KAS (Koordinadora Abertzale Socialista) y miembro del consejo de administración de Egin, detenido en Lezo (Guipúzcoa).

También fueron arrestados en Bilbao y Alava, respectivamente, los hermanos Patxo e Isidro Murga, miembros del consejo de administración de dicho diario, y en Bilbao Julen Calzada, quien formó parte de este mismo órgano de dirección del periódico.

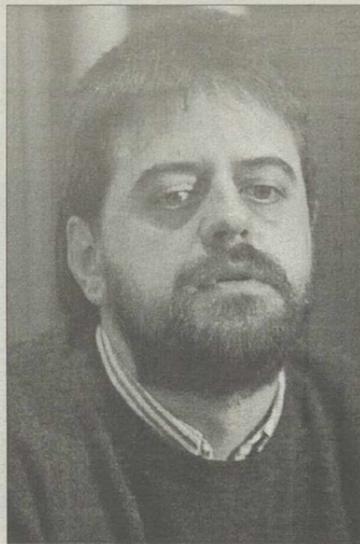
En Pamplona fue detenido Xabi Otero, miembro de la empresa Orain S.A. y en Guipúzcoa también fueron localizados Maite Mendiburu y Manuel Aramburu, ambos residentes en Rentería y vinculados anteriormente al diario Egin.

El abogado Carlos Trenor, domiciliado en San Sebastián y ex miembro de Orain; el ex consejero delegado de Egin Ramón Uranga, en su domicilio de Irún y Manuel Intxauspe en Oyarzun también fueron detenidos en esta operación.

Todos los arrestados así como la documentación incautada, trasladada en cuatro furgonetas, están en la Comisaría General de Información en Madrid.

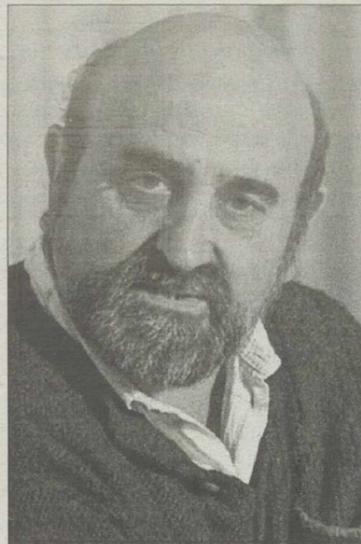
El ministro del Interior, Jaime Mayor Oreja, explicó en rueda de prensa que esta operación se llevó a cabo tras comprobar las relaciones de «subordinación» y conexión de la empresa editora Orain S.A. con respecto a ETA y a KAS.

Mayor Oreja destacó «las conexiones estrechas y contactos estables», especialmente en el año 1993, entre KAS y ETA y la empresa Orain, que estaba «al ser-



Xabier Alegría.

EFE



Pablo Gorostiaga.

EFE

vicio» y «subordinada» a la organización terrorista.

Anunció que además se detectó un delito económico «colectivo» de alzamiento de bienes, ya que Orain trasvasaba sus activos de forma fraudulenta a las sociedades instrumentales «Ardatxa» y «Eriguren».

El juez Garzón, que investiga asimismo una deuda de 500 millones de la empresa Orain con la Seguridad Social, dictó un auto, en el que decide el cierre cautelar de Egin y Egin Irratia, al considerarlos integrados en una estructura criminal, de KAS.

El magistrado aplicó, para

adoptar dicha medida cautelar, el artículo 129 del Código Penal, que permite a un juez o Tribunal imponer la clausura de una empresa con carácter temporal o definitivo, que en el primer caso no podrá exceder de cinco años, y acuerda la suspensión de las actividades de la sociedad o empresa por el mismo plazo.

Garzón sólo notificó la parte dispositiva del auto a los afectados al ordenar el secreto de todas las actuaciones.

El ministro del Interior destacó la «solidez» de esta operación judicial y policial que supone la segunda fase de otra reali-

zada el pasado 28 de mayo en la que se detuvo a once personas relacionadas con el entramado financiero del Movimiento Nacional de Liberación Vasco (MLNV) que daban cobertura a los etarras huidos a Iberoamérica, especialmente a Cuba.

Explicó que el origen de esta acción policial, a la que aseguró seguirán otras puesto que la red financiera de ETA no es «global» sino distribuida en departamentos estancos, se remonta al proyecto «Urdalaxe», documento incautado en la detención de la cúpula etarra en Bidart en 1992 en el que ETA y KAS diseñaron su estrategia económica y en el que ya figuraba la empresa Orain.

Mayor Oreja explicó que además de la comisión judicial participaron en esta acción 350 agentes del Cuerpo Nacional de Policía.

Los registros y posterior cierre de las dependencias del Egin en el País Vasco y Navarra suscitaron las protestas de los trabajadores que mostraron su rechazo a la operación policial con gritos a favor de la libertad de expresión.

Representantes de las asociaciones de fiscales expresaron su convicción de que el cierre del Egin es una medida «ajustada a derecho» y señalaron que si esta decisión no es respetada y el diario se publica, el juez «tendrá que tomar la medida oportuna».

## Los partidos niegan que se menoscabe la libertad de expresión

### Efe - Madrid

Los partidos políticos celebraron ayer la operación policial contra el diario y la emisora Egin, en la que fueron detenidas once personas relacionadas con su consejo de administración, y coincidieron en que no menoscaba la libertad de expresión.

El portavoz del Gobierno, Josep Piqué, expresó la satisfacción del Ejecutivo ante cualquier acción que suponga un avance en la lucha antiterrorista y el desmantelamiento de los mecanismos de financiación de ETA, además de constatar el «respeto escrupuloso» del Gobierno a la ley y la independencia judicial.

Piqué consideró que la operación, que concluyó con la suspensión cautelar del diario y la emisora Egin, es la «constatación de algo que, probablemente, el conjunto de los ciudadanos saben desde hace mucho tiempo».

El ministro de Interior, Jaime Mayor Oreja, hizo un llamamiento a la «prudencia» y a no plantear cuestiones relativas a la «oportunidad» de la operación o a su incidencia en la «libertad de expresión», así como a «no adelantar posiciones y a no «ser simples» en este asunto, ya que entiende que «el único referente es el cumplimiento de la ley».

El PNV, a través de un comunicado, confió en que la opera-

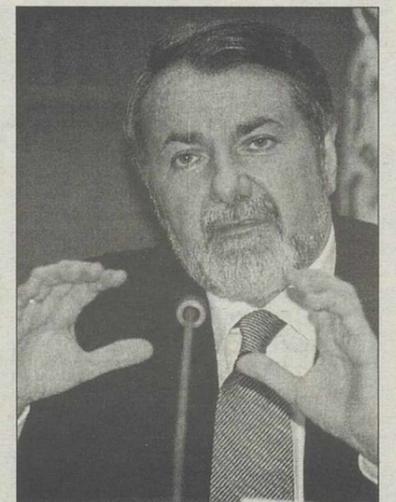
ción «en ningún modo constituya un ataque a la libertad de expresión y sí se corresponda con hechos delictivos», aunque reconoció que «parece cumplir los requisitos legales y contar con las suficientes garantías de que no sea una acción arbitraria».

Para el ex ministro socialista de Justicia e Interior Juan Alberto Belloch, el cierre cautelar de Egin no conculca la libertad ya que, dijo, en una sociedad civilizada ésta tiene un límite «indudable e indiscutido», que es el Código Penal, y calificó de «proporcionada» la medida si existen indicios racionales de criminalidad.

El candidato socialista a la Presidencia, José Borrell, expre-

só su satisfacción por las actuaciones tendentes a «desmantelar las bases financieras de los terroristas y sus voceros», y el secretario de Comunicación del PSOE, Alfredo Pérez Rubalcaba, rechazó que se tratara de un atentado contra la libertad de expresión, porque «para atentados, los que se hacen en el País Vasco contra los concejales del PP».

Desde el PP, su portavoz de Interior, Ignacio Gil Lázaro, aseguró también a Efe que la operación no supone ninguna «cortapis» a esa libertad, sino una prueba de su defensa y protección por parte del Estado, y en el País Vasco esta formación pidió «respeto y prudencia» a la hora



Mayor Oreja.

EFE

de enjuiciar la actuación judicial. El coordinador general de IU, Julio Anguita, dijo que la intervención se ha producido como una mera «aplicación del estado de derecho», y consideró que «hay indicios más que razonables de que hay relación entre ETA y HB».

Cardenal elogia el acercamiento del PP y sus socios para reformar la justicia

# El PSOE acusa a Aznar de mezclar los calendarios político y judicial

Efe-Madrid/El Escorial/Córdoba

El secretario de Relaciones con los Medios del PSOE, Alfredo Pérez Rubalcaba, acusó ayer al Gobierno de confundir los calendarios político y judicial y de actuar políticamente en función del ritmo que siguen los tribunales de Justicia.

Pérez Rubalcaba manifestó en rueda de prensa en la sede nacional del partido que en esa mezcla de los calendarios político y judicial se debe enmarcar el acuerdo entre el presidente del Gobierno, José María Aznar, y los portavoces de los grupos que le apoyan de ofrecer al PSOE un pacto para reformar la Justicia tras la sentencia del «caso GAL».

Tras subrayar que el calendario político y el judicial «no tienen nada que ver», el dirigente socialista dijo que ese anuncio no puede interpretarse como una respuesta del Gobierno al ofrecimiento que le hizo el PSOE para reformar la Justicia.

Para Rubalcaba, más que una respuesta, se trata de un «lapsus freudiano» de un Gobierno que, a su juicio, «enreda permanentemente en los tribunales».

Por otra parte, el fiscal general del Estado, Jesús Cardenal, alabó la intención del Gobierno y sus socios parlamentarios de abordar un pacto sobre la reforma de la justicia tras la senten-



Rubalcaba durante la rueda de prensa en la sede del PSOE.

EFE

cia del «caso GAL», pero dijo que los problemas de este área son «endémicos» y no deben vincularse a «un caso concreto».

Jesús Cardenal, quien destacó la «normalidad» con la que se desarrolló el juicio por el secuestro de Segundo Marey, que quedó el martes visto para sentencia, hizo estas manifestaciones en El Escorial, tras pronunciar una conferencia sobre el papel de los fiscales en uno de los cursos de verano de la Universidad Complutense, sobre la

justicia.

Señaló que «bueno es que haya ese intento, esa voluntad de aproximación», para que los políticos pongan remedio a las deficiencias y carencias de la justicia.

Sobre otros asuntos de actualidad, como la denuncia por supuestas irregularidades en la contratación de obras y servicios en la Diputación de Zamora, Cardenal dijo que la intención de la Fiscalía es «averiguar hasta el final todo lo que haya y seña-

ló que de la investigación podría derivarse la responsabilidad de personas que no figuran entre los actuales imputados».

Sin embargo, «también podrían retirarse las imputaciones contra alguno de ellos», apuntó.

Desde otra óptica, la portavoz de IU en el Congreso, Rosa Aguilar, confió en el Pacto de Estado por la Justicia, acordado entre el presidente del Gobierno, José María Aznar, y los nacionalistas, «sea auténtico y no sirva para poner punto y final a algunos de los casos de corrupción que hay pendientes».

En rueda de prensa, la candidata de IU a la alcaldía de Córdoba, advirtió que, «si ese pacto sirve para poner punto y final a algunos de los casos de corrupción pendientes, lo denunciaremos».

Rosa Aguilar consideró que el acuerdo, alcanzado el martes, debe hacer que la justicia sea «eficaz, rápida, barata e igual para todos los ciudadanos» y dijo que esperan a ver los contenidos que salen de ese pacto.

Aprovechó este clima de consenso para hacer un llamamiento al Gobierno y a los partidos nacionalistas -CiU, Coalición Canaria y PNV- para que lleguen a acuerdos sobre terrorismo, igual que lo han alcanzado en materia de justicia.

## El Tribunal Supremo comenzó a deliberar la sentencia del caso Marey

F.P. - Madrid

El pleno de la sala segunda del Tribunal Supremo comenzó ayer a deliberar la sentencia del juicio del «caso GAL», por el secuestro de Segundo Marey, que el martes quedó visto para sentencia tras casi dos meses de vista oral.

Esta deliberación seguirá hoy y la próxima semana, y aunque la intención de los magistrados es dictar sentencia cuanto antes, incluso a lo largo de este mes de julio, fuentes del Tribunal Supremo insistieron en que la sentencia no se conocerá hasta, por lo menos, el mes de agosto.

Los once magistrados de lo penal que formaron el pleno para juzgar el «caso GAL» se reunieron ayer por la mañana durante cerca de cuatro horas en la sala principal de la antigua biblioteca del Tribunal Supremo.

Fuentes del alto tribunal aseguraron que los magistrados eli-

gieron este nuevo emplazamiento para la deliberación, en lugar de hacerlo en su habitual sala, porque las deliberaciones se presumen largas y la biblioteca cuenta con aire acondicionado.

### Nulidad y prescripción

Las principales cuestiones que han de debatir los magistrados son la nulidad de la causa, la prescripción de los delitos y, por último, y en caso de descartar ambas cuestiones, la absolución o condena de los procesados por los delitos de los que se les acusa.

El tribunal juzgador cuenta para su trabajo con abundante jurisprudencia que se le ha proporcionado sobre las dos líneas que en materia de prescripción ha marcado el Tribunal Supremo: una apoyaría la tesis de la prescripción del «caso Marey» y otra defendería la postura contraria.

## Condena de 24 años para el etarra Corporales por guardar armas en un zulo

N.G.G. - Madrid

La Audiencia Nacional impuso 24 años de cárcel al etarra Jesús García Corporales, alias «Josu», por formar parte, junto a otras tres personas ya condenadas, del «comando Laudio» que recibía armas y explosivos del «comando Araba» de ETA, que ocultaban en zulos preparados para tal efecto.

En una sentencia notificada ayer, la Sección Segunda de la Sala de lo Penal impone dicha pena a Corporales por los delitos de pertenencia a banda armada, depósito de armas de guerra y tenencia de explosivos.

La sentencia considera probado que Corporales actuó desde 1988 al servicio de la organización ETA y perteneció, en unión a otras tres personas también condenadas a 24 años de cárcel por estos hechos, al «comando Laudio» que apoyaba a otro de acción directa denominado «Araba».

Los miembros del «comando Laudio», Corporales, Manuel González Rodríguez, José Carlos Fachal y Julián Fernández Bernal, construyeron varios zulos en el sótano de un edificio ubicado en la localidad de Aracaldo (Vizcaya), en el monte Castillo de Aracaldo y en una antigua fábrica de gaseosas en Arracundiaga.

La sentencia sostiene que para comunicarse con la dirección de ETA en Francia, estos etarras construyeron dos buzones en el barrio de Latierno, en Llodio, en las proximidades del campo de fútbol, y en Arracundiaga, junto al zulo antes citado.

Fue la Guardia Civil quien, siguiendo instrucciones de los detenidos, descubrió estos zulos en donde se hallaron un fusil, dos metralletas y cuatro cargadores, una pistola con la numeración borrada, dos granadas tipo ETA, 225 kilogramos de goma-2 y numerosa munición, temporizadores y detonadores.

## El juicio de Urralburu se reanuda con un contraperitaje en su defensa

Efe - Pamplona

El juicio contra los seis imputados en la denominada trama navarra del caso Roldán se reanudó ayer, tras el paréntesis de los Sanfermines, con la presentación de un contrainforme pericial elaborado a petición de la defensa del ex presidente del Gobierno de Navarra, Gabriel Urralburu.

Con el informe, compuesto por 137 páginas y emitido por el decano del Colegio de Economistas de Navarra, Javier Escobosa San Miguel, la defensa de Urralburu pretende desmontar las afirmaciones expuestas durante dos semanas por los peritos judiciales Javier Zabaleta Zúñiga y Luis Crespo Moretín Zabaleta y Crespo concluyan en su informe que ocho empresas constructoras que realizaron obras públicas en Navarra entre 1987 y 1991 pudieron pagar hasta 770 millones de pesetas a los seis imputados en concepto de comisiones.

Frente a esta afirmación, Escobosa, tras explicar el método de trabajo seguido, manifestó su «perplejidad» por la, a su juicio, «falta de contraste» utilizada por sus predecesores a la hora de emitir el informe judicial.

En líneas generales, Escobosa denunció los «indicios y suposiciones» en los que se basan los peritos judiciales y la falta de «pruebas plenas» para las imputaciones que realizan a Gabriel Urralburu, quien acudió a la sesión tras haber permanecido durante quince días en reposo por sufrir ciática.

El ex presidente del Gobierno de Navarra, así como su ex consejero de Obras Públicas, Antonio Aragón, están acusados de los delitos de cohecho y contra la Hacienda Foral por los que el Fiscal solicita 11 años de cárcel para cada uno.

Mientras que Aragón confesó haber recibido alrededor de 70 millones de pesetas procedentes de constructoras, Urralburu negó dicha imputación y alegó desconocer el incremento patrimonial de la sociedad Residencial Menorquina, cuya administradora era su esposa Olivia Balda, también procesada como cooperadora necesaria del delito de cohecho.

Escobosa, quien a preguntas de las acusaciones reconoció que para elaborar el contrainforme «me he ceñido única y exclusivamente» al informe de los peritos judiciales, dudó asimismo de la documentación aportada por las entidades bancarias.

En este sentido, descalificó las mismas y más en concreto las remitidas por la sucursal 4022 del Banco Bilbao Vizcaya, donde supuestamente se realizaron la mayor parte de las operaciones de compra y entrecruzamiento de cheques con el objetivo de borrar el origen y destino del dinero.

Anguita afirma que el mercado tiene el poder en la UE

# Borrell teme el deterioro del Estado del Bienestar

C.C./J.I.S. - El Escorial

El candidato del PSOE a la presidencia del Gobierno, José Borrell, se mostró ayer convencido de que «cuando vuelva a gobernar la izquierda nos encontraremos un Estado del Bienestar que habrá sufrido algún deterioro».

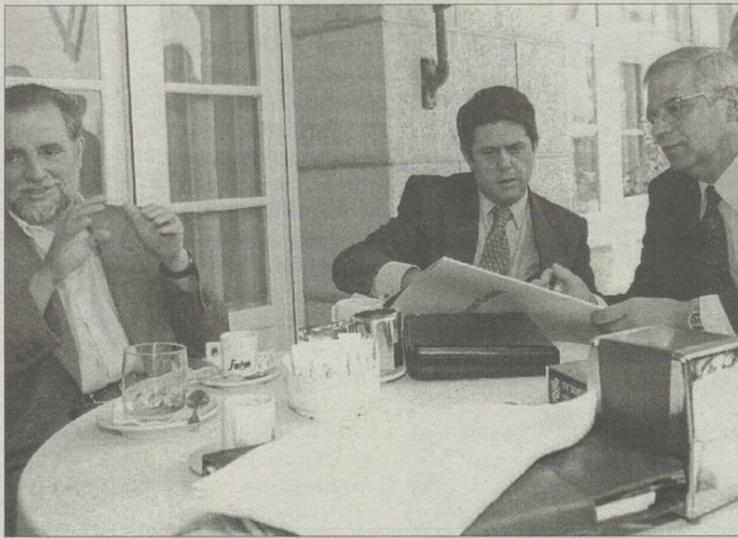
Borrell hizo esta afirmación durante su participación como ponente en la Conferencia sobre «Constitución y Estado del Bienestar», dentro del curso de verano de El Escorial «Constitución de 1978, veinte años después».

El representante socialista expresó su preocupación por el hecho de que, a su juicio, ese deterioro obedezca a las políticas aplicadas en los últimos años, «conceptualmente distintas» de las de anteriores Gobiernos socialistas y destacó que, en ese sentido, se ha producido «un punto de inflexión, un cambio de rumbo».

Estimó que las futuras líneas del Estado del bienestar deben ir dirigidas a mantener los objetivos de equidad y solidaridad y aseguró que ese estado ha pasado por tres crisis, una de tipo financiero, otra de carácter ideológico y una tercera en la que se encuentra ahora, filosófica.

Rechazó un modelo de Estado de bienestar en el que la solidaridad sea entendida como algo voluntario y no obligatorio al considerar que esto responde al criterio de «limosna o cepillo de parroquia, pero con eso no se crea un sistema de bienestar social» que ofrezca una sanidad, educación y subsidio de desempleo entre otros aspectos.

Se mostró contrario al desmantelamiento del Estado del bienestar o a su continuidad tal y como está actualmente y precisó que «no digo que no sea probable» que se aplique uno u otro modelo, aunque personalmente



Anguita y Borrell comparten desayuno con Trillo en El Escorial. EFE

abogó por el modelo de la innovación y estimó que triunfará uno u otro en función de las «presiones» que existan.

## Anguita y los mercados

El coordinador general de Izquierda Unida, Julio Anguita, dijo que «son los mercados económicos y no las leyes, como marca la Constitución, quienes dirigen las políticas de los gobernantes europeos».

Anguita hizo estas declaraciones durante su conferencia «La Constitución Española y la moneda única», en el curso «La Constitución de 1978, veinte años después» que el Congreso de los Diputados organiza, durante toda esta semana, en San Lorenzo de el Escorial.

El secretario general del Partido Comunista de España explicó que, a su juicio, hay «un conflicto entre la construcción de la moneda única y los contenidos de la Constitución Española».

«Estamos en una simple unión monetaria, en la que el poder político entrega sus decisio-

nes al Banco Central Europeo», declaró.

Pidió que, para evitar el «conflicto» entre política y economía, se de «mayor poder al Parlamento Europeo para incorporar elementos legales de cada país a la unión política europea».

Anguita explicó que la UE se realizó en torno a dos pilares fundamentales, «que son el mercado único y la cohesión económica y social, que no es otra cosa que el acercamiento entre las clases sociales y los territorios».

A su juicio, esta cohesión no se está consiguiendo, porque «a partir del Tratado de Maastrich se abandonó la idea de una unión política y se supeditó todo a los mercados económicos».

Así, según el coordinador general de IU, el estado de bienestar en España está «tocado», porque «el crecimiento sostenido no se sostiene y no se están llevando a cabo reformas para cumplir los derechos medioambientales de los ciudadanos», lo que atribuyó a la preeminencia que los mercados económicos tienen sobre las decisiones políticas.

# El embajador de Estados Unidos advierte a los terroristas que tienen la batalla perdida

J.C.Z. - Madrid

El nuevo embajador de Estados Unidos en España, Edward L. Romero, advirtió ayer de que su país no tolera el terrorismo en ninguna parte del mundo y agregó que «los terroristas nunca han conseguido nada» con esos métodos y «tienen la batalla perdida».

Romero hizo estas declaraciones a Efe en una entrevista concedida un día antes de su regreso a Estados Unidos, adonde viaja tras presentar cartas credenciales al Rey Juan Carlos, y entrevistarse con el presidente

del Gobierno, José María Aznar.

El embajador estadounidense destacó la colaboración de las autoridades de su país con las españolas en la lucha contra el terrorismo, y dijo, sobre los atentados contra concejales del PP, que es «horrible» que una «persona deba defender con su vida principios democráticos y una filosofía correcta y humana».

Aunque no comenzará sus actividades hasta después del verano, el embajador se ha reunido ya, además de con Aznar, con el presidente del Senado, Juan Ignacio Barrero, y con los ministros de Asuntos Exteriores y De-

fensa, y espera hacerlo con líderes de partidos políticos, para aumentar su conocimiento de la realidad española.

Aún así, como empresario, elogió el proceso de privatizaciones emprendido por el Gobierno, que dijo «comprendemos bien en Estados Unidos», y animó a las grandes empresas españolas a continuar con sus inversiones en otros países.

A su juicio, la entrada en funcionamiento del euro es una buena noticia, que en sus primeros pasos está funcionando bien aunque puede tener problemas en el futuro.

# Costa asegura que las enmiendas a la reforma del IRPF mejoran el proyecto

N.M.P.-El Escorial/Madrid

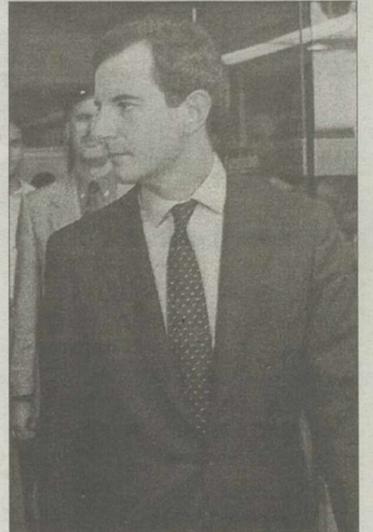
El secretario de Estado de Hacienda, Juan Costa, declaró ayer que las enmiendas aprobadas el martes por la Comisión Parlamentaria de Economía y Hacienda «mejoran algunos aspectos del Proyecto de Ley del IRPF y refuerzan la lucha contra el fraude».

Costa, que pronunció una conferencia en los cursos de verano de El Escorial sobre «Fiscalidad como factor de competitividad», destacó a los periodistas que el trámite parlamentario ha demostrado que existe «una mayoría estable, y que los ciudadanos creen que la reforma del IRPF planteada por el Gobierno es el camino idóneo para crear empleo».

Respecto a la abstención del PNV en la votación del dictamen de la Comisión de Economía y Hacienda sobre el Proyecto de Ley del IRPF, Costa dijo que los diputados forales y ese partido han manifestado una posición de «respeto absoluto» a la reforma, así como una postura de apoyo cuando rechazaron las enmiendas a la totalidad votadas en el Pleno.

El secretario de Estado de Hacienda subrayó que en el trámite parlamentario se ha puesto de manifiesto que las enmiendas del PSOE son «incoherentes y no tienen una alternativa seria en materia fiscal», ya que hace meses decía que la bajada de impuestos ponía en peligro las prestaciones sociales, «lo que es rigurosamente falso, y ahora ellos plantean una propuesta con bajada de impuestos».

Por otra parte, el Grupo Parlamentario del PP afirmó que tras su paso por la Comisión de Eco-



Juan Costa.

EFE

nomía del Congreso, el Proyecto de Ley de IRPF no ha modificado su estructura de «impuesto simple y eficiente», mientras que para el Grupo socialista, este es el Proyecto de la «agitación y la propaganda».

Los portavoces parlamentarios del PP, PSOE y Coalición Canaria en la Comisión de Economía y Hacienda del Congreso hicieron estas declaraciones en una rueda de prensa convocada para informar sobre la votación de las enmiendas presentadas al Proyecto de Ley del IRPF que finalizó el martes.

Para el portavoz de Presupuestos y Hacienda del Grupo Popular, Vicente Martínez Pujalte, la reforma fiscal pone de manifiesto que el PP quiere apoyar a las familias, asalariados y pensionistas, confirma su voluntad de bajar los impuestos a los españoles y «permitirá afrontar proyectos de gran importancia».

# Romay dice que la reducción de las listas de espera en dos años ha sido del 40%

Efe - Madrid

El ministro de Sanidad, José Manuel Romay, dijo ayer que las listas de espera quirúrgica han disminuido casi un cuarenta por ciento en los dos últimos años, al pasar de 190.000 pacientes a 31 de mayo de 1996 a 138.000 ahora.

Las demoras de más de seis meses se han conseguido reducir un 75 por ciento, y mientras hace dos años, cuando cambió el equipo directivo del Insalud, había 59.000 pacientes en estas listas (algunos esperaban más de dos años una operación), a 31 de mayo quedan 13.800 enfermos.

En rueda de prensa, Romay recordó que el objetivo del Insalud para este año es que nadie espere una operación más de seis meses, y para cumplir ese objetivo este año se ha puesto en mar-

cha el «programa de garantía contra la demora quirúrgica», que ofrece una solución en otro centro a los pacientes que esperan más de seis u ocho meses.

El ministro, que estuvo acompañado por el presidente del Insalud, Alberto Núñez, y por el director general de Atención Primaria y Especializada, Rafael Matesanz, resaltó también que los pacientes ahora esperan una media de 83 días para una operación, mientras que hace dos años la demora media era de 200 días.

«Estos datos no son fruto de la casualidad sino de un buen trabajo y de una magnífica colaboración de los trabajadores sanitarios», dijo Romay, que también se refirió al incremento de los recursos financieros para la Sanidad, dispuesto este año por el Gobierno.

Asegura durante su visita a Madrid que no hay fecha para su cita con Aznar

# Pujol encarriló con Arias Salgado y Rato las inversiones en Cataluña

I.L. - Madrid

El presidente de la Generalitat de Cataluña, Jordi Pujol, encarriló ayer con sendas entrevistas con el ministro de Fomento, Rafael Arias Salgado, y con el vicepresidente económico, Rodrigo Rato, las inversiones en infraestructuras que el Estado deberá hacer en Cataluña.

Pujol, que posteriormente recibió una condecoración de Tailandia en la residencia del embajador, Pridi Boonyobhas, aseguró que aún no hay fecha para su encuentro con el presidente del Gobierno, José María Aznar, y precisó que «no tenemos nada previsto, ni tampoco nos hemos llamado por teléfono».

En un breve encuentro con la prensa tras ser galardonado, reconoció que tenía «interés en poder hablar con algunos ministros, concretamente con el de Fomento y con el vicepresidente y ministro de Economía y Hacienda», para repasar «las cuestiones relacionadas con las grandes obras de infraestructuras de Cataluña».

Pujol, que eludió dar detalles sobre los contenidos concretos, ni cifras de estos encuentros, señaló que con Arias Salgado y el consejero catalán de Obras Públicas, Pere Macfías, habían analizado esas grandes infraestructuras, como el tren de alta velocidad, el Plan del Delta del Llobregat o la ampliación del aeropuerto de Barcelona.

Respecto a la tercera pista de El Prat, indicó que, «afortunadamente, su localización y emplazamiento, que era lo que requería mayor discusión y un acuerdo, se consiguió, y ahora lo que hay que hacer es aplicarlo y hacer el Plan Director».

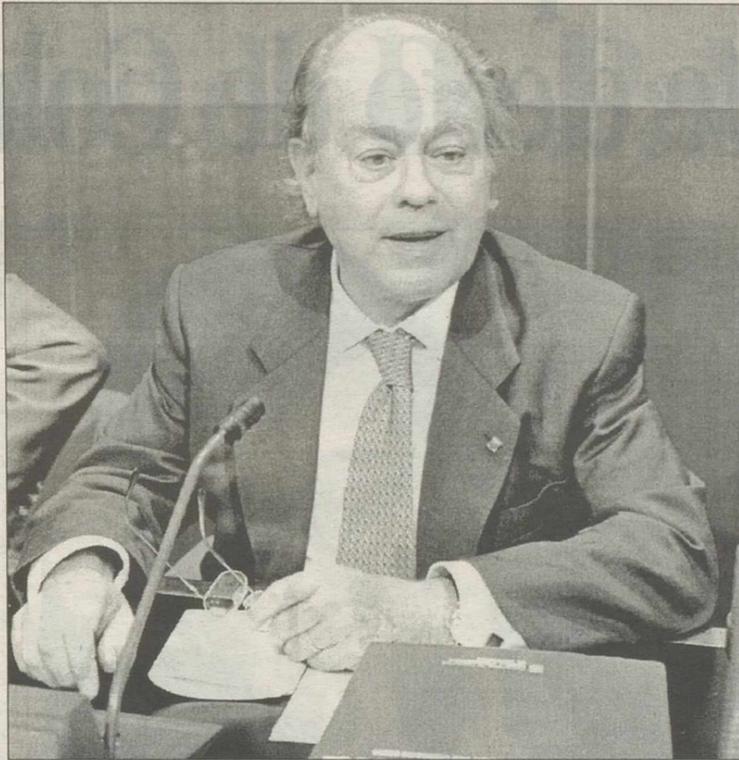
Sobre su entrevista con Rato, Pujol afirmó que habían hablado de los próximos Presupuestos, aunque este asunto ya había sido «comentado entre el vicepresidente y el representante del grupo parlamentario catalán, Joaquim Molins, y no ha sido el tema fundamental de la conversación».

## Sin reivindicaciones

«Hace tiempo que habíamos quedado en tener un contacto directo -continuó-, para hablar no solamente de los Presupuestos, sino más bien de las perspectivas económicas españolas, europeas, y ver cómo se va a orientar todo el tema del euro».

Rechazó que hubiera planteado al ministro nuevas peticiones y subrayó que «no he hablado de reivindicaciones, sino del panorama económico actual, de las perspectivas en Europa, en el mundo y las consecuencias que pueden tener en España».

En su opinión, «no era el tema de conversación de ayer el plantear las peticiones, ni reivindicar nada», si bien advirtió que «eso, en todo caso, ya se hará



Pujol durante un acto de presentación de un libro.

EFE

durante la discusión que habrá durante los próximos meses básicamente desde el grupo parlamentario catalán» para los Presupuestos.

«Hoy (por ayer) he venido a conocer -insistió- el punto de vista de quien en España mejor informado está sobre nuestras perspectivas económicas más inmediatas, las repercusiones que pue-

dan tener desde la crisis del sudeste asiático hasta la ralentización del crecimiento económico de algunos países».

Pujol quiso dejar claro, «y en eso estamos de acuerdo tanto el vicepresidente económico como yo mismo, que las perspectivas económicas españolas siguen siendo buenas para el 98, para el 99 y, creo, que para el 2000».

# Cisneros dice que la soberanía compartida no es constitucional

Efe-Madrid/Barcelona/El Escorial

El presidente de la Comisión Constitucional del Congreso, Gabriel Cisneros (PP), aseguró AYER que la propuesta de soberanía compartida lanzada ayer por el portavoz de CIU en la Cámara, Joaquim Molins, «no tiene cabida en nuestro marco constitucional».

En declaraciones a los periodistas, Cisneros, uno de los «padres» de la Constitución, consideró «más aceptables» las propuestas del PNV, en tanto que «una soberanía compartida, por muchas leyes orgánicas como ayer nos propuso el señor Molins, desde luego no tiene cabida en nuestro marco constitucional».

Recordó que la Constitución reconoce la existencia de nacionalidades y regiones, predica la solidaridad entre todas ellas y admite conceptualmente el ca-

rácter plural de España, pero «inequívocamente habla de una soberanía nacional, que por definición es única e indivisible».

Por su parte, el líder de Unió, Josep Antoni Duran Lleida, afirmó ayer que el discurso de José María Aznar sobre la Constitución fue «un ejercicio pirotécnico de nacionalismo español» y le reclamó que no actúe como «un nacionalista español excluyente» para asegurarse el apoyo de sus votantes.

El presidente del Gobierno, José María Aznar, advirtió el lunes a los nacionalistas de que se debe desarrollar el mapa autonómico salido de la Constitución «con imaginación», pero sin «fantasías», siguiendo una tradición de «pluralismo» frente a la «megalomanía aldeana y caciquil».

En un comunicado, Duran afirmó que la intervención de



Gabriel Cisneros.

EFE

Aznar fue «fuego de artificio, un puro ejercicio pirotécnico del nacionalismo español, que pone de

manifiesto una anacrónica resistencia a reconocer que, en España, existen diversos sentimientos nacionales propios de la realidad plurinacional de España sustentada en su pluralidad cultural y lingüística».

Desde la oposición, el candidato del PSOE a la Presidencia del Gobierno, José Borrell, acusó al presidente del Ejecutivo, José María Aznar, de «poner un día a caldo a los nacionalistas y sacar la espada flamígera antinacionalista y por lá tarde se reúne con ellos y les da todo lo que piden».

Borrell criticó el «rigodón que nos baila» Aznar, propio -dijo- «de quien no tiene ni rumbo, ni carta de navegar, ni modelo de estado». Señaló que el presidente del Gobierno «de cuando en cuando saca pecho y agrade a los nacionalistas, a veces innecesariamente».

## El Foro Babel denuncia prácticas antidemocráticas en Cataluña

Efe - Barcelona

El Foro Babel denunció ayer que en la vida política catalana se han impuesto «unas reglas del juego» y un modelo de país que «entran en colisión con algunos derechos y libertades democráticas».

El catedrático de Derecho Francés de Carreras y el antropólogo Félix Pérez Romera expusieron en rueda de prensa las líneas maestras del último documento de este grupo de opinión, que han firmado ya 560 personas.

De Carreras explicó que sus críticas contra el modelo político y de país imperante en Catalunya se dirigen contra el Gobierno de CiU, pero advirtió que se trata de unas ideas y prácticas que se «han impuesto de forma transversal en todos los partidos».

Por esta razón, llamó la atención sobre el hecho de que «puede haber un cambio político en la Generalitat, puede haber otro presidente, sin que cambie el modelo de país».

Pérez Romera y De Carreras explicaron que desde su fundación se han reunido con dirigentes del PSC (Josep Borrell, Narcís Serra), de Unió, que no identificaron, de IC (Rafael Ribó) y de los sindicatos CCOO y UGT.

A pesar de asegurar que por el momento no se sienten representados por ningún grupo político, De Carreras indicó que «está totalmente descartada» la posibilidad de que el Foro se constituya en partido político y se presente a unas elecciones.

## El Defensor del Pueblo examina los casos que le llegan sobre la Ley del Catalán

Efe - Madrid

El Defensor del Pueblo, Fernando Álvarez de Miranda, afirmó ayer que la Institución que él preside sigue examinando las quejas que sobre la ley del catalán están recibiendo.

Pero «no me voy a referir a este tema públicamente hasta el año que viene, cuando presente el informe anual de nuestra Institución ante el Parlamento».

Y no diré nada hasta entonces, explicó, porque una «señora diputada me reprochó el que hablara del asunto con la prensa antes de abordarlo ante quienes son mis mandatarios, que son los congresistas y senadores».

Por lo tanto, agregó Fernando Álvarez de Miranda, y en cumplimiento de la solicitud de la señora diputada, «me tengo que mantener en la más estricta de las discreciones».



La guerrilla del ELN considera que el Ejército creó los grupos paramilitares que ahora han escapado completamente de cualquier control

*Los paramilitares exigen que la paz también se negocie con ellos*

# El ELN no quiso hablar con el presidente electo de Colombia

*El presidente electo de Colombia, Andrés Pastrana, intentó sin éxito aprovechar su estancia en Europa para entrevistarse con los miembros del Ejército de Liberación Nacional (ELN) que participaron en las conversaciones con la sociedad civil celebradas en Alemania.*

R.Z./R.R.M.-Maguncia/Medellín

Así lo reveló ayer en rueda de prensa Pablo Beltrán, uno de los tres «comandantes» del ELN que han participado en el diálogo que se celebró en el monasterio de Himmelspforte, en el sur de Alemania, bajo los auspicios de la Conferencia Episcopal Alemana.

Pastrana se encuentra actualmente en París, donde el martes presenció en la tribuna de honor el tradicional desfile militar del 14 de julio en los Campos Elíseos, junto al jefe de Estado francés, Jacques Chirac.

«El presidente electo (Pastrana) ha hecho estos días los contactos necesarios para intentar entrevistarse con nosotros en Europa», declaró Beltrán.

Según el «comandante» guerrillero, a pesar del interés manifiesto de Pastrana «le hemos dicho que muchas gracias, pero que ya nos veremos en Colombia».

«El encuentro con Pastrana tiene que celebrarse en suelo colombiano», agregó Beltrán, que dijo no tener problema alguno con que el escenario de esa cita



Pablo Beltrán "comandante" del ELN, ayer en Maguncia.

EFE

sea en el territorio de las Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC) que va a ser despejado militarmente.

Pastrana, que tomará las riendas del país el próximo día 8 de agosto, anunció la retirada militar de algunos municipios a fin de facilitar el proceso de paz, tras la entrevista que mantuvo el día 9 de julio con el líder de las FARC, Manuel Marulanda, «Tirofijo».

Beltrán afirmó que, al margen de esa aparente voluntad del presidente electo de diálogo con la insurgencia, «el proceso necesita algo más que palabras».

«La prueba de esa voluntad debe ser la depuración de las fuerzas armadas, algo que le va a re-

sultar muy difícil y en lo que le deseamos mucha suerte», afirmó.

Según la opinión del «comandante» del ELN, «las élites del Ejército han perdido el control de los paramilitares porque ya no sólo matan a militantes y opositores de la izquierda, sino también a activistas de los derechos humanos del centro y a dirigentes de la derecha como Alvaro Gómez Hurtado y el general retirado Fernando Landazábal Reyes».

«Las élites crearon un monstruo y ese monstruo se les ha escapado de las manos. Ojala el presidente Pastrana pueda encarcelar al monstruo», declaró Beltrán ante las cámaras de televi-

sión, a las que anteriormente siempre se había dejado filmar sólo de perfil.

Precisamente, los principales grupos paramilitares de Colombia pidieron ayer a Pastrana, el retiro militar de un pueblo y un diálogo directo para su desmovilización.

La paramilitares se desmovilizarán «una vez lo hagan las guerrillas», según dicen en un documento de doce puntos firmado por 16 jefes de autodefensas de todo el país y difundido por el Estado Mayor de las Auto-defensas Unidas de Colombia (AUC).

El AUC, que agrupa a los principales grupos paramilitares del país, subrayan que aceptan «la presencia de la comunidad internacional con los facilitadores del proceso y garantes de los acuerdos» de paz.

El documento fue entregado en Medellín, noroeste colombiano, a varias emisoras y periódicos.

En el comunicado los jefes de los grupos paramilitares piden también «conversaciones en medio de la guerra hasta tanto se pacte un cese al fuego bilateral».

La solicitud de «negociaciones de diálogo y concertación» fue enviada a Pastrana para exigir, «como lo viene haciendo con la guerrilla», el inicio de un proceso de pacificación.

Según el escrito, los jefes de las AUC reclaman el carácter de ser representantes de «organizaciones políticas y militares».

## Veinte detenidos por actos violentos en el campamento de Drumcree

Efe - Belfast

Veinte personas fueron arrestadas ayer en el campamento orangista de Drumcree, de la ciudad norirlandesa de Portadown, por su presunta participación en los últimos incidentes con efectivos de las fuerzas de seguridad británicas.

Tras los incidentes de la madrugada anterior, en los que grupos violentos lanzaron piedras y «cócteles molotov», el Royal Ulster Constabulary (RUC, Policía norirlandesa) penetró en el campamento que los orangistas tienen montado en torno a la calle católica de Garvaghy Road y confiscó dos tirachinas, varias decenas de cohetes y unos 25 litros de gasolina.

Sin embargo, la sensación que se percibía ayer en Drumcree es que los orangistas cada vez tienen menos ánimos para seguir con el asedio de Garvaghy Road, donde la población trata de hacer una vida lo más normal posible, pese a que se encuentre protegida por las barreras de metal y las alambradas montadas por las fuerzas de seguridad para impedir un asalto orangista.

Actualmente, alrededor de 300 «irreductibles» permanecen acampados en Drumcree bajo la atenta mirada de policías y soldados, que siguen patrullando por la zona en sus tanquetas y vehículos blindados.

De esos 300 orangistas, tan solo un tercio, según la Policía, podría estar directamente implicado en los últimos incidentes, mientras que el resto trata de mantenerse a prudente distancia de los alborotadores.

De cuando en cuando, helicópteros de combate del Ejército británico efectúan pasadas a baja cota por el área donde está instalado el campamento protestante, una acción que ha perdido ya la intensidad y el interés de los primeros días de la crisis, cuando se pensaba que miles de orangistas podrían acudir a Drumcree en solidaridad con sus «hermanos», lo que no sucedió.

De hecho, muchos orangistas han levantado sus tiendas de campaña y se han marchado de Drumcree, especialmente tras el asesinato, el pasado domingo, de los hermanos Richard, Mark y Jason Quinn, quienes perecieron abrasados cuando varios desconocidos, presuntos protestantes radicales, arrojaron un «cóctel molotov» contra su vivienda en la localidad de Ballymoney.

Este asesinato ha dividido al movimiento orangista, algunos de cuyos líderes, como el capellán de la Orden de Orange, el reverendo William Bingham, llegaron a pedir públicamente el levantamiento del sitio.

# La OSCE quiere facilitar en Belgrado la mediación de Felipe González

Efe - Belgrado

El principal objetivo de la delegación de la OSCE que se encontraba ayer en Yugoslavia (Serbia y Montenegro) era facilitar la misión del ex presidente del gobierno español, Felipe González, según el jefe de dicha delegación, Hans Joerg Eiff.

«No estamos aquí para planear una agenda, sino para facilitar la llegada del señor González. La OSCE quiere que él empiece su misión lo antes posible»,

dijo Eiff en el primer día de su misión yugoslava, emprendida a invitación del gobierno local.

### Normalizar relaciones

La visita de esta delegación de la Organización para la Cooperación y Seguridad en Europa (OSCE) forma parte de los esfuerzos por normalizar las relaciones con Yugoslavia, país que quedó suspendido como miembro de esa organización en 1993 por su supuesta responsabilidad

en las guerras de Bosnia y de Croacia.

La OSCE y la Unión Europea han propuesto a González para mediar en la solución del conflicto de Kosovo pero los albaneses kosovares han insistido en que sea un estadounidense -y no el político español- que lleve a cabo la mediación; a la vez que Belgrado sí acepta tratar con González, pero sólo como representante de la OSCE y no como mediador.

Eiff, embajador de Alemania

ante la OSCE, aseguró que él y la delegación a cuyo frente se encuentra recibieron las garantías de Belgrado de que podrán realizar todos los contactos que deseen, hecho que calificó de «muy importante».

Durante la mañana la delegación se entrevistó con el ministro yugoslavo de Asuntos Exteriores, Zivadin Jovanovic, con la comisaria para los Refugiados, Bratislava Morina, y los representantes del Parlamento yugoslavo.

"Existe una descoordinación absoluta en el Gobierno en materia de aguas, por lo que rechazamos de forma tajante su política, porque es contraria a los intereses de los agricultores"



Según la portavoz socialista en la Comisión de Agricultura del Congreso de los Diputados, Ana Leiva

# Regadíos y azúcar son los mayores incumplimientos de De Palacio

La portavoz socialista en la Comisión de Agricultura del Congreso de los Diputados, Ana Leiva, aseguró ayer por la tarde que «los mayores incumplimientos de la ministra Loyola de Palacio han sido con el sector remolachero-azucarero y con los regadíos».

**Efeagro**

Leiva recordó en conferencia de prensa que el Pleno del Congreso aprobó por unanimidad una moción en la que se instaba al Gobierno a retrasar la fusión de las empresas Ebro Agrícolas y Azucarera hasta que se garantizaran medidas que dieran entrada en el capital de la nueva sociedad a los productores y cooperativas. «El Gobierno del Partido Popular ha hecho justo lo contrario, incluso desautorizando a su propio grupo en el Congreso», aseguró y anunció que el PSOE ha pedido ya la la comparecencia de la ministra para que dé explicaciones.

En este sentido, se felicitó de que el dictamen del Tribunal de Defensa de la Competencia emitido el pasado 30 de junio «dé la razón al PSOE», ya que indica que «se deberá proponer al Gobierno que declare improcedente la concentración notificada y ordene las medidas apropiadas para que se proceda a la desconcentración».

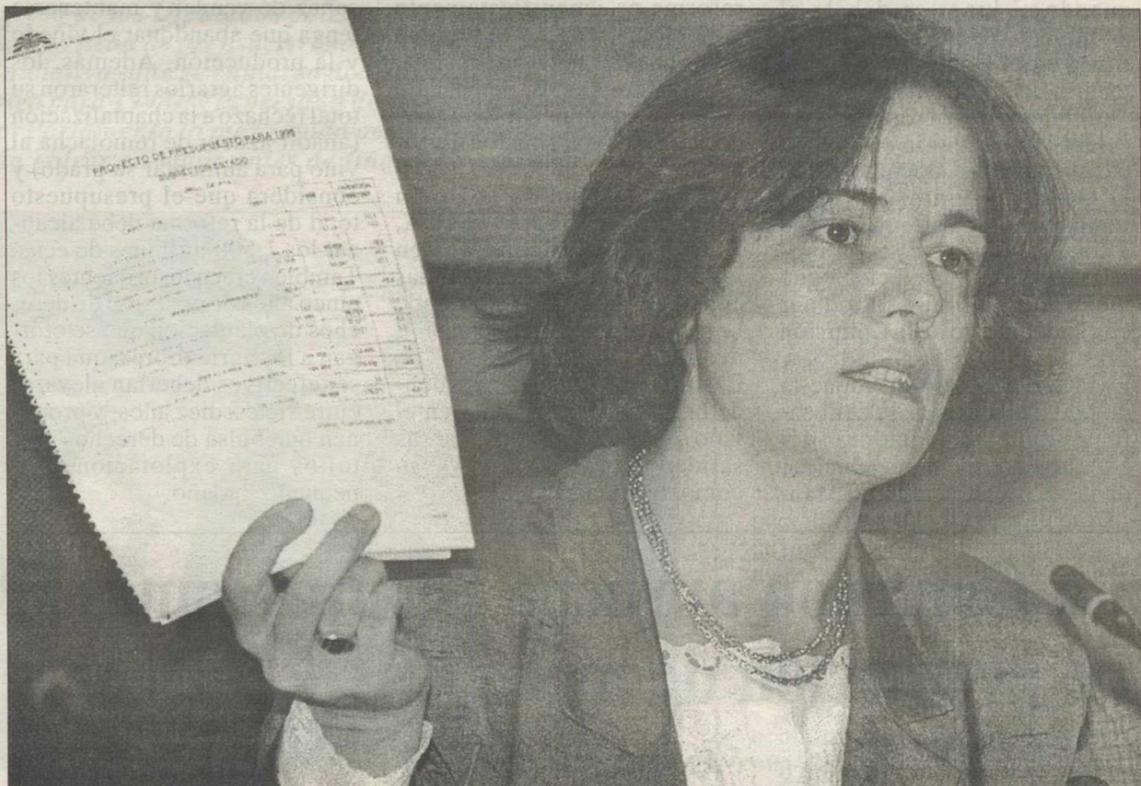
El dictamen también pide a la empresa resultante de la fusión que adopte las acciones necesarias para proceder a una reasignación de cuotas.

Francisco Amarillo, diputado socialista, señaló a su vez que «con esta actuación del Gobierno estamos llegando a niveles intolerables y entendemos que detrás de todo esto hay intereses económicos», en referencia a que ACOR, con un 17 por ciento de cuota de mercado, ha quedado fuera de la reasignación.

En cuanto al Plan Nacional de regadíos, ambos diputados señalaron que existe una descoordinación absoluta en el Gobierno en materia de aguas, «por lo que rechazamos de forma tajante su política, porque es contraria a los intereses de los agricultores y de todos los usuarios».

«La política del Gobierno supone una privatización encubierta del uso del agua y legalización la especulación», afirmó Leiva. Aseguró que el PP se comprometió a presentar el Plan de regadíos junto al Plan Nacional Hidrológico, «y tras dos años de gobierno, no hay nada de nada».

Dijo que De Palacio «todo sector que toca, pierde « y se refirió de forma expresa a las últimas negociaciones comunitarias.



Loyola de Palacio ha incumplido sus promesas en temas de regadíos y remolacheros, según el PSOE.

El sector que toca, pierde « y se refirió de forma expresa a las últimas negociaciones comunitarias.

El sector que toca, pierde « y se refirió de forma expresa a las últimas negociaciones comunitarias.

El sector que toca, pierde « y se refirió de forma expresa a las últimas negociaciones comunitarias.

# La Junta de Castilla-La Mancha exige al Gobierno "transparencia" en el Plan Nacional de Regadíos

**Efeagro**

El Ejecutivo de Castilla-La Mancha exigieron ayer «transparencia» y «serenidad» al Gobierno de España en la elaboración del Plan Nacional de Regadíos, del que por el momento sólo se conocen algunos datos por «informes poco fiables (...) aunque por lo que se sabe es perjudicial para los intereses de la región».

Según informó ayer en rueda de prensa el portavoz del Gobierno regional, Emiliano García Page, el Ministerio de Agricultura no ha presentado informes serios sobre los regadíos en España y lo único que pretende es rebajar el número de hectáreas que habían sido fijadas en los acuerdos alcanzados con el Ministerio de Medio Ambiente en

los planes hidrológicos de cuenca.

Page señaló que por lo que conocen del borrador del Plan Nacional de Regadíos, el Ministerio otorga a Castilla-La Mancha 16.500 hectáreas, frente a las 150.000 hectáreas fijadas en los planes hidrológicos de cuenca, «algo inaceptable», agregó.

**"Ni uuna sola hectárea menos"**

El portavoz del Gobierno de Castilla-La Mancha aseguró que la Junta no aceptará ni una sola hectárea menos de lo pactado con el Ministerio de Medio Ambiente, aunque sí están dispuestos a negociar una política flexible de plazos para su puesta en regadío.

«El Gobierno de España sabe lo que pasa cuando se incumplen

los acuerdos firmados con Castilla-La Mancha», comentó Page, que no quiso avanzar cuáles serían las medidas que adoptaría la Junta de Comunidades en esta polémica.

García Page criticó igualmente la postura mantenida por el PP de Castilla-La Mancha, ya que en su opinión sería lícito que los responsables «populares» criticaran al Gobierno regional por quedarse corto en sus pretensiones de hectáreas de regadíos, pero nunca que lo hagan rebajando las pretensiones de la Comunidad Autónoma.

El consejero pidió al PP de Castilla-La Mancha que se una a las peticiones del Gobierno regional «o que no se meta», ya que la estrategia «de ser intermediarios de la calle Génova perjudica a los intereses de la región».



El MAPA no ha presentado informes serios sobre los regadíos, según el PSOE.

Reprochó a De Palacio que no haya dado a conocer su propuesta

## UPA: el MAPA no se implicó en la OCM del vino

**Efeagro**

La Unión de Pequeños Agricultores (UPA) acusó ayer al Ministerio de Agricultura de no implicarse en la reforma de la OCM del Vino, y reprochó a Loyola de Palacio que no haya dado a conocer su propuesta, cuando el lunes se debate el documento de la Comisión Europea en el Consejo de Ministros. La Unión Sectorial Vitivinícola de la UPA, que ayer celebró una reunión en Toledo para analizar el documento de la OCM del vino, instó a la ministra de Agricultura a que dé a conocer cuál va a ser su propuesta en esta negociación y qué mejoras hacen falta introducir en el documento de la Comisión Europea (CE).

«Desde que salió la propuesta de la CE seguimos sin conocer la postura negociadora del MAPA», afirmó el coordinador de la UPA en Castilla-La Man-

cha, Cristóbal Torres, quien considera sorprendente que Loyola de Palacio valore tan positivamente el documento de reforma cuando se trata de una base para empezar a discutir.

Los responsables de la Unión Sectorial Vitivinícola de la UPA consideran que el documento de reforma es «manifiestamente mejorable», porque se trata de una propuesta «muy inconcreta, con muchos flecos, demasiado abierta y que concede demasiado poder a la Comisión Europea».

El presidente de la Unión Sectorial del Vino de la UPA, Pedro José Martínez, echa en falta la articulación de ayudas concretas para las zonas donde la producción no se adecúa al mercado, como el caso de Castilla-La Mancha y otras donde la producción se basa en el vino de mesa, para potenciar sus salidas comerciales y su competitividad.

Martínez mostró su preocupación ante el hecho de que las ayudas no sean suficientes para poder ser competitivos, ya que antes había mecanismos que mantenían el equilibrio entre la producción y la rentabilidad -las destilaciones- y a partir de ahora puede ocurrir que quien no sea capaz de vender y mantenerse tenga que abandonar el viñedo y la producción. Además, los dirigentes agrarios reiteraron su total rechazo a la chaptalización (añadir azúcar de remolacha al vino para aumentar su grado) y considera que el presupuesto total de la reforma debe alcanzar los 1.500 millones de ecus. También creen insuficientes los cinco años de posesión de derechos de plantación que se otorgan a los agricultores, que para ser efectivos deberían elevarse entre siete a diez años, y proponen una bolsa de derechos gratuitos para explotaciones de pequeño tamaño.

## La Comisión aprueba los programas de promoción de manzanas y cítricos

**Efeagro**

La Comisión Europea ha aprobado unas ayudas de 3,5 millones de ecus (588 millones de pesetas) para promover el consumo de manzanas y cítricos en España durante la campaña 1998/1999, informaron ayer, miércoles, fuentes comunitarias.

Bruselas dio su visto bueno a tres programas de cítricos elaborados por la interprofesional (Intercitrus), la Confederación de Cooperativas Agrarias de España (CCA), y la Asociación de Empresarios Mayoristas de Frutas y Hortalizas de Madrid

(AEMFHM), así como un programa de promoción de manzanas de las cooperativas.

La UE cubrirá el 60% del coste de dichos programas, indicaron las mismas fuentes. El gasto total del proyecto de Intercitrus será de 2.049.022 ecus (344 millones de pesetas), de los que 1.229.413 ecus (204 millones de pesetas) serán financiados por la UE. La AEMFHM prevé 1.238.237 ecus (208 millones de pesetas) para su programa de promoción de cítricos, de los que 742.942 ecus (125 millones de pesetas) serán financiados con el presupuesto comu-

nitario. El coste de los programas de promoción de cítricos y manzanas de las cooperativas españolas se eleva a 1.161.005 ecus (195 millones de pesetas) y 1.389.483 (234 millones de pesetas), respectivamente, de los que 696.603 (117 millones de pesetas) y 833.690 ecus (140 millones) correrán a cargo del presupuesto comunitario.

La Comisión ha aprobado en total 10 programas de promoción de manzanas frescas presentados por España, Bélgica, Dinamarca, Alemania, Francia, Italia, Holanda, Austria y Reino Unido.

## Acordado en Tomelloso el comité organizador de la Semana Europea del Vino

**La Tribuna**

Tras la reunión mantenida en Tomelloso el pasado lunes, la Comisión Gestora de la Semana Europea del Vino, acordó la formación del comité de honor y del comité organizador. Las personalidades invitadas para formar parte del comité de honor, la ministra de agricultura Loyola de Palacio, el presidente de Castilla La Mancha, José Bono, los comisarios europeos Manuel Marín y Marcelino Oreja, el delegado del gobierno, Carlos Moro, el consejero de

Agricultura, Alejandro Alonso, el presidente de Recevín, Massimo Corrado, el presidente de Acevín, Joan Aguado, el presidente de la Diputación, Jesús Garrido, el alcalde de Alcázar, José Eugenio Castellanos, el alcalde de Tomelloso, Ramón González, el presidente del CRDO La Mancha, Nicolás López y los presidentes de la Fundación Municipal para la Promoción Económica y el Empleo de Alcázar y el presidente de la Asociación para el Desarrollo de Tomelloso.

También se acordó la forma-

ción de un comité organizador, que estará compuesto por José Eugenio Castellano, Ramón González, Juan José Román, Luis Moreno, Aurora Manzano, Jesús de Juan y Nicolás López. El representante de Acevín, Joan Aguado, delegó su participación en ese comité organizador en el alcalde de Villarrobledo, Francisco Segovia. Asimismo, la presidencia variará en función de la ciudad donde se celebren las reuniones, por lo que la próxima reunión, el lunes en Alcázar, la presidirá José Eugenio Castellanos.

## La UE aumenta el cupo de ayudas al sacrificio de cerdos por peste porcina

**Efeagro**

El Comité de Gestión de Porcino de la Unión Europea (UE) incrementó en 46.000 cabezas los cupos de cerdos con derecho a recibir las ayudas comunitarias al sacrificio a raíz de la peste porcina clásica.

Las autoridades comunitarias han dado su visto bueno a un incremento en 20.000 cabezas de los cupos de animales para engorde y de lechones, respectivamente.

Los cupos de cerdas y de animales de raza «ibérica» aumentará en 3.000 cabezas, en cada caso.

El volumen de animales para engorde con derecho a esas ayudas pasará así de 655.000 a 675.000; el de lechones, de 350.000 a 370.000; el de cerdas de 8.000 a 11.000 cabezas, y el de cerdas de la raza «ibérica» de 6.000 a 9.000 cabezas.

Fuentes de la Comisión señalaron que el objetivo de ese nuevo incremento de los cupos es cubrir las necesidades de sacrificio que surjan durante el verano.

La Comisión Europea tendrá que adoptar formalmente esa medida, tras el visto bueno del Comité de Gestión, añadieron las mismas fuentes.

## L O N J A D E T A L A V E R A

PRECIOS INDICATIVOS Semana 29 (15-julio-98)

OVINO	Pts/Kgr	Semana anterior
De vida y abasto de 7 a 10 Kg	780	780
De vida y abasto de 10 a 16 Kg	665	665
De vida y abasto de 16 a 22 Kg	525	525
De vida y abasto de 22 a 25 Kg	470	470
De vida y abasto de 25 a 28 Kg	450	450
De vida y abasto de 28 a 34 Kg	400	400
De vida y abasto de más de 34 Kg	360	360
Oveja talaverana de abasto	60	60
Oveja merina de abasto	50	50
Cabrito lechal de 7 a 10 Kg	780	780
	Pts/Unidad	
Oveja vida Talaverana	15.000	15.000
Oveja vida merina	14.000	14.000
Macho reproductor talaverano	27.000	27.000
Macho reproductor manchego	29.000	29.000
Cabras con cría	15.000	15.000
Cabras sin cría	10.000	10.000

VACUNO	Pts/Kg	
Ternero cruzado (base 200 Kg)	410-420	400-410
Ternero del país (base 200 kg)	305	295
Ternera cruzada (base 200 Kg)	310-320	300-310
Ternera del país (base 200 Kg)	265	255
Ternera cruzada de 400-450 kilos	270	255
Ternera del país	230	215
Añojo cruzado de 450-500 kilos	255	240
Añojo del país	210	195
Toro del país	100	100
Toro charolaise	140	140
Vacas de distintas razas	65-95	65-95
Vacas charolaise	165	165
	Pts/Unidad	
Ternero de 1 a 3 semanas frisón	27.000	27.000
Ternera de 1 a 3 semanas frisona	24.000	24.000
Ternero de 1 a 3 semanas cruzado	32.000	31.000
Ternera de 1 a 3 semanas cruzada	29.000	29.000
Ternera francesa cruzada 250 Kg	S/C	S/C
Ternera francesa blanca 250 Kg	S/C	S/C
Ternera francesa cruzada 300 Kg	S/C	S/C
Ternera francesa blanca	S/C	S/C
Ternera irlandesa importación 250 KgS/C	S/C	
Ternera irlandesa importación 300 KgS/C	S/C	
Ternero frisón de 6 meses	45.000	45.000
Ternera frisona de 6 meses	47.000	47.000

PORCINO	Pts/Kg	
Cerdo blanco gordo	S/C	S/C
Cerdo ibérico gordo	S/C	S/C

### Suben los precios de los terneros y añojos cruzados:

Los precios de los terneros de los añojos cruzados, tanto de vida como para abasto, una subida generalizada, debido a un ligero incremento de la demanda.

Los precios de los corderos permanecieron firmes en el mercado gracias a la buena marcha de las ventas y a la baja presión de la oferta en campo.

INFORMACION OFRECIDA POR:

 **CAJA RURAL**

Javier Arenas destacó que la ocupación que genera la economía social creció a un ritmo superior al 20 por ciento desde el año 1994



La Tribuna

## ECONOMÍA

*Agiliza los procedimientos necesarios para su constitución*

# La nueva Ley de Cooperativas reduce el mínimo de socios

*El Proyecto de Ley de Cooperativas reduce de cinco a tres el número mínimo de socios para crear una sociedad de ese tipo y agiliza los procedimientos necesarios para su constitución, informó ayer el ministro de Trabajo, Javier Arenas. El proyecto de ley mencionado fue aprobado por el Consejo de Ministros el pasado viernes, y deberá enviarse ahora al*

*Congreso de los Diputados para su tramitación parlamentaria. En rueda de prensa, Arenas se mostró satisfecho por esa iniciativa -que se enmarca dentro del Plan Nacional de Empleo para 1998-, y expresó su deseo de que sea aprobado por el Parlamento lo más rápido posible, para intentar que pueda entrar en vigor antes de finales de este año.*

**A.Q.R. - Madrid**

El ministro de Trabajo se mostró firme defensor de apoyar al máximo el cooperativismo «como instrumento de creación de riqueza y empleo», y recordó que más de 220.000 empleos en España están vinculados a la economía social.

Según datos de Ministerio, las comunidades autónomas con mayor número de personas empleadas en el ámbito de las cooperativas fueron Andalucía (39.168), Cataluña (38.907), País Vasco (36.451) y Valencia (36.017).

Añadió que desde 1994 la ocupación vinculada a la economía social aumenta a un ritmo de más del 20 por ciento, y matizó que los puestos de trabajo creados en ese ámbito suelen caracterizarse por su estabilidad y calidad, y que, por tanto, «hay que impulsar».

Arenas agregó que el texto elaborado es fruto del consenso

del diálogo mantenido entre la Administración y las entidades representativas del sector, y precisó que su desarrollo legislativo no afectará para nada a las comunidades autónomas que cuenten con independencia plena al respecto.

Otras novedades del proyecto de ley son que ofrece la posibilidad de nombrar administrador único en cooperativas de menos de diez socios, y la creación de secciones de socio colaborador -que contribuye sólo con aportación económica-.

Incluye además una nueva figura denominada «la fusión especial», que permite la unión de una sociedad cooperativa con cualquier tipo de sociedad civil o mercantil, y regula nuevas actividades dentro de las distintas clases de cooperativas, como la de iniciativa social.

La novedad en las cooperativas de viviendas es que los bienes del patrimonio de una promoción o fase no responderán



Pimentel y Arenas durante la presentación de la nueva Ley.

EFE

de las deudas de las restantes.

El texto de la futura ley dice también que los estatutos podrán establecer el voto plural ponderado en determinadas coopera-

tivas, como las agrarias y de servicios, y que el nuevo Consejo para el Fomento de la Economía Social se abre a las administraciones autonómicas y locales.

**Ferrer Salat dice que el empleo a tiempo parcial resuelve el debate de las 35 horas**

**Efe - Madrid**

El presidente del Consejo Superior de Cámaras de Comercio, Carlos Ferrer Salat, aseguró ayer que el fomento de la contratación a tiempo parcial contribuirá a resolver el debate sobre la reducción de la jornada laboral a 35 horas semanales y permitirán reducir el paro a niveles europeos.

A través de una nota de prensa, Ferrer Salat declaró que este tipo de contrato puede rebajar hasta un cinco por ciento la tasa actual de desempleo, situada en el 19,2 por ciento de la población activa.

**Empleo para jóvenes y mujeres**

El presidente del Consejo Superior de Cámaras de Comercio destacó que «benefician especialmente a la incorporación de jóvenes y de mujeres, los segmentos de población con las tasas más elevadas de paro» y añadió que «favorecen la competitividad, disminuyendo los costes y mejorando la productividad».

«Para aprovechar el momento económico es necesario crear una dinámica ágil y activa del mercado laboral», dijo Ferrer Salat, quien apostó por fomentar este tipo de contratos que en España suponen solo el ocho por ciento del total, mientras que en otros países de la UE representan entre un 16 y un 34 por ciento.

**Petitbó pide más competencia en el sector servicios para hacer bajar sus precios**

**N.M.P. - Madrid**

El presidente del Tribunal de Defensa de la Competencia (TDC), Amadeo Petitbó, apeló ayer al sector servicios para que introduzca más competencia como vía para controlar la inflación. Petitbó, que participó en El Escorial en el curso «Economía y Empresa: Viaje al siglo XXI» organizado por la Asociación de Periodistas de Información Económica, subrayó que «en los sectores en los que se puede eludir la competencia el nivel de los precios aumenta», mientras que si la oferta crece los precios bajan, la demanda sube y aumentan las posibilidades de actividad económica.

«Si la competencia fuera la norma en muchos ámbitos, qué bien nos tratarían unos y otros», afirmó el presidente del TDC,

quien manifestó que tiene que existir una actitud «de equilibrio» entre la liberalización y la regularización.

**Beneficio del consumidor**

Explicó que en un estudio de la OCDE se pone de manifiesto que la introducción de la competencia tiene efectos positivos sobre el conjunto de la economía y favorece a los consumidores, ya que «desciende la inflación, aumenta la ocupación y el crecimiento, se reducen los beneficios extraordinarios de las empresas y se incrementa el excedente de los consumidores».

Petitbó señaló que en los últimos años se ha pasado «de la cultura de la protección, la ayuda pública y el amiguismo, a que el mercado sea parte central de la cultura económica».

**Telefónica quiere que la cuota de abono suba más**

**A.I.G.B. - Madrid**

El vicepresidente de Telefónica, Javier Revuelta, afirmó ayer que la subida de 200 pesetas de la cuota de abono telefónico que se aplicará a partir de agosto es insuficiente para la compañía, ya que la cuota española es la segunda más baja de la Comunidad.

En la presentación de «Info-show 98», Javier Revuelta explicó que mientras la cuota de abono española es de 1.242 pesetas, la media europea es de 1.700 y que confían que después de la primera fase de reequilibrio tarifario del mes de agosto, se produzca el reequilibrio definitivo antes de final de año.

El vicepresidente de Telefónica recordó que es el Ministerio de Fomento el que fija las tari-

fas y que su compañía lo único que puede hacer es hacer alegaciones con informes sobre sus posiciones.

**La propuesta de Fomento**

Dijo que la última propuesta del Ministerio de Fomento que se aplicaría a partir de agosto, incluye una subida de la cuota de abono de hasta 200 pesetas, una franquicia de los 160 primeros minutos, una reducción de las llamadas internacionales del 12 por ciento y del 15 para las interprovinciales, acompañadas por la tarificación por segundos.

Sobre la posibilidad de fijar una tarifa plana o cuota fija por utilizar Internet, insistió en que el Ministerio de Fomento quien fija las tarifas y que en las actua-

les negociaciones no se contemplan.

Info-show 98 que se presentó ayer es una exposición de Telefónica con la que pretende acercar, por segundo año, el mundo de Internet al público.

Desde el 15 de julio y hasta el 3 de octubre, esta exposición recorrerá 75 ciudades de verano de España, y dará la oportunidad a las personas que la visitan de navegar por Internet y acceder a las nuevas tecnologías de la información de forma gratuita.

Se trata de dos carpas hinchables semiesféricas, de 200 metros cuadrados de superficie y tres unidades móviles que ofrecerán navegación por Internet, InfoTV, videoconferencia, videojuegos, productos de telefónica y premios y sorteos.

# La posición de "roll over" al vencimiento de agosto es optimista

El Banco de España celebró ayer la subasta de "cebes", sin cambios, manteniendo así las expectativas de que no será probable asistir a un recorte de los tipos hasta el próximo otoño. El Tesoro por su parte resolvió la subasta de Letras a 6 meses al 3'995 pct. vs 4'008 pct. anterior, igualando así el mínimo histórico establecido el pasado 6 de mayo.

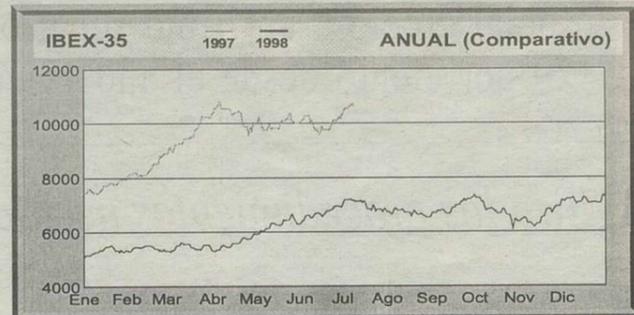
Desde primeras horas de la mañana, la Bolsa mostró síntomas de debilidad por el vencimiento de futuros este viernes. El cierre de las posiciones compradoras a largo propiciaron desde el comienzo de la sesión bajadas en el mercado de acciones, cerrando el índice selectivo en los 10.704 puntos, y el futuro del Ibx-35 en los 10.671 puntos. El IGBM lo hizo en los 930'92 puntos. Todo lo contrario que el resto de las plazas europeas. Tras la disminución del miedo a Rusia y Asia, subidas generalizadas, y en particular, la Bolsa de París, que se apuntó un avance de más

de un 2 por ciento, recuperando el terreno perdido de las dos anteriores sesiones por la festividad en Francia.

En el Mercado de renta fija, el bono a diez años liquidó en los 110'05 puntos. Por lo que se refiere al mercado de divisas, el yen cotizaba estable en la zona de las 140 uds. por dólar. La paridad peseta/dólar cruzaba a 152'89 uds. Por su parte el dólar se mantenía firme, y se cambiaba a 1'7998/01 marcos.

El volumen de negociación alcanzó los 154.000 MP. El objetivo es regresar a los máximos históricos y consolidar las nuevas cotas con un volumen de contratación superior a los doscientos millardos; escenario perfecto para ir deshaciendo posiciones, y no asumir riesgos innecesarios, sobre todo si se está en beneficios, ya que en este caso lo peor que puede ocurrir es dejar de ganar.

Benito & Monjardín

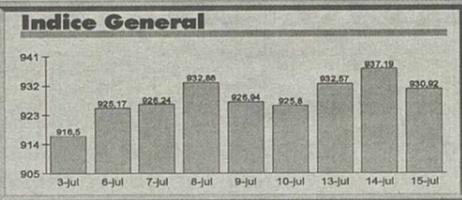
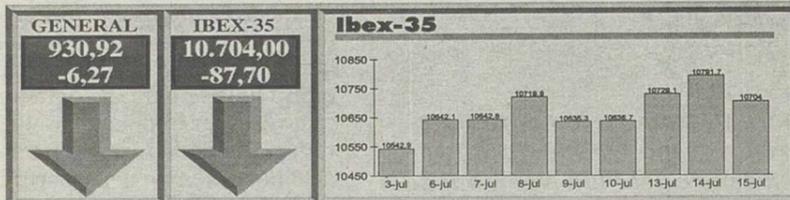


	HOY	DIF%
Banco Simeón	8.130	14,99
Indus. del Besós	690	12,20
Azucarera Ebro Agríc	4.530	5,35

	HOY	DIF%
B. Crédito Balear	13.300	-6,21
El Águila S.A.	1.360	-4,56
Indo Intern.	8.220	-4,42

MAYOR VOLUMEN		MAYOR EFEC./PTAS			
Volúmen	%	Efec./ptas	%		
BBV	6.220.807	14,87	TEF	25.889.830.000	16,81
ELE	4.318.383	10,32	BBV	18.755.215.000	12,18
ARG	3.939.571	9,42	ELE	14.818.209.000	9,62
TEF	3.479.531	8,32	ARG	14.691.566.000	9,54



## MERCADO CONTINUO

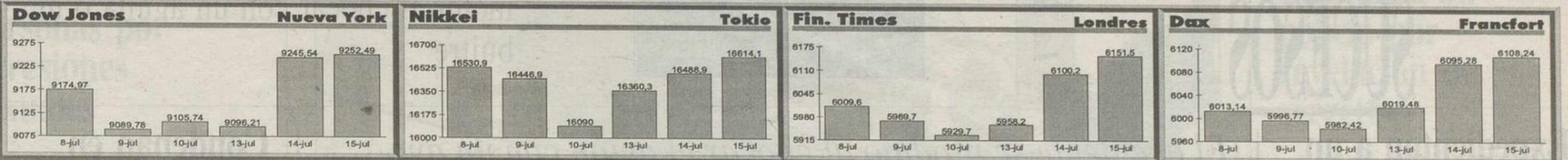
	NOMINAL	ANTER.	ULTIM.	DIF.%	VOLUM.
<b>BANCOS</b>					
Argentaria	125	3.745	3.715	-0,80	3.939.571
Banco Andalucía	500	32.000	32.000	---	2.123
Banco Atlántico	1.000	6.150	6.100	-0,81	718
Banco Bilbao-Vizcaya	260	3.015	3.000	-0,50	6.220.807
Banco Guipuzcoano	500	8.000	7.990	-0,13	2.338
Banco Herrero	500	13.750	13.750	---	48
Banco Pastor	1.000	9.160	9.250	0,98	25.728
Banco Popular	125	13.670	13.480	-1,39	614.979
Banco Santander	115	4.285	4.255	-0,70	2.989.681
Banco Simeón	1.000	7.070	8.130	14,99	2.300
Banco Vasconia	500	18.600	18.600	---	60
Banco Zaragozano	500	5.340	5.290	-0,94	11.280
Banco de Castilla	5.000	170.000	170.000	---	84
Banco de Galicia	500	27.840	27.840	---	25
Banco de Valencia	500	4.600	4.700	2,17	53.251
Banesto	400	2.100	2.120	0,95	51.295
Bankinter	500	10.050	10.060	0,10	109.389
B. Crédito Balear	500	14.180	13.300	-6,21	2.692
B. Central Hispano	250	5.430	5.490	1,10	1.492.146
Commerzbank	5	5.700	5.770	1,23	1.354
<b>ELECTRICAS</b>					
Aguas de Barcelona	500	8.850	8.800	-0,56	98.127
Cantábrico	1.000	6.980	6.940	-0,57	41.064
Eléc. R. Zaragoza	500	6.650	6.700	0,75	30.456
Endesa	200	3.420	3.455	1,02	4.318.383
Enher	1.000	3.590	3.540	-1,39	4.731
E. de Viesgo	1.250	6.010	6.010	---	1.170
Fecsa	1.000	1.425	1.410	-1,05	346.592
Gas Natural SDG	500	12.150	11.960	-1,56	173.590
Gas y Electricidad	1.000	12.100	12.400	2,48	2.111
Iberdrola	500	2.485	2.430	-2,21	2.100.341
Salto del Nansa	1.500	14.000	14.400	2,86	200
Sevillana	500	1.715	1.690	-1,46	147.642
Unión Elec. Fenosa	500	2.140	2.130	-0,47	485.899
<b>ALIMENTACION</b>					
Azucarera Ebro Agríc.	100	4.300	4.530	5,35	106.062
Baron de Ley	100	5.100	5.090	-0,20	4.150
Bodegas Riojanas	100	2.140	2.115	-1,17	2.604
Bodegas y Bebidas	1.000	7.680	7.690	0,13	4.199
Campofrío S.A.	500	13.250	13.240	-0,08	13.868
Cia. Vinícola N.Esp.	200	6.650	6.650	---	351
El Águila S.A.	500	1.425	1.360	-4,56	41.423
Koipe	1.000	6.330	6.290	-0,63	3.707
OMSA Alimentación	250	1.330	1.340	0,75	15.246
Pescanova	1.000	2.560	2.540	-0,78	10.573
Puleva-Uniasa	500	5.140	5.010	-2,53	161.556
SOS Arana	1.000	2.225	2.250	1,12	14.660
Tabacalera	500	3.505	3.585	2,28	1.231.919
Viscofán	100	7.700	7.630	-0,91	53.680
<b>COMERCIO Y SEGUROS</b>					
AGF U. Fénix	100	2.060	2.080	0,97	12.385
Adolfo Domínguez	100	5.110	5.120	0,20	4.764
Aldeasa	200	5.750	5.700	-0,87	83.339
Azkoyen	1.000	24.100	24.000	-0,41	4.101
Catalana Occ.	250	5.100	5.000	-1,96	19.197
Continente	100	3.520	3.495	-0,71	65.067
Corp. Mapfre	500	5.700	5.600	-1,75	102.061
Cortefiel	100	3.520	3.495	-0,71	23.891
Finanzauto	350	2.270	2.265	-0,22	3.710

	NOMINAL	ANTER.	ULTIM.	DIF.%	VOLUM.
<b>CONSTRUCCION</b>					
ACS	250	4.890	4.880	-0,20	95.317
Agromán	100	1.385	1.385	---	148.894
Bami S.A.	500	949	933	-1,69	147.235
Cementos Portland	250	5.910	5.930	0,34	1.160
Construcciones Lain	100	460	454	-1,30	184.827
Cristalería Españ.	1.000	14.510	14.330	-1,24	2.865
Dragados	500	5.050	4.935	-2,28	176.542
Filo	500	545	550	0,92	19.510
Financiera y Minera	500	2.810	2.770	-1,42	4.583
Fomen. Cons. Contr.	1.000	8.080	8.010	-0,87	48.153
Grupo Acciona	1.000	40.000	40.000	---	4.698
Hisalba	1.000	2.095	2.130	1,67	560
Huarte	500	865	862	-0,35	318.988
Inmob. Zabálburu	1.000	2.065	2.010	-2,66	123.242
I.Urbis	500	2.180	2.170	-0,46	162.449
Lafarge Coppee	25	15.000	15.600	4,00	2.705
Metrovacesa	500	4.230	4.230	---	216.286
Obrascón	500	1.590	1.590	---	24.998
Portl. Valderrivas	500	19.150	18.810	-1,78	9.238
Prima Inmobiliaria	1.000	1.270	1.245	-1,97	295.659
Sotogrande S.A.	100	569	563	-1,05	50.801
Uniland	1.000	12.580	12.580	---	153
Uralita S.A.	440	2.180	2.160	-0,92	279.689
Valenciana Cementos	200	3.970	3.955	-0,38	10.421
Vallehermoso	500	5.930	5.920	-0,17	91.282
Vidrala	500	2.090	2.060	-1,44	32.964
<b>INVERSION MOBILIARIA</b>					
Cía. Gener. Invers.	125	139	136	-2,16	16.456
Cofir	400	2.510	2.525	0,60	817.363
Corpor. Banesto	500	1.955	1.950	-0,26	944
Dinamia	500	2.700	2.650	-1,85	1.477
Faxtibex	1.000	9.680	9.640	-0,41	2.923
<b>PAPELERAS Y TEXTILES</b>					
Empr. Nac.Celulosas	750	2.870	2.810	-2,09	47.844
European Paper	500	90	90	---	60.100
Iberpapel	100	2.660	2.695	1,32	38.414
Sarrió	500	705	701	-0,57	93.233
Seda Barcelona	500	1.335	1.330	-0,37	81.994
Snice	500	374	369	-1,34	194.891
Tableros de Fibra	500	2.390	2.395	0,21	23.660
Tavex Algodonera	500	2.270	2.170	-4,41	37.110
Unipapel	500	4.695	4.750	1,17	3.829
<b>QUIMICAS Y ENERGIAS</b>					
Bayer	5	7.940	7.940	---	88
Carburos Metálicos	1.000	6.920	---	---	---
Cepsa	500	5.750	5.650	-1,74	9.575
Ercros	60	214	211	-1,40	839.957
E. I. Aragonesas	500	1.320	1.340	1,52	194.538
Faes	350	10.200	10.300	0,98	13.936
Grupo Fosforera	1.000	296	291	-1,69	14.886
Miquel y Costas	500	7.400	7.400	---	912
Repsol S.A.	500	8.520	8.390	-1,53	991.592
<b>SIDEROMETALURGICAS</b>					
Aceralia	1.000	2.100	2.080	-0,95	237.655

	NOMINAL	ANTER.	ULTIM.	DIF.%	VOLUM.
<b>AUTOMOVIL</b>					
Acerinox S.A.	1.000	4.030	4.010	-0,50	552.610
Amper	500	4.300	4.305	0,12	108.774
Asturiana del Zinc	525	2.120	2.055	-3,07	142.383
Cía. Aux. Ferrocarr.	500	6.290	6.300	0,16	603
Española del Zinc	500	1.245	1.225	-1,61	15.645
Global Steel	400	528	518	-1,89	77.117
Indus. del Besós	500	615	690	12,20	4.900
Metal.Duro Felguera	500	1.700	1.680	-1,18	25.284
Nicolás Correa	200	2.965	2.950	-0,51	2.608
Nueva Montaña	500	196	197	0,51	189.501
Tubacex	100	457	447	-2,19	689.273
Zardoya Otis	1.000	4.650	4.565	-1,83	16.780
<b>TRANSP. COMUNICACIONES</b>					
Autopistas	500	2.365	2.335	-1,27	194.672
Autopistas Mare Nos.	1.000	3.210	3.145	-2,02	116.114
Estacion. Subter.	500	4.150	---	---	---
Europistas	1.000	1.260	1.250	-0,79	16.855
Iberpistas	300	4.055	3.920	-3,33	150.000
Radiotónica	500	7.080	7.150	0,99	32.535
Telefónica	500	7.500	7.380	-1,60	3.479.531
<b>OTROS SERVICIOS</b>					
Abengoa	500	15.300	15.000	-1,96	10.697
Corpor. Finan. Alba	1.000	18.350	18.280	-0,38	23.070
Dogi	100	2.655	2.750	3,58	55.859
Grupo Anaya	500	5.570	5.520	-0,90	1.833
Indo Intern.	1.000	8.600	8.220	-4,42	1.074
Meliá Inv.	5	6.900	6.870	-0,43	12.567
Midesa	100	3.440	3.430	-0,29	16.003
Prosegur	100	1.805	1.760	-2,49	147.865
Sol Meliá	100	7.200	7.080	-1,67	156.236
Tele Pizza, S.A.	100	1.460	1.450	-0,68	383.920
V. Leonesa	510	2.535	2.535	---	5.695

	Compra	Venta
<b>DIVISAS</b>		
1 Corona Danesa	22,249	22,293
1 Corona Noruega	19,995	20,035
1 Corona Sueca	19,012	19,0

BOLSAS EXTRANJERAS



BOLSAS NACIONALES (CORROS)

MADRID			
	NOMINAL	HOY	DIF.
<b>ALIMENTACION</b>			
Naarden I.	1.000	3.400,00	-450,00
Pascual Hnos	250	132,00	4,00
San Miguel	3.000	---	---
United Dutch	500	---	---
<b>COMERCIO Y SEGUROS</b>			
Cointra B	500	---	---
<b>CONSTRUCCION</b>			
Ah. Familiar	1.000	2.054,00	2,00
Alcázar	500	---	---
Asland Catal	500	---	---
Inmb. Valenc.	500	---	---
I. Del Sur	1.000	6.900,00	-100,00
Max.Cent.Leisa	250	---	---
Obras y S.P.	500	---	---
Vías y Const.	1.000	---	---
<b>INVERSION MOBILIARIA</b>			
Bansaliber	750	8.352,00	---
Banzano	500	3.390,00	48,00
Baseibar	1.000	---	---
Bolshispania	1.000	---	---
Carmosa	500	9.130,00	10,00
Cevasa	500	7.826,00	-84,00
Cevasa A	1.000	---	---
Chafisa	1.000	---	---
Fiponsa	500	7.360,00	2,00
Inverpastor	1.000	4.649,00	-1,00
Inv.Herrero	500	7.940,00	---
Inv.Val.Americ.	1.000	2.195,00	-15,00
I. Lealtad	500	---	---
Mobinversora	1.000	14.000,00	---
Norvasa	350	4.100,00	18,00
Renfila	500	---	---
Rentinvr	1.000	---	---
Union Europ.	1.000	13.790,00	20,00
<b>NAVEGACION Y PESCA</b>			
Fletamentos-B	1.000	1.055,00	-15,00
Pescanova	1.000	---	---
Transmedit.	500	---	---
<b>PAPELERAS Y TEXTILES</b>			
Pap.Navarra	1.000	3.850,00	---
<b>QUIMICAS Y ENERGIAS</b>			
Esp.Oxigeno	1.000	---	---
Faes	500	---	---
Gassol	500	525,00	---
Nicas	155	97,00	---
U.Resinera	1.000	---	---



MADRID (Cont.)			
	NOMINAL	HOY	DIF.
<b>MINERAS</b>			
H.Coto Corte	200	3.230,00	25,00
H.Vas.Leones.	500	---	---
M.Tormaleo	1.000	---	---
Ponferrada	25	---	---
<b>SIDEROMETALURGICAS</b>			
Aforasa	500	---	---
Cobra	500	---	---
Iber. Frio	1.000	---	---
Metalogenia	500	---	---
Moulinex Esp	1.000	---	---
<b>AUTOMOVIL</b>			
Fasa Renault	1.000	5.650,00	50,00
<b>OTROS SERVICIOS</b>			
Inypsa	1.000	---	---
Prim S.A	500	---	---

AMPLIACIONES DE CAPITAL

	ECOMIENZO	FINAL	NVAS.	ANTGAS.	ANT.	ULT.
Catalana Oc	15-jun-98	15-jul-98	1	1	5.100,00	4.821,00
Radiotronic	16-jun-98	15-jul-98	1	2	7.080,00	6.866,00

DIVIDENDOS

VALOR	CONCEPTO	BRUTO	NETO	PAGO
Inv.Herrero	Complementario	120,00	90,00	15/07/98
Monte Valor	A cuenta	60,00	45,00	15/07/98
Monte Valor	Complementario	60,00	45,00	15/07/98

INDICES DE REFERENCIA DEL BANCO DE ESPAÑA

Periodo	TAE (Bancos)	TAE (Cajas)	Indic. CECA	Rent. Deuda P.	Mibor año
Junio 97	6.717	6.949	7.820	5,680	5,101
Julio 97	6.624	6.824	7.625	5,600	5,125
Agosto 97	6.989	6.687	7.750	5,552	5,211
Septiembre 97	6.463	6.580	7.625	5,410	4,990
Octubre 97	6.384	6.662	7.500	5,282	4,985
Noviembre 97	6.252	6.537	7.375	5,230	4,807
Diciembre 97	6.196	6.328	7.250	5,167	4,623
Enero 98	5.988	6.268	7.375	5,086	4,421
Febrero 98	5.879	6.099	7.125	4,947	4,325
Marzo 98	5.827	5.918	7.000	4,823	4,161
Abril 98	5.659	5.906	6.750	4,707	4,215

FUTUROS IBEX-35

FECHA	ANTERIOR	APERTURA	MAXIMO	MINIMO	ULTIMO	C/NEG.
17 Jul. 1998	10.785,50	10.820,00	10.873,00	10.440,00	10.671,00	50.778
21 Ago. 1998	10.829,00	10.900,00	10.943,00	10.696,00	10.726,00	32.623
18 Sep. 1998	10.870,00	10.780,00	10.794,00	10.780,00	10.794,00	1.142

FUTUROS BONO NACIONAL 10 AÑOS

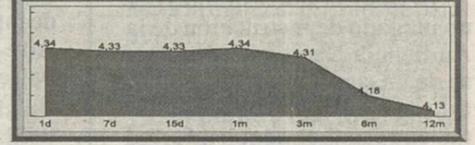
FECHA	ANTERIOR	APERTURA	MAXIMO	MINIMO	ULTIMO	C/NEG.
15 Sep. 98	109,92	---	110,07	109,89	110,06	32.776

FONDOS

	ULTIMO	DIF.	FIN/97		ULTIMO	DIF.	FIN/97		ULTIMO	DIF.	FIN/97				
<b>DINERO</b>				<b>MIXTO RENTA VARIABLE</b>				<b>RENTA FIJA</b>							
Altas F.I.A.M.M	177.348,28	12,53	174.836,87	BM Dinerdivisa	1.571,13	-5,82	1.497,97	Sant.Ges.Mix	1.754,89	---	1.600,52	Foncaixa 11	2.181,86	0,11	2.139,43
A.B. Dinerplus	205.368,79	---	202.117,23	Madrid Divisa FIM	1.717,95	13,47	1.448,85	BBV Inversin 94	1.610,40	2,79	1.440,49	Foncaixa 2	2.867,93	0,07	2.822,94
BBV Dinero	275.252,97	20,69	270.068,63	Safei Europa	12.766,32	-31,42	11.794,31	Beta Crecimiento	22.991,75	66,18	16.914,75	Foncaixa Mixto 25	1.139,05	1,16	---
BBV Monetario	12.176,67	0,86	11.965,35	Safei Norteamerica	12.020,46	-34,90	11.564,04	Eurovalencia VCG	1.355,65	-1,52	952,18	Foncrecimiento	132.799,91	29,72	130.646,59
BEX-Diner	180.890,25	33,30	177.975,20	<b>FONDTESOROS</b>				Eurovalor I	609,83	2,22	463,30	Fondonorte	376,38	0,24	345,48
Bandesco Monetario	105.160,86	9,42	104.166,42	A.C. Cuenta	189.989,08	16,42	186.599,61	Fonbolsa	43.650,33	403,18	30.797,72	Fondpostal	2.890,77	3,08	2.716,79
Bankpyme Fondval.	121.833,29	12,94	119.623,00	A.C. Deuda	1.965,87	-0,36	1.926,01	Fonfomento FIM	16.182,19	41,60	14.618,89	Fondpostal Divisas	3.283,50	4,72	2.995,10
Beta Dinero FIAMM	211.449,88	29,66	207.469,57	BM Fondtesoro	1.976,51	-2,82	1.911,15	Fonpatrimonio	25.036,76	117,43	20.923,39	Fonpenedes FIM	1.348,24	-0,02	1.331,07
Caixa Galicia Din.	134.711,04	9,80	132.515,78	Beta Deuda Fond.	1.797,43	-0,97	1.761,25	Fonpenedes Mixto	1.541,80	3,42	1.392,98	Fonrenta Fija FIM	17.210,45	5,34	16.835,98
Cavaldiner	222.604,24	19,30	219.254,37	Dinermadrid-FIAMM	188.273,55	12,20	185.058,61	Indosuez Bolsa FIM	349.112,75	---	267.805,38	Fontesoreria	11.031,84	3,38	10.805,15
Cavaldiner Oro	139.382,29	15,52	136.614,87	Fondeuda Ahorro	21.071,84	6,40	20.695,31	Indosuez Universal	134.857,75	---	106.667,69	Iberahorro	2.337,08	0,46	2.292,60
Cuentafondo FIAMM	206.865,86	13,10	203.642,07	Fondeuda Efectivo	204.932,10	49,69	201.380,67	Renta 4 Bolsa	2.671,90	-3,66	1.899,38	Iberlion Ahorro	222.700,26	-33,87	216.266,48
Diner BM FIAMM	207.839,31	15,21	204.280,23	Ibercaja Dinero II	170.648,68	13,79	167.757,85	Sant.Ren 1999	1.502,59	---	1.465,26	Indosuez Patrimonio	21.167,60	---	18.519,91
Dineractivo	212.200,14	15,10	209.083,65	Indosuez Fondtesoro	20.781,09	---	20.240,61	<b>RENTA VARIABLE</b>							
Dinernavarra	183.345,26	12,76	180.634,51	Mapfre Fondtesoro	1.871,47	0,10	1.843,37	BBV Ahorro	1.630,60	-1,11	1.593,86	Foncaixa Bolsa 5	4.688,02	21,55	3.372,63
Eurovalor III	229.202,13	59,12	225.068,25	Santander Dinero	185.180,66	---	182.260,60	BBV Bono 2001	113.639,05	-48,47	109.872,06	Iberlion Bolsa	2.565,45	8,62	1.829,01
Fondmadrid	225.832,34	13,36	222.272,73	<b>MIXTO RENTA FIJA</b>				BBV Fondvalencia	18.611,28	-9,00	18.053,66	Santander Acciones	561,11	---	422,38
Fondpostal Moneta.	260.016,54	44,54	255.959,11	Ahorrofondos	6.999,42	5,85	5.949,46	BBV Renta	2.408,31	-0,24	2.362,68	BM Garantizado	1.514,19	-0,69	1.462,97
Fonpenedes FIAMM	1.239,27	0,10	1.220,11	Alhambra F.I.M.	2.291,04	0,27	2.116,15	BBV Renta 91	1.592,90	-0,18	1.562,54	Beta Euro Accio.	1.337,64	13,63	---
Ibercaja Dinero	227.243,94	15,39	223.818,29	Bandesco Divisas	16.280,59	25,93	15.005,84	BCH Mixto Acciones	3.075,27	16,95	2.450,06	Fonbolsa Euro	13.672,11	76,74	---
Ibercuenta	224.878,94	19,38	221.229,78	Beta Renta Plus	1.161,50	0,65	---	BM Dinerbolsa	1.372,12	0,23	1.341,53				
Indosuez Oro	1.588.241,08	---	1.558.518,76	Beta Valor FIM	2.841,09	4,49	2.337,56	Bandesco Ahorro	1.061,03	-0,07	1.050,50				
Indosuez Tesoreria	266.082,20	---	261.991,23	Foncaixa Mixto 28	1.122,60	1,05	---	Bandesco R. Fija	1.658,07	-0,93	1.611,26				
Kutxarent	208.466,64	---	208.466,64	Foncenhis, F.I.M.	1.722,23	0,47	1.625,27	Beta Renta FIM	2.365,85	2,22	2.312,17				
Santander Tesorero	226.104,17	---	222.342,14	Fondejecutivos	232.787,35	-257,97	189.536,14	Credipas deuda	1.748,88	4,72	1.686,05				
Su. Sant. FIAMM	230.789,67	---	227.822,26	Ibercaja Renta	2.383,55	3,52	2.137,91	Cuentafondo Ahorro	2.318,17	1,69	2.043,71				
<b>DIVISA EXTRANJERA</b>				Indosuez Global	129.612,18	---	122.662,81	Cuentafondo Renta	1.917,30	-2,89	1.854,05				
				Renta 4 Internacional	1.312,79	5,65	1.172,30	C.Catal.Prev	2.568,63	1,04	2.517,10				
				Santander 80/20	2.462,52	---	2.135,79								

METALES		
	Ptas./gr.	Dif.
Oro Manufacturado	1.601,87	3,28
Plata Manufacturada	35,53	-0,33
Platino	2.878,00	32,00
Paladio	2.350,99	38,75

INTERBANCARIO (MIBOR)		
PLAZO	TIPO	DIF.
A un día	4,34	---
A una semana	4,33	-0,01
A quince días	4,33	-0,01
A un mes	4,34	---
A tres meses	4,31	-0,01
A seis meses	4,18	-0,02
A un año	4,13	---





Los dos tripulantes del avión saltaron en paracaídas tras incendiarse un motor al chocar con un águila o un buitre

## Expedientan a un educador por abusar de niños enfermos mentales en Valencia

Efe-Valencia

La consejería valenciana de Cultura y Educación ha abierto un expediente disciplinario y ha suspendido de empleo y sueldo a un educador de un centro de Educación Especial de un municipio valenciano, tras ser denunciado por unos padres como presunto autor de abusos sexuales a varios alumnos deficientes mentales.

Fuentes de la Generalitat informaron ayer de que las actuaciones denunciadas se produjeron durante un viaje escolar que se llevó a cabo entre el 25 y 30 del pasado mes de mayo, y precisaron que el presunto autor de los hechos es un adjunto de taller de educación Especial, con un contrato laboral de duración indefinida, y no un profesor o funcionario docente.

En los primeros días de junio, cuatro familias denunciaron a un educador de un centro de educación especial de un municipio valenciano acusado de haber abusado sexualmente de varios de sus alumnos durante un viaje de fin de curso a París y Poitiers, en Francia.

El caso ha sido asumido por un juzgado de instrucción de la Audiencia Nacional, al tratarse de un supuesto delito cometido en el extranjero por un ciudadano español, según informó ayer el diario Levante-EMV, que indica que el presunto autor de los abusos fue sorprendido en varias ocasiones por personal docente, en una de ellas con los pantalones bajados.

## Ingresa en prisión en Lérida el gambiano que asestó a su ex-novia 12 puñaladas

Efe-Lérida

El juez de guardia de Lérida ordenó ayer el ingreso en prisión de Samba Cámara, el ciudadano de Gambia de 31 años acusado de haber asestado 12 puñaladas a su ex compañera sentimental con la que tiene un hijo de 9 meses, informaron ayer fuentes judiciales.

Lourdes F., de 19 años, fue dada de alta el martes en el Hospital Arnau de Vilanova, donde permanecía ingresada desde el domingo cuando se presentó en la sala de urgencias sangrando abundantemente, después de recibir 12 puñaladas que le asestó su ex-compañero sentimental.

*El accidente se produjo al chocar el avión con un ave*

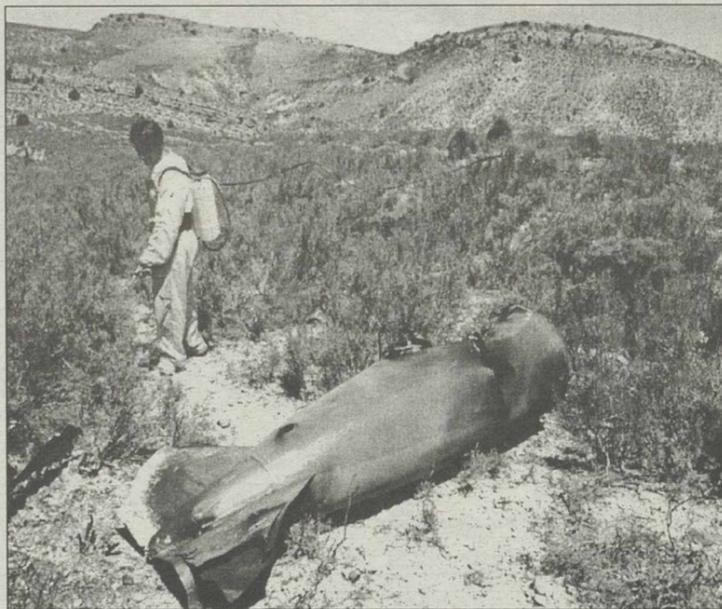
# Un avión se estrella en Teruel sin víctimas

*Los dos tenientes italianos que ayer consiguieron saltar en paracaídas antes de que el avión Tornado que pilotaban se estrellase en la provincia de Teruel, a causa de un incendio en el motor derecho provocado por la colisión con un ave, se encuentran «menos grave» en el Hospital Militar de Zaragoza.*

Efe-Zaragoza

El accidente tuvo lugar sobre las 10,40 horas de ayer cerca de la localidad turolense de Alcaine, cuando el avión italiano participaba en un vuelo de instrucción junto con otro aparato de las mismas características, también de la Fuerza Aérea italiana, y con dos «Phantom» españoles, actuación programada en el capítulo de intercambios del Ejército del Aire español con los de otros países.

Tras colisionar con un águila o un buitre que se incrustó en el motor derecho del aparato generando un incendio, los dos tripulantes saltaron del avión mientras que los pilotos del avión Phantom español vieron como abrían sus paracaídas en el aire. Poco después, a las 10,55



Los restos del avión quedaron esparcidos por la zona.

EFE

horas, un helicóptero de salvamento del Ejército del Aire recogió a los dos pilotos.

Tras el accidente, se desplazaron a la zona los servicios del COMENA (Conservación Medio Natural de Aragón), Guardia Civil y helicópteros, que lograron sofocar el incendio posterior del avión.

Los dos tenientes que pilotaban el avión, Andrea Lucareli y Edi Turco, fueron atendidos en el Hospital Militar de Zaragoza de lesiones «menos gra-

ve», informaron el médico de Urgencias del centro sanitario, el capitán Domingo Arnal, acompañado del general José Pablo Atienza. El teniente Lucareli presenta esguince cervical con contusiones en la región lumbar y una herida en muslo izquierdo mientras que Turco fue trasladado al quirófano para la sutura de una herida incisa en el mentón, sufrió además una contusión en el pie izquierdo al caer sobre un árbol tras lanzarse en paracaídas.

## Herida grave en Lérida una niña de 2 años por su perro

Efe-Lérida

Una niña de dos años sufrió heridas graves el pasado domingo al recibir numerosos mordiscos en la cabeza y piernas que le produjo el perro de la familia, cuando paseaban por una calle de la localidad leridana de Arbeca con su madre y una hermana de 6 años, que también fue atacada por el can.

Irene C. se recupera en el Hospital Arnau de Vilanova de Lérida de los mordiscos que le produjo su perro en la pierna izquierda, que presenta un orificio de tres centímetros de profundidad, y de las numerosas heridas en la cabeza que,

según fuentes médicas, de momento, no presentan más complicaciones. Su hermana, Anais, fue atendida de diferentes rasguños en la cabeza en el ambulatorio de Les Borges Blanques. El animal, de raza Rottweiler, había sido comprado hace unas semanas por la familia de la niña y el pasado domingo la madre y sus dos hijas lo sacaron a pasear por los alrededores de la vivienda que poseen en Arbeca.

Según publicó ayer el diario Segre, el perro, que no iba atado, se puso a jugar con la hija mayor, Anais, y en un momento dado comenzó a morderla en las piernas. Cuando la madre

consiguió separar al perro de Anais, el animal se abalanzó sobre Irene, la hija más pequeña, a la que tiró al suelo y comenzó a morder en la cabeza y en las piernas, según explicó la madre, quien sólo consiguió retirar al perro cuando le tiró una piedra. La familia ha encerrado al perro en su vivienda y en los próximos días podría decidir su sacrificio una vez realizados los pertinentes análisis veterinarios.

Hace tres años en Cervera (Lérida) una niña de 13 años falleció a consecuencia de los mordiscos que le produjo el Doberman de la familia cuando jugaba con el animal.

## Condenan en Barcelona a 30 años de prisión a un padre que violó a sus hijas

Efe-Madrid

La Audiencia de Barcelona ha condenado a 30 años de prisión a un padre por violar y agredir sexualmente a sus dos hijas ante la pasividad de la madre, a la que impone una multa de 180.000 pesetas por no hacer nada para impedir los actos de su esposo, al que llegó a disculpar en el juicio.

La Sección Décima de la Audiencia señala en su sentencia que, pese a que los abusos duraron años (entre 1988 y 1997), comprende que las dos jóvenes no denunciaran los hechos hasta abril de 1997. Dice la Sala que no le extraña esta actitud «pues la experiencia demuestra que es comportamiento habitual en las víctimas de agresiones sexuales por ascendientes en el ámbito familiar el de silenciar los hechos, sea por un comportamiento de culpabilidad del propio menor, no justificado por supuesto, sea por el temor de provocar la ruptura familiar que ineludiblemente ha de derivarse de la denuncia».

La hermana mayor se decidió a denunciar los hechos junto a la menor para proteger a ésta y porque estaba a punto de dejar el domicilio familiar para casarse. Por contra, el tribunal reprocha a la madre, Rosaura Martí-nez Pérez, condenada por un delito de omisión de impedir actos ilícitos, que no hiciera nada por evitar los actos de su esposo, Jesús Mora Bolaños, a quien incluso disculpaba pese a que su marido la agredía, según ella, porque «se entrometía en sus cosas». La sentencia señala sobre la pasividad de la madre, que sorprendió a su marido en dos ocasiones masturbándose ante sus hijas, que ni el carácter «violento» de su esposo ni los malos tratos de los que era objeto justificaban su «conducta omisiva y, en cualquier caso, el riesgo (para ella) era insignificante frente a la extrema gravedad de los hechos».

La Audiencia no considera que el acusado actuase con una especial vejación pero le reprocha severamente que supeditase sus deberes de patria potestad y educar y proteger a sus hijos «a la satisfacción de sus impulsos sexuales y los convirtió en objeto de deseo». El tribunal considera «inimaginable» la hipótesis de una falsa denuncia de las hijas hacia su padre, quien atribuyó la acusación de la hija mayor a una venganza porque su novio no era de su agrado, mientras alegó que la pequeña era una «golfita» que iba con malas compañías.

## La Guardia Civil detiene a cinco personas por agresiones sexuales

Efe-Madrid

La Guardia Civil detuvo el martes a cinco individuos en cuatro operaciones por supuestas agresiones sexuales, dos las cuales se produjeron en Valdemorillo (Madrid), una en Pontevedra, otra en Arahall (Sevilla) y la quinta en Villamartín (Cádiz), informó ayer a Efe el instituto armado.

En la localidad de Pontevedra, tras una comunicación del servicio de urgencias de la localidad de Puenteareas a la Guardia Civil, a la que avisó que se acababa de atender a una mujer que había sido violada por un joven que la invitó a tomar una consumición y que se ofreció a acompañarla por una zona boscosa y deshabitada, donde la golpeó varias veces y la agredió sexualmente.

Otra detención, que tuvo como escenario el municipio sevillano de Arahall, fue efectuada por agentes de la Guardia Civil de esa localidad, que detuvieron a un individuo por supuesta agresión sexual a un joven de la zona.

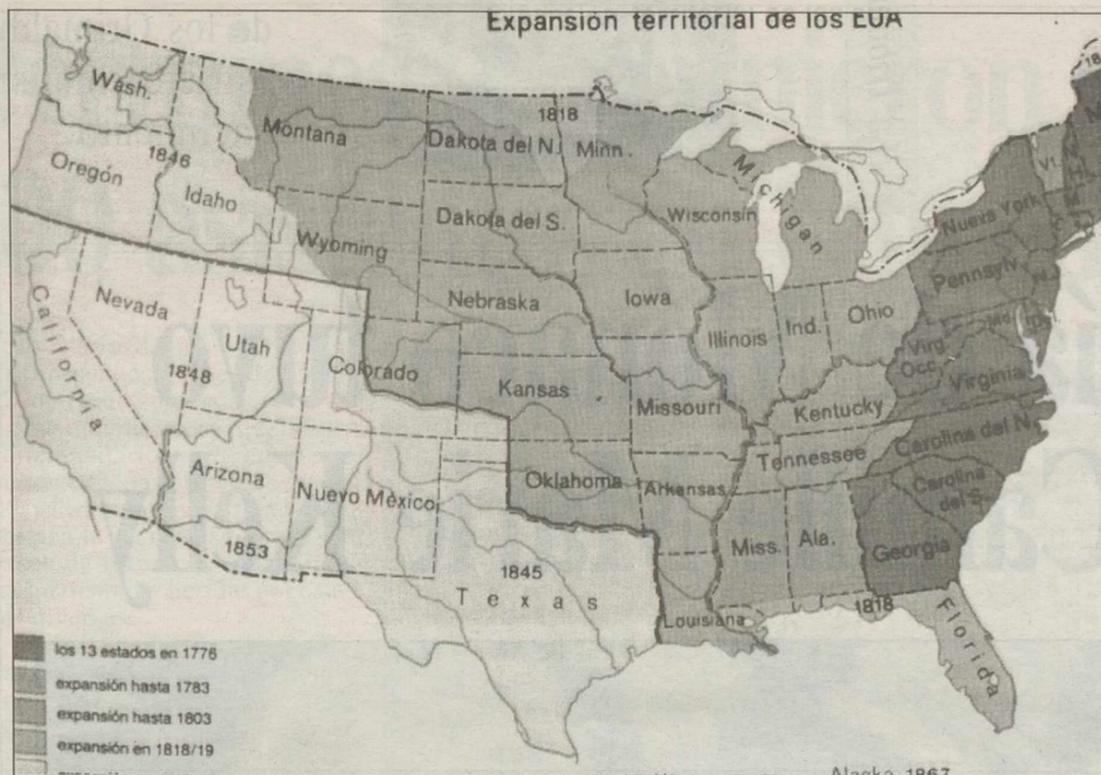
Por último, otra detención fue practicada en el municipio gaditano de Villamartín por componentes de la Guardia Civil de dicha localidad y del equipo Mujer-Menor de la Unidad de Policía Judicial de la Guardia Civil de Cádiz. Según la versión del instituto armado, un individuo obligó a un menor, tras atarlo por las muñecas y los pies, a mantener relaciones sexuales con él, siendo sorprendido por otro menor que, al percartarse de la situación, esgrimió un palo y consiguió que el agresor se diera a la fuga. La Guardia Civil detuvo finalmente al supuesto agresor, a quien le fueron intervenidas en el interior de una bolsa de viaje que llevaba las cuerdas con las que al parecer ató al menor.

## Cinco gitanos resultan muertos tras un tiroteo registrado en Portugal

Efe-Lisboa

Cinco ciudadanos de etnia gitana resultaron muertos y uno herido ayer, miércoles, en un tiroteo entre algunas familias en la localidad de Regua, más de 300 kilómetros al norte de esta capital, según informó el canal uno de la televisión (RTP). Los muertos fueron 2 mujeres y tres hombres y otra mujer resultó ligeramente herida en el tiroteo.

Según la fuente, la causa fue «un conflicto entre familias gitanas, presumiblemente pasional», en una feria de venta de ropa que se realiza los miércoles.



Jose Joaquín Martínez está preso en el corredor de la muerte de la cárcel del estado norteamericano de Florida.

*En EEUU se ha iniciado el juicio para revisar el caso*

# Podrían anular la condena a muerte del joven español

Efe-Menorca

La revisión del juicio a Joaquín José Martínez, de 26 años, único español condenado a muerte en Estados Unidos, podría permitir la anulación de la condena, dijo ayer a Efe el senador del PP por Baleares Manuel Jaén, que está en contacto permanente con la familia del joven para seguir el proceso.

El 27 de mayo de 1997, Joaquín José fue condenado a morir en la silla eléctrica por el asesinato de una pareja en Tampa (Florida), pero durante el juicio y hasta ahora, ha mantenido su inocencia.

Los únicos hechos que pesan en su contra son los testimonios de su ex esposa, su novia

y una amiga, que ahora son revisados, por lo que Jaén, que el pasado mes de enero visitó a Martínez, manifestó a Efe que «por fin se empieza a recomponer un complejo proceso judicial que acabó con la pena capital sin que se hubieran confirmado ni contrastado muchos aspectos del juicio». Jaén fue informado telefónicamente desde Miami por la familia del detenido tras salir del «corredor de la muerte» de la prisión de Starke (Florida), donde lleva más de un año, y ser trasladado al juzgado de Tampa para la revisión del proceso.

El Tribunal Supremo del estado norteamericano ordenó la revisión del caso para aclarar las irregularidades denun-

ciadas por la familia, lo que permitió que ayer se celebrase un careo entre el ex fiscal Michael Cox y el ex abogado del condenado Thomas Fox.

Jaén indicó que «la presión ejercida ha abierto la posibilidad de revisar el proceso que concluyó con la pena de muerte para Joaquín José» y añadió que «los españoles debemos seguir actuando en defensa del derecho a la vida y ayudar a este compatriota». «Es una actuación por razones humanitarias porque Joaquín José tiene derecho a un segundo juicio. El primero estuvo plagado de irregularidades. En este caso está en juego la vida de un hombre, que tiene derecho a proclamar y demostrar su inocencia».

## Detienen en Melilla a una joven por maltratar a su hijo de 5 años

Efe-Melilla

Una joven marroquí de 21 años fue detenida por la Policía de Melilla tras ser acusada por su hijo de cinco años de golpearle con un trozo de hierro en la frente, quemarle la mano con un alambre incandescente y haber sufrido mordiscos y golpes dentro de unos «malos tratos constantes».

El niño presenta «lesiones de erosiones y mordeduras en tórax, cicatrices que pudieran corresponder a quemaduras

antiguas producidas por agresión», según el parte médico que emitido tras ser asistido el martes por la tarde en un centro de urgencias y del que informó ayer a Efe la Comisaría del Cuerpo Nacional de Policía.

Un ciudadano avisó a unos vigilantes de playa de que el menor, que estaba sólo en la playa de Los Cárabos, presentaba múltiples lesiones por todo el cuerpo de las que responsabilizó a su madre, cuyo nombre corresponde a las iniciales F.E., lo que repitió más tarde

en presencia de ella al llegar al lugar y en la comisaría.

El pequeño quedó bajo la protección de la Consejería de Bienestar Social de la Ciudad autónoma, y la madre, natural y vecina de Casablanca, pasó a disposición judicial.

El niño aseguró que las quemaduras se las causó una pieza de alambre de las utilizadas normalmente para asar pinchitos, que previamente la madre calentó hasta ponerlo al rojo vivo.

## Condenan en Badajoz a un policía por revelación de secreto

Efe-Badajoz

La sección primera de la Audiencia Provincial ha condenado a un miembro del Cuerpo Nacional de la Policía, adscrito al Grupo de Estupefacientes de la Comisaría de Badajoz, por delatar una actuación que tenía previsto llevar a cabo su grupo en el domicilio de una narcotraficante. Este policía, miembro del cuerpo desde hace 27 años, ha sido acusado de revelar una información no divulgable conocida por razón del cargo de funcionario, con la atenuante de arrepentimiento espontáneo. Por este delito se le impone una multa de 12 meses con una cuota diaria de 1.000 pesetas y la inhabilitación especial para empleo o cargo público por un año.

El tribunal considera probado, según la sentencia hecha pública ayer, que el pasado 13 de febrero el inculcado tuvo conocimiento como miembro del Grupo de Estupefacientes de que se iba a efectuar una entrada y registro en el domicilio de una conocida traficante de Badajoz.

Este registro fue ordenado por el Juzgado de Instrucción número 2, a instancias de la Brigada de Estupefacientes que sospechaba que la citada mujer ocultaba en su domicilio sustancias estupefacientes y objetos de ilícita procedencia. Entonces el inculcado telefonó a la mujer el mismo día para avisarla de que se iba a efectuar en su domicilio un registro, que se llevó a cabo a las 19:30 horas y que tuvo un resultado negativo, según la sentencia. Transcurridos dos días del registro, al encontrarse el procesado incómodo por su proceder, comunicó a sus superiores los hechos.

## Condenan a un hospital de Barcelona por la muerte de un paciente

Efe-Barcelona

Un Juzgado de Barcelona ha condenado al Hospital de Bellvitge al pago de una indemnización de seis millones de pesetas por un caso de «negligencia», al haber demorado durante más de cuatro horas la asistencia a una paciente que falleció en el servicio de urgencias del centro sanitario.

El hecho ocurrió el 9 de enero de 1995 cuando Dolores Medina Vilchez, de 74 años, acudió al servicio de urgencias del hospital, en donde aguardó más de cuatro horas para ser atendida y falleció por una «rotura cardíaca», según dictaminó el forense.



El Palacio de Mónaco, residencia de los Grimaldi, observó ayer un estricto «mutismo oficial» sobre el nacimiento

# Estefanía de Mónaco tuvo ayer a Camille Marie Kelly

El Palacio de Mónaco, residencia de los Grimaldi, observó ayer un estricto «mutismo oficial» sobre el nacimiento de Camille Marie Kelly, hija de la princesa Estefanía, mientras crece el misterio en torno a la identidad del padre.

La niña llegó al mundo en la más absoluta intimidad a las 09.23 hora local (07.23 GMT) de ayer, miércoles, en la maternidad del hospital Princesa Gracia, donde las mujeres Grimaldi dan tradicionalmente a luz a los descendientes de la dinastía.

El recuerdo de la fallecida princesa Gracia planea en el nombre que Estefanía ha querido dar a su hija, ya que Kelly era el nombre de soltera de la abuela de la pequeña, quien murió en septiembre de 1988 en un accidente automovilístico cuando viajaba con la Princesa.

Fuentes anónimas próximas al Principado se encargaron de propagar la noticia, aunque la buena nueva se vio un poco deslucida por la ausencia, al menos hasta ahora, del comunicado oficial que en estas ocasiones da cuenta del feliz evento.

Eso sí, las fuentes aseguraron que la niña y la madre, de 33 años, se encuentran bien.

Sin embargo, un gran misterio rodea la paternidad de la recién nacida, ya que se desconoce el nombre del padre de Camille Marie Kelly, cuya identidad ha mantenido Estefanía cuidadosamente en secreto desde el comienzo de su embarazo.

Tampoco ha trascendido todavía el apellido con el que la madre ha registrado a la pequeña, comentó un medio de comunicación francés.

Lo que parece descartarse es que el padre de la criatura sea Daniel Ducruet, el ex guardaespaldas de la Princesa con el que estuvo casada durante quince meses y con el que rompió el matrimonio el 4 de octubre de 1996, tras dar la vuelta al mundo unas imágenes íntimas de su marido con otra mujer.

De Ducruet la hija menor del príncipe Rainiero y la princesa Grace tiene dos hijos: Louis, nacido el 26 de noviembre de 1992, y Pauline, nacida el 4 de mayo de 1994.

La prensa popular, tanto la francesa como la extranjera, que tiene en Estefanía uno de sus blancos preferidos, ha



avanzado desde hace semanas la hipótesis de que el padre de Camille Marie Kelly podría ser un guardaespaldas de la Princesa con el que ha sido fotografiada en numerosas ocasiones.

La noticia del embarazo saltó a la luz pública el pasado 29 de marzo en el Baile de la Rosa, que tradicionalmente marca el comienzo de la temporada social monegasca.

En aquella ocasión, Estefanía apareció radiante pero un poco intimidada escoltada por su padre; su hermano, el príncipe heredero Alberto, y su hermana, la princesa Carolina.

Durante aquel acontecimiento, el Palacio de los Grimaldi tampoco hizo comentario algu-

no sobre el estado de la pequeña de la familia, del que fueron testigos directos los 900 invitados.

## "Garbanzo negro"

Estefanía, considerada por la prensa el «garbanzo negro» de la familia Grimaldi, es una esquiadora y nadadora consolidada, a quien su padre quiere con devoción, según cuentan.

A raíz del trágico accidente que costó la vida a la princesa Gracia, Estefanía se lanzó al mundo de la moda después de superar el doble trauma de la pérdida de su madre y de resultar ella misma herida en el suceso.

La Princesa debutó en la fir-

ma Christian Dior como estilista en prácticas para pasar después a crear su propia línea de trajes de baño y de playa, bautizados «Pool Position».

Estefanía abrazó luego de forma efímera el éxito en el mundo de la canción con la salida de su primer disco «Huracán» y otro posterior, de los que vendió varios millones de copias. En la actualidad, además de ocuparse de sus hijos, la Princesa atiende su tienda de moda y el café que tiene en el casco antiguo del Principado y que es uno de los lugares de encuentro más apreciados de Mónaco.



## La radio en español, en primer puesto de audiencia en Nueva York

Por primera vez en la historia de Nueva York, una emisora de radio en español se ha colocado en el primer lugar de audiencia con una programación de música típicamente latina que ha superado a las demás emisoras anglohablantes.

La estación, conocida como «La Nueva Mega '97» (WSKQ), transmite música merengue y salsa durante todo el día aunque por la mañana cuenta con un espacio de entrevistas y noticias, llamado «El Vacilón», que también está entre los más escuchados.

«Somos los primeros. Es una victoria para toda la comunidad hispana de Nueva York y de Estados Unidos. Es una demostración de nuestro poder», declaró a EFE Julio Vergara, subdirector de programación de la estación que comenzó a emitir en 1990.

Según Vergara, la clave del éxito es haber encontrado una fórmula radial adecuada - salsa y merengue - y, «añadirle mucha disciplina, consistencia, profesionalidad y entusiasmo».

La empresa «Arbitron», que mide periódicamente la audiencia de las emisoras de radio neoyorquinas, informó ayer de que «La Nueva Mega» había ascendido en el último año de una audiencia del 4,3 al 5,9 por ciento de los radioyentes mayores de 12 años.

Técnicamente, el primer lugar es compartido por «La Nueva Mega» y la estación en inglés «LITE» (WLTW) que logran el mismo porcentaje, aunque la radio hispana está por encima.

# Los Sanfermines 98 reunieron a un total de 300.000 asistentes en esta edición

La disminución en un 23,5 por ciento de las denuncias, los más de 300.000 asistentes a los diferentes programas festivos, y el descenso de las heridas por asta en el encierro, son algunas de las cifras destacadas ayer por el Área de Protección Ciudadana sobre sus actuaciones durante los Sanfermines de 1998.

El informe, presentado en rueda de prensa por el alcalde de Pamplona, Javier Chourraut, señala que la oferta de actividades «ha batido el récord histórico en número de actos programados», con un total de 239, lo que equivale a más de uno por hora sanferminera, y a los que en total asistieron más de 300.000 espectadores.

En cuanto a las actuaciones de la Policía Municipal durante las fiestas, se destaca el incendio causado en la madrugada del domingo por el lanzamiento de cócteles molotov contra una sucursal bancaria y los artefactos incendiarios que en la madrugada del martes impactaron contra el Gobierno Militar.

Los daños contra varios vehículos de matrícula francesa, presumiblemente por la victoria de la selección de fútbol gala en el Mundial, es otro de los sucesos reseñados, a los que se añaden, en lo relativo al tráfico, 60 accidentes y siete atropellos, con 22 heridos leves y dos graves.

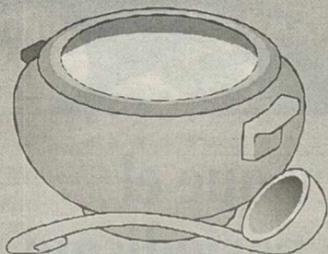
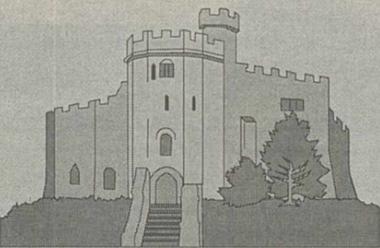
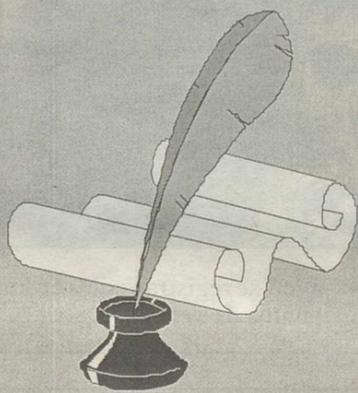
En el chupinazo, tras el que se recogieron 30 toneladas de vidrio en la plaza consistorial y alrededores, se consideran «estabilizadas» las asistencias sanitarias realizadas durante el acto con el registro de 64 -dos más que el año pasado- y tres traslados a centros sanitarios -cuatro en 1997-.

En los encierros, en los que se denunció a tres corredores por citar a los toros, aumentaron las atenciones sanitarias -239 frente a las 188 del año pasado- aunque los trasladados a centros

hospitalarios disminuyó a 30 con tres corneados -35 heridos en el 97, con cinco por asta-.

Las movilizaciones del Transporte Sanitario de Urgencia sumaron 647, una cifra algo superior a la del año pasado, en la que destaca la estabilización de los casos de intoxicación etílica, traumatismos y heridas por causas diversas.

Las tres caídas -una mortal en las murallas, el fallecimiento de una persona presuntamente por causas naturales, y el accidente durante los fuegos artificiales del día 7 que se saldó con la pérdida de visión en un ojo sufrida por dos jóvenes, son algunos de los sucesos más graves de las fiestas de este año.



## Autor

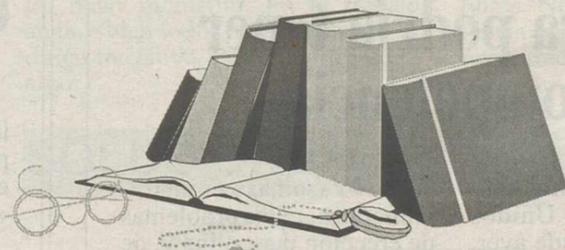
Si tienes escrito algo sobre tu pueblo o tu provincia, -gentes, historia, monumentos, costumbres, gastronomía,...- y no tienes quien te lo publique, LA TRIBUNA puede hacer algo por ti, en beneficio de nuestros lectores y del autor que llevas dentro.

Entra en contacto con la dirección del periódico, puede que hayas encontrado editor para tu obra.

**¡NO TENEMOS MAS INTERES QUE EL DE DARLA A CONOCER!**

## La Tribuna

DIARIO INDEPENDIENTE



**Diario la Tribuna, con la Cultura**

*Defendemos lo nuestro*

### Entre el 10 y el 17 por ciento de los niños españoles tienen asma

Entre el 10 y el 17 por ciento de la población infantil española está afectada de asma, según una nota de la Sociedad Española de Neumología y Cirugía Torácica (SEPAR).

«En los niños genéticamente predispuestos a desarrollar asma, la exposición al polvo que se acumula en nuestras casas puede determinar que la enfermedad se haga activa», afirma el especialista en enfermedades respiratorias del Hospital infantil Niño Jesús de Madrid y miembro de la SEPA, el doctor Adolfo Sequeiros González.

# Málaga registra un lleno "total" ante la llegada de los Stones

Los hoteles de Málaga registran un lleno total ante la afluencia de miles de espectadores nacionales e internacionales que asistirán mañana al espectáculo del mítico grupo británico The Rolling Stones, que ofrecerán en esta ciudad el primer concierto en España de su gira internacional.

Felipe Paramio, gerente del Patronato de Turismo de la Costa del Sol, que participa en la organización del espectáculo, declaró a Efe que mañana llegan a Málaga diez aviones procedentes del Reino Unido y dos de Alemania, además de cientos de autobuses procedentes de todas las provincias españolas.

Por otro lado -refirió Paramio- la compañía ferroviaria Renfe ha duplicado los trenes talgo con destino Málaga por lo que mañana se espera la llegada de doce ferrocarriles, cuando habitualmente son seis. Paramio aseguró que de las 60.000 entradas puestas a la venta para el concierto, que Sus Satánicas Majestades ofrecerán en el puerto de Málaga para presentar su último



trabajo «Bridges to Babylon» («Puentes a Babilonia»), apenas

sobran tres mil «aunque quizá sean menos porque hoy -por

ayer- se registran colas en los puntos de venta».

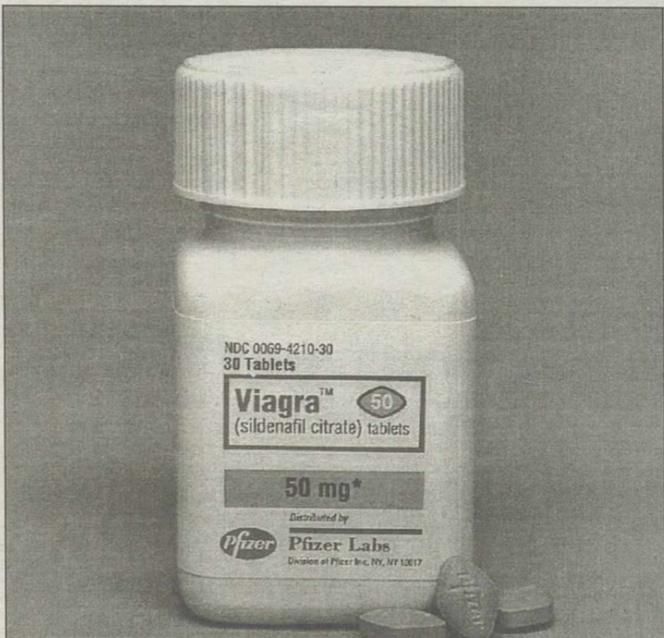


## Claudia Schiffer promocionará los productos baleares en un torneo benéfico

La top-model alemana Claudia Schiffer será la invitada de honor del Torneo benéfico Mallorca Pula Golf que se celebrará el 11 de agosto en Son Servera y en el que, además, se promocionará el calzado, la ropa, la bisutería y la gastronomía de Baleares.

El evento, presentado ayer, consistirá en un torneo de golf con presencia de personajes del mundo de la política, el deporte y la sociedad, un desfile de moda balear por la noche y después una cena con productos típicos de las Islas, informó el presidente del Pula Golf, Romeu Sala.

Cardona manifestó que «aprovechando la convocatoria del torneo se hace un acto de promoción de Baleares».



## La Viagra podría tener pronto competencia

Las autoridades farmacéuticas de Estados Unidos (FDA) estudian desde ayer, miércoles, una nueva pastilla para la impotencia que, en opinión de los expertos, representa la primera competencia real de la famosa «Viagra». Se va a llamar «Vasomax» y la fabrica el laboratorio Zonagen, que tiene su base en Texas. En prin-

cipio, «Vasomax» es un tratamiento para los problemas de erección masculina y, de ser aprobada, representaría una verdadera competencia para Viagra -que produce Pfizer- y que fue la primera píldora de este tipo que salió al mercado.

El fármaco consigue mejorar el riego sanguíneo del pene y permite la erección.



## Almeida dice que el enfoque del periodismo es "muy masculino"

La presidenta del PDNI y candidata a la Presidencia de la Comunidad de Madrid, Cristina Almeida, afirmó que el periodismo es «muy masculino», ya que, según ella, en el enfoque de las noticias y en la importancia que se les dan «se detecta discriminación».

Almeida, que participó el pasado martes en el curso «Mujer y medios de comunicación» de la Universidad de la Axarquía, señaló a Efe que esta situación cambiará «cuando se tenga una visión más global del periodismo».

La también diputada y abogada, que liderará en la comunidad de Madrid la candidatura conjunta del PDNI y del PSOE en las próximas elecciones autonómicas, manifestó que se ha notado una «irrupción masiva y mayoritaria» de la mujer en los medios de comunicación, aunque indicó que todavía «no ha podido imprimir su carácter».



## La top model Naomi Campbell desfila en honor al diseñador Gianni Versace

Naomi Campbell, la «pantera negra» de la pasarela y «top model» de contratos millonarios, desfiló ayer en Roma, en homenaje a su gran amigo y modista Gianni Versace, con motivo del primer aniversario de su muerte.

La multimillonaria modelo ha afirmado que pensará en el difunto modisto cuando esté sobre la pasarela.





Javier Clemente ha sido ratificado en su cargo, pero la fase de clasificación para la Eurocopa, que comienza en septiembre, será otra prueba de fuego

*El presidente de la Federación Española de Fútbol ratificó así al técnico nacional*

# Villar: "Lo mejor para el fútbol es que continúe Clemente"

*El presidente de la Federación Española de Fútbol, Ángel María Villar, dijo ayer al término de la reunión de la junta directiva ordinaria de este organismo, que «lo mejor para nuestro fútbol es mantener a Javier Clemente» y que en ningún momento se cuestionó la continuidad del seleccionador nacional.*

## Efe- Madrid

«No se ha ratificado a Clemente, porque nadie le ha cuestionado, ni nadie ha pedido que dimita» declaró Ángel Villar, que desmintió haber recibido presiones políticas o sugerencias del Consejo Superior de Deportes para prescindir del seleccionador, tras la eliminación de la selección española en la primera fase del Mundial de Francia.

El presidente Villar, que regresó el martes de Francia y mantuvo una reunión con Pedro Antonio Martín Marín, como despedida del Secretario de Estado para el Deporte, explicó que durante la reunión de la junta se ha analizado lo ocurrido en el campeonato del mundo y se ha debatido sobre las causas que llevaron al equipo a quedar fuera de los octavos de final.

Ángel Villar, que negó que Javier Clemente pusiera su cargo a disposición de la junta directiva tras la eliminación de la selección en Francia, abogó por terminar con el clima de crispación creado en torno al seleccionador, después de reconocer que el equipo ha fallado en Francia, aunque «no ha fracasado».

«Se ha creado un ambiente hostil alrededor de Clemente y la Federación hará todo lo posi-

ble para que esto cambie», declaró Ángel Villar, que no quiso confirmar si ha pedido al técnico que cambie su comportamiento, pese a reconocer que el seleccionador «no es un portento en sus relaciones externas».

Según Ángel Villar la Federación «quiere que se cumplan los contratos y también el de Clemente, porque es uno de los mejores entrenadores en España y lo ha demostrado. Yo no puedo decir lo que va a ocurrir mañana, pero su función ahora es llevar a la selección a la fase final de la Eurocopa del año 2000 que se celebrará en Bélgica y Holanda».

El presidente que, según dijo, guardó silencio hasta hoy, porque quería reflexionar y dirigirse primero a su junta directiva, comentó que se sentía obligado a dar una respuesta y a pedir disculpas a la afición y al fútbol español «porque hemos fallado en este mundial y hemos producido una gran decepción en la afición, después de transmitir una gran ilusión».

«Los responsables del fallo somos todos los que hemos participado directamente en el mundial, aunque tengo que defender a los jugadores y al cuadro técnico, porque son unos grandes profesionales, han hecho todo lo



Ángel María Villar, durante la rueda de prensa.

EFE

que han podido y han sido unos hombres» comentó Villar, tras agradecer el apoyo de la Casa Real, del presidente del gobierno, José María Aznar, de la ministra de educación y cultura, Esperanza Aguirre, y del Secretario de Estado, Pedro Antonio Martín Marín.

El presidente de la Federación, que confirmó haber hablado con Javier Clemente antes de la celebración de la junta, afirmó que el seleccionador llegó al Mundial con las ideas muy claras y

que en su opinión, «no se equivocó en ninguna cuestión técnica durante el Mundial, a pesar de que el puesto décimo séptimo en el que finalizó España no es la realidad de nuestro fútbol».

Ángel Villar, que quiere «volver a transmitir ilusión a la afición», no cree que la continuidad de Clemente sea perjudicial para la selección, a pesar de las encuestas publicadas tras la eliminación de España en el Mundial, que mostraban un importante rechazo hacia el técnico.

## La Junta aprobó cambios en la Copa del Rey

La junta directiva de la Federación Española de Fútbol aprobó cambios en el sistema de competición de la próxima Copa del Rey durante la reunión celebrada ayer en Madrid.

La participación del Valencia y el Espanyol en la Copa Intertoto, competición que afronta el próximo fin de semana la tercera ronda y que da acceso a la Copa de la UEFA, es el motivo por el que se han aprobado los cambios en la Copa del Rey 98-99, que se concretarán la próxima semana, según la Federación.

La junta aprobó la solicitud de la Federación de Fútbol de Estados Unidos para hacer un intercambio por el que un colegiado español, que será José María García Aranda, se desplace a aquel país este verano y un árbitro de ese país venga a España a dirigir algunos amistosos.

Sánchez Arminio confirmó en la reunión que por primera vez una mujer, Carolina Domenech Ceballos, del Colegio Balear, arbitrará la próxima temporada en segunda división B e informó de la internacionalidad de Rita Inmaculada Ruiz y María José Alcántara, de los colegios Canario y Valenciano, respectivamente.

La Federación negó mantener un enfrentamiento con el Real Madrid por la supresión de las vallas en el estadio madridista y confirmó la petición del Salamanca de prescindir también de ellas. «No hay guerras ni charlas altisonantes con el Real Madrid por la supresión de las vallas», dijo un portavoz federativo, que explicó a Efe la necesidad de que el conjunto blanco cumpla con lo establecido en el reglamento de la Federación.

# Scala: "Por segunda vez le digo no al Real Madrid"

## Efe- Roma

El entrenador italiano Nevio Scala manifestó ayer que por segunda vez rechaza la oferta para entrenar al Real Madrid, a pesar de las conversaciones que mantuvo ayer en Madrid con el presidente de la entidad madridista, Lorenzo Sanz.

«Lo decidí tras entrevistarme con Sanz y no tengo intenciones de entrenar al Real Madrid», comunicó Scala a los medios de

comunicación italianos.

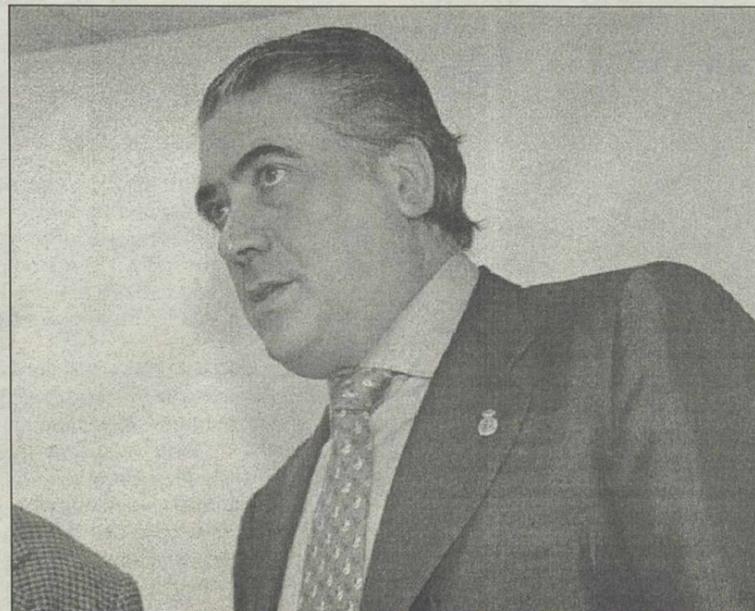
Respecto a su posible vuelta al banquillo del Parma, en el que estuvo desde la temporada 89-90 a la 95-96, un portavoz del club italiano se mostró tajante y en declaraciones a Efe señaló que «existe un nuevo entrenador Alberto Malesani y no tenemos ninguna intención de contactar con Scala».

Scala, desde su residencia de Parma, confirmó que «es una decisión que hay que tomar en

la vida y prefiero no entrenar este año», a pesar de tener otras ofertas.

Las declaraciones de Scala desmienten categóricamente la noticia de su firma con el Real Madrid, que todos los medios de comunicación italianos daban como cierta.

La decisión de Scala puede estar ligada al malestar que le ha podido producir la noticia de la entrevista de Lorenzo Sanz con el técnico Guus Hiddink.



Lorenzo Sanz tiene ahora la última palabra.

## José Félix Guerrero negocia su contrato con la Real Sociedad

Efe- San Sebastián

Luis Uranga e Iñaki Otegi, presidente y gerente de la Real Sociedad, respectivamente, negociaron ayer con el padre de José Félix Guerrero las condiciones del contrato que ligará al jugador vizcaíno al club guipuzcoano.

En una breve reunión que ha tenido lugar en las oficinas de la Real Sociedad, Uranga y Otegi han expuesto a Julián Guerrero los puntos de un compromiso que, a expensas del visto bueno del futbolista, podría ligar a José Félix durante las próximas cinco temporadas a la plantilla blanquiazul.

José Félix Guerrero será la única incorporación «millonaria» en la pretemporada que los realistas iniciarán el próximo lunes, pues el vizcaíno e Igor Jáuregi, procedente del Eibar, por 30 millones, serán las únicas caras nuevas con respecto a la pasada campaña.

El nuevo fichaje de Krauss ha supuesto un desembolso de 370 millones de pesetas frente a los 1.000 millones que, inicialmente, pedía el Racing de Santander.

A partir del próximo día 20, fecha señalada para el comienzo de los entrenamientos, Bernd Krauss podrá contar también con Ricardo Sa Pinto, una vez cumplida la sanción de 13 meses que la Federación Portuguesa impuso al futbolista luso por agresión a su seleccionador.

## El Mallorca anuncia el "inminente" traspaso de Gálvez al Racing

Efe- Palma

El consejero delegado del Real Mallorca, Mateo Alemany, confirmó ayer que el traspaso del delantero mallorquín José Gálvez al Racing de Santander «es inminente», después de una reunión mantenida con el futbolista y el club cántabro.

«Se están redactando los contratos y casi con toda seguridad, Gálvez irá al Racing», dijo hoy Alemany.

En cambio, negó que en la misma situación se encuentre el mediocampista Vicente Engonga, «ya que Cúper (técnico mallorquinista) cuenta con él para la próxima temporada, y no es suficiente que él desee marcharse», precisó.

Añadió que Engonga, en una reunión mantenida en la mañana de ayer, le había asegurado que el proyecto deportivo del Mallorca le parecía más interesante que el del Racing de Santander.

Alemany indicó que al serbio Stojiljkovic se le buscará una salida de la entidad.

## El portugués opina que lo superará con trabajo

# Baía intuye que Hesp parte con una leve ventaja

Efe- Barcelona

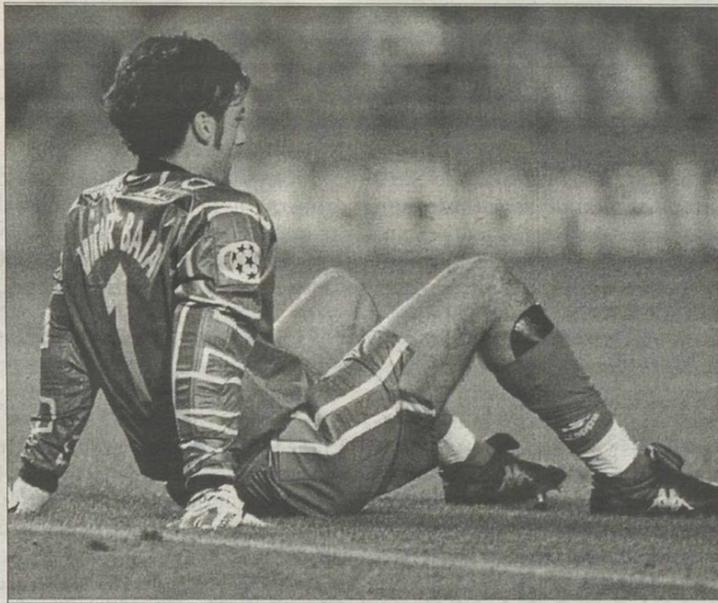
El guardameta portugués del Barcelona, Vitor Baía, cree que su compañero de equipo el holandés Ruud Hesp se encuentra en una posición más ventajosa que él para seguir siendo el portero titular del conjunto catalán.

Baía aseguró que no va a desmoralizarse en el intento por recobrar la titularidad después de un año aciago en el que una lesión, que le llevó incluso al quirófano, le mantuvo apartado del equipo durante algunos meses.

«Hesp tiene ventaja, igual que yo hace dos años», precisó el portero barcelonista. «Estoy preparado para todo en esta temporada», añadió.

Baía afirmó que tiene que superar una situación de trabajo intenso. «Tengo capacidad y cualidades y va a ser una buena oportunidad para desmotrar el carácter y mi profesionalidad», dijo.

El guardameta barcelonista, que ha disfrutado de unas largas vacaciones, después de que su selección no alcanzase la clasificación para la fase final del mundial de Francia, aseguró que no se le ha pasado por la cabeza dejar el Barcelona. «No



Baía no quiere pasarse otro año "sentado".

hubiese sido lo más correcto abandonar el club. No podría haberme ido sin intentar hacerme nuevamente con la titularidad», confesó.

### Altas

Sobre las numerosas altas que se han producido esta temporada en el conjunto catalán, uno de los equipos con más extranjeros del campeonato,

Baía recordó que este año los jugadores del Barcelona «deberán hacer un gran esfuerzo de adaptación con el fin de cohesionar el grupo, debido a la gran cantidad de jugadores que se expresarán en un idioma diferente al español».

Vitor Baía se alegró de poder ver y despedirse de Iván de la Peña, quien hoy ha regresado al Camp Nou para recoger sus pertenencias y despedirse.

## El Atlético comenzó con una sesión doble de entrenamientos

Efe- San Rafael

La plantilla del Atlético de Madrid comenzó ayer los entrenamientos en la localidad segoviana de Los Angeles de San Rafael, lugar habitual de concentración del equipo desde hace diez años.

A esta concentración llegaron 26 jugadores y destacan las ausencias de Molina, Kiko, Aguilera y Vieri, jugadores que tienen permiso hasta el próximo día 25 por haber disputado el Mundial de Fútbol de Francia '98.

La sesión de entrenamiento comenzó a las 11 de la mañana con mucha dureza, ya que su nuevo técnico, Arrigo Sacchi, dedicó cuatro horas en doble sesión de mañana y tarde, con una fuerte preparación física y casi nada de contacto con el balón.

Los entrenamientos se hacen prácticamente a puerta cerrada, puesto que los aficionados tan sólo pueden observar a los jugadores tras una amplia valla y



Sacchi se dirige a la afición durante la presentación del martes.

EFE

a bastante distancia. Lo mismo ocurre con los medios informativos, a los que sólo se les permiten veinte minutos de grabación.

Juanma López aún no se ha recuperado de la intervención quirúrgica que sufrió en el tobillo derecho y continúa apli-

cándose hielo y no hace los ejercicios habituales con el resto de la plantilla.

El que ha demostrado una gran capacidad de recuperación es el brasileño Juninho, que en todo momento ha sido el primero en hacer los ejercicios de carrera.

## Carlos Arroyo está confuso y puede abandonar el fútbol

Efe- Villarreal

Carlos Arroyo, jugador del Villarreal al que se le ha impedido viajar al lugar de concentración de pretemporada al no entrar en los planes deportivos del club, dijo a Efe que «está confuso» ante esta situación y no sabe «si decidirá dejar el fútbol».

El Villarreal comunicó a Arroyo y al centrocampista Iván Parra que no podrán hacer la pretemporada con el resto del equipo, la cual se iniciará el próximo viernes en la localidad de Morella, por lo que tendrán que buscar una solución a su situación.

Carlos Arroyo, que tiene un año de contrato con el Villarreal, no ha aceptado la oferta del club para rescindir su contrato, por lo que la entidad que preside Fernando Roig le ha informado de que no puede hacer la pretemporada ni entrenarse con el equipo durante el próximo año.

El centrocampista madrileño comentó que no entiende la postura de presión del club. «No he hecho nada malo y me están persiguiendo como si les molestara», dijo.

«Estoy muy confuso. No sé si mañana me levantaré decidido a dejar el fútbol o a pasarme todo el año entrenándome solo. La verdad es que en estos momentos no me apetece bajar de categoría y jugar en un equipo que no sea el Villarreal», aseguró el futbolista.

## Sabin Ilie será baja ante el Jaroslav, y Bjorklund duda

Efe- Valencia

Sabin Ilie, delantero rumano del Valencia, será baja por espacio de tres a cuatro semanas como consecuencia de un esguince en grado dos en el tobillo izquierdo, por lo que se perderá la eliminatoria de Intertoto que enfrenta a su equipo con el Jaroslav ruso, mientras que el sueco Joachim Bjorklund es duda.

Jorge Candel, jefe de los servicios médicos del Valencia, explicó que el jugador sufrió esta lesión al apoyar mal el pie en el entrenamiento matinal y que las radiografías que se le han realizado ha quedado descartada una lesión de ligamentos pero se ha confirmado la importancia del esguince. Además, Candel destacó que el central sueco Joachim Bjorklund, que sufre problemas musculares, podría perderse también el partido del sábado ya que indicó que su presencia en dicho encuentro podría ser «demasiado precipitada».

## Ciclismo - 85° Tour de Francia



*El australiano Stuart O'Grady (Gan) es el nuevo maillot amarillo, el cuarto en cinco días*

# Blijlevens gana la etapa más larga, y se produce un nuevo cambio de líder

**Jenaro LORENTE**

El holandés Jeroen Blijlevens ganó la cuarta etapa del Tour, disputada ayer entre Plouay y Cholet, de 252 kilómetros de recorrido, y el australiano Stuart O'Grady es el nuevo líder, el cuarto en cinco jornadas.

Blijlevens se apuntó la cuarta victoria de etapa en otras tantas participaciones. Debutó en el Tour en 1995 y en cada una de las tres ediciones anteriores ha conseguido un triunfo parcial.

El nuevo líder, Stuart O'Grady (Gan), ha escrito una de las páginas más brillantes de la historia del ciclismo australiano. Es el segundo corredor de ese país que se viste la camiseta amarilla. Anteriormente lo había hecho Phil Anderson, en 1981 y 1982, ediciones en las que lució el llamativo color durante uno y nueve días, respectivamente.

O'Grady es el último de los «héroes» ciclistas australianos.

El primero fue Hubert Opperman, que tuvo el honor de abrir la lista de australianos en el Tour en 1928.

El Tour de Francia ha quemado una jornada más de transición.

Hasta la contrarreloj de 58 kilómetros, que se disputará el próximo sábado, la batalla no

comenzará a entablarse. Será entonces cuando se establezcan las primeras diferencias y cuando la clasificación general ponga a cada uno en su sitio.

Las etapas precedentes son de poca monta. Los favoritos al podio saben que los triunfos parciales no son su objetivo y salvan las jornadas a la defensiva, a resguardo de cualquier posible incidente desagradable.

La cuarta etapa se presentó de nuevo con estas perspectivas.

El Tour de Francia no tiene todavía un líder consolidado. En cuatro jornadas tres ciclistas se habían intercambiado la camiseta amarilla y ayer se podía subir a lo más alto del podio un cuarto, por lo que los segundos de bonificación de las llegadas intermedias eran cruciales y, en ellas, un hombre, el australiano Stuart O'Grady, estuvo más despierto.

O'Grady partió de Plouay a sólo tres segundos del entonces líder, el danés Bo Hamburger, y cruzó en primera posición los dos primeros sprints especiales y en tercera el último, por lo que se colocó como líder provisional tras el primer paso.

Pero con lo que no contaba el australiano era con la escapada de los dos «valientes» de la jornada. Los franceses Damien Nazon (La Française Dex Jeux)

y Jacky Durand (Casino) protagonizaron la huida más larga de lo que se lleva de Tour. Rodaron 117 kilómetros solos y durante un tiempo Durand fue la camiseta amarilla.

Fue cuando los hombres de Gan comenzaron a tirar del pelotón para recuperar a O'Grady. Con ellos, Mapei, Telekom y Saeco aportaron su grano de arena. A unos 25 kilómetros de la meta se acabó la aventura de los dos escapados y comenzó una nueva carrera.

La llegada masiva estaba preparada de nuevo y todos los afectados empezaron a tomar posiciones. De nuevo afloraron los nervios y muy cerca de la meta, en una curva cerrada, sucedió lo ya habitual. Una caída arrastró al suelo a varios corredores, entre ellos a Mario Cipollini. El Saeco, que se había colocado bien para afrontar los últimos metros, perdió sus opciones.

Con la carrera cortada, un mano a mano entre Jeroen Blijlevens y Nicola Minali se resolvió a favor del primero. La etapa más larga del Tour dio la victoria al holandés, mientras que los «grandes» siguen esperando a las jornadas duras.

Hoy, jueves, se disputará la quinta etapa, entre Cholet y Chateauroux, de 228, 5 kms.



O'Grady recibe los trofeos por su liderazgo.

EFE



Blijlevens cruza la meta ante la mirada de Minali, Svorada y Moncassin.

EFE

## "El equipo trabajó para mí"

El corredor holandés Jeroen Blijlevens, del equipo TVM, comentó que su victoria en la cuarta etapa del Tour había sido fruto del buen trabajo realizado durante todo el día por su equipo.

«En la salida -dijo el esprinter holandés- hablamos de que podía ser un buen día al estar alocada la carrera, tanto en la general como en las llegadas masivas en las cuales han fallado en las últimas jornadas los mejores esprinters como son Zabel y Cipollini».

El corredor holandés, que logra así su cuarta victoria de Tour en otras tantas participaciones agregó: «soy sincero y reconozco que esos dos corredores son los mejores, después estamos unos cuantos entre los que me incluyo, pero en un esprint puro creo que no ganaría».

Blijlevens comentó que: «es posible que influyera la monotonía de los metros finales, pero yo también estuve a punto de caer y perdí el equilibrio. Lo siento por Cipollini, pero hoy era mi día».

«De momento -agregó Blijlevens- he cumplido mi objetivo y este no era otro que ganar «mi» etapa en el Tour. Ahora no descarto que caiga alguna más, pues nos ha dado moral».

# Reina y damas de las fiestas



Mª Prado Alcázar Sánchez, Reina de las fiestas de Pozuelo.



Mª Carmen Casas, dama.

Rosario López, dama.

La Reina y damas de las fiestas de Pozuelo, ayer durante la inauguración de las mismas.



## Muebles Chacón

Les desea a todos sus clientes y amigos Felices Fiestas



- \* Les ofrece, una gran superficie, de más de 3.000 m., dedicada a todo tipo de mobiliario
- \* Amplio abanico de todos los estilos
- \* Ideas en decoración
- \* Y lo más importante, fabricación propia
- \* 31 años de profesionalidad

Ctra. Ciudad Real-Valdepeñas, km. 11 - Tel.: 926 84 00 72 Tel. y Fax: 926 84 00 77  
13179 POZUELO DE CALATRAVA (Ciudad Real)

# Los jubilados colaboran activamente en las fiestas

## Susana GARRIDO

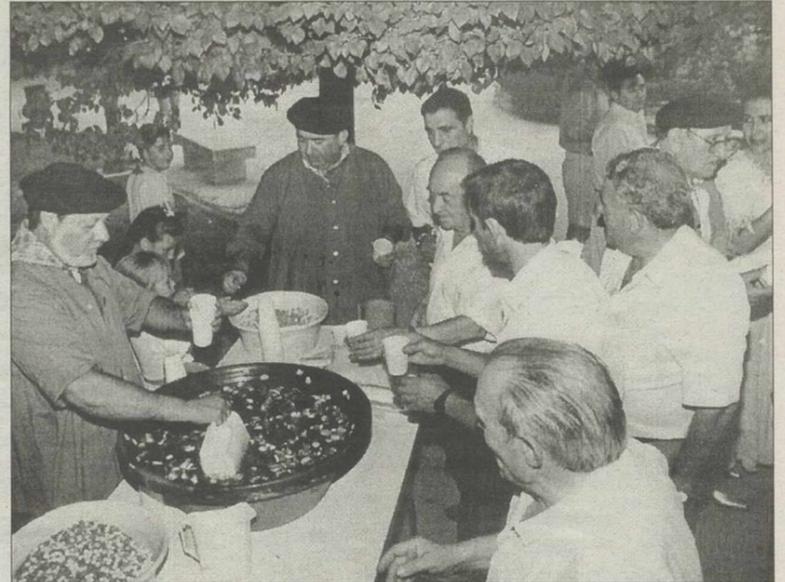
Comienzan las Fiestas y fiestas de Pozuelo de Calatrava, y entre sus muchas alternativas podremos contar con la participación de la Asociación de Jubilados y Pensionistas de la localidad, que, como en años anteriores, pondrán en marcha concursos de truke, de subastado y petanca para todo aquel que desee participar; además las mujeres de

la asociación, que en otras ocasiones realizaron talleres de teatro, este año harán ofrendas de flores a la Virgen del Carmen.

Para su presidente, Manuel García Gómez, los siete años al mando de este colectivo han sido muy positivos «pese al cansancio de tantos años al frente de la Asociación, de la que espero un pronto relevo», hay además un buen futuro para ellos porque se

espera que el Ayuntamiento comience en breves fechas la construcción de un nuevo Hogar del Jubilado, tal y como se solicitó, y se espera, como les han comunicado el alcalde de Pozuelo, Domingo Triguero, y la Concejalía de Bienestar Social, que pueda estar acondicionado y a punto para las fiestas del próximo año; además se creará, en colaboración con el Ayuntamiento de Pozuelo, una rondalla en la que podrán participar todos los jubilados y pensionistas que lo deseen, y que les permitirá participar en numerosas actividades, no sólo en su localidad, sino en otras muchas.

La Asociación de Jubilados y Pensionistas de Pozuelo de Calatrava fue fundada por Luis Martínez Gutiérrez, antes existía por cuenta de la Caja Rural de Ciudad Real, pero nació con sus propios estatutos hace siete años y pasó a ser independiente. En la actualidad cuenta con doscientos diez miembros que realizan todo tipo de actividades como gim-



La diversión está garantizada en Pozuelo.

nasia, juegos y talleres de teatro entre otras cosas, todo esto está subvencionado por la Consejería de Asuntos Sociales, y el Ayuntamiento de la localidad ayuda económicamente en el mantenimiento del local donde se reúnen.

Manuel García Gómez

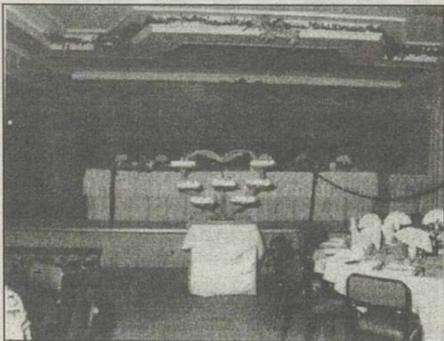
afirma que las Fiestas y fiestas de Pozuelo de Calatrava tienen un resultado muy favorable, tal y como él lo ha visto en los siete años que reside en la localidad, «siempre se va mejorando» porque cada vez se realizan más actividades y el balance es muy positivo.



Salón  
Zahora



c/ Hernán Pérez del Pulgar, 10  
Telf.: 926 22 48 09 - CIUDAD REAL



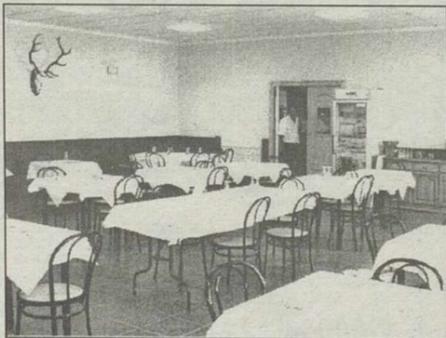
Salón  
Pistola

POZUELO  
DE CALATRAVA  
(Ciudad Real)



BAR-RESTAURANTE

Pol. Larache,  
c/ La Solana  
Telf.: 926 21 69 16  
Ciudad Real



Ponemos a vuestra disposición  
nuestros salones  
con la calidad que nos distingue.  
Os deseamos unas felices fiestas

c/ Hernán Pérez del Pulgar, 10  
Telf.: 926 22 48 09 - CIUDAD REAL

## Las amas de casa veneran a la Virgen del Carmen

### Susana GARRIDO

La «Asociación de Amas de Casa y Consumidores Nuestra Señora del Carmen» de Pozuelo de Calatrava venerará a su patrona con motivo de las fiestas de la localidad. En la tarde de ayer se realizaron ofrendas florales a la Virgen; y no sólo intervinieron en este acto las componentes de la asociación, también tomaron parte las damas y la Reina de las fiestas y la Asociación de Jubiladas de Pozuelo. Además el próximo domingo 19 se celebrará a las 12.00 de la mañana una misa en honor a Nuestra Señora del Carmen, en la que se le ofrendará vino, pan y las labores realizadas a lo largo del año, que son básicamente trabajos manuales.

Esta asociación no adquiere demasiado protagonismo en los actos realizados durante estas fiestas;

sin embargo tiene su día durante la Semana Cultural celebrada en Pozuelo en el mes de agosto. En él se hacen juegos y diversas actividades por la mañana, y durante la tarde tiene lugar un concurso y degustación de comida manchega; además durante toda esta semana se expone en la biblioteca del pueblo la labor realizada por las amas de casa, que generalmente son manualidades como cerámica, pintura en tela y encaje de bolillos.

La «Asociación de Amas de Casa y Consumidores Nuestra Señora del Carmen» funciona desde hace cuatro años, está formada por 85 miembros, y su mayor detonante es el trabajo en equipo; forman una Junta Directiva integrada por la presidenta, elegida cada cuatro años por las componentes de la asociación, la vicepresidenta, secretaria, tesorera y tres vocales. Esta junta

se ocupa de la administración del dinero recibido, 4.000 pesetas anuales por cada mujer, y de la organización de las actividades y talleres que realizan, como manualidades, gimnasia o teatro entre otros, además se hacen dos viajes al año. El objetivo prioritario de esta asociación es según una de sus integrantes y antigua presidenta, Luisa Sánchez Caminero, «ayudar a la mujer a que salga de su casa y se relacione». Las reuniones tienen lugar en un local cedido por el Ayuntamiento de Pozuelo, que también se ocupa de su mantenimiento; además la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha subvenciona cada año un curso. Son numerosas las actividades que se realizan, y las amas de casa también tuvieron la oportunidad de ser actrices el pasado junio con la representación de la obra teatral «Prefiero los viajes del Inverso».

# La Hermandad realizará varios actos en honor a la Virgen

**Susana GARRIDO**

Con motivo de la Feria y fiestas de Pozuelo de Calatrava la Hermandad de «Nuestra Señora de la Virgen del Carmen» se viste de gala. Tal y como manifestó su presidente, Ernesto Alvarez, la Hermandad realizará actos a lo largo de toda la jornada; comenzarán a las 11.30 de la mañana, todos los miembros de su Junta Directiva, que en la actualidad está configurada por diez hermanos, se dirigen con la insignia, el estandarte, la bandera y la vara de la Hermandad a casa de la Hermana Mayor, Mercedes Mondragón Sánchez-Herrera, a partir de aquí llegarán a la Iglesia donde se celebrará la misa en honor de Nuestra Señora del Carmen; al término del acto ofrecerán una invitación en el salón parroquial para todos los hermanos y miembros de la política de la localidad. Por la tarde, la Virgen del Carmen, que ha permanecido todo el año en la Iglesia de San Juan Bautista, saldrá en procesión a las 21.30 horas, la acompañarán los componentes de la Hermandad, y



La Virgen en el interior de la iglesia de San Juan Bautista de Pozuelo.

antes de que ésta salga, la banda de música amenizará el ambiente en los alrededores de la parroquia. Todos estos actos están organizados por los mismos hermanos, que ya no volverán a reunirse hasta el próximo domingo, día 26 de julio,

en el que se celebrará un cabildo, previamente anunciado. En él se reúne la Junta Directiva y el resto de hermanos pueden emitir allí sus quejas, aprobaciones o peticiones.

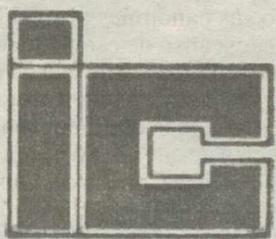
La Virgen del Carmen no saldrá de la Iglesia hasta el

próximo año, cuando de nuevo se celebren las fiestas, para entonces se espera que vaya adornada no sólo con las habituales flores, según Ernesto Alvarez se vestirá a la virgen con una nueva falda, adquirida gracias a la cuota anual de mil pesetas que pagan todos los

hermanos, y que destinan, no sólo a adornar la carroza, sino también a realizar los actos que como hoy tendrán lugar.

La Hermandad de «Nuestra Señora de la Virgen del Carmen» data de 1840 aproximadamente; su presidente no nos ha sabido dar una fecha exacta, pero sí afirma que tiene alrededor de ciento cincuenta años. Ernesto Alvarez ostenta el cargo desde 1977, aunque fue secretario tres años antes, por lo tanto su vinculación con la Hermandad es muy grande. Comenta que desde entonces a esta parte se han producido numerosos cambios, todos ellos a mejor. Antes se llevaba a la virgen en andas y desde hace aproximadamente diez años se adquirió la carroza que mejoró las condiciones de su transporte.

En la actualidad la Hermandad cuenta con 385 hermanos, y de ellos tan sólo dos son mujeres; en general son personas mayores de 40 años cuyo común denominador es la veneración a la Virgen del Carmen. Sólo ésa es la condición necesaria y todo aquel que desee pertenecer a la Hermandad podrá hacerlo.



## INDUSTRIAS CARJEMA

**MOBILIARIO DE OFICINA - MUEBLES DE COCINA**

Le montamos su cocina en 48 horas a su medida

**ESTANTERIAS DE ALMACEN Y PALETIZACION**



**INSTALACIONES COMERCIALES  
MOBILIARIO PARA HOSTELERIA  
- PIDA PRESUPUESTO SIN COMPROMISO -**

Con motivo de nuestras Fiestas  
nos dirigimos a vosotros para deseáros unas  
**Felices Feria y Fiestas**

FABRICA: Ctra. Ciudad Real - Valdepeñas, km. 11 - Telf.: 926 84 01 27

EXPOSICION Y VENTA: Ctra. Ciudad Real - Valdepeñas, km. 10'700 - Telf.: 926 84 01 79 Fax: 926 84 01 06 - 13179 POZUELO DE CVA. (C. Real)

# Unas fiestas a gusto de todos

## La Tribuna

### Jueves, 16 de julio:

- A las 08,00 horas: diana floreada, a cargo de la Agrupación Musical «José Gracia Sánchez», que recorrerá las principales calles del municipio anunciando el Día Grande de las Fiestas y fiestas 1998.

- A las 11,30 horas: IV campeonato local de truke, en el Parque Municipal se desarrollarán las sucesivas eliminatorias de este campeonato. Todos los interesados en participar deberán inscribirse en las oficinas del Ayuntamiento en los días previos o en el mismo lugar de celebración, media hora antes del comienzo de la competición.

- A las 11,30 horas: recogida de oficios 1998, cumpliendo con la tradición, la Banda de Música y las insignias de la Hermandad de la Virgen del Carmen se trasladarán a casa del capitán y a continuación se dirigirán a la misa mayor.

- A las 12,00 horas: misa mayor en honor a la Virgen del Carmen, en la Iglesia Parroquial de San Juan Bautista y con la presencia de la Cofradía de Ntra. Sra. la Virgen del Carmen, Corporación Municipal, demás autoridades civiles y militares del municipio y vecinos y devotos en general, tendrá lugar la misa mayor en honor a la Virgen del Carmen, oficiada por el sacerdote párroco José Martín y Sánchez de León y cantada por el grupo local de música folk «Juncarejo».

- A las 13,30 horas: «puñao» y «limoná», en los salones de la Casa Parroquial, todos los hermanos de la Virgen del Carmen podrán retirar sus recibos del año, así como recibirán el tradicional «puñao» y «limoná», ofrecido por la Hermandad y los oficios de este año.

- A las 16,00 horas: gran tirada a la codorniz, de carácter local.

- A las 20,30 horas: miniconcierto, como es tradicional en los minutos antes del comienzo de la procesión, la Agrupación Musical «José Gracia

Sánchez», ofrecerá algunas piezas de su variado repertorio.

- A las 21,00 horas: solemne procesión con la imagen de Ntra. Sra. la Virgen del Carmen, acompañada por su Hermandad, las autoridades, reina y damas de honor y por la Banda de Música local «Agrupación José Gracia Sánchez» con el itinerario de costumbre.

- A las 22,30 horas: gran función de fuegos artificiales. Con la finalización de la procesión, tendrá lugar una gran función de fuegos artificiales, organizados por la Hermandad de la Virgen del Carmen.

- A las 24,00 horas: baile de la Virgen del Carmen, a cargo de la orquesta «Latinos».

### Viernes, 17 de julio:

- A las 11,30 horas: IV campeonato local de «subastao». En el Parque Municipal se desarrollarán las sucesivas eliminatorias del IV campeonato local de «subastado». Todos los interesados en participar deberán inscribirse en las oficinas del Ayuntamiento en los días previos o en el mismo lugar de celebración, media hora antes del comienzo de la competición.

- A las 16,00 horas: tiro al plato de carácter local en la Era de Palomeque. Todos los interesados en participar deben comunicarlo al Ayuntamiento o inscribirse media hora antes del inicio de la competición. Habrá 3 trofeos para los tiradores locales que no hayan obtenido trofeo en la clasificación general. Se recuerda a los señores tiradores vengán provistos del permiso de armas y de la guía de pertenencia del arma a utilizar.

- A las 21,00 horas: muestra de folclore manchego, frente a la puerta de la iglesia parroquial, actuación del grupo de bailes regionales «Tierra Roja» de Almagro, que nos ofrecerá un rico y variado repertorio de música y bailes manchegos.

- A las 23,30 horas: verbena popular, a cargo de la orquesta «Rocher».

### Sábado, 18 de julio:

- A las 11,30 horas: IV cam-



Algunas de las personalidades que acudieron anoche a la cena de gala que se celebró en Pozuelo.

peonato local de petanca. En el Parque Municipal se desarrollarán las sucesivas eliminatorias de este campeonato. Todos los interesados en participar deberán inscribirse en las oficinas del Ayuntamiento en los días previos o en el mismo lugar de celebración, media hora antes del comienzo de la competición.

- A las 12,00 horas: yinkana infantil. En el Parque Infantil, todos los niños que lo deseen podrán participar en esta divertida yinkana. Habrá carrera de cintas, pucheros, carreras de huevos, subida al palo...

- A las 16,00 horas: en el campo de tiro «El Prado» y durante toda la tarde tendrá lugar la tirada al pichón con carácter nacional. Habrá premios para los 8 primeros clasificados.

- A las 19,00 horas: gran carrera de galgos de carácter local en la «Era de Palomeque». Todos los interesados tendrán que ponerse en contacto con el Ayuntamiento o inscribirse media hora antes del comienzo.

- A las 21,00 horas: en la Glorieta, la Comparsa y Gigan-

tes alusivo a D. Quijote de La Mancha, de Alcalá de Henares ofrecerán un espectáculo de color y diversión único para niños y mayores.

- A las 23,30 horas: verbena popular a cargo de la orquesta «Nueva década».

### Domingo, 19 de julio:

- A las 07,30 horas: gran carrera de galgos de carácter nacional en la «Era de Palomeque». Todos los interesados tendrán que ponerse en contacto con el Ayuntamiento o inscribirse media hora antes del comienzo de las pruebas.

- A las 11,00 horas: en el Campo Municipal de Deportes se celebrará el III trofeo de Automodelismo con carácter regional. 1:10 eléctricos 4x4 y 4x2. 1:8 térmicos. Las pruebas se realizarán en pista de asfalto.

- A las 11,30 horas: IV campeonato local de tângana, en el Parque Municipal se desarrollarán las sucesivas eliminatorias de este campeonato. Todos los interesados en participar deberán inscribirse en las oficinas del Ayuntamiento en los días previos

o en el mismo lugar de celebración, media hora antes del comienzo de la competición.

- A las 12,00 horas: en la iglesia parroquial, función religiosa oficiada por José Martín y Sánchez de León ofrecida por la Asociación de Amas de Casa a la Virgen del Carmen, con la presencia de todas las miembros de la asociación.

- A las 19,00 horas: en la plaza gran novillada con picadores. Las entradas se pondrán a la venta en la taquilla de la plaza.

- A las 22,00 horas: como colofón a estas Fiestas y fiestas 1998, en el Auditorio Municipal tendrá lugar la actuación del grupo de animación «Cuartero Veladas» y un simpático karaoke con pantalla gigante para que todo el que lo desee participe cantando sus canciones preferidas. En el descanso de esta actuación se procederá a la entrega de premio del concurso de fotografía y las diversas competiciones que se han desarrollado durante toda la semana. Con unas palabras del alcalde, quedarán clausuradas las Fiestas y fiestas 1998.

**TRABAJAMOS  
CON LA ILUSION DE MANTENER  
LAS RAICES, CULTURA Y COSTUMBRES  
DE NUESTROS PUEBLOS**



Diputación Provincial  
de Ciudad Real

Con el nuevo siglo. Ciudad Real  
una PROVINCIA de futuro.

XXXVIII Feria Regional del Campo y Muestras de Castilla-La Mancha

La Consejería colabora en la búsqueda de financiación

# Bódalo apuesta por la Ciudad del Transporte

A.M.

El consejero de Industria y Trabajo, José Fernando Sánchez Bódalo destacó la gran novedad, a su juicio de la XXXVIII edición de la Feria Regional del Campo y Muestras de Castilla-La Mancha, la presentación de la ciudad de futuro, la Ciudad del Transporte, que el Ayuntamiento ha proyectado para Manzanares.

En este sentido, Bódalo resaltó la apuesta de esta localidad hacia un sector desconocido como es el transporte que supone el once por ciento del Producto Interior Bruto de Castilla-La Mancha.

Para ello, la Junta de Comunidades a través de su máximo representante mostró ayer su apoyo para que esta iniciativa salga adelante desde el punto de vista de su desarrollo y ejecución. La consejería está ayudando al Ayuntamiento en la búsqueda de financiación necesaria para la creación de esta ciudad del futuro y se desarrolle una logística del transporte.

"Manzanares se presenta de "largo" en FERCAM para dar a conocer esta propuesta de futuro en la exposición "Manzanares en marcha".



Sánchez Bódalo afirmó la importancia de este proyecto.

RUEDA

Veintidos paneles, cuatro pantallas y un mural gigante muestran las diferentes obras que durante estos últimos años han cambiado la fisonomía de este municipio.

Por último, el encargado del área de promoción y comercio de la Junta resaltó que "el mencionado proyecto es una apuesta

fuerte de cara al tercer milenio; y en esta dirección se pueden producir novedades importantes". Aún es prematuro hablar de un posible desdoblamiento de FERCAM en feria agrícola y de transportes. Esta muestra indica que las autoridades locales no agotan su capacidad de iniciativa.



Empresarios y políticos recorrieron la mayoría de los stands.

RUEDA

## Numerosas personalidades se dieron cita en la inauguración

A. M.

La inauguración de la XXXVIII edición de la Feria Regional del Campo y Muestras de Castilla-La Mancha congregó a un número importante de personalidades de la vida política y empresarial de la región.

Entre ellas, se encontraban los cinco consejeros de la Junta de Comunidades, el presidente del Consejo Económico y Social, Domingo Luis Sánchez Miras, el presidente regional de la Confederación de Empresarios, Je-

sús Bárcenas, el secretario provincial del PSOE, Nemesio de Lara.

El representante de los empresarios coincidió en señalar que los expositores se muestran más esperanzados de cara a esta feria que corresponde a la situación económica que vive ahora la provincia y la región. "Hay que aprovechar estos momentos y es de agradecer que los expositores estén presentes también en los momentos altos de venta, a pesar de las dificultades".



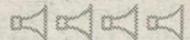
Olvídate del calor.  
AIRE ACONDICIONADO



Olvídate de hacer esfuerzos.  
DIRECCIÓN ASISTIDA



Olvídate del mundanal ruido.  
RADIOCASSETTE CON 4 ALTAVOCES



Olvídate de las incomodidades.  
CIERRE CENTRALIZADO  
Y ELEVALUNAS ELÉCTRICAS



Y olvídate de pagarlo.

**1.525.000 Ptas.**  
10% de entrada y no pagues hasta Octubre.

**SEAT**

<http://ibiza.seat.es>

Precio recomendado por el fabricante: 1.525.000 Ptas. Seat Ibiza Hit 1.4, IVA, transporte, ahorro promocional y condiciones Plan Prever incluidos. Oferta válida en Península y Baleares hasta fin de mes.

Infórmate en:

Visítenos en la XXXVIII Feria Regional del Campo "FERCAM'98"

**TALLER HISPANO, S.A.**

c/. Clérigos Camarena, 50 - Tels.: 926 61 14 53 - 926 61 25 52 - MANZANARES



Desde Renfe se asegura que los traslados de tres trabajadores se deben a un "excedente de personal coyuntural" en los talleres

*El traslado de trabajadores se debe al excedente coyuntural de personal, según Renfe*

# Renfe niega que vaya a cerrar los talleres de Alcázar

*La Gerencia de Mantenimiento Integral de Trenes de Renfe no tiene previsto cerrar los talleres de Alcázar de San Juan, según ha manifestado a LA TRIBUNA el jefe del gabinete de prensa de Renfe, Jesús Torre Franco quien también negó que se tenga previsto reducir la plantilla de la compañía ferroviaria de esta localidad.*

**Teresa GONZÁLEZ**

El jefe del gabinete de prensa de Renfe ha negado que los traslados o "destacamentos" que afectan a tres trabajadores de la plantilla de los talleres de Alcázar de San Juan se deban a la intención de cerrarlos, tal y como aseguró el lunes en rueda de prensa el alcalde alcazareño, José Eugenio Castellanos, quien añadió que el Ayuntamiento de Alcázar plantaría cara a este cierre.

"La Gerencia de Mantenimiento Integral de Trenes no tiene previsto, bajo ningún concepto, cerrar los talleres de Alcázar", manifestó a este diario Torre Franco para quien los destacamentos que afectan a la plantilla se deben a un "excedente de personal coyuntural" en los talleres.

Según explicó Torre Franco

la carga de trabajo actual de estos talleres la pueden realizar 68 trabajadores cuando la plantilla está compuesta de 90 personas. El "destacamento" de estos tres trabajadores obedece, según el jefe de prensa de Renfe "a un ejercicio de estrategia de producción".

## Destacamento voluntario

El destacamento de trabajadores, que según Torre Franco es voluntario, nunca superior a tres meses y mantiene la residencia del trabajador, está regulado por el convenio colectivo de la empresa y es una práctica habitual en la compañía ferroviaria. Según sus datos en los primeros seis meses de este año Renfe ha llevado a cabo 200 destacamentos en los 100 talleres de los que dispone en toda la geografía española.



Renfe niega que vaya a cerrar los talleres de Alcázar de San Juan.

Jesús Torre Franco también negó que Renfe tenga previsto reducir en 30 trabajadores la plantilla de Alcázar de San Juan como señaló José Eugenio Cas-

tellanos a los medios de comunicación. "La única medida prevista por Renfe en este sentido es la pre-jubilación voluntaria" manifestó Torre Franco.

# Morales presentó en Infantes una ponencia sobre los conjuntos históricos

**La Tribuna**

Alfredo J. Morales, catedrático de Historia del Arte de la Universidad de Sevilla fue el encargado de presentar ayer la ponencia "Conjuntos históricos y sociedad de consumo" dentro los tradicionales cursos de verano que tienen lugar en Villanueva de los Infantes.

Morales se refirió a la necesidad de distinguir entre "centros históricos", un concepto que hace referencia al núcleo antiguo y monumental de una ciudad, y "conjuntos históricos", que responde a una tipología urbanística legal y administrativa, conforme a lo establecido en la Ley de Patrimonio Histórico Español, de 1985. Los "conjuntos históricos" declarados Bien de Interés cultural, señaló Morales, están sujetos al máximo de protección que establece

la mencionada ley, siendo obligatoria la redacción del adecuado instrumento de catalogación de los elementos integrantes del mismo, con vistas a la salvaguarda de los mismos. Aunque la ley alude a las "características generales de su ambiente", en relación con los conjuntos históricos, no se especifica la existencia de un entorno para los mismos.

Alfredo Morales también habló de la estrecha relación, en la sociedad actual, entre cultura y economía, plasmada en la búsqueda de un mejor aprovechamiento de los recursos monumentales, como medio de favorecer el desarrollo económico. El profesor resaltó la necesidad de controlar el "turismo cultural" masivo, destructor del patrimonio que le sirve de reclamo.

Y, por último se refirió a la



Un momento de la ponencia "Conjuntos históricos y sociedad de consumo".

restauración, conservación y protección de un "conjunto histórico" que tiene que estar su-

bordinada a un objetivo primordial, la rehabilitación de la vida urbana.

## Noticias breves

### Un herido grave en Abenójar al atropellar un coche a una bicicleta

Un joven de 14 años, J.A.D.N., sufrió, heridas de pronóstico grave al ser arrollada la bicicleta en que viajaba por un turismo, en la intersección de la calle Río con la Plaza de la Constitución de Abenójar. El accidente ocurrió a las 13 horas del martes, cuando el coche, CR-8348-T, atropelló a la bicicleta después de que esta no respetase la prioridad que tenía el coche.

### Un herido grave y otro leve por accidente de tráfico en Santa Cruz de Mudela

Dos personas resultaron heridas el martes, una de ellas de pronóstico grave, como consecuencia del accidente de tráfico a las 9 horas en el kilómetro 208,500 de la N-IV, sentido Cadiz y término municipal de Santa Cruz de Mudela. Un turismo se salió de la vía por el margen derecho, volcando posteriormente. El conductor del coche, A.L.R.M. de 51 años, sufrió heridas leves mientras la ocupante del vehículo, M.P.R.M. de 54 años, se encuentra herida de gravedad.

### Detenidos los presuntos autores de un robo en Argamasilla de Alba

La Guardia Civil detuvo el martes a J.C.V.M. y a A.T.G., de 20 y 19 años como presuntos autores de un delito de robo en grado de tentativa. Ambos fueron sorprendidos cuando saltaban la valla que rodea la piscina municipal después de forzar una lámina metálica de una tienda de golosinas.

### Homenaje a la trapeartista "Pinito del Oro" el domingo en Albadalejo

El próximo día 19 se va a celebrar en Albadalejo un homenaje a Cristina Segura Gómez, "Pinito del Oro", trapeartista de fama internacional ya retirada. En el acto se pondrá su nombre artístico a la Casa de cultura de esta localidad mediante el descubrimiento de una placa instalada para tal efecto. Al acto acudirán todas las autoridades locales, entre ellas el alcalde, José Angel Rodad Rubio.

## Viso: los actos religiosos, centro de las fiestas por la Virgen del Carmen

Javier ARIZA

El estreno de unas flamantes andas de plata donadas por varios fieles y grupos de la parroquia Ntra. Sra. del Valle en Viso del Marqués es la novedad que presenta este año la celebración del día de la Virgen del Carmen. Los devotos han sido convocados a la novena que hoy concluye y a cuyo fin se desarrollará la procesión hasta el altar situado en la calle Gonzalo Morales número 52, desde la iglesia al Portillo del Hebreo o barrio Dulce. En el recorrido está previsto rezar las acostumbradas salves.

Cumpliendo la tradición del lugar, los días de las advocaciones se celebran en la víspera y en el día después. Para esta ocasión los vecinos engalanan la calle y montan un altar con las principales galas, ramos, encajes, flores, figuritas..., y esparcen tomillo, mejorana, y otras hierbas olorosas que ofrecen al lugar un sabor popular superado año tras año. De igual forma, en torno a la Virgen del Carmen se celebran actividades lúdicas, festivas y religiosas en este barrio. Ayer tarde una suculenta chocolatada con tortas convocó a la chiquillería de la zona en una merienda popular. En otra institución, el Palacio Museo y Archivo del Marqués de Santa Cruz, y dada su vinculación marinera a la Virgen del Carmen, éstos son también días de fiesta que finalizarán tras la procesión con una gran cena.

## La barriada "Virgen del Carmen" de Bolaños celebra sus fiestas

La Tribuna

La barriada "Virgen del Carmen" de Bolaños de Calatrava celebra desde mañana y hasta el próximo día 19 su feria y fiestas en honor a su patrona con diversos actos. La inauguración tendrá lugar mañana con un homenaje a la mujer seguido de la actuación del dúo Ramón y Lola, además de un concurso de mantones de manila en el que habrá grandes premios y limonada para todos. El sábado los actos comienzan con una gran verbena en la que actuará la orquesta atracción "Veladas" y se repetirán los concursos con grandes premios y limonada. La fiestas acabarán el domingo con un concurso de migas, en el que se premiará al mejor, seguido de un acto religioso y una carrera de sacos y de cintas en bicicleta para niños de todas las edades.

En Almadén, el encuentro se celebró en el Cervantes

# El encuentro de bandas congregó a mucho público

La Tribuna

El IX Encuentro Regional de Bandas de Música de Almadén congregó a centenares de personas en el Teatro Municipal Cervantes. Durante el acto se homenajeó al que fuera director de la Banda Municipal de Música de Almadén, Manuel Villasalero Ibars, por su labor desarrollada durante 25 años, entre los años 1963-88, entregándosele una placa de reconocimiento. El Teatro Municipal Cervantes se llenó para asistir a la novena edición del Encuentro Regional de Bandas de Música, organizado por el Ayuntamiento de Almadén, en colaboración con la consejería de Educación y Cultura de la Junta de Comunidades.

Los centenares de asistentes pudieron comprobar el alto nivel de las tres bandas participantes: la de Almadén, más la Agrupación Musical de Argamasilla de Calatrava y la de Miguelurra. Así, tuvieron la ocasión de escuchar conocidas zarzuelas como «Katuska» o «La Gran Vía», interpretadas por la Banda de Argamasilla, mientras que la Agrupación Musical de Miguelurra desgranó composiciones de la ópera «Aida» y «El lago de los cisnes».

Durante el encuentro se rindió un sencillo homenaje a



El encuentro tuvo lugar en el Teatro Cervantes.

Manuel Villasalero Ibars, que fue director de la Banda Municipal de Música de Almadén entre los años 63 y 88, en reconocimiento a su labor profesional, a la que hizo referencia la alcaldesa Josefa Babiano, durante la disertación de elogio de la labor del homenajeado, que ha dedicado toda su vida a la música, entregándosele una placa de reconocimiento. La Banda Municipal de Música de Almadén actuó también en el encuentro, interpretando obras

como «La isla de las perlas», y «Poeta y aldeano», que provocó el delirio del público asistente.

Tras la entrega de placas de agradecimiento a las bandas participantes, la interpretación del Himno a Almadén por la Banda Municipal de Música anfitriona puso el broche al Encuentro. Los acordes de este himno hicieron vibrar de forma emocionada al público que abarrotaba el aforo del Cervantes.

## La Comunidad General del Acuífero 23 ya tiene soluciones

La Tribuna

La Comunidad General de Usuarios del Acuífero 23 se ha manifestado acerca de la noticia de la constitución de un «Comité de expertos del Alto Guadiana», noticia, dicen, que «ha causado estupor y sobre todo, disgusto». En la información se habla de soluciones, estudios y coordinación de las Administraciones implicadas pero se ignora a los destinatarios de tales soluciones: los regantes y demás usuarios del Acuífero 23 que preocupados y concienciados por la problemática situación ya han aportado esas soluciones a través del denominado «Plan hidro-agrícola para el desarrollo sostenible del acuífero 23», dice la Comunidad General de Usuarios. Dicho Plan, que incluso fue presentado en Bruselas, Dirección General VI (de Agricultu-

ra) en octubre de 1997, tiene como objetivos la recuperación ordenada y progresiva del acuífero 23, la evolución socioeconómica regional y, en definitiva, alcanzar un desarrollo sostenible de la región y todo ello en un horizonte temporal de tres años para la realización del estudio básico y quince para el desarrollo completo del mismo.

Desde mucho antes, cuando el citado Plan fue presentado al director general de Aguas y Costas, Benigno Blanco en abril de 1997, se celebraron reuniones tripartitas entre la Comunidad General y las dos Administraciones estatales (Agricultura y Medio Ambiente) y la Consejería de Agricultura y Medio Ambiente de Castilla-La Mancha, para el apoyo y viabilidad de dicho Plan, en la convicción de que cualquier solución, para que sea eficaz, ha de partir de abajo hacia arriba, es



Tablas de Daimiel.

decir, de los propios usuarios, que es la línea seguida por el Plan Hidro-agrícola. Interesa resaltar que cualquier proyecto o estudio que no tenga en cuenta a los usuarios, está condenado al más absoluto de los fracasos como ha quedado demostrado por la experiencia.



Carlos Moro

## Moro inaugurará hoy una casa de oficios y una escuela taller en la provincia

La Tribuna

El delegado del Gobierno en Castilla-La Mancha, Carlos Moro, y la subdelegada del gobierno en Ciudad Real, Mercedes Cuéllar inaugurarán hoy la Escuela Taller Santa Teresa II de Malagón a las 10 de la mañana en el Consistorio malagoneño.

Esta iniciativa permitirá a los 50 alumnos y alumnas, de entre 16 y 24 años, acceder durante los próximos dos años a una formación que facilite su inserción laboral.

El Ministerio de Trabajo y Asuntos Sociales, a través del INEM, invierte en ese proyecto 148.601.980 pesetas, de los que 79.296.000 pesetas se destinan a los gastos de formación y funcionamiento, y la cifra restante servirá para costear los gastos salariales de los alumnos-trabajadores.

El objetivo de esta Escuela Taller es la continuación de las obras para rehabilitar el Asilo de San Clemencio, la construcción de pabellones didácticos para prácticas de alumnado y la restauración del Puente de Molino Carrillo, en lo que se incluye también la recuperación de su entorno natural.

Tras este acto Carlos Moro y Mercedes Cuéllar inauguran esta misma mañana la Casa de Oficios «El Ferrocarril» de Tomelloso, el acto tendrá lugar a las 12.30 de la mañana en el Ayuntamiento de Tomelloso.

En esta ocasión, la inversión del Gobierno asciende a 40.165.574 pesetas, distribuidas en 26.611.200 para los gastos de formación y funcionamiento, y otros 13.554.374 para sufragar los salarios de los alumnos a lo largo del año.

La casa de oficios tendrá como eje de su funcionamiento la rehabilitación y ordenación del antiguo edificio situado en la Estación y que se dedicó a muelle de carga.

Los 30 alumnos conservarán íntegra la estructura y el soporte arquitectónico, además de realizar una pérgola en la zona exterior.

## Un paso más en la democracia

La democracia es el sistema que tenemos y debemos, y es nuestra obligación trabajar por mejorarla

## Firma invitada

## Un paso más en el perfeccionamiento de la democracia



JESÚS GARRIDO (\*)

La pasada semana tenía lugar en el Ministerio de Administraciones Públicas una firma, una más de las muchas que se producen en cada Departamento, entre todos los partidos con representación parlamentaria, con la excepción de HB (que a veces me pregunto si es un partido político o el refugio democrático de asesinos a sueldo de la barbarie y la sinrazón). El motivo de ésta era un «código de conducta política» que entraña un compromiso político y moral para luchar contra el transfuguismo. Esta firma alcanza solamente a los ayuntamientos pero pronto se extenderá a las Autonomías y al Estado.

He querido dejar transcurrir un tiempo antes de plasmar en estas líneas lo que la firma, en principio una más, conlleva. He querido reflexionar, no dejarme llevar por el primer impulso, antes de hacer cualquier manifestación al respecto y que me incitaba a decir que esa firma era sumamente importante. Desde el sosiego, y después de leído el documento sigo pensando lo mismo que tras esa primera impresión. Lo que en principio era una firma más, se desmarca de este título y se convierte, por sí sola, por su importancia en una firma, que sin duda tendrá importantes consecuencias en la vida política de este país.

Nada es perfecto. Quizás este pensamiento tan sencillo es lo que nos impulsa a luchar y trabajar por mejorar nuestras acciones y buscar esa perfección inexistente. La democracia, alguien la definió como el «sistema político menos malo» es el sistema que tenemos y debemos, es nuestra obligación, nuestro deber y porque no, un derecho, trabajar por mejorarla. Hilando con lo anterior una consecuencia a esta firma, es que el sistema democrático, el que rige nuestro destino, se va perfeccionando, va siendo cada vez menos malo.

Esta firma, contra el transfuguismo, contra la corrupción política, que en definitiva es lo que conlleva el transfuguismo, es un gran avance de la democracia. Supone ir acotando el terrorismo político. Quizás sea una expresión fuerte, pero acaso ¿no es cierta?, ¿acaso el transfuga no hace terrorismo político cuando comercia con su voto? Voto que fue ganado con limpieza en las urnas, pero que al convertirse en transfuga pierde toda su legitimidad y se convierte en corruptor que busca su beneficio personal, más que el beneficio general. Y supone algo más, supone darle la espalda a su electorado. A las personas que han con-

fiado en la opción política, o en la persona, creyendo que representaría dignamente sus intereses y los de la sociedad. Se convierte el transfuga en un político/persona sin dignidad. Y el mejor patrimonio que tenemos las personas, puesto que antes que políticos somos personas, es la dignidad. El día que perdemos nuestra dignidad, lo perdemos todo. Ya no nos queda nada. Somos cadáveres que vagamos por la sociedad, sin nada que ofrecer puesto que estamos vacíos.

Esta práctica del transfuguismo afecta no sólo a la gobernabilidad de los municipios; eso es algo evidente y claro, ya que se produce un cambio de gobierno, de talante en muchas ocasiones, y de hacer las cosas, sino que minan y deterioran los

Esta firma, contra el transfugismo, contra la corrupción política, que en definitiva es lo que conlleva el transfuguismo, es un gran avance de la democracia

dendamientos del sistema político. Había que poner freno a esta situación y era necesario un acuerdo entre las distintas fuerzas políticas para buscar soluciones, a través de compromisos de comportamiento político, con los que superar las situaciones de inestabilidad de gobierno a las que el Derecho no puede ni debe dar respuesta.

Fue el Partido Popular el que hace cinco meses adoptó la iniciativa, que ha llevado a este pacto que mejorará el sistema democrático, y que pondrá trabas a todos aquellos que quieran buscar el beneficio personal amparándose en su conciencia, en la libertad de pensamiento, en el derecho a discrepar y algunos pretextos más que se suelen utilizar en estos casos. Once puntos que suponen un pacto, un hito histórico en el juego político y que recogen que los partidos que los suscriben no admiten en su grupo político a un transfuga, mientras mantenga el cargo conseguido con su partido original. Tampoco apoyarán ninguna iniciativa que provenga de los transfugas. Y además adquieren el compromiso de expulsar de sus organizaciones al concejal transfuga y de no consentir que vaya al grupo mixto, sino que se incluye en el de «no integrados».

Son medidas disuasorias, pero voy más allá, esta firma, que está claro no es una más, supone la regeneración del sistema político español, y supone el acuerdo de los partidos para decir ¡basta ya!, a lo intolerable, al terrorismo político, al lucramiento personal, y supone dignificar la actividad política municipal. Esperemos que pronto, como así se comprometieron los partidos firmantes se extienda a las Autonomías y al Parlamento. Esto supone el principio del fin de los transfugas y un paso hacia delante en el perfeccionamiento de la Democracia.

\*Jesús Garrido es presidente de la Diputación Provincial.

Nada es perfecto. Quizás este pensamiento tan sencillo es lo que nos impulsa a luchar y trabajar por mejorar nuestras acciones

## La Tribuna

de Ciudad Real

Año IX

Depósito Legal: CR-1164-1990

EMPRESA EDITORA

Publicaciones de Ciudad Real, S.A.

(PUBLICISA)

Editor:

Manuel López Camarena

Directora:

Marisa García Carretero

Redactor Jefe Ciudad Real:

Concepción Sánchez Hernández

Redactor Jefe Puertollano:

Paqui Casado Albertos

Redacción Ciudad Real:

Jesús Fuentes Cabañas, Pilar Muñoz González, Diego Farto San José, Oliva Carretero Ruiz, Silvia Díez Mayans, Ana Martín Sendarrubias, Yovana de la Puente Arranz y Teresa González Maroto.

Auxiliares de Redacción:

Santiago Guijarro Loa y Belén Fernández

Redacción Puertollano:

Paco Acero Ruiz y Juan Carlos Lorite Parra.

Redacción Valdepeñas:

José Luis Martínez Díaz.

Fotografía:

Remigio Rueda Villaverde, Tomás Fernández de Moya Montero

Agencias informativas:

Efe, Fax Press y Mencheta

Jefe de Administración:

Carmina Camacho Ayuso

Departamento de Administración:

M<sup>a</sup> Carmen Gracia Macías, Encarnación Rubio Ormeño

Redacción, administración

suscripción y publicidad:

C/ Juan II, número 7 1<sup>a</sup> planta

Teléfonos: (926) 21 53 01 - 02-03-04.

Fax: (926) 21 53 06 (Redacción)

Fax: (926) 21 51 45 (Administración y Publicidad)

Redacción de Puertollano:

Avda. Primero de Mayo, 1 Edificio Calderón, Entreplanta

Teléfono (926) 41 29 05. Fax (926) 41 32 41

Redacción Valdepeñas:

C/ Caldereros, 3, 1<sup>o</sup> A Escalera izda.

Tfnos: (926) 31 11 04 / 31 26 33. Fax:

(926) 31 26 33

Publicidad provincial:

Vicente Culebra Alcaide, Carlos Pinilla Peco y Ramón Terriza Rodríguez de Guzmán.

Departamento de Diseño:

David Rebato Santos

Publicidad nacional:

NOVOMEDIA, S.A.

Presidente: José Manuel Rodrigo

Director General: Eliseo Soria

Madrid: José Manuel Calvo.

Paseo Recoletos, 14-3<sup>a</sup> (28001). Telf: (91) 337 38 03-337 32 20. Fax: (91) 337 38 01.

Barcelona: Ramón Domínguez. Avda. Diagonal 640 (08017). Telef: (93) 2276711. Fax: (91) 2276762

Valencia: José V. Sánchez Beato. Embajador Vich, 3 (46002). Telef: (96) 351 77 76. Fax: (96) 351 81 01

Bilbao: Juan Luis González. Alameda Mazarredo, 6 (48001) Tfno: (94) 424 46 05. Fax: (94) 424 10 58

Sevilla: Manuel Blázquez. Avda. de la Palmera, 41, Autovía Madrid-Cádiz. Km 550 (41700) Tfno: (95) 469 20 03 Fax: (95) 469 21 03

Imprime: Editorial Contacto S.L.  
Polígono Larache



Buzón de Correo Electrónico de La Tribuna de Ciudad Real

pucireal@eldorado.es

Unico diario provincial editado en Castilla-La Mancha con control de OJD

Ciclismo - 85° Tour de Francia



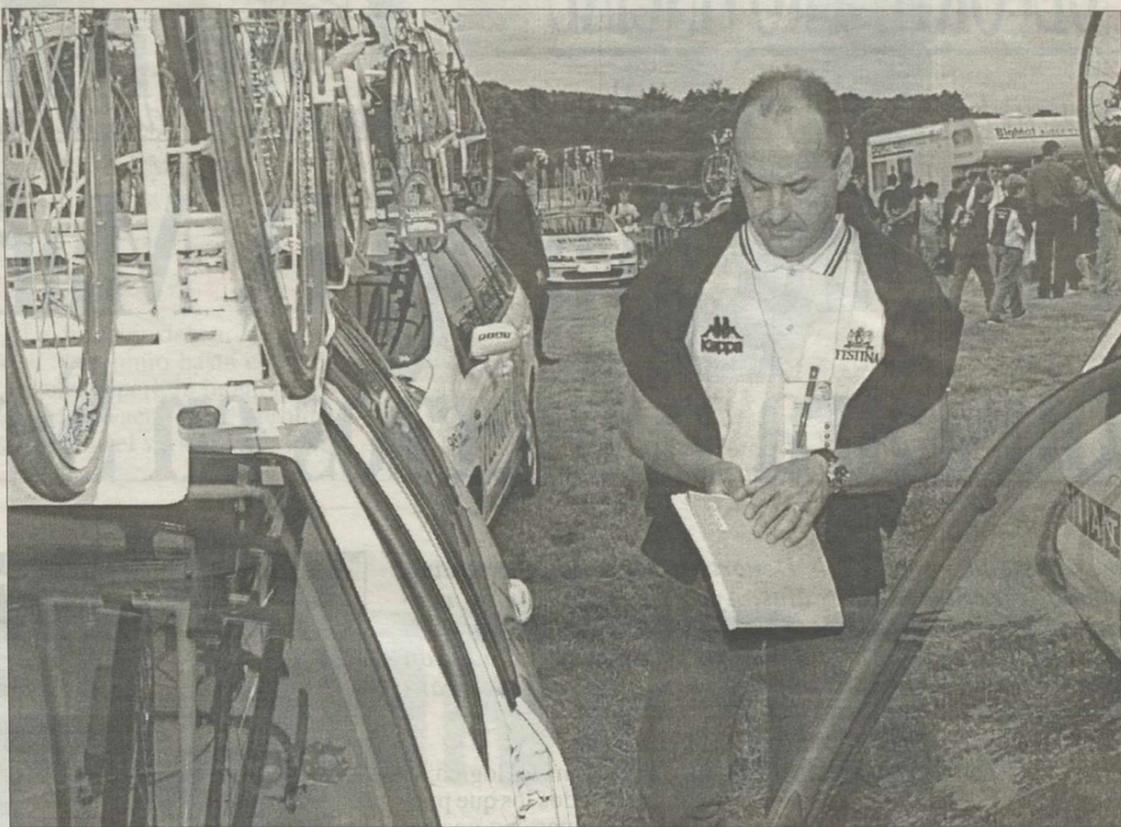
Clasificaciones

Cuarta etapa (Plouy-Cholet):

..1. BLIJLEVENS, Jeroen (HOL/TVM)	5h.48:32
..2. MINALI, Nicola (ITA/Riso)	m.t.
..3. SVORADA, Jan (CZE/Mapei)	m.t.
..4. MONCASSIN, Frederic (FRA/Gan)	m.t.
..5. TCHMIL, Andrei (BEL/Lotto)	m.t.
..6. ZABEL, Erik (ALE/Telekom)	m.t.
..7. STEELS, Tom (BEL/Mapei)	m.t.
..8. MICHAELSEN, Lars (DIN/TVM)	m.t.
..9. SCIANDRI, Maximilian (GBR/La Francaise)	m.t.
..10. BALDATO, Fabio (ITA/Riso)	m.t.
..11. VIERHOUTEM, Aart (HOL/Rabobank)	m.t.
..12. FAGNINI, Gian Matteo (ITA/Saeco)	a 01
..13. MARTINELLO, Silvio (ITA/Polti)	06
..14. RIIS, Bjarne (DIN/Telekom)	m.t.
..15. HEULOT, Stephane (FRA/La Francaise)	m.t.
..16. MCEWEN, Robbie (AUS/Rabobank)	m.t.
..17. VOSKAMP, Bart (HOL/TVM)	m.t.
..18. GUESDON, Frederic (FRA/La Francaise)	08
..19. CASERO, Angel (ESP/Vitalicio)	m.t.
..20. MAURI, Melchor (ESP/ONCE)	m.t.

Clasificación general:

..1. O'GRADY, Stuart (AUS/Gan)	19h.43:29
..2. HAMBURGER, Bo (DIN/Casino)	a 11
..3. HINCAPIE, George (USA/US Postal)	11
..4. HEPPNER, Jens (ALE/Telekom)	14
..5. JAN, Xavier (FRA/La Francaise)	32
..6. HERVE, Pascal (FRA/Festina)	33
..7. GARCIA ACOSTA, José (ESP/Banesto)	34
..8. CHANTEUR, Pascal (FRA/Casino)	39
..9. CABELLO, Francisco (ESP/Kelme)	58
..10. ZABEL, Erik (ALE/Telekom)	1:01
..11. SVORADA, Jan (CZE/Mapei)	1:05
..12. MONCASSIN, Frederic (FRA/Gan)	1:08
..13. STEELS, Tom (BEL/Mapei)	1:12
..14. BLIJLEVENS, Jeroen (HOL/TVM)	1:14
..15. TCHMIL, Andrei (BEL/Lotto)	1:19
..16. DURAND, Jacky (FRA/Casino)	1:21
..17. OLANO, Abraham (ESP/Banesto)	1:21
..18. JALABERT, Laurent (FRA/ONCE)	1:22
..19. MCEWEN, Robbie (AUS/Rabobank)	1:22
..20. JULICH, Bobby (USA/Cofidis)	1:22.



Detenido el director del Festina, Bruno Roussel

La policía francesa detuvo ayer, miércoles, al director deportivo del equipo francés de ciclismo «Festina», Bruno Roussel, y registró el hotel donde se alojan los integrantes del conjunto.

Roussel fue detenido por agentes de la policía judicial de Lille (norte de Francia), tras la cuarta etapa del Tour de Francia que terminó en Cholet (noroeste de Francia), para ser interrogado sobre el presunto caso de dopaje que planea sobre el equipo «Festina».

Director deportivo del conjunto desde 1993, Roussel, que había expresado su deseo de ser escuchado por la policía, fue trasladado a la sede policial desde el área de llegada de la carrera.

De forma simultánea, varios agentes registraron los cuartos que ocupan los integrantes del equipo «Festina» en un hotel de Cholet e inspeccionaron los vehículos del equipo.

Jean Marie Leblanc, director general del Tour de Francia, tras conocer la noticia, dijo que pase lo que pase, los corredores seguirán en carrera, al no haber aparecido ningún positivo en los controles realizados hasta el momento.

«La situación es muy desagradable -dijo Leblanc- pero el reglamento de la carrera no contempla en ningún apartado este caso, pues son situaciones al margen de la carrera. No sabemos lo que hacen los directores deportivos, ni los dirigentes de los equipos.

Para nosotros solo valen los controles médicos antidopaje, que hacemos en cada etapa y hasta ahora ninguno ha dado positivo».

Leblanc desmintió que en la tarde noche del martes mantuviera una reunión con el patrón del equipo Festina Miguel Rodríguez y con el presidente de administración de la Sociedad del Tour, Jean Claude Killy. Por su parte, el presidente de los jueces de la Unión Ciclista Internacional, Martin Bruin, comentó que nada puede hacer al respecto, al estar todo en orden en el apartado deportivo.

Gran Premio de la Montaña:

..1. HERVE, Pascal (FRA/Festina)	34 puntos
..2. ZANINI, Stefano (ITA/Mapei)	16
..3. VOIGT, Jens (ALE/Gan)	10

Clasificación por puntos:

..1. SVORADA, Jan (CZE/Mapei)	99 puntos
..2. ZABEL, Erik (ALE/Telekom)	91
..3. STEELS, Tom (BEL/Mapei)	87

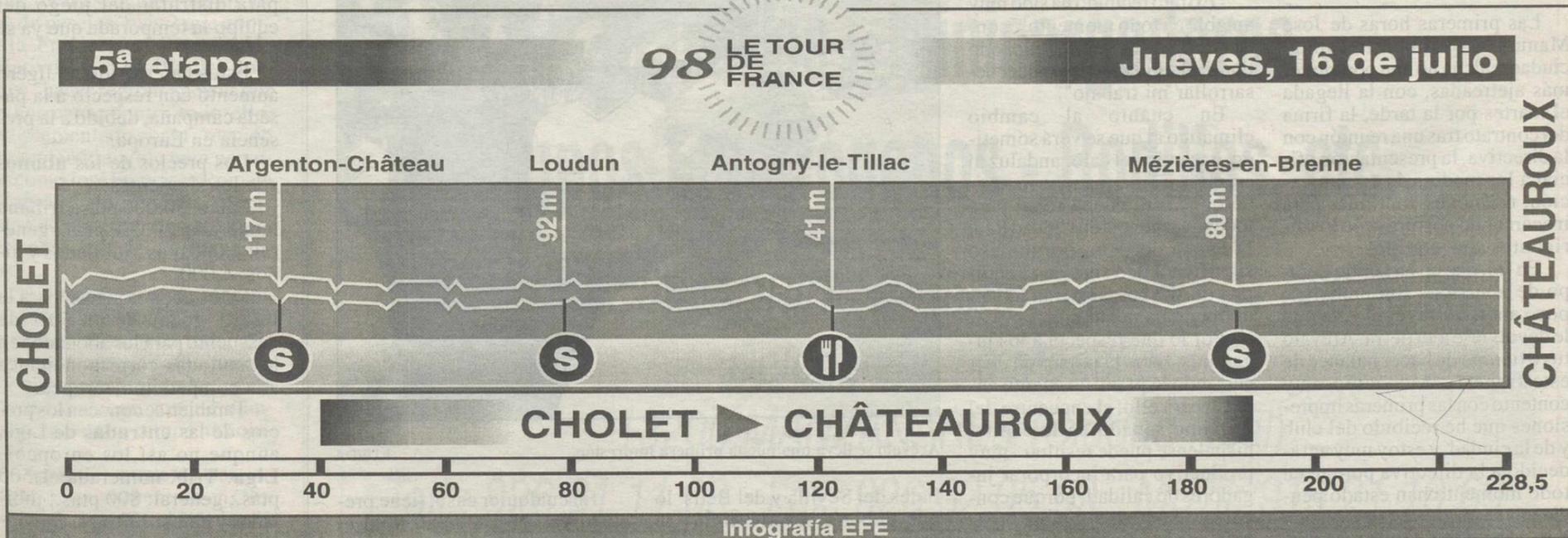
Clasificación de jóvenes:

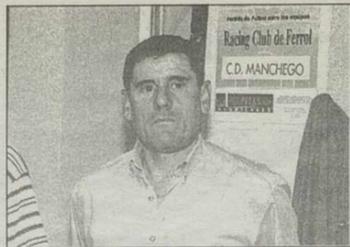
..1. O'GRADY, Stuart (AUS/Gan)	19h.43:29
..2. HINCAPIE, George (USA/US Postal)	a 11
..3. ULLRICH, Jan (ALE/Telekom)	1:22.

General por equipos:

..1. Casino	59h.12:59
..2. Gan	a 31
..3. Festina	32
..4. Telekom	38
..5. US Postal	49

Etapa de hoy: Cholet- Chateauroux





Ángel Moraleda, director técnico del Manchego y segundo entrenador de Arévalo, es quizá el que más tiempo a pasado con el nuevo "míster"

*Manuel Navarro y Ángel Moraleda tienen previsto desplazarse allí este sábado*

## La Directiva del D. Manchego buscará refuerzos en Sevilla

La actividad en el Club Deportivo Manchego continúa siendo frenética en estos días. Ayer, Pepe Arévalo se marchó a Sevilla, de donde piensa regresar el lunes para quedarse, pero antes ha quedado allí el próximo sábado con Ángel Moraleda y con Manuel Navarro para seguir cerrando la plantilla.

**Dani GALLEGO**

José Manuel Arévalo, el nuevo técnico mancheguista, ya no se encuentra en Ciudad Real, pero durante las escasas 24 horas que ha permanecido en nuestra ciudad, ha realizado un exhaustivo trabajo, en compañía del director técnico del equipo, Ángel Moraleda, estudiando y analizando los numerosos informes de que dispone el club, en busca de los jugadores más idóneos para la plantilla del año que viene.

El mismo Ángel Moraleda confirmó ayer que "tenemos que estudiar muy bien todos los informes antes de decidirnos. Durante todo el día hemos estado dialogando con jugadores e intermediarios, barajando nombres, realizando contactos y analizando todas las posibilidades, pero sin precipitarnos".

Las miras, como es lógico, se dirigen hacia todos los que puedan interesar, pues "no nos estamos centrando en ninguna posición debido a que tenemos que confeccionar todo el equipo. Todas las posibilidades son buenas".

Quizá lo más importante del día es el anuncio del desplazamiento que tanto Navarro como Moraleda van a realizar este sábado a Sevilla, con la intención de tratar la incorporación de "cinco o seis jugadores que nos interesan, a los que yo he visto ya personalmente, y en los que el entrenador está de acuerdo", comentó Moraleda. "Los informes de estos hombres son míos y, con un poco de suerte, podemos limar los pequeños puntos de desacuerdo que existen".

En cuanto al tema del equipo B, "el ofrecimiento de Amo-



Moraleda, Arévalo y Navarro se reunirán el sábado en Sevilla.

RUEDA

res se sigue estudiando por parte de la Directiva".

### Socios

En cuanto a los carnets de socios, ayer no se pudo realizar

la inscripción porque no llegaron los carnets provisionales, pero durante el día de hoy las oficinas del club permanecerán abiertas, de 10 a 13 y de 17 a 21 horas, para que los que lo deseen puedan hacerse socios.

## José Manuel Arévalo se lleva una "impresión muy positiva del club"

**Dani GALLEGO**

Las primeras horas de José Manuel Arévalo en la capital ciudadrealense no han podido ser más ajetreadas, con la llegada el martes por la tarde, la firma del contrato tras una reunión con la directiva, la presentación oficial a los medios de comunicación, reuniones continuas para ir acercando posturas con los dirigentes del equipo,...

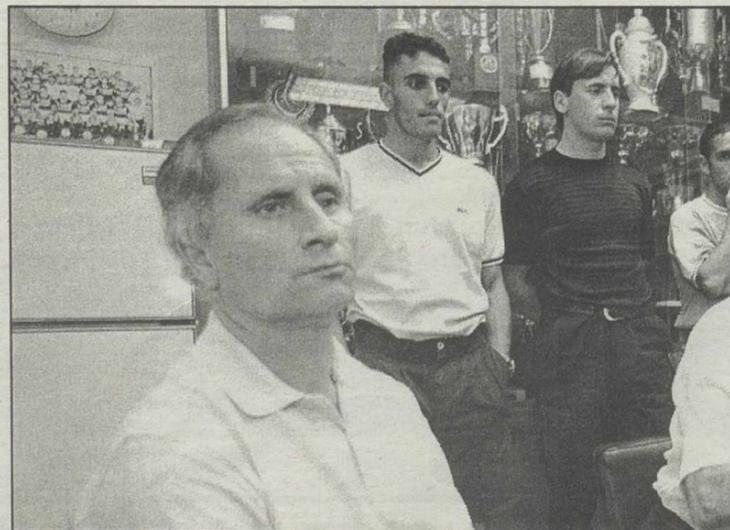
En fin, que no ha tenido tiempo de aburrirse. Sin embargo, poco antes de coger el Ave que le devolviese a su tierra, Arévalo tuvo tiempo de hacer balance de este frenesí: "Me siento muy contento con las primeras impresiones que he recibido del club y de la ciudad, y estoy muy agradecido a la directiva porque en todo momento han estado pendientes de mí, y se están volcando con mí persona, lo que me apor-

ta confianza".

"El trato recibido ha sido muy amable en todo momento", continuó Arévalo, "recibiendo todo tipo de facilidades para poder desarrollar mi trabajo".

En cuanto al cambio climático al que se verá sometido, pasando del calor andaluz al crudo invierno manchego, opinó que "será buena señal para todos que me coja en Ciudad Real la época del frío, porque eso significará que sigo en el equipo y que las cosas estarán saliendo medianamente bien".

Por lo que respecta a los jugadores, tiene la intención de ir cerrando la plantilla cuanto antes, y para ello, el encuentro del próximo sábado en la capital hispalense puede resultar "muy productivo para incorporar jugadores de calidad, porque conversaremos con algunos hombres que han militado en los fi-



Arévalo se lleva una buena primera impresión.

RUEDA

liales del Sevilla y del Betis, lo que debería ser sinónimo de calidad".

En cualquier caso, tiene previsto volver a Ciudad Real el lunes, y esta vez para quedarse.

## El CB Ciudad Real puede fichar a Harris y a Kovalenhko, si este se decide

**Dani GALLEGO**

La actualidad del Club Balonmano Ciudad Real en estos días se centra casi exclusivamente en la contratación de un lateral zurdo que termine de cerrar la plantilla que afrontará la temporada que viene el asalto a la Liga ASOBAL y a la competición europea.

Según declaró ayer Felipe Caballero, presidente de la entidad, en estos momentos los esfuerzos se centran más en Harris que en Kovalenhko, debido a que el club está recibiendo continuas largas por parte de la Federación rusa para conceder el pase del jugador. Por esta razón, se está intensificando la negociación con Harris para incorporarle lo antes posible, pues el equipo empieza la pretemporada el día 27, y no se puede esperar más.

En todo caso, si finalmente Kovalenhko recibiera luz verde desde su país, el club estaría dispuesto a afrontar la contratación de ambos jugadores.

Así lo manifestó Felipe Caballero, que reconoció que "sería un esfuerzo económico con el que no contábamos, pero el dinero necesario lo podríamos intentar buscar para completar una plantilla muy competitiva".

A esta plantilla pertenecerá, si las cosas siguen su cauce lógico, Juan Pedro Jiménez. En estos momentos, el club está metiendo prisa para que se solucione cuanto antes la problemática que mantiene el jugador con su club de procedencia, el Pilotes Posada.

### Precios

Por otra parte, ya se conocen los precios de los abonos para disfrutar del juego del equipo la temporada que ya se avecina.

Estos han sufrido un ligero aumento con respecto a la pasada campaña, debido a la presencia en Europa.

Los precios de los abonos son los siguientes:

Palco: 50.000 ptas.; tribuna numerada: 10.000 ptas.; general: 7.000 ptas.; jubilados y niños: 4.000.

Estos abonos sirven para la liga, y gozan de un 50% de descuento para los abonados en las entradas correspondientes a la competición europea.

También se conocen los precios de las entradas de Liga, aunque no así los europeos. Liga: Trib. numerada: 1.500 ptas.; general: 800 ptas.; jubilados y niños: 400 ptas. Se consideran niños entre 4 y 12 años.

Además, las escuelas para mujeres repiten "por obligación"

# Los mayores ya tienen sus escuelas deportivas

**Dani GALLEGO**

Tras un pequeño malentendido con el lugar de la cita, lo que provocó cierto retraso, ayer fueron presentadas en Ciudad Real las Campañas de Promoción de la Práctica Deportiva para la Mujer y para las Personas Mayores.

Estas últimas se presentan este año, mientras que las dedicadas a la mujer se desarrollarán por segundo año consecutivo.

Al acto asistieron el director general de deportes, Javier Martín del Burgo, la delegada de bienestar social, Isabel Quintanilla, el delegado de cultura, José Fuentes, y los representantes de la Fundación "Deporte Joven", Fernando Romay, José Francisco Romero y Paquita Moreno.

Los objetivos que persiguen estas escuelas deportivas son tres, según las palabras de José Fuentes: "Crear hábitos saludables, perseguir una integración social, u conseguir que el tiempo de ocio de estas personas lo puedan cubrir de una manera diferente".

Isabel Quintanilla quiso agradecer a los representantes de "Deporte Joven" el esfuerzo que estaban realizando en la región, y enmarcó estas actividades dentro del Plan Regional de Integración y del de Coordinación de Consejerías, pues la iniciativa es compartida por las delegaciones de Cultura y Bienestar Social.

Por su parte, Martín del Burgo comentó que "nuestra intención es que el soñador esté siempre por encima del sueño, por lo que tratamos siempre de mejorar los servicios que ofrecemos", y recordó que Castilla-La Mancha es la primera Comunidad Autónoma en preocuparse de los mayores a este nivel. El montante total asciende a 20 millones de pesetas, más 2 que aporta la Fundación. Otro de los objetivos para Martín del Burgo es "hacer región, apostar por un hermanamiento, todo ello, complementado por la creación de empleo inducido para personas como José Francisco Romera o Ramón García España, deportistas de élite que ponen su experiencia al servicio de los alumnos".

Se intenta discriminar en positivo, pues tanto a nivel aficionado como a nivel federado, los porcentajes de participación son muy desequilibrados en favor de los chicos, aunque siempre dentro de un campo no competitivo.

De las 50 escuelas para la mujer, 12 se encuentran en Ciudad Real, así como 13 de las 41 dedicadas a los mayores.

Los deportes que se practican son de todo tipo, incluyendo la gimnasia, el aeróbic, el senderismo, así como los deportes tradicionales.

La duración del curso es desde el 1 de junio hasta el 31 de diciembre, pero la intención es no cortar la actividad, y prolongarla hasta el verano que viene.

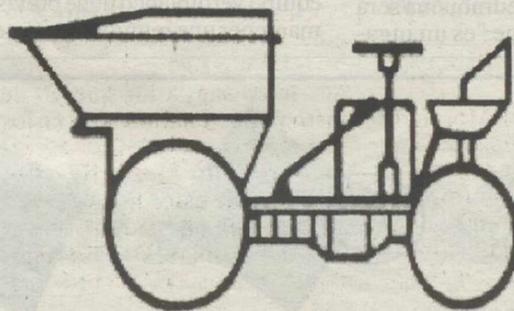
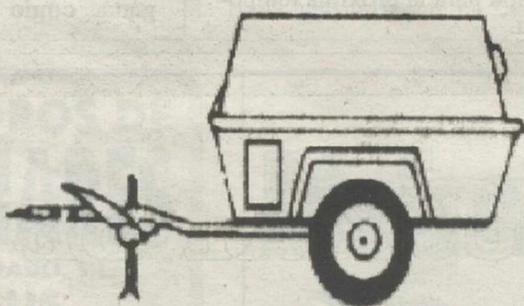


Javier Martín del Burgo.



# TRARRESA®

## Tratamiento de Residuos, S.A.



### ALQUILER DE MAQUINARIA DE CONSTRUCCION Y O.P.

## Compresores - Motovolquetes

## Martillos - Minicargadoras

## Grupos Electrógenos - Rodillos, etc...

RIVAS-VACIAMADRID - C/ Torno, 14 - Tel.: 91 666 70 25

Delegación La Mancha:

13200 MANZANARES (Ciudad Real)

Tel.: 926 61 11 08 - Fax: 926 62 05 69 - Móvil: 919 21 19 69.

"No haremos nada que perjudique al jugador", afirmó Moreno

# El Piedrabuena continúa negociando por Camacho

Belén FERNÁNDEZ

El presidente del C.D. Piedrabuena, Francisco Moreno, confirmaba a LA TRIBUNA, que todos los problemas que existían con el Manchego, se quedaron zanjados y debidamente aclarados.

Por lo que se refiere al tema de Camacho, jugador del Piedrabuena, Moreno afirmaba que "todavía es jugador del Piedrabuena, y que interesa al club", al mismo tiempo el máximo mandatario del equipo verdiblanco, afirmaba que "el club no hará nada que perjudique al jugador", continuaba diciendo que "estamos negociando, pero todavía no hay nada en claro".

Mientras, el entrenador del equipo, Salvador Malagón, también opinaba sobre el posible traspaso de Carlos Camacho, que "es una gran oportunidad, y sin duda es una categoría superior", y añadía que el Piedrabuena será el que se sacrifique "es un juga-



El caso Camacho sigue de actualidad.

dor muy importante y sobre todo ahora en Tercera", pero "no importa si Camacho está bien, y va a mejor".

Por otro lado, la directiva del equipo verdiblanco tiene previsto mantener una reunión el viernes,

día 17, donde se tratarán temas referentes a la pasada temporada, y por su puesto de la que viene. Entre los temas a tratar está el presupuesto con el que cuenta el equipo para la próxima temporada.

# Julio Rey rebajó en doce segundos su marca en 5.000

Efe- Toledo

El toledano Julio Rey, en su participación en los 5.000 metros de la Golden Gala de Roma, logró rebajar doce segundos su mejor marca personal sobre la distancia, ya que hizo un registro de 13:22.40, y hasta ahora tenía, 13:34.45, logrados en el transcurso de la pasada temporada en la ciudad sueca de Estocolmo.

La marca lograda por Julio Rey rebaja además en 36 segundos, una diferencia que no suele producirse entre los atletas de tan alto nivel, su mejor registro de la temporada sobre la distancia de 5.000 metros, hechos en Cáceres con motivo del Campeonato de España de Federaciones, corroborando que poco a poco está logrando su mejor puesta a punto cara al europeo de Budapest a mediados de agosto.

### Pulverizada la mejor marca de la temporada

Julio Rey ocupó la decimo-séptima posición en la línea de meta, y fue el sexto español en meta, puesto que ocupa actualmente en el ranking nacional, ya que los cinco atletas nacionales que le precedieron en la llegada, como fueron Alberto

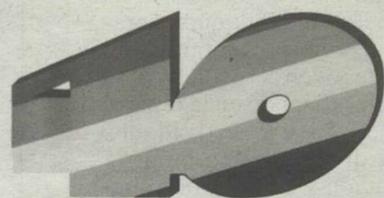
García, Manuel Pancorbo, Isaac Viciosa, Anacleto Jiménez y Bruno Toledo, y el mismo, superaron la mejor marca de la temporada, en poder de Alberto García, que logró además el record nacional.

Con el registro de 13:22.40, Julio Rey se coloca en la posición decimonovena del ranking nacional de todos los tiempos, y tercero en el ranking regional de la distancia, superado por los 13:12.34 del también toledano Jose Luis González en Oslo-87, y los 13:22.40 del corredor de La Solana Antonio Serrano, conseguida en Sevilla en 1991.

— Resultados:

- 5.000 metros:**
1. Haile Gebrselassie (ETH) 13:02.63s
  2. Tom Nyariki (KEN) 13:03.68
  3. Dieter Baumann (GER) 13:04.10
  6. Alberto García (ESP) 13:04.64 (nuevo record nacional)
  10. Manuel Pancorbo (ESP) 13:08.44
  12. Isaac Viciosa (ESP) 13:09.63
  15. Anacleto Jiménez (ESP) 13:23.80
  16. Bruno Toledo (ESP) 13:25.40
  17. Julio Rey (ESP) 13:27.20.

El GRAN MUSICAL DE



105.1 FM CIUDAD REAL PRINCIPALES

TE PRESENTA A:

GRATIS

O B K

ORGANIZA:



Excmo. Ayuntamiento de Ciudad Real

CONCIERTO PANDORGA '98

Hora: 22:00 h. Lugar: PLAZA MAYOR Día: 29 de julio

COLABORA:



Diputación Provincial de Ciudad Real

PATROCINA:



LLEVAMOS LA VOZ

## El C.N. Ciudad Real consigue la mejor marca en el XX Trofeo "José Sagreras"

Manuel DÍAZ PINTO

El fin de semana pasado se celebró en la localidad valenciana de Xirivella el XX trofeo «José Sagreras» con participación de un total 320 nadadores y nadadoras.

El C. Natación Ciudad Real participó con un equipo masculino nacidos en 1985 obteniendo los siguientes resultados: David Díaz-Pinto Rico, oro en 100 m. Braza; bronce en 200 m. Estilos y finalista en la final B en 100 m. Libres. Rafael Anguita Hornero quedó 6º en 100 m. Libre en la final A, y 6º en 400 m. Libres, final A.

En los relevos de 4x100 mts. Estilos, equipo integrado por José Antonio López Rubio, David Díaz-Pinto, Rafael Anguita y Matías Jiménez Romano obtuvieron el 7º puesto y el 8º en el relevo de 4x100 mts. Libres.

Se concedieron trofeos a las 3 mejores marcas masculinas y femeninas de la competición, obteniendo David Díaz-Pinto Rico el trofeo a la primera mejor marca masculina por su tiempo de 1'16"35 en los 100 mts. Braza.

Es la tercera ciudad de Castilla-León casi consecutiva

# Valladolid acogerá la Copa del Rey'99 de Balonmano

Efe- Valladolid

Valladolid será sede de la fase final de la Copa del Rey de balonmano, que se disputará entre los días 18 y 21 de febrero de 1999, según anunció el alcalde del consistorio vallisoletano, Francisco Javier León de la Riva, en el acto de la firma del convenio con la Federación Española y ASOBAL.

El presidente de la Federación Española de Balonmano, Jesús López Ricondo, mostró su «satisfacción» por la firma de este convenio en Valladolid, «con lo que el balonmano en Castilla y León redondea su gran actividad nacional, con dos equipos como Proseca y BM Valladolid que consiguieron magníficos resultados», añadió.

«Sin duda será un gran éxito esta próxima edición de la Copa del Rey, que, prácticamente de forma consecutiva, ha disputado tres ediciones en Castilla y León, lo que viene a significar algo para el

balonmano», aseguró López Ricondo.

El presidente federativo agradeció públicamente el interés y rapidez mostrados por el Ayuntamiento para organizar el evento copero, «en el que no habrá ninguna sorpresa», dijo, «porque se aplicará la normativa vigente», en referencia a la polémica edición anterior celebrada en Palencia el pasado mes de febrero.

En esa edición estaban designados como cabezas de serie el Barcelona, Proseca Aemmar, Caja Cantabria y BM Valladolid, los cuatro primeros clasificados en la liga.

Una reciente normativa federativa, «de muy dudosa interpretación», según el gerente vallisoletano, permitió que el Portland San Antonio reemplazara como cabeza de serie al BM Valladolid, que no quiso denunciarla para no perjudicar la competición y anular, al propio tiempo, la Copa Asobal disputada anteriormente en León.



Serguei Bebesko.

El coste para el Ayuntamiento de esta Copa del Rey es de 17,5 millones de pesetas, que deberá abonar a la Federación Española de Balonmano, convenio que firmó también el gerente de la ASOBAL, Miguel Roca Mas.

## El grupo primero de 1ª Autonómica satisface a los dirigentes del Manzanares

D. MANZANARES

Conforme ha quedado confeccionado el grupo primero en la Primera División autonómica, categoría donde milita el Manzanares CF, ha caído bien el resultado debido a que equipos descendidos, como el Consuegra donde hay rumores que va a hacer un potente equipo para retornar a la Tercera División, el mismo Mora e incluso el ascendido Tarancón, pueden ser serios aspirantes al ascenso, aunque en el grupo primero se seguirán contando con equipos como el San Clemente y el Campillo, sin olvidar para nada al CD Madridejos que si mantiene el bloque del año pasado con unos cuantos refuerzos puede ser de los de arriba.

Y precisamente por Manzanares, al no contar este año en el grupo con la presencia de los fuertes del pasado año Albacete y Piedrabuena, y dado las fichas que está realizando, es bien claro que quiere tener presencia en los puestos de arriba, e incluso se piensa en dar el salto de nuevo a la Tercera División.



## PLAZA DE TOROS DE MANZANARES

Empresa PACO DORADO, S.L.

CON MOTIVO DE SUS TRADICIONALES FERIA Y FIESTAS

**ABONO DESCUENTO 30%** LOS FESTEJOS DARAN COMIENZO A LAS 7 DE LA TARDE.

**Jueves, 16 Julio 98**  
**GRAN NOVILLADA DE PROMOCION**  
 toros GREGORIO G.D. ENRIQUE PONCE  
**VICTOR NIETO**  
**JUAN ANTONIO DIAZ**  
**OSCAR HERRERA**  
**SERGIO DEL VALLE**  
**JORGE MOHINO**  
**ADOLFO PEREZ REVERTE**

**Viernes, 17 Julio 98**  
**MAGNIFICA NOVILLADA CON PICADORES**  
 toros 6 BRAVOS NOVILLOS, 6º D. JOAQUIN BARRAL, 3º  
**JULIAN LOPEZ «EL JULI»**  
**JOSE MARIA SOLER**  
**FERNANDEZ PINEDA**

**Sábado, 18 Julio 98**  
**MONUMENTAL CORRIDA DE TOROS**  
 toros 6 FABULOSOS TOROS, 6º JIMENEZ PASQUAN, 3º  
**MANUEL CABALLERO**  
**VICENTE BARRERA**  
**JOSE TOMAS**

**Domingo, 19 Julio 98**  
**GRANDIOSA CORRIDA DE REJONES**  
 toros 6 EXTRAORDINARIOS TOROS, 6º «GUARDIOLA»  
**JOAO MOURA**  
**PABLO DE MENDOZA**  
**PACO OJEDA**  
**GONZALEZ PORRAS**

## Disfruta otro verano con

PLAYA PARK  
 PARQUE ACUATICO

# La Ribera Tropical

## 1ª jornadas gallegas

Este fin de semana

(comida y cena del viernes, sábado y domingo)

- 1º.- 1 Centollo de la Ría por persona
- 2º.- Ostras de Arcade
- 3º.- Pulpo a la Gallega con cachelos
- 4º.- Mejillones gigantes al laurel
- 5º.- Merluza a la Gallega con grelos
- Postres.- Fuente de frutas naturales
- Tarta de Santiago
- Caimada, Vino y Café

Precio:  
**3.000 ptas.**

Reserve su mesa en el Tel.: 926 22 33 53

**¡BUENA SUERTE!**

La  Primitiva

# Bolsa de la Propiedad 1

**SE VENDEN Plazas de garaje en Avda. de La Mancha. Aparcamiento subterráneo (cerradas y abiertas). Buen precio. Interesados llamar tfno: 902.11.47.29 de 8 mañana a 8 tarde.**

**CONSTRUCTORA**  
Vende apartamento lujo en la mejor urbanización de La Manga. 120 m2. Teléfono: 983.37.47.50-968.14.03.35

**OCASION** Particular vende apartamento lujo primera línea mar en La Manga. A estrenar 125 m2. Teléfono: 983/37.47.50

**SEALQUILANAVE** de 800 m2 Polígono Industrial. Calle Principal. Manzanares (Ciudad Real). Información: 926-61.41.35

**¡¡MAGNIFICA OPORTUNIDAD!!**

**PARCELAS RUSTICAS**

**JUNTO A LA CARRETERA DE CARRION**

**Tlf.: 926.24.02.03**

**SE COMPARTE PISO CON CHICAS**  
Céntrico, calefacción y teléfono.  
Tfnos: 926.21.53.10 926.25.62.76

**¡AHORAI!**  
anúnciese en:  
**La Tribuna**  
de Ciudad Real  
con:  
**PUBLICIDAD JG & ASOCIADOS**  
Tlfo.-Fax: 25 66 98  
Camarín, 5, bajo E 13001 CIUDAD REAL

**Anúnciese con nuestra Agencia en este diario.**

**La Tribuna**  
de Ciudad Real

**SERVICIOS INTEGRALES DE PUBLICIDAD**

**JG & ASOCIADOS**  
DISEÑO DE CAMPAÑAS  
IDENTIDAD CORPORATIVA  
FOLLETOS - MARKETING  
CATALOGOS - LOGOTIPOS  
CARTELES - ETIQUETAS  
RADIO - PRENSA

Camarín, 5, Bajo E 13001 CIUDAD REAL  
Tlfo./Fax: 926/25 66 98 - E-Mail: jgasociados@cim.es

## GUIA DEL ANUNCIANTE Y DEL LECTOR

### Bolsa de la Propiedad

- 1**
- 1.- Ventas
  - 2.- Compras
  - 3.- Alquileres
  - 4.- Varios

### Bolsa del Trabajo

- 2**
- 1.- Administrativos
  - 2.- Servicio Domestico
  - 3.- Dependientes
  - 4.- Varios

### Bolsa del Automóvil

- 3**
- 1.- Alquileres
  - 2.- Compras
  - 3.- Ventas
  - 4.- Talleres
  - 5.- Recambios
  - 6.- Varios

### Bolsa de los Servicios

- 4**
- 1.- A. Matrimoniales
  - 2.- Asesorías/Gestorías
  - 3.- Animales domésticos
  - 4.- Consultas Médicas
  - 5.- Agradecimientos
  - 6.- Varios

# Bolsa del Trabajo 2

**BOMBEROS**, Policía Local, Auxiliar, Administrativo, Asistente Social, Conserje... Preparación personalizada. Ingreso Ayuntamientos, Junta... Infórmate: 926.21.34.21

**HAZTE** Agente Forestal, Policía Nacional, Guardia Civil, Sargento Ejército, Politécnico Ejército (16-18). Infórmate: 926.21.34.21

**BIBLIOTECAS**, Archivos, Bancos, Cajas Aho-

ros precisan Auxiliares. Constantes convocatorias. Infórmate: 926.21.34.21

**TRABAJA** en Juzgados, Correos. Requisito mínimo: certificado escolaridad. Próxima convocatoria. Infórmate: 926.21.34.21

**CELADORES**, pinches, auxiliares administrativos. Convocadas 4.899 plazas Insalud. Infórmate: 926.21.34.21

**MINUSVALIDOS** físi-

**BUSCAMOS SECRETARIA PARA EMPRESA DE CIUDAD REAL**  
Edad de entre 22 y 26 años. Conocimientos en Contabilidad, Administración y atención al público. Enviar Curriculum Vitae con fotografía reciente al Apdo. 80 13080 CIUDAD REAL

**PARA ANUNCIOS EN LA TRIBUNA**  
**926 22 34 74**  
Y en Radio, Prensa Nacional y Provincial, B.O.P., B.O.E., Autobuses, Vallas, Buzoneo, TV, Imprenta, Creatividad...

**SALAS PUBLICIDAD**  
Paloma, 13 - 1º - CIUDAD REAL  
**ANIVERSARIO 1948 - 1998 50 años de compromiso profesional**  
**LOS PRIMEROS**

cos (mínimo 33%). Prepárate para trabajar en: Insalud, Ayuntamientos, Junta... Infórmate: 926.21.34.21

**SEPRECISAN** jóvenes (18-25) como mecánicos, electricistas, informáticos... Más 100 profesiones-oficios. Ingreso Ejército Profesional. Infórmate: 926.21.34.21

**HAZTE** profesor/a autoescuela. Sueldo aproximado 150.000. Infórmate: 926.21.34.21

**INSTALADOR** electricista, Transportista. Consigue tu carnet. (Bolsa trabajo). Infórmate: 926.21.34.21

**GRADUADO**, FPI, o acceso a la Universidad (Mayores 25). ¿Quieres conseguirlos? Infórmate: 926.21.34.21

**SE NECESITA DEPENDIENTA**

**EXPERIENCIA EN MUEBLES O LAMPISTERIA**  
Mínimo 3 años.

**Interesadas llamar para concretar entrevista al Tfno.: 926 - 24 23 05**

**PELUQUERÍA JAVIER MIRON** necesita personal para trabajar. Con experiencia. Llamar Tlf. 926-23 07 14.

**ANUNCIOS EN LA TRIBUNA DE CIUDAD REAL.** Tfno: 926.21.53.01.



**Para 27 millones de refugiados, esto es lo más parecido a un hogar.**

Tuvieron que huir de su país para salvar la vida. Hasta que puedan volver a sus casas sin peligro vivirán en campamentos de refugiados. ACNUR protege y asiste a los refugiados, y lo hace, en gran medida, gracias al interés de personas como tú.



### 4.6.- Varios

**DONDE HAY UN PROBLEMA HUMANO HAY UN MISIONERO DANDO SU VIDA**  
**HAZLE VEHÍCULO DE TU GENEROSIDAD. TE NECESITA**

**MISIONES CLARETIANAS**  
Juan Alvarez Mendizábal, 65 bis. 28008 MADRID  
Caja de Madrid, C/ Quintana 15 cta. cte. 6000 37 64 63



**ORACION A SANTA CLARA**  
Haga tres pedidos: uno de negocios y dos imposibles. Rezar durante nueve días nueve Avemarías. Mismo sin tener fe. Será atendida. Rezar con una vela encendida y dejar quemar. Publicar el noveno día. J.L.S.P.

**ORACION A SAN JUDAS TADEO**  
¡Oh! San Judas Tadeo, Apóstol y Mártir, grande en virtud y rico en milagros, pariente cercano de Jesucristo, fiel intercesor de todos los que invocan tu ayuda especial en tiempos de necesidad. A tí acudo desde lo más profundo de mi corazón, ya que Dios te ha dado tan grande poder y te ruego que vengas en mi ayuda. Ayúdame en esta presente y urgente petición. Por todo ello yo te prometo rezar durante nueve días, tres Padrenuestros, tres Avemarías y tres Glorias, así como hacer tu nombre conocido e invocado por medio de la publicación de esta novena. San Judas Tadeo, ruega por nosotros y por todos los que solicitan tu ayuda. Haced la petición de tres deseos, uno de negocios y dos que creáis imposibles, y al noveno día publicar esta novena, y aunque no lo creáis se cumplirán vuestros deseos. J.L.V.

## VENTA DE SILOS

**Vendo silos de fibra de 100 toneladas.**  
Propios para cereales o granulo. Persona de contacto: Sr. Godoy  
Telf.: 924 63 02 13



**LIMPIEZAS FERNANDEZ**  
C/PASAJE SAN ISIDRO, 5 - 1º CIUDAD REAL

**SERVICIO PERMANENTE**  
Tlf. (926) 21 63 08

**La Tribuna**  
de Ciudad Real

**ACCION CONTRA EL HAMBRE**

*Educación y actuar para erradicar el hambre en el mundo*

c/ Barceló 13 1º izq. 28004 Madrid. TLF. (91) 593 90 00  
**Banco Central Hispano suc. 1 c/c. 9000-0**

Enrique Ponce, que cortó los máximos trofeos simbólicos, y Joselito salieron ambos por la puerta grande



La Tribuna

# TOROS

## La ganadería del Marqués de Domecq recibe el Trofeo FERIA del Toro de Pamplona

Efe-Pamplona

El Trofeo de la FERIA del Toro del 998 ha sido concedido a la ganadería Marqués de Domecq, cuyas reses fueron lidiadas la tarde del día 13, tras correr el séptimo encierro de los Sanfermines, por los diestros Emilio Muñoz, Francisco Rivera Ordóñez y «Morante de la Puebla».

Además el jurado concedió el trofeo «Carrigüiri» al toro «Manzanillo», de la ganadería de Cebada Gago, que fue lidiado el día 10 por Jesús Janeiro «Jesulín de Ubrique».

### Premios otorgados por el Club Taurino

Por su parte, el Club Taurino de Pamplona ha decidido conceder la mejor vara al picador Angel Rivas, de la cuadrilla de Javier Vázquez, y dejar desierto el mejor tercio de varas.

El galardón a la mejor estocada correspondió a Javier Vazquez, ejecutada el día 9 al tercero de la tarde, y el premio al mayoral por el toro más bravo fue para Antonio Jiménez, de Cebada Gago, por «Cariñoso».

*José Tomás, que completó el cartel, cortó una oreja*

# Ponce y Joselito salen a hombros en La Línea

Ede-La Línea

El diestro Enrique Ponce cortó los máximos trofeos simbólicos al indultar al quinto toro de José Luis Pereda, y salió a hombros junto a José Miguel Arroyo «Joselito», que obtuvo dos orejas, y al mayoral de la ganadería, en la primera corrida de feria celebrada ayer en la Línea de la Concepción.

Se lidiaron seis toros de José Luis Pereda García, que dieron buen juego en general. El quinto, de nombre «Rabadán», fue indultado.

### Trofeos

**José Miguel Arroyo «Joselito»**, ovación y dos orejas.

**Enrique Ponce**, una oreja y dos orejas y rabo simbólicos.

**José Tomás**, palmas y una oreja.

La plaza registro tres cuartos de entrada en tarde veraniega.



Enrique Ponce salió a hombros ayer en La Línea.

## Ponce, Joselito y Manzanares torearán en agosto en la Feria de Almagro

Efe-Almagro

Los matadores José Miguel Arroyo, «Joselito», Enrique Ponce y Víctor Puerto por un lado, y José María Manzanares, Francisco Rivera Ordóñez y Miguel Báez, «Litri», por otro, lidiarán toros de Guadalés y de Criado los próximos días 25 y 26 de agosto en la feria taurina de Almagro.

## Medina Núñez sale del hospital tras su cogida Montilla

Efe-Córdoba

El novillero cordobés Medina Núñez que resultó herido con una cornada grave el pasado domingo cuando toreaba en Montilla (Córdoba), ha sido dado de alta en la clínica de la Cruz Roja de Córdoba, dijeron a Efe fuentes de la familia. El novillero ha sido trasladado a su domicilio con los puntos de sutura y comenzará ahora los ejercicios de recuperación.

# MIRA LO QUE TE OFRECE TECNOFON

con **Moviline**

**Número Único Moviline**

Ahorrate cuotas de conexiones y cuotas mensuales

**HASTA 4 TELEFONOS** con una sola línea con una sola cuota mensual

**Servicio Total Moviline**

¡LA OCASION QUE ESTABAS ESPERANDO!!

CAMBIA TU VIEJO MOVILINE POR UN ULTIMO MODELO

Lo importante es poder hablar

**Moviline** Esté donde estés

Viejo



Nuevo



Desde 7.500 ptas

Con tu mismo número

Además, te lo financiamos

Y con un seguro de siniestro

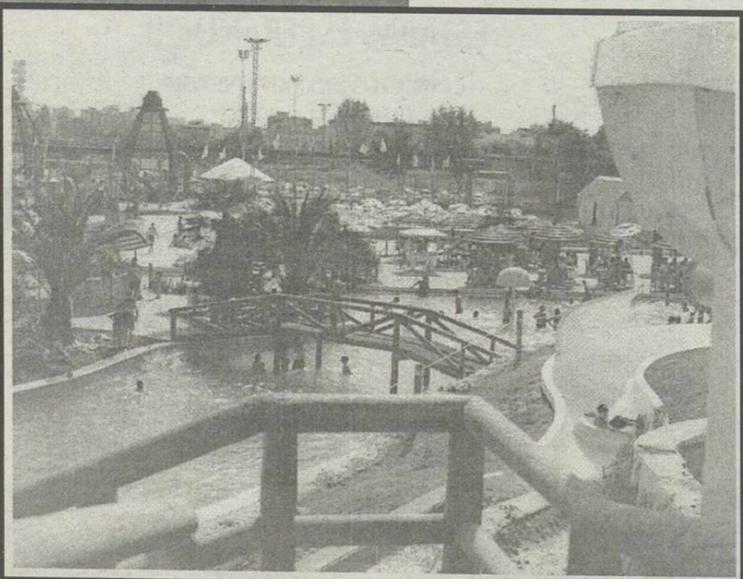
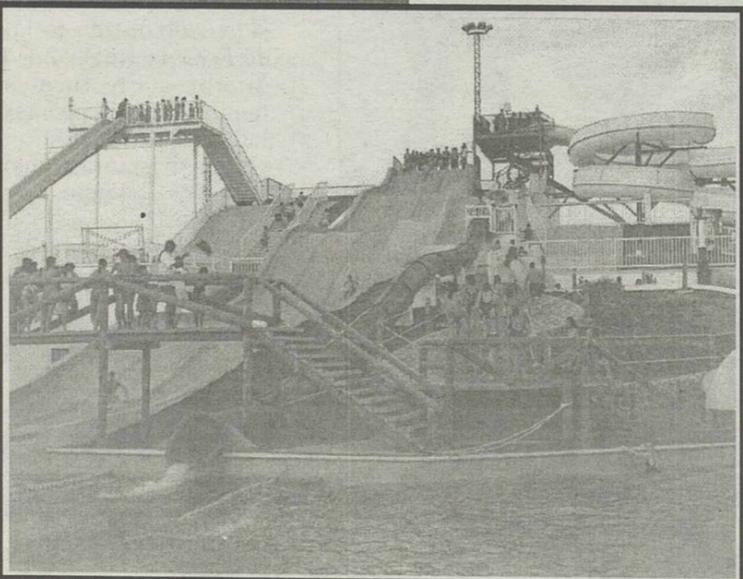
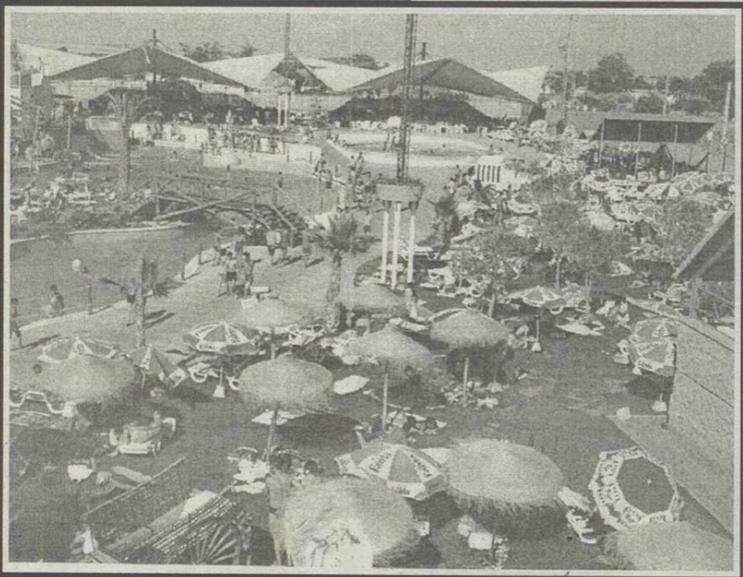
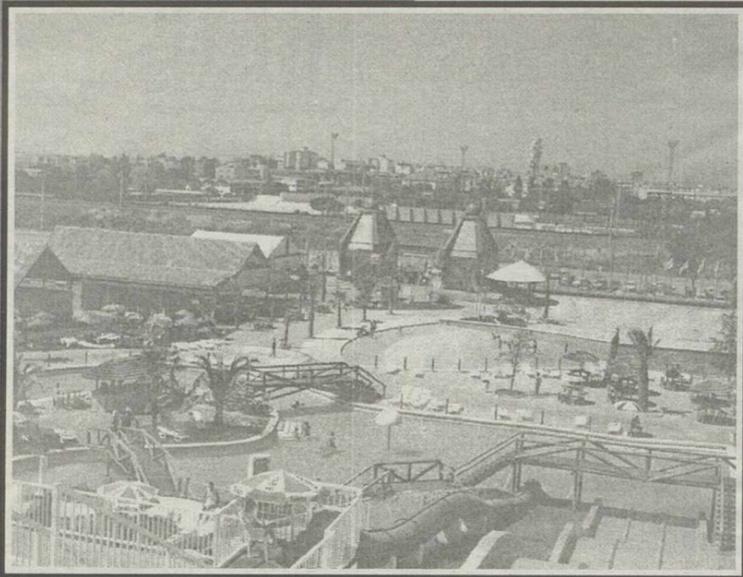
**TECNOFON** te da más

Oferta válida hasta el 31 de julio o fin de existencias sólo para los terminales adscritos a esta promoción, adquiridos y dados de alta en TECNOFON

# TECNOFON

C/ Libertad, 47 - Tel.: (926) 23 09 00  
Fax: (926) 22 06 12 - 13004 CIUDAD REAL

GRUPO **UNitec**




# PLAYA PARK

## PARQUE ACUATICO CIUDAD REAL

**20.000 m<sup>2</sup> de parque en recinto cerrado - 10.000 m<sup>2</sup> de parking**

Avda. de los Descubrimientos (frente a Campus Universitario)  
Teléfono: 22 33 53 - CIUDAD REAL

*Playa - Oasis - Juegos acuáticos - 2 Restaurantes  
Pic-nic - Discotecas - Juegos infantiles  
y la sorpresa de este año*

**DISFRUTA DE UN AMBIENTE COSTERO  
EN EL CENTRO DE LA MANCHA**

**EN TU RECORRIDO POR EL PARQUE TE RECOMENDAMOS:**

*Restaurante Self-Service, especializado en succulentas paellas*

*La Hora de la Sardina en el kiosko*

*El chiringuito de la Isla en su hora feliz*

*El Tren de recorrido interior para los peques*

*La Caravana de los Chuches y la Barca de los Helados*

*Precios especiales para grupos concertados*

*Programa de actividades recreativo-culturales*

*para colegios e institutos.*

**¡¡VIVEN Y DIVIERTETE, JAMAS LO OLVIDARAS!!**

**PRECIOS ABONO TEMPORADA**

**ABONO INDIVIDUAL 8.000 Ptas.**

**ABONO FAMILIAR (4 miembros) 16.000 Ptas.**

**¡¡DIVERSION PARA TODA LA FAMILIA!!**



La Tribuna

# TELEVISION

Con la participación de S. Ballesteros y J. M. Olazábal

## Las estrellas del golf en el Open Británico

Cristina HEUSEL

Con la vitola de ser el torneo más antiguo y de mayor prestigio, el Open Británico de Golf concitará desde hoy en los campos de Southport, en la costa oeste de Inglaterra, a las estrellas mundiales de este deporte, un acontecimiento que será transmitido por Canal +.

Entre el 16 y el 19 de julio se jugará la 127 edición del Open, en el que participarán los españoles Severiano Ballesteros, José María Olazábal, Miguel Angel Martín e Ignacio Garrido, entre otros. En cuanto a los norteamericanos, que en las últimas ediciones del Open se han impuesto a los europeos, no faltarán Erdrick «Tiger» Woods, Davis Love III, Lee Westwood, Tom Lehman ni Frank O'Meara.

Los espectadores, que podrán seguir los partidos desde las 00,50 horas, tendrán ocasión también de contemplar el juego de veteranos como Colin Montgomery, Ernie Els, Nick Faldo y Jack Nicklaus. Los partidos tendrán lugar en el Royal Birkdale Golf



Severiano Ballesteros, en uno de sus entrenamientos.

Club, uno de los siete campos en los que tradicionalmente se disputa, en un sistema de rotación, este encuentro. Como el resto de los clubes incluidos en el Open, el Royal Birkdale es un campo que se conserva en estado natural, a merced de las condiciones climáticas, y que discurre el borde del mar. Los terrenos de juego

son de diseño muy antiguo, con un trazado sencillo y sin complicaciones destacables, aunque cuando sopla el viento y hace mal tiempo los recorridos empiezan a plantear dificultades.

### "Documentos TV"

El programa de TVE «Docu-



Fanny Ardant y Richard Berry.

mentos TV» recuperará hoy el reportaje que ya emitió hace un año sobre dos jóvenes inglesas, de 15 y 14 años, que fueron vendidas por su padre a unos «maridos» que él les había buscado en Yemen.

Todo comenzó en el verano de 1980. Zana y Nadia, las protagonistas de la historia, se preparaban en su casa de Birmingham para unas vacaciones únicas. Iban a conocer Yemen, el país de su padre, pero ese viaje tenía una finalidad desconocida para todos: su padre, Muthana Muhsen, las había vendido por 312.000 pesetas a sus futuros maridos y allí las dejó.

La madre, Miriam, se separó de su marido e inició su cruzada por recuperarlas, aunque 18 años después no ha concluido porque aunque Zana volvió al hogar materno ocho años después, Nadia aún continúa en Yemen, donde el integrismo obliga a las mujeres, desde los 12 años, a llevar velo y

a casarse. No pueden rechazar al marido, pero él a ellas sí.

### Canal Plus

Canal Plus, ofrece hoy a las 23,15 el estreno de "Todos están locos", del director Gabriel Agnion, interpretada por Fanny Ardant, Richard Berry, Patrick Timsit y Jacques Gamblin.

Duarnte el día, hombre de negocios, y por la noche, drag queen. Este es el perfil de Adrien (Patrick Timsit), uno de los tres protagonistas de esta divertida comedia.

Y cuando Adrien es invitado a una cena por un cliente, lo que se le ocurre es hacer pasar a su mejor amiga Eva (papel que interpreta Fanny Ardant), por su esposa legítima, cuando en realidad ella es la dueña de un club gay. Pero he aquí que el susodicho cliente, Alexandre (personaje al que encarna Richard Berry), se enamora de la impostora.



## EL CINE EN CASA

### "Una muerte en Canaan"

La 2. 11,00 \*

Dir: Tony Richardson. Int: Stephanie Powers, Tom Atkins.

En la pequeña ciudad de Canaan, en Connecticut, una señora de edad madura, llamada Bárbara Gibbons, selecciona unas botellas de vino de las estanterías de una tienda. Una vez hecha la compra se instala en un destartado coche, con el que se dirige a su casa, tan vieja y abandonada como el automóvil. Allí encuentra a su hijo Peter que se dispone a salir con un amigo, para acudir al ensayo de la banda de música municipal.

### "Sueños rotos"

Tele 5. 15,50 s.c.

Dir: Neema Barnette. Int: Tyne Daly, Gerald McRaney, Sonny Shroyer. EEUU. 1993.

La familia Messenger se traslada a vivir al estado de Florida con intención de emprender una

nueva vida en la granja que acaban de arrendar. Pronto tienen problemas cuando el dueño de la tienda del pueblo los denuncia por apropiación indebida de mercancía, por lo que el matrimonio es sentenciado a siete años de trabajos forzados.

Las tres hijas pequeñas son enviadas a un centro de acogida estatal, donde el trato no es precisamente agradable. Cuando al cabo de un año en prisión consiguen ser declarados inocentes, empieza un nuevo calvario para los Messenger al descubrir que han perdido la paternidad de sus hijas y la mayor de ellas se encuentra en un reformatorio.

### "Sueños de muerte"

Antena 3. 17,05 s.c.

Dir: John Crosagove. Int: Hillary Swank, Jeffrey Nordling, Charles Esten. EEUU. 1996.

Un joven casado se ve repentinamente envuelto en una pesa-

dilla que marcará el resto de su vida. Se despierta una noche con las manos ensangrentadas convencido de que ha matado a alguien. Cuando se entrega en la comisaría recuerda que el último lugar donde estuvo fue la casa de sus suegros.

### "Misión alto riesgo"

Antena 3. 23,20 s.c.

Dir: Virgil W. Vogel. Int: Chuck Norris y Clarence Gilyard.

Walker es un rudo policía de Fort Worth que pertenece al afamado departamento de los Rangers de Texas, y cuyo compañero es asesinado por un grupo de atracadores de bancos. Decidido a llegar al fondo del asunto y capturar al asesino, inicia la investigación junto a Trirette, su nuevo compañero.

### "Molokai"

La 2. 00,55 \*\*

Dir: Luis Lucía. Int: Javier

Escrivá, Roberto Camardiel, Gerard Tichy, Nani Fernández. ESP. 1959. En el año 1873, una goleta navega por las aguas del océano Pacífico, llevando a bordo al párroco belga Padre Damián



Javier Escrivá.

de Veuster. Este ha decidido dedicar todo su tiempo a la población del archipiélago de Hawaii. Alegre y esperanzado por su misión, se embarca en Molokai rumbo a su destino, pero en el transcurso del viaje se encuentra con el Señor Bluc, un famoso traficante que además de vivir en constante pecado, se aprovecha de los demás mediante engaños y mentiras.

### "El zorro negro II"

Antena 3. 03,15 s.c.

Dir: Steven H Stern. Int: Christopher Reeve, Raoul Trujillo. EEUU. 1993.

Los enfrentamientos entre los indios Kiowa y los blancos parecen haber llegado a su fin, gracias a la mediación de zorro negro, un cowboy de color. Por otro lado, una mujer blanca ha huido con un joven jefe indio, no pudiendo soportar por más tiempo los malos tratos de su marido.

## Geri Haliwell podría ser la protagonista de "Los ángeles de Charlie"

Tras su sorpresiva marcha de las Spice Girls, a Geri Haliwell le están lloviendo las ofertas de trabajo.

Primero fue la BBC la que le ofreció la presentación de programa en televisión y ahora la oferta le ha llegado del que es conocido como rey Midas de la televisión, Aaron Spelling, que tiene el proyecto de realizar una película basada en la popular serie "Los ángeles de Charlie".

Geri está encantada con la idea de debutar en el cine, y mucho más de la mano del multimillonario Spelling, que de estos menesteres sabe mucho.

Ha sido Tori Spelling, protagonista de "Sensación de vivir" y gran admiradora de las Spice Girls, la que ha puesto en contacto a Geri con su padre, y ahora son los representantes de ambos los que estudian los términos de un contrato que podría aportar importantes dividendos a la ya suculeta cuanta bancaria de la artista británica.



## "Expediente X" líder de taquilla en su versión cinematográfica



La película de "Expediente X", que se estrenó la pasada semana en Estados Unidos, ya se ha situado en el primer puesto con una recaudación, en un sólo fin de semana, de 4.650 millones de pesetas, la mitad del presupuesto de la película.

El film, escrito como la serie por Carter, arranca donde terminó la quinta temporada de la serie.

## Mar Flores, ahora también en Telemadrid

El concurso "La música es la pista", que Mar Flores presenta desde hace meses en el canal autonómico valenciano, también se podrá ver a partir del lunes día 20 de julio en Telemadrid. El programa, que se emitirá de lunes a viernes a las 15,30 horas, es un concurso en el que los participantes deben adivinar el título de una conocida melodía de la que se ofrecen fragmentos.

## Leo Bassi ficha por "Crónicas marcianas"

El payaso italiano Leo Bassi, que durante la pasada temporada ha sido colaborador habitual de "Lo +Plus", ha fichado por "Crónicas marcianas" para cuando el espacio regrese en otoño. Bassi reivindica "el derecho a hacer tonterías", y a buena fe que lo ha hecho en el espacio de Canal +, donde ha protagonizado escenas tan escatológicas como absurdas.

## Los problemas de la adolescencia en "Dawson crece"

Los miedos y hábitos comunes de los adolescentes norteamericanos de finales de esta década son el hilo conductor de la nueva serie de Canal + «Dawson crece», un producto del especialista en cine de terror Kevin Williamson, considerado en Hollywood como el nuevo rey Midas de los guionistas.

Williamson es el guionista de las películas «Scream» y «Se lo que hicisteis el último verano», en las que el género de terror y las vicisitudes de la adolescencia van de la mano. En «Dawson crece», el guionista, que es también el productor ejecutivo de la serie, se abordan las drogas, la violencia, el sexo y toda clase de comportamientos que tienen su base en la realidad.

La serie, que se emitirá los jueves a partir de las 22,30 horas, está protagonizada por un chaval de 15 años cuya máxima ilusión en la vida es llegar a ser un director de cine tan famoso como Steven Spielberg.

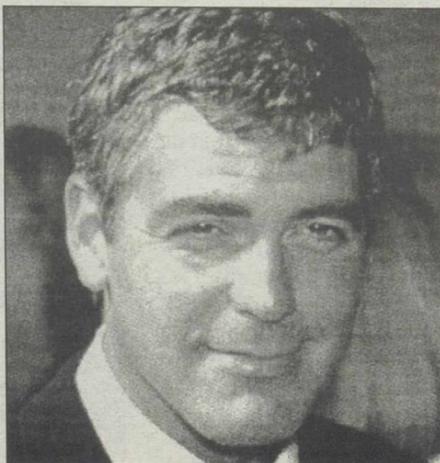
## George Clooney abandona definitivamente la serie "Urgencias"

Lo venía avisando desde hace tiempo y ahora lo acaba de concretar definitivamente: George Clooney deja "Urgencias" cuando termine de grabar esta temporada.

El atractivo actor ya ha firmado un contrato con la cadena televisiva CBS, competencia directa de la NBC, responsable de "Urgencias", por el que se compromete a crear y producir una serie de trece episodios y dos telefilmes.

Clooney ya quería haber abandonado "Urgencias" la anterior temporada, porque su trabajo en el cine le ocupaba demasiado tiempo. Sin embargo, los productores de la serie decidieron aumentar su sueldo considerablemente y el actor sucumbió ante un argumento de tanto peso.

Pese a su marcha, Clooney ha expresado su deseo de aparecer esporádicamente en la serie.



## AGENDA CULTURAL

### Ciudad Real

#### Museo de Ciudad Real:

- Sala 1: Exposición permanente de Arqueología.
- Sala 2: Exposición permanente de Ciencias Naturales.
- Sala 3: Exposición permanente de Bellas Artes.

#### Museo López Villaseñor:

- Exposición permanente del pintor Manuel López Villaseñor.

#### Museo Diocesano:

- Exposición permanente, en horario de 11 de la mañana a 13,30 de la tarde.

#### Cámara de Comercio:

- Pinturas de Manuel Moreno.

### Puertollano

#### Museo Municipal:

- Planta baja: Sala permanente de Minería.
- Primera planta: Exposición colectiva "El arte en el agua", con obras de A. Francés, E. Vozmediano, R. Cejudo, G. Climent, P. Alvarez, P. Zafra, S. Casado, P. Urriaga, A. M. Leal, G. Arias, Exojo, C. Hornero.
- Segunda planta: Sala permanente de Etnología.

#### Casa de Cultura:

Exposición de Gouaches y aguafuertes de Emil Fchumacher. Exposición cedida por el Instituto alemán en Madrid (hasta el 31 de julio).

### Valdepeñas

#### Galería Gregorio Prieto:

- Exposición de pintura Marisa Crespo.

#### Café local:

- Exposición fotográfica. Grupo "El desván".

### Almagro

#### Museo del Teatro:

- Exposición permanente de selección de fondos del Museo del Teatro.
- Exposición: Tesoros de la cofradía de la novena de los actores españoles.
- Exposición: Patrimonio artístico y documental de Teatro Real.

#### Galería Fúcares:

- Exposición de Javier Baldeón. Durante todo el mes de julio.

### Viso del Marques

#### Museo de Ciencias Naturales:

- Planta baja: Exposición permanente de Minerales.
- Planta Alta: Exposición permanente de Fósiles.
- Sala de Micología.
- Exposiciones de Fauna y Flora de la zona.

### Almodóvar del Campo

#### Museo Palmero:

- Visitas concertadas: Tfno: 46.40.04.
- Ruta de acceso de internet: <http://www.conexionspot.es/arte/pintores/palmero.html>

La programación de hoy

	La Primera tve1	La 2	Antena 3	Tele 5	Canal +	CanalSur
<b>mañana</b>	06,00 CANAL 24 HORAS	06,30 EL UNIVERSO INTERIOR	06,10 ESCUELA DE MODELOS	05,45 AVANCE DE PROGRAMACION Y ESPACIOS PROMOCIONALES	08,01 ABC WORLD NEWS CON PETER JENNINGS	07,45 CARTA DE PRESENTACION
	07,30 TELEDIARIO MATINAL	07,40 POR LA RUTA DE LOS VIENTOS	07,00 SUPERHUMAN SAMURAI CLUB	06,00 ENTRE HOY Y MAÑANA (rep.)	08,40 LOS 40 PRINCIPALES (Mult)	08,00 BUENOS DIAS, ANDALUCIA
	09,05 NO ME CORTES	08,35 OTROS PUEBLOS	07,30 MEGATRIX	Espacio informativo.	09,25 PROGRAMA MAS O MENOS MULTIPLICADO O DIVIDIDO (P+ó-Xó:)	09,00 LA BANDA DEL SUR
	10,45 LAS GEMELAS DE SWEET VALLEY	09,35 OFICIOS PARA EL RECUERDO	11,25 SALVADOS POR LA CAMPANA	06,25 LAS NOTICIAS BUENOS DIAS	11,30 LIGA MUNDIAL DE VOLEIBOL (SEMIFINALES)	11,20 EL MUNDO DE BEAKMAN
	11,15 LOS ROMPECORAZONES	10,00 AROMA DE MUJER	11,55 CALIFORNIA DREAMS	09,30 7 EN EL PARAISO	13,28 PIN PLUS: JULIO APARICIO	11,45 GUIA LABORAL
	12,05 KUNG FU: LA LEYENDA CONTINUA	11,00 LA PELICULA DE LA MAÑANA «Una muerte en Canaan»	12,25 LA FAMILIA HOGAN	11,30 DIA A DIA Presentado por María Teresa Campos.	13,30 LOS 40 PRINCIPALES	11,55 NOTICIAS Informativo.
	12,55 LA DOCTORA QUINN	D: Tony Richardson	13,00 EL COCHE FANTASTICO	14,00 EL JUEGO DEL EUROMILLON Concurso.	14,15 AVANCE. REDACCION Informativo.	12,00 ANDALUCIA DIRECTO Repetición.
	13,45 NOTICIAS	I: Stephanie Powers, Brian Dennehy.	14,00 LOS PROBLEMAS CRECEN	14,30 LAS NOTICIAS (1a. edición)		13,30 CON SABOR ANDALUZ Espacio de difusión gastronómica..
	13,55 INFORMATIVO TERRITORIAL	CON MUCHA MARCHA	14,30 COSAS DE CASA	Espacio informativo.		14,00 CANAL SUR NOTICIAS Espacio informativo.
	14,25 CORAZON DE VERANO	Espacio infantil.	15,00 NOTICIAS			
15,00 TELEDIARIO-1						
15,45 EL TIEMPO						
<b>tarde</b>	15,50 TOUR DE FRANCIA 98 CHOLET-CHATEAUROUX (5+ETAPA)	15,10 TOUR DE FRANCIA GRANDES DOCUMENTALES	16,00 EXTRA ROSA CINE	15,15 AL SALIR DE CLASE	14,30 TELESERIE: LOS LIOS DE CAROLINE	15,15 CONTRAPORTADA DE TARDE EN TARDE
	17,30 LEONELA Telenovela.	15,55 OFICIOS PERDIDOS PARA NOSOTROS	17,05 «Sueños de muerte»	15,50 TARDE DE CINE «Sueños rotos»	15,30 CINE: «Pinocho, la leyenda»	15,45 Magazine diario con Irma Soriano.
	18,25 NOTICIAS Espacio informativo.	17,25 OFICIOS PERDIDOS PARA NOSOTROS	D: John Crosagove.	La familia Messenger se traslada a vivir al estado de Florida con intención de emprender una nueva vida en la granja que acaban de arrendar.	17,00 CINE: «Rompiendo las olas»	17,45 ROSANGELICA Telenovela.
	18,30 DIGAN LO QUE DIGAN	17,55 PARA NOSOTROS	I: Hillary Swank, Jeffrey Nordling.	17,45 PADRE DOWLING	19,32 SUPLEMENTOS: LEER ES UN PLACER (Mult)	19,30 ANDALUCIA DIRECTO Programa de los Servicios Informativos.
	20,00 GENTE Magazine diario.	Espacio dedicado a los más pequeños de la casa.	19,00 AVENTURAS EN AFRICA	18,30 LAS TARDES DE ALICIA	20,30 SERIE: Relativity	21,00 CANAL SUR NOTICIAS Informativo general con especial atención a las noticias de Andalucía. Información deportiva.
	21,00 TELEDIARIO-2 Espacio informativo que ofrece las noticias más importantes de toda la jornada.	19,10 CURRO JIMENEZ	19,30 LOS VIGILANTES DE LA PLAYA Serie.	20,00 EL SUPER. HISTORIAS DE TODOS LOS DIAS	21,30 REDACCION. NOTICIAS Espacio informativo que ofrece las noticias más importantes de toda la jornada.	
	21,45 EL TIEMPO	20,15 BALONCESTO. TORNEO PREPARACION CAMPEONATO DEL MUNDO FINAL	20,25 PARECE MENTIRA	20,30 LAS NOTICIAS		
		ESPANA-FRANCIA ITALIA-LITUANIA	21,00 NOTICIAS Espacio informativo que ofrece las noticias más importantes de la jornada.			
<b>noche</b>	21,50 HOSTAL ROYAL MANZANARES Serie protagonizada por Lina Morgan.	22,00 LA 2. NOTICIAS Incluye el tiempo.	21,45 NOCHE DE IMPACTO CINE	21,30 TELECUPON	21,53 CONTRARRELOJ	21,45 NUMEROS ROJOS Programa concurso en el que los participantes pueden conseguir como premios la cancelación de sus deudas.
	00,20 TELEDIARIO-3 Espacio informativo.	22,20 LOTERIA PRIMITIVA DOCUMENTOS TV	23,20 «Misión alto riesgo»	21,35 EL INFORMAL	22,00 TELESERIE: Seinfeld	01,15 CANAL SUR NOTICIAS Las últimas noticias. Resumen de deportes.
	01,10 CORRUPCION EN MIAMI Serie.	22,30 DOCUMENTOS TV	D: Virgil W. Vogel.	21,50 EXPEDIENTE X (CAPITULO DOBLE) Serie.	22,30 SERIE: Dawson crece	01,30 CINE: "Yenti" Dir.: Barbra Streisand. Int.: Barbra Streisand, Mandy Pahakin.
	02,50 CORAZON DE VERANO (R.) Programa presentado por Anne Igariburu.	23,40 DOCTOR EN ALASKA Serie.	I: Chuck Norris, Clarence Gildard.	00,00 MAS MADERA	23,15 ESTRENO CANAL+: «Todos están locas»	03,45 DESPEDIDA Y CIERRE.
	03,20 TELEDIARIO-4 Ultimo espacio informativo que ofrece las noticias más importantes de toda la jornada.	00,25 CONCIERTOS DE RADIO-3 Embrace.	Walker es un rudo policía de Fort Worth que pertenece al afamado departamento de los Rangers de Texas.	02,00 ENTRE HOY Y MAÑANA Espacio informativo presentado por Montserrat Domínguez.	00,54 ATLETISMO: Open británico	
		00,55 CINE CLUB. CICLO LUIS LUCIA «Molokai»	01,10 NOTICIAS Informativo.	02,30 UNIVERSIDAD DE VERANO	02,51 CINE: «Actrices» / V.O./	
		D: Luis Lucia, I: Javier Escriva, Roberto Camardiel, Angel Aranda.	01,45 TELEVENTA	03,50 HUNTER Serie estadounidense.	04,15 CINE: «La sospecha»	
		02,40 DESPEDIDA Y CIERRE	03,15 CINE «El zorro negro II»	05,20 LA MUJER MARAVILLA. Serie.	07,18 DOCUMENTAL: Microinvasores letales (Mult)	
			D: Steven H. Stern.			

Algunas acciones humanitarias requieren mucho tiempo.



Otras no.



334 Kilos de oro en lingotes. PRIMER PREMIO 130 KILOS DE ORO. SORTEO DEL ORO, TELDE (LAS PALMAS), 22 DE JULIO DE 1998.

**Cruz Roja**  
A todos nos toca.



**MESA**  
**PAPELERIAS**

Calatrava, 27 Telf.: 22 06 42 - Lanza, 1 Telf.: 22 87 52  
Pza. Agustín Salido, 7 Telf.: 23 03 20/21 Fax: 25 56 98 CIUDAD REAL



**¡¡ ATENCION PEÑAS !!**



camisetas  
personalizadas  
¡¡a todo color!!

- al instante

## PLAZA DEL PILAR

Las coplillas  
de Ramón

### Si Almagro es del mundo asombro, ¿Por qué el rey no arrima el hombro?

Al Almagro calatravo el Rey no viene aun estando como estaba en el programa. Compromiso feroz pienso que tiene para olvidar a quién tanto lo esperaba. Por lo visto, no somos Peralada no somos ni Sagunto, ni Sevilla. Siempre hemos de aguantar la zancadilla, porque somos, casi nadie. Casi nada. Sabed que esta gente ilusionada que es leal y que nunca desentona es la que coloca la corona de una tierra que «parece» conquistada. La rabia me hace acabar. Me mortifica, no tener un árbol de Guernica que ponga a cada uno en su lugar.

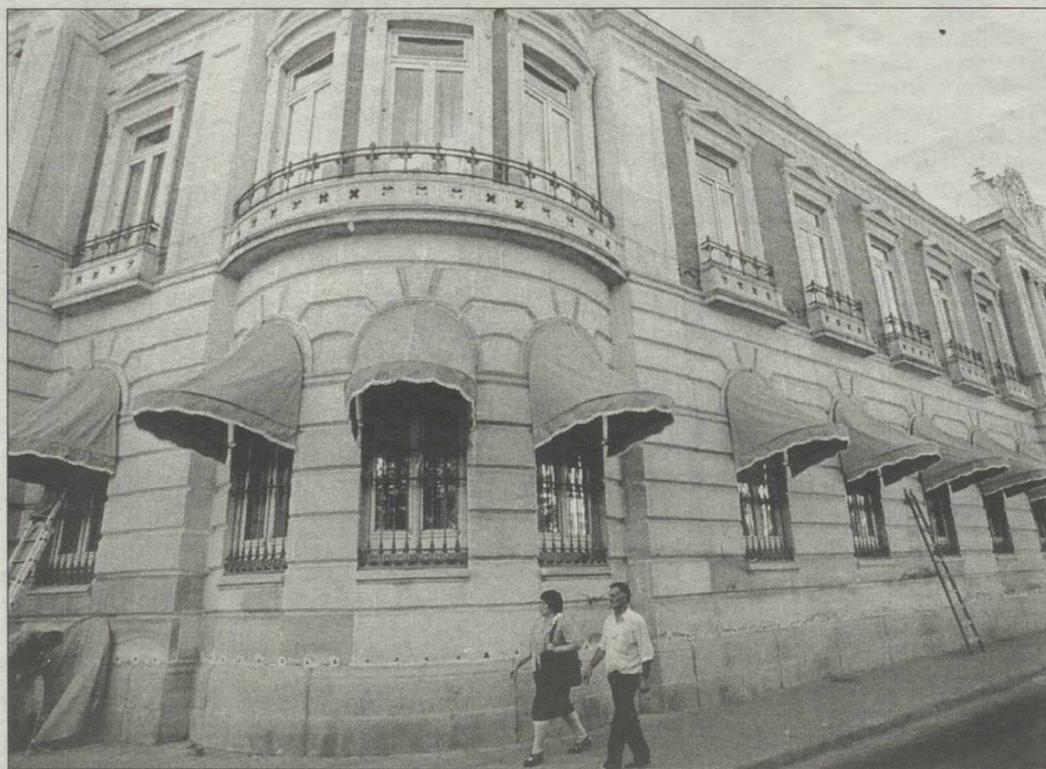
COSAS QUE PAGAN

### Un ginecólogo falso trataba por teléfono a sus clientas para excitarse

Efe-rOMA

La policía de Roma ha detenido a un hombre que durante cinco años se hizo pasar por médico y llegó a atormentar a miles de mujeres con «visitas ginecológicas» por teléfono mientras él se masturbaba, aunque sólo veinte de sus víctimas presentaron denuncias a la policía de Roma.

### La Diputación se "anaranja"



Cuando llega el verano los empleados de la Diputación Provincial se apresuran a proteger las salas del edificio del cálido sol veraniego. Este año nos han obsequiado con un vistoso modelo de entoldado que, a buen seguro, hará las "delicias" de todos los transeúntes y, por supuesto, de los ajetrechos habitantes del recinto. Unos toldos de un color "anaranjado" que demuestran el gusto por la estética que sólo un edificio tan ecléctico como ese merecía. RUEDA

### Se casan la hija de Samuel Flores y el hijo de Adolfo Suárez

## Villahermosa acogerá el 18 una boda "que hará historia"

Diego MURILLO

El próximo sábado tendrá lugar en la parroquia Nuestra Señora de la Asunción de Villahermosa el enlace (oficiado por el obispo de Getafe) entre Isabel Flores, -hija del famoso ganadero Samuel Flores- y Adolfo Suárez -hijo del ex presidente del Gobierno-. «El Palomar», finca propiedad de Samuel Flores, será el lugar de reunión y celebración de la boda que reunirá a distintas e ilustres personalidades de la política, la cultura y el toreo.

A esta boda está confirmada la asistencia de grandes toreros como Miguel Báez «El Litri», Enrique Ponce, Espar-

taco, Ortega Cano y su mujer Rocío Jurado, así como personalidades relacionadas con la cultura y el espectáculo, Miguel Boyer e Isabel Preysler, según confirmó a LA TRIBUNA Samuel Flores.

Los rumores apuntan que el Rey, gran amigo de Samuel Flores, podría estar invitado a la boda, rumor que no ha sido confirmado oficialmente. También se prevé un gran despliegue de seguridad por la gran cantidad de políticos que acudirán invitados por las dos familias. Villahermosa será, por un día, el centro de política, la cultura y el toreo. Es un pueblo que ha estado ligado muy directamente con la familia del ganadero. Según

afirmó Samuel Flores, «Villahermosa es un pueblo muy querido por la familia y al que estamos vinculados muy directamente. Cuando llegó la sequía de 1992 el agua de nuestra finca se dispuso para paliar la escasa cantidad de agua con la que contaba el pueblo». Añadió también que «la familia tiene mucha devoción a la Virgen de la Carrasca, a la que todos los años visitamos en su romería». Y, por último, finalizó diciendo que «la iglesia, además de ser un monumento histórico y bellissimo, ofrece una gran capacidad para los más de 600 invitados que acudirán a la boda y donde la finca se encuentra a uno quince minutos del pueblo».

**Pozos**  
**Tazos**

\* Miguel Angel Pozas debe estar contento.

\* Nada más y nada menos que 5 consejeros, más de la mitad del Gabinete de Bono, asistieron ayer a FERCAM.

\* Sólo faltaban Emiliano García-Page, Matilde Valentín, Justo Zambrana y Araceli Muñoz.

\* Conchi Sánchez es, desde ayer, la nueva redactora jefe de LA TRIBUNA.

\* Conchi Sánchez trabaja en este periódico como redactora desde el verano del 95 y le deseamos mucha suerte en esta nueva andadura profesional.



La nueva redactora jefe.

**Ultima**  
**HORA**

### El holandés Guus Hiddink es ya el nuevo entrenador del Real Madrid

Efe-Madrid

El holandés Guus Hiddink ha sido designado entrenador del Real Madrid para las dos próximas temporadas, tras la reunión mantenida anoche con el presidente del club Lorenzo Sanz en las oficinas del Estadio Santiago Bernabeu.

Lorenzo Sans dijo de Hiddink que había ganado todo cuanto se podía ganar y que buena prueba de ello es el brillante papel desempeñado por la selección holandesa, entrenada por él, en el último mundial.